

Redacción - Adm. Talleres  
**JOSE ANTONIO**  
 Teléfonos: 211055 - 2  
 Apartado, 5  
 Franqueo

# El Progreso



Depósito legal LU-2-1958  
 Año LXX - N.º 21.590

Fundado en 1908 por el ilmo. Sr. D. Purificación de Cora y Más-Villafuerte  
 Empresa: EL PROGRESO, de Lugo, S. L.

Director:  
**PEDRO DE LLANO LOPEZ**  
 PRECIO 12 PTAS.

LUGO

FUNDACION PEDRO BARRIE DE LA  
 MAZA  
 Cantón Pequeno, 1  
 LA CORUÑA  
 35

## SA ALEMANA MEDICAL ESPAÑOL, UNO DE LOS TEMAS LA ENTREVISTA DE SUAREZ Y SCHMIDT

### La Comisión Ejecutiva del Mercado Común



Los componentes de la nueva Comisión Ejecutiva del Mercado Común posaron para los fotógrafos antes de iniciar su primera reunión formal. En el extremo izquierdo de la foto pueden ver ustedes a Francois-Xavier Ortoli, el presidente saliente que ahora se encargará de Economía y Finanzas. Roy Jenkins, el nuevo presidente, es el cuarto a la derecha de la foto, y que aparece con las manos entrelazadas sobre los folios que están en la mesa delante de él. — (Foto CIFRA GRAFICA)

- PARA EL CANCELLER ES PREMATURO HABLAR DEL INGRESO DE ESPAÑA EN LA CEE, ANTES DE IMPLANTAR LA "DEMOCRACIA COMPLETA"

EN PAGINA 29

### CARRILLO Y LA MATANZA DE PARACUELLOS

Para «The Times», pocos historiadores serios tienen dudas sobre su papel en las ejecuciones

PAGINA DOCE

En libertad todos los pesqueros españoles capturados por Marruecos

PAGINA DIEZ

### ¿QUIEN DIJO MIEDO?



Como ustedes mismo pueden comprobar, eso de que las mujeres tienen miedo a los insectos, es un mito. Ahí tienen el ejemplo. Esta modelo lleva sobre su propio rostro dos escarabajos y una cucaracha. Claro que son de oro macizo. Pero quizá el detalle no tenga mucha importancia.—(FOTOFIEL)



QUIÑO A

### DIMITIO QUIÑO A, ENTRENADOR DEL BREOGAN

EN DEPORTES

### En el aniversario de la muerte de Chu En-Lai MILES DE PERSONAS RECORRIERON LAS CALLES DE PEKIN

- Pedían a gritos la ejecución de la viuda de Mao y los otros tres líderes «radicales» caídos en desgracia

PAGINA 30

Cuando las cosas marchan mal...

### MADRID

- A partir de hoy los nombres propios podrán inscribirse en el Registro en cualquiera de las lenguas españolas
- Casi 2.400 millones de dólares, ingresos por turismo entre enero y septiembre

### LANZAROTE

- Un matrimonio insulta y agrede al ex-ministro Julio Rodríguez



EN CUBIERTAS PARA CAMIONES-TURISMOS  
 MAQUINARIA AGRICOLA Y MOVEDORAS DE TIERRA



**Firestone**  
 ARMANDO RODRIGUEZ CASTRO

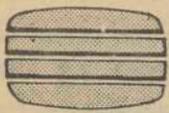
SERVICIO VENTA Y MONTA JE - Dr Gasalla, 18  
 Teléfono. 21 68 34 - LUGO

## Palacio del Mueble

ARTICULOS PARA REGALO • DECORACION

LUGO - MONFORTE - LA CORUÑA - ORENSE - RIBADEO - CHANTADA - SARRIA

televisión



PRIMERA CADENA

- 10,15 Carta de ajuste. «Canciones de Turina y Guridi».
- 10,30 Apertura y presentación.
- 10,31 El Día del Señor. Santa Misa.
- 11,30 Gente joven.
- 12,15 Concierto. «Concierto para violín y orquesta». Paganini.
- 12,45 Sobre el terreno.
- 14,00 Crónica de siete días.
- 15,00 Noticias.
- 15,15 La casa de la pradera. «La colecta».
- 16,10 Opinión pública.
- 16,45 Información deportiva.
- 16,55 Voces a 45.
- 17,30 Información deportiva.
- 17,40 Misterio. «McCloud: La banda que robó Manhattan».
- 19,00 Información deportiva.
- 19,05 625 líneas. Informativo Radiotelevisión Española.
- 19,55 Fútbol. Betis - Barcelona.
- 22,00 Noticias.
- 22,15 Cataluña, cuatro esquinas.
- 22,25 La saga de los Rius. (Capítulo X).
- 23,25 Últimas noticias.
- 23,30 Despedida, oración y cierre.

CINE PAZ

HOY 3,30 INFANTIL  
EL JINETE LOCO

HOY, ESCALOFRIANTE ESTRENO  
ATENCIÓN AL HORARIO  
5,30 - 8 y 10,30

Mayores de 18 años  
DUSTIN HOFFMAN  
LAURENCE OLIVER  
en

MARATHON MAN

con  
WILLIAN DEVANE  
MARTHE KELLER

CINE KURSAL

HOY, 5,45 - 8 - 10,30  
SENSACIONAL ESTRENO

La historia de amor entre dos jóvenes complicada por circunstancias familiares

El genial "CASSEN" más divertido que nunca, con

Mónica Randall  
Rosa Gil  
en

FURIA ESPAÑOLA

Eastmancolor  
Mayores de 18 años

GRAN TEATRO

HOY, 5,45 - 8 y 10,30  
EMOCIONANTE ESTRENO

Mayores de 18 años y mayores de 14 acompañados  
CHARLES BRONSON  
JAMES COBURN, en

EL LUCHADOR

con JIL IRELAND  
STROTHER MARTIN

Sobrevivir en las calles era muy duro, pero Bronson era el más duro de todos ellos

Viuda de Dositeo Fernández

MUEBLES DE COCINA

Ronda Primo de Rivera, 26  
Tel. 222139 - LUGO

Instrúyete y podrás mejor instruir a los tuyos. Acude al Centro de Formación Familiar y Social.

Sano, fresco, delicioso  
YOGUR RUEDA  
exquisito

Sanatorio Santo Angel

Especialidad: Huesos - Articulaciones  
Reumatismos

Jorge Piteira Fernández

Montero Ríos, 57 - Teléfono 221200  
(Chalet Vega Barrera) LUGO  
C. S. P. 65

En el Centro de Formación Familiar y Social encontrarás ayuda para ir promocionándote como la vida actual te exige. Es necesario que repases lo que ya sabes: puedes hacerlo asistiendo al Centro de Formación Familiar y Social.

CONTINUAN CON GRAN EXITO LAS REBAJAS DE

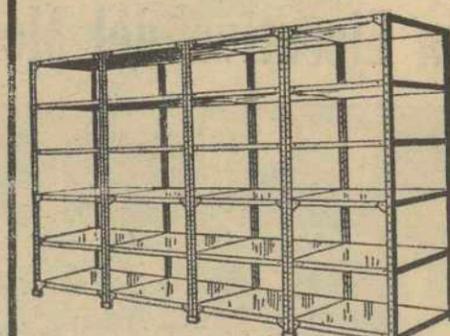


Fijese en algunos de sus precios

Mantas desde .....	299
Colchas desde .....	299
Abrigos Sra. desde .....	199
Camisas Caballero desde .....	199
Pantalones Caballero desde .....	399
Gabardinas Caballero desde .....	399

Además OBSEQUIAMOS CON SELLOS VALISPAR

ESTANTERIAS METALICAS



EXCLUSIVAS  
JOSMOS

Ruanueva, 25-bajo  
Telf. 216281-LUGO

¡No vista incómodo!

FELICIANO lo hará a su medida

VEA NUESTRA EXPOSICION EN GALERIAS VILLAMOR  
(MAXIMA GARANTIA)

FELICIANO, su sastre

C/. JOSE ANTONIO, 33-1.º - LUGO

El Progreso en NOIS

Ponemos en conocimiento de nuestros suscriptores, que el nuevo punto de recepción y venta en NOIS es en el "BAR DO MAESTRO".

REPRODUZCA

sus listas de precios, circulares, apuntes, etc., en

R. Jouvencel

Precios especiales para cantidad o abonos

Dr. Castro, 15-1.º

2.ª puerta

Teléfono 215456

SEGUNDA CADENA

- 16,00 Carta de ajuste. «Ciclo Pop Español: Los Brincos».
- 16,30 Presentación y avances.
- 16,31 Dibujos animados. «Caballeros rebeldes».
- 17,00 Mis adorables sobrinos. «La herencia».
- 17,30 España hoy.
- 18,30 Original. «Un angel en el destierro».
- 19,00 Más allá.
- 19,30 Las calles de San Francisco. «Gente de fuera».
- 20,30 Maestros y estilos.
- 22,00 Noticias.
- 22,15 A fondo.
- 23,30 Despedida, oración y cierre.

Se vende finca

Llana, zona Corgo, 30.000 metros cuadrados aproximadamente, a menos de cien metros de la carretera, buen acceso

Teléfono 22-28-93

**promono**  
ELECTRODOMESTICOS  
MUEBLES Y DECORACION  
ARTICULOS REGALO  
TV inter COLOR  
werner COLOR  
2.750 PTS. MES  
SIN RECARGO  
regalos  
**promono**  
PARA UNAS FIESTAS  
A TODO COLOR!  
GENERAL FRANCO, 14 - FOZ

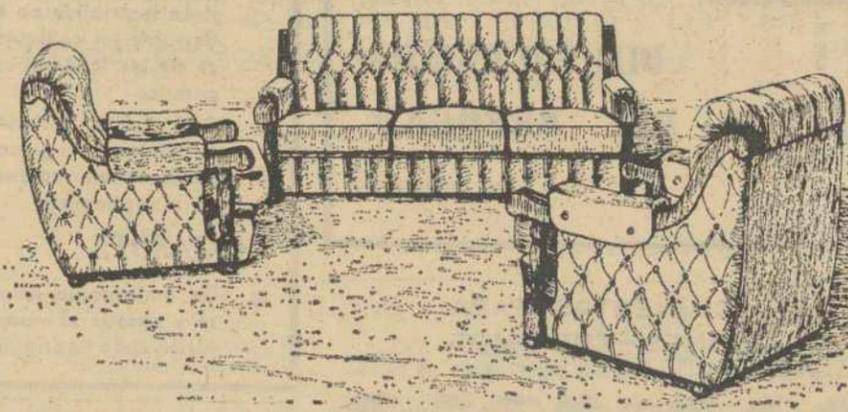
**MOSA**  
VEHICULOS  
de OCASION  
CAMIONES  
de OCASION:  
GARANTIA "3"  
—Pegaso basculante.  
—Pegaso caja de ruta.  
—Avia para carnet de 2.ª.  
—Barreiros 4 ejes.  
MATRICULAS DE LETRA  
Véalos en:  
Avenida Coruña, 552 - LUGO  
CONCESIONARIO DE  
**MOSA** **CHRYSLER ESPAÑA**

Muebles FRANCEL

MAÑANA INICIAMOS NUESTRA  
7.ª GRAN CAMPAÑA ESPECIAL

TRESILLO

PONEMOS A SU DISPOSICION MAS DE 100 TRESILLOS  
CLASICOS • MODERNOS • FUNCIONALES



NUESTROS PRECIOS SON MUCHO MAS BAJOS QUE EN FABRICA

HAGANOS UNA VISITA HOY MISMO

Y APROVECHE NUESTRA 7.ª GRAN CAMPAÑA ESPECIAL DE INVIERNO, PARA DAR UN MAYOR CONFORT A SU HOGAR

RUA NUEVA, 114

LUGO

**DISCOTECA**  
**ajm.76**  
VILLALBA &  
(LUGO)

UNA MARAVILLA DE  
LUZ Y SONIDO

**SOBRE LA MARCHA LABORATORIO DE IDIOMAS**



Próximamente será abierto en Lugo un Laboratorio de idiomas. El responsable de su instalación y funcionamiento es don Enrique Alvarelos, director de la academia del mismo nombre.

—Señor Alvarelos, ¿qué es un laboratorio de idiomas?

—Es un equipo electrónico, audiovisual comparativo, que permite a cualquier persona estudiar un idioma de una manera práctica y sencilla, utilizando para ello menos tiempo.

—¿Menos que con la enseñanza tradicional?

—Sí, claro.

—¿Quiere esto decir que el laboratorio sustituye al profesor?

—De ningún modo. El maestro es y será siempre insustituible. La máquina es, evidentemente, un auxiliar, y en este caso magnífico, ya que el sistema «Tematrón» permite que cada alumno pueda estudiar un idioma distinto, y a un distinto nivel, del compañero de al lado. Esta es la gran novedad, pues los pocos laboratorios que existen actualmente son colectivos. Es decir, todos y cada alumno tiene que ceñirse a un mismo idioma y a un mismo nivel.

—¿Se pueden impartir en estos laboratorios distintos idiomas a la vez?

—¡Claro!

—¿Cuántos?

—Teóricamente, tantos como cabinas existen.

—Me estoy haciendo cargo que con estos medios tan revolucionarios, enseña uno

(Pasa a la página siguiente)

# LUGO



## • SALDOS, SALDOS, SALDOS...



HA empezado la época de los saldos. Saldos de ropa blanca, de confección, de señora y de caballero. Pronto saldos también de zapatos y de utillaje de cocina. Los comercios, que tienen que hacer frente a letras en circulación en estos momentos, ponen a disposición del ama de casa los más diversos artículos en las mejores condiciones de precio. Entonces ocurren dos cosas muy curiosas: que efectivamente, el ama de casa necesita comprar y se aproveche de estas especiales ofertas o que el ama de casa no necesita adquirir nada pero como es barato, se lo lleve todo para casa.

Nosotros no vamos a entrar ni salir en este negocio. Cada uno puede hacer con su dinero lo que le venga en gana, pe-

ro recomendaríamos el no comprar por comprar. Porque el comprar algo que realmente no se necesita, por muy barato que le resulte, compra siempre caro. Los saldos están bien cuando podemos comprar algo que realmente precisamos. Pero cuando adquirimos esto o lo otro por el solo hecho de estar barato, perdemos el tiempo, perdemos el gusto y lo que es peor, perdemos el dinero.

Esto de los saldos, indudablemente, tiene su buena picaresca que no vamos a comentar aquí, porque tampoco es nuestra misión el criticar acciones mercantiles que todas tienen su razón. Pero lo que si queremos poner de relieve es que el saldo, desde hace unos años a esta parte, es un fenómeno social del que muy poca gente puede sus-

traerse. Tenemos, por ejemplo, un amigo muy conocido él, con grandes apetencias políticas, que en el transecurso de uno de estos saldos se compró de un solo envite hasta cuatro abrigos y unos cuantos trajes. Y después durante todo el año, anda presumiendo de cambios. Posiblemente haya sido un adelantado de los nuevos tiempos en que nos ha tocado vivir, de cambio de todo, hasta de chaqueta, pero él no piensa así, sino que cambia porque así su personalidad se acrecienta y todo el mundo le señala como un dandy de la moda.

A nosotros, sin embargo, esto de los saldos nos resbala. Si tenemos necesidad de algo lo compramos, con saldos o sin ellos, pero no adquirimos nada porque sea más barato. Tenemos la completa seguridad de que en definitiva salimos ganando, aunque en modo alguno critiquemos a los que guiados por el señuelo de la oportunidad y la economía, se llevan para casa a lo mejor un vestido de seda en pleno invierno, o un gabán de lana, cuando más calor hace. Todo es cuestión de oportunidad. Y nosotros, de verdad, en eso del oportunismo, cero.

## ● La taza de café, a 2,50, cubre

HACE pocos días publicábamos una entrevista con Manolo Granxeiro, presidente del Sindicato Provincial de Hostelería en torno al problema del café. En torno al aumento en los precios del café, claro. Pues bien, Manolo nos decía que pese a que desde Madrid se le había dicho, se nos había dicho a todos los españoles, que las nuevas cotizaciones apenas si podían incidir sobre la taza de café en 2,50 pesetas, él estimaba que teniendo en cuenta el reciente aumento en el azúcar, en los combustibles y en otras cuestiones de los negocios que afectan a las cafeterías, restaurantes, bares y similares, el aumento no andaría muy lejos de las 3 pesetas por taza.

Pues bien, ayer hemos recibido la carta de un industrial que nos asegura que pese a todo, lo que supere las 2,50 pesetas de aumento es tanto "como sacar los pies de las mantas". El símil no es así, precisamente, pero lo entendemos.

Nosotros no nos inclinamos ni por una cosa ni por la otra. Siguen pareciéndonos un disparate los nuevos precios que han sido establecidos para el café, no por taza, sino por kilo. Y creemos que no faltará quien vuelva a la malta o a los sucedáneos. Al fin y al cabo fuimos muchos los millares, los cientos de miles, los millones de españoles que nos criamos con la cebada tostada, y aquí estamos todavía para dar mucha guerra. ¿Que el café está mejor? Que duda cabe. Pero también tiene el inconveniente de que aumenta el nerviosismo, eleva la tensión y quita el sueño. Si encima, como nos anuncia Manolo Granxeiro, va a costarnos tres pesetas más, lo cierto es que será cuestión de pensarlo. Y ver lo que más nos conviene no sólo para la salud, sino también para el bolsillo...

## ● UN SINDICATO GANADERO INDEPENDIENTE



SABIDO es el interés que Ricardo Pérez Rosón tiene por todas las cuestiones ganaderas de la provincia. El es, sin duda, el principal y más firme defensor de todas las cuestiones, de todos los problemas que aquejan a la ganadería de Lugo. Los campesinos, los productores, todos aquellos que tienen relación con la producción ganadera de nuestro pueblo, confían en él y de él están pendientes para todo cuanto redunde en beneficio o en perjuicio de la cabaña provincial.

Pues bien, precisamente ayer

(Pasa a la página siguiente)

# BOUTIQUE TERESA

## SECCION - ROPA

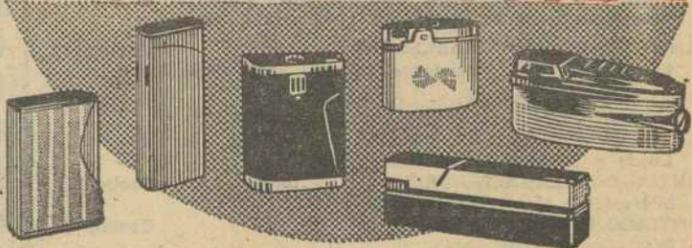
A partir de mañana lunes, total liquidación de **ARTICULOS RODIER**, más de 1.500 prendas a su disposición.

**Faldas desde 300 pesetas**  
**Pantalones desde 200 pesetas**

Doctor Castro, 7

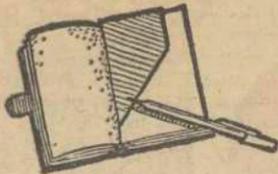
LUGO

## GRAN SURTIDO



## Cuchillería AQUILINO

# AGENDA



HOY, DOMINGO, DIA 9 DE ENERO DE 1977

Luna: Llena. Cuarto menguante el 12. El Sol sale a las 8,33 y se pone a las 18,8

### TELEFONOS DE URGENCIA

Ambulatorio Cadrón del Valle  
Teléfono ordinario 21 14 40  
Teléfono de urgencia, de cinco de la tarde a nueve de la mañana, 21 27 10

### CRUZ ROJA

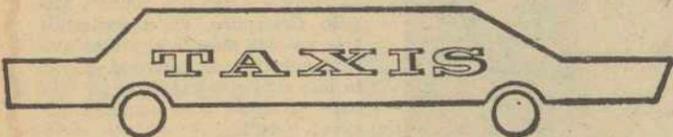
Consulta especial para pobres, los miércoles de 7 a 8  
18 de Julio (Dispensario)

CRUZ ROJA Y AMBULANCIAS (Lugo). Permanente ...	212299
PUESTO DE SOCORRO DE BECERREA " ...	360131
PUESTO DE SOCORRO DE OTERO DE REY " ...	390393
PUESTO DE SOCORRO DE CHANTADA .....	782

## Ambulancias Fernández

Teléfonos 21 22 56 y 21 89 66 • Miño, 23

Guardia Civil .....	221436	Rente .....	222141
G. Civil de Tráfico ...	223586	C. de Policía .....	213640
Cruz Roja .....	212299	Bomberos .....	212000
Casa de Socorro .....	220628	P. Municipal 214488 y	214502
Juzgado n.º 1 .....	221325	Hospital .....	220250
Juzgado n.º 2 .....	223626	R. del SOE .....	215840
ESTACION DE AUTOBUSES .....	223985		
TELEGRAMAS POR TELEFONO .....	222000		



Puerta de Santiago ...	221080	P. de A. Fernández .	214504
P. de la Milagrosa ...	218827	Tolda .....	222660
Fonte do Ranchos ...	218825	<b>SERVICIO NOCTURNO</b>	
Barr. del Puente ...	215046	Ayuntamiento (Gda.)	214488 y
Fervedoira .....	221030	214502	
Plaza de El Ferrol ...	218880	Ambul. "García". Permanente	
P. de Sto. Domingo ...	214536	Teléfonos ...	211016 y 211415
Plaza de Avilés .....	220022	<b>AMBULANCIAS FERNANDEZ</b>	
Casas Sindicales .....	218828	Teléfonos ...	212256 y 218966
P. Comandante Manse	221006	Ambulancia C. Roja.	212299

### TRENES

LLEGADAS	TRAYECTOS	SALIDAS
—	Lugo a Vigo, via Monforte (Om. ferrobús)	6,50
—	Lugo a Coruña (Omnibus ferrobús)	7,45
8,46	Irún a Coruña (Exp.) (literas)	8,53
9,13	Madrid a Coruña y Ferrol (Exp.) (C. y lite.)	9,20
10,21	Coruña a Monforte (Omnibus ferrobús)	10,28
10,27	Orense a Coruña (Omnibus ferrobús)	10,30
11,01	Ferrol a Madrid y Astorga-Zamora (TER) (1)	11,03
13,30	Barcelona a Coruña (Exp.) (lit.)	13,37
14,32	Coruña a Monforte (Semidirecto)	14,42
15,05	Monforte a Coruña (Semidirecto)	15,15
15,47	Coruña a Barcelona Hendaya (Exp.) (lit.)	15,54
18,15	Coruña a Orense (Omnibus ferrobús)	18,22
19,12	Monforte a Coruña (Omnibus ferrobús)	19,13
19,43	Madrid a Ferrol y Zamora-Astorga (TER) (1)	19,44
20,32	Coruña y Ferrol a Madrid (Exp.) (C. y lit.)	20,36
22,15	Vigo y Monforte a Lugo (Omnibus ferrobús)	—
22,36	Coruña a Lugo (Omnibus ferrobús)	—

(1) Enlaza en Monforte con TER a/de Irún y Bilbao.

### VENTA DE BILLETES DE AVION Y TREN "VIAJES MIRANDA"

Agencia de Viajes (G. B. T. 106)  
Juan Montes, 3 - Teléfonos 211542 - 212708 - LUGO

### SERVICIO AEREO

SANTIAGO/MADRID	Iberia	Boeing-727
Diario a las 00,30, 07,45, 13,55, 17,35 y 19,35 horas.		
Sábados a las 15,45 horas (Opera el 04-12 y del 29-1 al 31-3).		
Sábados a las 21,30 (Opera del 11-12 al 22-1-77).		
SANTIAGO/ASTURIAS/BARCELONA	Iberia	Boeing-727
Lunes, miércoles, viernes y domingos a las 08,05 horas.		
SANTIAGO/BARCELONA	Iberia	Boeing-727
Martes, jueves y sábados a las 09,05 horas.		
SANTIAGO/SEVILLA/LAS PALMAS	Iberia	Boeing-727
Lunes y sábados a las 18,00 horas.		
SANTIAGO/MALAGA/TENERIFE	Iberia	Boeing-727
Miércoles a las 17,25 horas.		
SANTIAGO/MADRID/GINEBRA	Iberia	Boeing-727
Diario a las 13,55 horas.		
SANTIAGO/BILBAO/PARIS	Iberia	Boeing-727
Lunes y viernes a las 11,00 horas.		
SANTIAGO/BILBAO/LONDRES	Iberia	Boeing-727

Martes, jueves, sábados y domingos a las 11,00 horas.  
SANTIAGO/BILBAO/FRANKFURT Iberia Boeing-727  
Miércoles a las 10,25 horas.  
SANTIAGO/AMSTERDAM Iberia Boeing-727  
Sábados a las 15,45 horas. (Opera del 11-12 al 22-1-77).  
LA CORUÑA/MADRID Aviaco Fokker-27  
Diario a las 17,10 horas.  
Lunes, miércoles y viernes a las 12,15 horas.

## FARMACIA



**FARMACIAS DE GUARDIA PARA HOY**  
Hasta las 10,30 de la noche permanecerán abiertas las de: doña Luz Vázquez Boedo, Ruaneuva, 38; doña Josefa Pardo Ouro, Avenida Coruña, 33; doña Ana María García y Olarte, Montero Ríos, 79.  
Desde esa hora prestarán servicio las de doña Luz Vázquez Boedo y doña Josefa Pardo Ouro.

**FARMACIAS DE GUARDIA PARA EL LUNES**  
Hasta las 10,30 de la noche permanecerán abiertas las de: doña Amalia Mazoy Rodríguez, General Franco, 6; doña Carmen Pérez Carnero, O. Aguirre, 24; doña Balbina Labandeira Touceda, Avenida Coruña, 267.  
Desde esa hora prestarán servicio las de doña Amalia Mazoy Rodríguez y doña Carmen Pérez Carnero.

### NOTICIARIO LOCAL

**JUZGADO DE GUARDIA** Ledo, Touneiro Lourige.  
Desde el día 6 al 12 de enero, permanecerá de guardia el Juzgado de Instrucción número 2, sito en la Avenida de Rodríguez Mourelo.

**TELEGRAMAS DETENIDOS**  
De Granollers, para Manuel

### RELIGIOSA

#### SANTORAL DE HOY

Ss. Eulogio de Córdoba, ob. y mr.; Pedro, Marcelino, obs.; Basillisa, Marciana, vgs.; Vidal, Revocato, Fortunato, Julián, Anastasio, Marcolina, Epiceto, Jocundo, Segundo, Pusilana y Favila, mrs.; Adrián, abad

#### SANTORAL DEL LUNES

Ss. Nicanor, dc., mr.; Gonzalo, cf.; Agatón, p.; Guillermo, Juan Bueno, Petronio y Domiciano, obs.; Marciano, pb.; Pedro Urselo, monje; Aldo, confesor

#### ADORACION NOCTURNA

Vigilias que habrán de celebrarse esta semana:  
Turno San Juan Evangelista.— Lunes, 10.  
Turno San Isidro Labrador.— Martes, 11.  
Turno Nuestra Señora del Pilar.— Miércoles, 12.  
Turno San Francisco de Borja.— Jueves, 13.  
Turno Beato José María Díaz Sanjurjo.— Viernes, 14.  
Turno Inmaculada Concepción.— Sábado, 15.  
La misa de Nuestra Señora del Pilar, se aplicará en sufragio de don Manuel Pardo Becerra, presidente que fue de este Consejo Diocesano (q.e.p.d.).  
Las vigilias darán comienzo a la hora indicada.

#### ADORACION NOCTURNA FEMENINA

Vigilia que se celebrará esta semana:  
Domingo, día 9.— Nuestra Señora de los Ojos Grandes.

### Un Sindicato Ganadero...

(Viene de la página anterior)

por la mañana hemos sabido que Ricardo Pérez Rosón estaba tratando de organizar algo así como una agrupación o un sindicato independiente de ganadería. Tratamos de buscarlo para que nos informara.

—¿Es cierto que trabajas en estos momentos en la formación de algo así como una agrupación independiente de productores de ganado?

—El problema de la ganadería me preocupa sensiblemente. En este devenir de sindicatos oficiales y libres, no podía estar cruzado de brazos cuando tantos ganaderos confían en mí. Por tanto, sí es cierto, sí se acerca a la realidad que en estos momentos estoy formando una agrupación libre o independiente de productores de ganado con el fin de agruparles a todos y que todos puedan en el futuro encararse con los problemas que sin duda vamos a afrontar.

—¿Te olvidas de la actual Organización Sindical?

—No me olvido y una buena prueba de ello es que sigo ostentando el cargo de jefe provincial del Sindicato de Ganadería pero claro, lo que no puedo hacer es exponer a los ganaderos lucenses que han confiado en mí a un desmantelamiento de las actuales estructuras sin tomar antes las medidas que considero, como responsable, más oportunas. De ahí esa agrupación independiente de productores que ahora propugno y en la que me hallo inmerso. Lo que sí puedo prometer a los ganaderos es que en ningún momento, sean cuales fueren las circunstancias, me encontrarán en fuera de juego. No sería consciente con mi responsabilidad, con la representación que los productores me han otorgado y con el futuro ganadero del país.

—¿Cómo lo ves?

—Conflictivo pero, al final optimista. Lo que los ganaderos precisamos es unión.

—¿No crees que algunas facciones políticas pueden destruir esa unión?

—Los campesinos saben muy bien lo que les conviene. Y comprenden, saben que yo no les engaño y que mi corazón, mi esfuerzo, mi futuro está con el de ellos. De ahí mi preocupación por el porvenir de la ganadería lucense que desde luego, no va a quedar en ningún momento, en manos irresponsables.—R.

### SOBRE LA MARCHA

(Viene de la página anterior)  
podrá «chapurrear» inglés, alemán...?

—En efecto.

Y explica:

—Quien se meta en una cabina, ya sabe que desde el primer momento tiene que expresarse en el idioma.

—Sí, y esto es una ventaja.

—Hombre, por supuesto.

—¿Y las dudas o dificultades?

—Las deshace inmediatamente el coordinador de turno. Esta responsabilidad cae sobre un equipo de nativos licenciados.

—Oiga, ¿qué significa eso de «comparativos»?

—Que el alumno, en su cabina, ve y escucha.

—Ya.

—Seguidamente tiene que repetir. Escucha luego la grabación de su voz y la compara con la del «máster».

Añade:

—Además se autocorrigie mediante un pequeño ordenador electrónico de que va provista cada cabina.

—¿Qué idiomas van a impartirse?

—De momento, francés e inglés. Pero están en preparación el alemán y el ruso. A este último lo consideramos de gran futuro.

—¿Cuál es la edad, podríamos decir mínima, para aprender un idioma?

—Se puede aprender desde los siete años. Los niños tienen muy buen oído, unas condiciones estupendas para captar los fonemas.

—Para el que se inicia, ¿qué idioma es más fácil?

—Como latinos que somos, el francés, por la asociación que existe entre las lenguas neolatinas o romances.

LOPEZ CASTRO

## ¡ATENCIÓN LUGO!

Empresa catalana en montaje precisa incluir en nómina personas ambos sexos para su recién creado departamento comercial

#### OFRECEMOS:

- Sueldo fijo
- Comisiones
- Incentivos
- Seguridad Social (R. E.)
- Formación a cargo de la empresa acompañada de los primeros ingresos.

#### PEDIMOS:

- Capacidad de trabajo
- Formación de tipo medio en adelante
- Responsabilidad.

Informes mañana lunes, Oficina de Empleo SEAF/PPO, de Lugo. General Mola, 65-1.º



JOSE LUIS TABOADA

● **¿QUE HACE EN LUGO LA REPRESENTACIÓN DEL INSTITUTO SOCIAL DE LA MARINA?**

CON ocasión de la estancia en nuestra ciudad de Manuel Fraga Iribarne hemos tenido la ocasión de saludar al presidente del Instituto Social de la Marina, José Luis Taboada.

—Taboada —le decimos— en Lugo no ha sentado muy bien, a nivel de ciertos funcionarios, esta decisión tuya de enviar la Delegación Provincial a la costa.

—No me digas!

—Así es.

—¿Y por qué?

—Bueno, ya sabes..., el factor residencia, ambientación, amigos, familia...

—Lo comprendo.

—¿Entonces, qué piensas hacer?

—Lo que de verdad interese a los pescadores, a los marineros que es, en definitiva, a los que representamos.

—¿Entonces?

—Vamos a ver: ¿Quiéres decirme que hace la Delegación del

Instituto Social de la Marina a cien kilómetros de la costa?

—Bueno, yo no sé...

—Pues yo sí que lo sé... Los organismos del Instituto Social de la Marina tienen que hallarse, deben estar al lado de los marineros. De ahí su traslado a la costa

—¿Para cuándo?

—En cuanto sea posible.

—¿No podrás contigo?

—Nadie podrá contra la evidencia. Podrá gustar o no gustar, que eso es cosa distinta. Pero la realidad es la realidad. Y a eso tenemos que plegarnos todos.

—Hay quien te echa a tí la culpa. Dice que todo esto te lo sacaste de la manga...

—No, hombre, no. Yo no me he sacado nada de la manga. Además, que se lo pregunten a los hombres del mar, que són, en definitiva, los que tienen que tener la última palabra. Que le pregunten la gracia que les hace venir a Lugo a resolver sus problemas.

—¿En dónde se instalará la Delegación? ¿En Vivero, en Burela, en Foz?

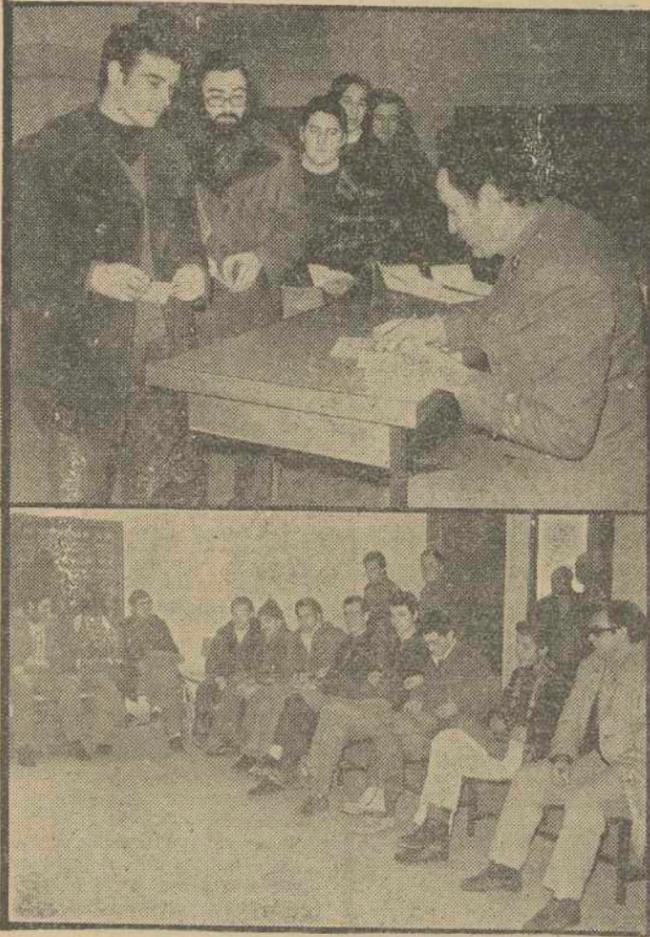
—¡Ah, esa es harina de otro costal. Lo que importa es su ubicación en la costa. Lo otro es accesorio...

● **Los precios del ganado porcino**

EN acostumbrada reunión semanal, celebrada el pasado viernes, en el Sindicato Provincial de Ganadería, los representantes de los Mataderos Frigoríficos de la provincia y los del sector ganadero de porcino, decidieron fijar para esta semana el precio de 99 pesetas kilo canal de porcino, que supone un aumento de 1 peseta con relación al que regía anteriormente.

En esta reunión estuvo presente una representación de ganaderos de la provincia de La Coruña.

● **LOS DESTINADOS A CANARIAS**



COMO ya hemos informado a nuestros lectores, desde el pasado día 6, vienen teniendo lugar las diferentes expediciones de reclutas de nuestra provincia que parten hacia los diferentes CIR en donde han de realizar el correspondiente período de instrucción. En las fotos de Vega aparecen dos momentos de la espera del grupo —treinta en to-

tal— que, en la tarde de ayer, salió rumbo a Las Canarias. No muy confiados, al parecer, sobre el tradicional buen humor del tiempo por las Islas Afortunadas, los muchachos marcharon equipados de riguroso invierno. Claro que la verdad es que más vale prevenir... En el primer permiso dejarán bufandas y abrigos en casa.

● **CINCO MIL PESETAS PARA EL PALOMAR SITO EN EL KILOMETRO 519 DE LA CARRETERA DE LA CORUÑA**

COINCIDIENDO con estas fiestas, el Alcalde de Lugo, Tomás Notario, ha recibido con una felicitación de Pascua un cheque de 5.000 pesetas de doña Dolores Bernardino Buján de Castro, natural de Monforte y vecina de un pueblecito cercano a La Coruña, en donde regenta una farmacia. Ustedes recordarán, porque en su día les informamos cumplidamente de ello, que esta señora era una enamorada del palomar que puede verse según se va de Lugo hacia Otero de Rey, a la derecha y que en el plan de Accesos a Galicia, Tomás Notario, como ingeniero de Obras Públicas, salvó de la piqueta demolidora dejándolo allí, como un motivo ornamental. La señora en cuestión se enteró en su día de quién era la persona a la que podía agradecer haber dejado el palomar en su sitio, conoció al Sr. Notario y se lo agradeció personalmente. En la entrevista que sostuvieron, el Sr. Notario le hizo conocer sus temores de que por las trepitaciones que se pro-

ducen en aquel lugar a causa de los vehículos de gran tonelaje, el palomar pudiera un día derrumbarte, e incluso le hizo también patente su disgusto de que por hallarse abierto, fuera refugio de juegos de chiquillos y aún de personas mayores.

Pues bien, Dolores Bernardino Buján de Castro se ha dirigido al Sr. Notario en estas Navidades y junto a la felicitación de Pascua le incluyó un cheque por valor de 5.000 pesetas.

El Alcalde nos cuenta así lo sucedido:

—En un principio, al abrir la carta me extrañó lo del cheque. ¿Quién me felicita a mí con 5.000 pesetas?, me pregunté. Sin embargo, después de leer la carta pude enterarme de la razón de este envío. Evidentemente, esta señora es una amante de la naturaleza y de sus bellezas y como por ahí pasa con mucha frecuencia para Monforte, su tierra natal, ha querido coadyuvar un poco a la conservación del palomar. (Pasa a la página siguiente)

PARA QUE USTED SIGA COMPRANDO MUCHO MAS POR MUCHO MENOS DINERO, CONTINUA SUS TRADICIONALES:

rebajas de enero

en su 11.ª edición

el mayor centro textil de lugo

El almacén

SAN MARCOS.

- Paño abrigo
- Tergales, faldas y pantalones
- Cortes traje caballero
- Gabardinas Sra. y Caballero
- Trenkas Sra. y Caballero
- Abrigos Sra. y Caballero
- Faldas, pantalones, conjuntos...

MILES DE RETALES

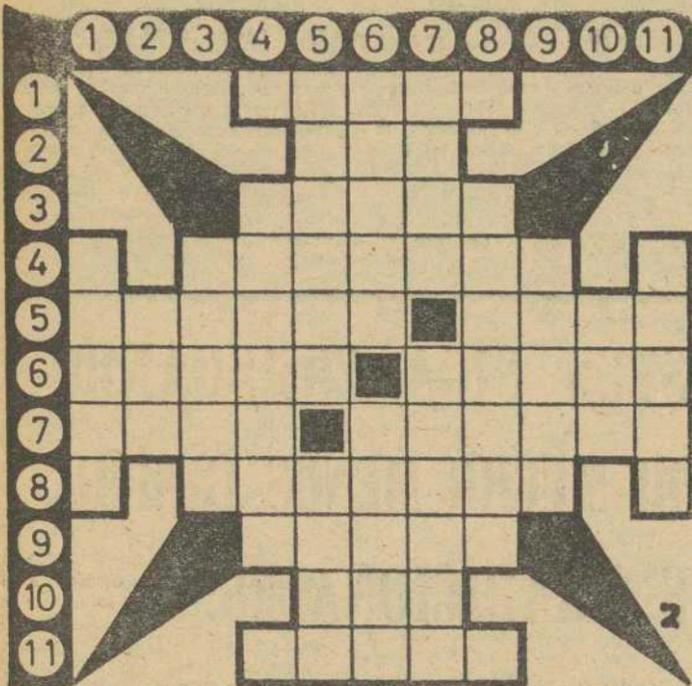
- Chaquetas Sra. y Caballero
- Sky-jama Sra. y Caballero
- Blusas Señora
- Camisas Caballero
- Calcetines Sra. y Caballero
- Pantys Sra. y medias
- Camisones
- Medias sport

TEXTIL - HOGAR

- Mantas, Alfombras...
- Toallas, todos tamaños y precios
- Cortinas, sábanas...
- Sábanas estampadas

TODO PARA EL HOGAR

# PASATIEMPOS



**HORIZONTALES.**— 1: Artista que representa en una obra de teatro o en un filme. 2: Unidad monetaria búlgara. 3: Meter el cuerpo en un líquido. 4: Plática sobre un punto de religión. 5: Arar por segunda vez. Isla española del Mediterráneo, en la desembocadura del Ebro. 6: Tengan tos. En las tablas reales, suerte de salir los dos seises. 7: Anual, que se repite cada año. Hidrocarburo gaseoso que arde con llama pálida. 8: Funcionamiento de un motor en las mejores condiciones de rendimiento. 9: Hongos de sombrerillo. 10: Impar. 11: Niñas pequeñas.

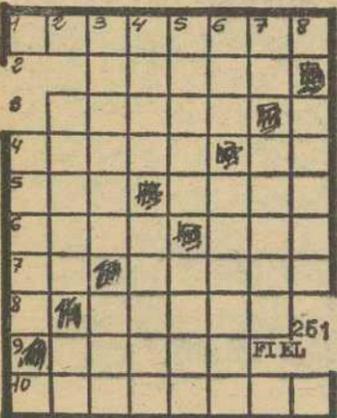
**VERTICALES.**— 1: Hechos más notables de la vida de un santo. 2: Licor alcohólico que se obtiene de la melaza. 3: Soldado de caballería ligera cuyo uniforme se imitó en un principio del traje de los húngaros. 4: Dispositivos que se ponen a los perros para que no muerdan. 5: Llamam a gritos. Cada una de las partículas que en el núcleo de la célula condicionan la transmisión de los caracteres hereditarios. 6: Rebajar un color con otro. Guante de punto sin dedos. 7: Figura de óvalo o huevo. Período de tiempo. 8: Adornos que agrega una persona o lo que cuenta. 9: Unen, confederan para una cosa. 10: Reparten los naipes. 11: Casa grande, caserón.

**SOLUCION AL CRUCIGRAMA ANTERIOR**

**HORIZONTALES.**— 1: Fatal. 2: Don. 3: Copar. 4: Libelos. 5: Aretes. 6: Satán. 7: Esas. 8: Mulero. 9: Levigar. 10: Tos. 11: Nonos.

**VERTICALES.**— 1: Paseo. 2: Res. 3: Letal. 4: Cifases. 5: Adoben. 6: Topes. 7: Anal. 8: Jugoso. 9: Rodelas. 10: Saber. 11: Tesón.

**NUMERO 16**



la India. 5: Relativo al riñón. Lanza larga antigua. 6: Demente. Citar al margen. 7: Voz para llamar al perro. Hospital de ancianos. 8: Polo positivo de la pila eléctrica.

**SOLUCION AL N.º 15**

**HORIZONTALES.**— 1: Bigotera. 2: Areca. 3: Acimo. 4: Ocena. Or. 5: Rat. Sapo. 6: Irán. Can. 7: No. Ovalo. 8: Abeto. 9: Osera. 10: Acelerar.

**VERTICALES.**— 1: Orina. 2: Acaro. Oc. 3: Gaceta. Asc. 4: Orín. Nobel. 5: Temas. Vere. 6: Eso. Acatara. 7: Ra. Opalo. 8: Trono.

## COMERCIAL TRIGO

Ramón Trigo Pérez

LA CASA DEL AUTOMOVIL

Le ofrece

EMBELLECEDORES — CHAPA — RECAMBIOS

ACCESORIOS — RADIOS — RADIOS-CASSETTE

GENERAL MOLA, 78 — TEL. 212763 — LUGO  
SEGUROS ZURICH

LAS MAYORES REBAJAS en

## Almacenes GALAN

LIQUIDAMOS 2.000 PRENDAS  
CONFECCIONADAS:

Abrigos de Piel y de Paño, Gabardinas, Chaquetones, Comandos, Trenkas, Cazadoras, Americanas sport y Pantalones de Tergal, CON FUERTES REBAJAS VERDADERAS OPORTUNIDADES

Pantalones señora, Terlenka	de 450, rebajados a 195
Pantalones señora, Tergal	de 700, rebajados a 495
Abrigos niña, moda	de 1.000, rebajados a 500
Gabardinas mocita	de 2.000, rebajados a 690
Abrigos señora, moda	de 2.500, rebajados a 990
Abrigos señora, sport	de 2.700, rebajados a 1.200
Abrigos señora, doble faz	de 3.500, rebajados a 1.500
Abrigos señora, piel	de 4.200, rebajados a 2.700
Abrigos señora, astrakán	de 7.000, rebajados a 4.980
Pantalones Cro., Terlenka	de 600, rebajados a 350
Pantalones Cro., Tergal	de 980, rebajados a 590
Gabardinas mocito, Tergal	de 1.800, rebajados a 650
Cazadoras Cro., pana	de 2.000, rebajados a 990
Trenkas Cro., modernas	de 2.200, rebajados a 990
Comandos Cro., Tergal	de 2.000, rebajados a 750
Comandos Cro., forro piel	de 3.500, rebajados a 2.200
Gabardinas Cro., Tergal	de 2.200, rebajados a 890

MUCHAS REBAJAS en Chaquetones y Jerseys de punto, Batas boatiné, Blusas, Faldas, Camisones y Combinaciones Tergal, Camisetas, Slips, Ski-jamas, Fajas y Sujetadores

LIQUIDAMOS Mantas, Sábanas, Colchas, Colchones, Alfombras, Mantelería y Toallas CON GRANDES DESCUENTOS

Mujer eres el espejo donde se miran tus hijos; cuida tu instrucción. Acude al Centro de Formación Familiar y Social.

## chantada

Falleció don Francisco Méndez Rodríguez (don Paquín)

CHANTADA.— (De nuestro corresponsal, Alvaro FERNANDEZ).

Víctima de un desgraciado accidente de circulación, falleció el día 6, en Santiago de Compostela, el Rvdo. don Francisco Méndez Rodríguez, para todos los chantadinos, don Paquín. Sus ochenta y tantos años de vida y más de cincuenta de sacerdotado en Taboada, Mariz y párroco arcipreste de Lage nos dejaron una estela de santidad y candor difícilmente imitables.

Retirado, hace varios años, de sus labores apostólicas parroquiales por falta de vista y sordera, pasaba largas horas en la iglesia parroquial de Chantada o en la de las H.H. Mercedarias en íntima comunicación con el Señor, confiándole sus cuitas y desgranando, con insistencia machacona, los piropos, loores y súplicas a la Madre de Dios en los tres rosarios que, diariamente durante más de cuarenta años, desgranó ante Jesús Sacramentado.

El día de Reyes, el Bendito Niño de Belén aceptó el sacrificio de su vida que tantas veces le habría hecho y renovado en la meditación de los misterios navideños.

Su funeral y posterior sepelio en la iglesia parroquial de Chantada y cementerio, al que asistieron más de cincuenta sacerdotes, fue, sin exageración de ninguna clase, lo que se dice una imponente manifestación de condolencia, al par que se oían los comentarios de que había muerto un santo, opinión que gustosos compartimos.

Descansen en la paz del Señor el caro y recordado compañero y la plena aceptación de la voluntad de Dios sea lenitivo a sus familiares por la pérdida del ser querido.

## Cinco mil pesetas para...

(Viene de la página anterior) mar. Ella me dice que emplee este dinero en una puerta o en lo que yo estime más conveniente.

—¿Qué es lo que crees más necesario?

—Una malla de protección interior para asegurar todo contra las vibraciones.

—¿Es en lo que vas a emplear las 5.000 pesetas?

—Bueno, yo las entregaré al técnico que en Obras Públicas se encarga de la protección de todo esto y él verá que es lo que resulta más necesario, si la puerta o la malla interior.

Pero de todas formas —y esto ya lo decimos nosotros— lo que no cabe la menor duda es que todavía se encuentra gente preocupada por las cosas que habitualmente nos rodean y que para tantos pasan desapercibidas...

## JUEGO DE LOS ERRORES

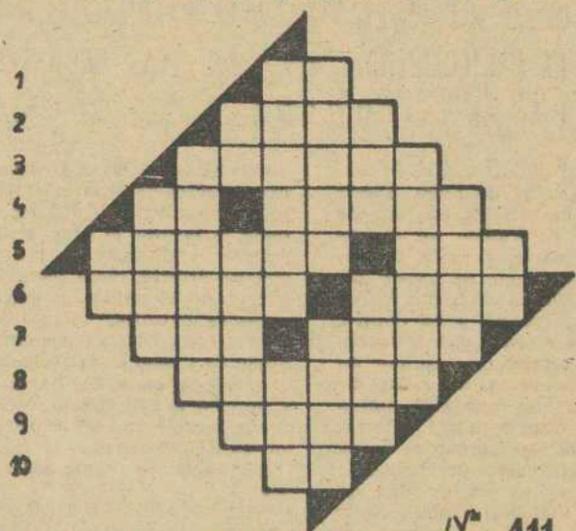


Los dos dibujos parecen iguales, pero no lo son. El inferior tiene cinco diferencias con el superior. ¿Las encuentra usted?

## VERBAS CRUCILLADAS

Por L. VILANOVA

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10



Nº 411

**HORIZONTALES.**— 1: Consonantes. 2: Flujo y reflujo del mar. 3: Bulto que forman muchas cosas juntas. 4: Pié. Muy fértil, fm. 5: Infamia. Calle. 6: (Al rev.) llijadas. Después, a continuación. 7: (Al rev.) Tener, poseer. Agraviada, ofendida. 8: Riñonada. 9: Número. 10: Vocal repetida.

**VERTICALES.**— 1: Consonantes de SONO. 2: Asiento para descansar. 3: Bendecir. 4: Repetido made. Dicese del sonido penetrante, agudo. 5: Borcegui. Soga de esparto. 6: Altera, enturbia. Viga que sostiene la cubierta de una casa. 7: Nombre de letra. Placentero, alegre. 8: Que tiene o padece varices. 9: Cierta líquido. 10: Contracción A LO.

## JEROGLIFICO



—¿Cómo sabes eso?

SOLUCION A LOS PASATIEMPOS EN EN LA PAGINA 32

# la provincia

## ribadeo

### Se reúne la comisión que se encargará de reclamar contra "A Ponte dos Santos"

RIBADEO.— (De nuestro corresponsal, JUAN DE CARIDAD). Ha celebrado una reunión la comisión integrada por tres labradores, dos pescadores, un consignatario de buques y un representante de la Agrupación Cultural "Francisco Lanza", que se encarga de reclamar contra el proyecto del "Puente de los Santos" (entre Galicia y Asturias, sobre la ría de Ribadeo), basando su quehacer en una supuesta representatividad de los diversos sectores de Ribadeo.

Esta comisión, según lo prometido en la mesa informativa que tuvo lugar en la Agrupación, dará cuenta pública de sus gestiones, que se pretende sean reafirmadas por la generalidad del vecindario, ya que las previsiones auguran la recogida de varios miles de firmas de quienes no están conformes con la construcción del puente o, si lo están, discrepan del trazado de la auto- vía desde la cabecera del puente hasta la carretera N-634.

Mucho nos equivocamos o esta gestión no encontrará el calor popular que busca, para que constituya un auténtico "pataleo", según la definición del arquitecto señor Posada García, sobre cuya primera intervención en la mesa informativa vamos a volver porque, en nuestro modesto entender, ha resumido y concretado el "meollo" de la reunión y el objetivo perseguido: retrasar todo lo posible la ejecución del proyecto.

#### "PARAR" EL PROCEDIMIENTO

Copiamos íntegramente lo manifestado por el señor Posada García:

"Este puente resulta de estas condiciones previas que señalan los apartados de la concesión, que son unas condiciones la mar de "rácanas", como tú bien dijiste, se refiere al modificador) y que les permitan a esos señores hacer eso. Además, se da la circunstancia de que, aún siendo muy "rácanas" estas condiciones e incluso vagas, hay la posibilidad de que este puente ni siquiera las cumple. Antes se hablaba de que aunque esa concesión ya está aprobada y es un hecho legal, se puede forzar a base de que haya un eco, un "pataleo" popular, porque la gente no lo quiere (por el puente). Prescindiendo de ese camino y me refiero exclusivamente al aunar la acción de todos, no solamente los de Piñeira lo suyo y los pescadores lo suyo, (se equivocó, porque los vecinos que protestaban no eran de Piñeira sino de Villaselán), sino que esas firmas sean conjuntas, que pueden lograrse conjuntamente cinco mil firmas, en vez de grupos de quinientas aisladas, es mejor.

Aparte de esto, hay una posibilidad de que incluso legalmen-

#### PUENTENUEVO

##### AGRADECIMIENTO

Los familiares de don Prudencio Traviesas Calvo (q. e. p. d.), por el que se celebraron actos de funeral de enterró el pasado día cuatro, a las cuatro de la tarde, en la iglesia parroquial del Sagrado Corazón de Jesús, de Puentenuovo, desean hacer llegar por nuestro conducto, su más sincero agradecimiento a todas aquellas personas que se dignaron participar en los mismos.

Este agradecimiento desean hacerlo extensivo a quienes por muy distintos medios, les manifestaron su condolencia desde el fallecimiento de don Prudencio Traviesas.

Por nuestra parte nos asociamos al dolor de sus familiares, especialmente de su esposa, doña Elena Sampedro Vázquez, corresponsal administrativo de EL PROGRESO, en esta localidad.

te pueda "pararse" esté esquema porque, por lo expuesto por Mario, las condiciones del anexo ese que proyectan esos señores esa explotación, que les impone unas condiciones mínimas el hecho de que después haya una resolución de la Dirección General de Carreteras, que es una disposición de rango administrativo menor, aminora esas condiciones mínimas que se exigen. Al ser una disposición administrativa de menor rango que aminora unas condiciones mínimas que impone una disposición de mayor rango, si se demuestra eso, que realmente aminora unas condiciones mínimas, automáticamente puede impugnarse. Esto puede ser interesante, porque puede ser otra

via dentro del marco estrictamente legal, una posibilidad de "parar", por lo menos durante un cierto tiempo, mientras durante el que esto se decante, se dirima en un sentido o en otro, igual pasa un año o más.

Esto, por de pronto, puede actuar de un modo inmediato para "parar" el procedimiento del puente. Incluso, pueda dar lugar a que se reconsidere el mismo decreto de concesión. Al hacer esta impugnación, debían hacerlo conjuntamente todos los vecinos de Ribadeo y no de Ribadeo que hacen otro tipo de reclamaciones dentro del período legal".

**VERDADERA INTENCION**  
Analicen ustedes esta manifestación (Pasa a la página siguiente)

### «A PONTE DOS SANTOS», TEMA DE RABIOSA ACTUALIDAD

El pueblo de Ribadeo debe de pronunciarse sobre el asunto

RIBADEO.— (De nuestro corresponsal, JUAN DE CARIDAD).

El resultado ofrecido por la reunión informativa de la Agrupación Cultural "Francisco Lanza", de nuestra villa, celebrada el pasado lunes, en torno al proyecto del "Puente de los Santos", ha actuado como auténtico revulsivo para la opinión pública ribadense, tornándose en candente actualidad a la cuestión y forzando incluso dos reuniones oficiales, una sectorial, por parte de la Hermandad de Labradores y Ganaderos, que tendrá lugar hoy, domingo, en la Casa Sindical, a las doce de la mañana, y otra de carácter general para todo el pueblo de Ribadeo, promovida por el alcalde, que se celebrará mañana, lunes, a las ocho de la tarde, en el Ayuntamiento.

#### "SI" O "NO" AL PUENTE

Efectivamente, el asunto del "sí" o el "no" al puente reviste tal importancia que es fácil predecir que ambas reuniones se verán extraordinariamente concurridas, tanto por parte de las personas directamente afectadas en sus intereses como de las que indirectamente serán destinatarias de sus beneficios y me refiero especialmente al sector comercial y hostelero, principal industria con que cuenta la población ribadense y por supuesto, la que más puestos de trabajo emplea. Al menos es necesario que haya contraste de opiniones y no que parezca que se pronuncian en un sentido, cuando la indiferencia se hace patente. Prácticamente, se trata de refrendar o no la construcción del puente, en tal medida que sabemos que la Administración está pendiente del veredicto que pronuncie Ribadeo, quizá, para actuar en consecuencia o eso se deduce del interés con que se sigue este proceso, cuyo primer "round" ha sido negativo para la apertura de la nueva vía interregional que supone la construcción de "A Ponte dos Santos", controvertida desde que se empezó a hablar de ella, hace ya muchos años, y que parece, por lo que estamos viendo, que seguirá siéndolo.

De todas formas, hay que tener en cuenta que la mejora de comunicaciones entre Galicia y Asturias, y más concretamente con la provincia lucense, implica paliar la dependencia comercial que padecemos, al no aversarse la fluidez de intercambio que se

produciría con comunicaciones en buen estado. Indudablemente los costos de salida de los abundantes recursos lucenses, predominantemente productos del campo, se encarecen por las dificultades de transporte, consecuencia lógica de la servidumbre que la provincia rica, con capacidad evolutiva, impone a otra provincia más pobre.

#### PLANTEAMIENTO PROVINCIAL

Es obvio que la provincia lucense tiene urgente necesidad de promover la reivindicación de unos derechos que le corresponden como integrante del contexto nacional: la mejora de las comunicaciones provinciales y no únicamente de las que afectan a Lugo capital, muy respetables, por supuesto, pero que no cumplen la finalidad de beneficiar a todo el territorio lucense. Y, en esto, el futuro "Puente de los Santos" debe desempeñar un papel preponderante: servir de base al único acceso de Galicia que le pasó desapercibido, para desgracia de la provincia lucense, al Ministerio de Obras Públicas, cuando estamos convencidos de que tiene tanto interés socio-económico como puedan tener los demás accesos que han sido mejorados.

Decir, por ejemplo, que la vía de penetración Asturias - Lugo debe ser la de Vegadeo - Tuy nos parece una absurda perogrullada, sin que queramos decir, naturalmente, que no se deje de mejorar, porque todas las zonas deben ser promocionadas al máximo posible. Pero, de ahí a convertirla en principal... En estos tiempos, en que la Costa lucense va a iniciar el apetecido y esperado despeque, creemos una incongruencia restarle medios de comunicación adecuados, cuando éstos tienen que caer como "fruta madura", porque así lo exigirá el desarrollo industrial y social. Lo demás, son localismos sin mayor trascendencia, con escasa visión de futuro y, en esto, por desgracia, tiene suficiente experiencia la provincia para saber lo que le conviene: si impedir que se desarrollen determinadas zonas para que su influencia alcance al resto de la provincia o promocionarias para que Lugo abandone esos últimos puestos de la clasificación que establece la graduación de las rentas "per cápita" en las provincias del Estado Español.

## viveiro

### MAÑANA SE INICIAN LAS CLASES EN LOS CENTROS DOCENTES

VIVERO.— (De nuestra Corresponsalía, por PABLO MATEOS CHAO).

Mañana, lunes, se reanuda de nuevo las clases en todos los centros de la ciudad y comarca veremos a los "peques" camino de sus colegios con las carteras que SS. MM. de Oriente les han traído la noche del pasado día cinco y el comentario con sus compañeros de aula de lo vivido en estos días de vacaciones, no cortas por cierto.

#### FUTBITO

Hoy, domingo, en jornada matinal, se jugará el campeonato de futbito de veteranos en su penúltima jornada. A partir de las once de la mañana se enfrentarán Tropical-Galaico Deportivo y Olímpico-De Wald.

#### CONSTRUCCIONES VARIAS

Con respecto a nuestro comentario de días pasados sobre la atención a las parroquias del municipio hemos recibido la siguiente nota:

"Relación de puentes construidos en el municipio a partir del año 1970, hasta el 76, ambos inclusive. En la parroquia de Chavín, puente del Gromedoiro; en la parroquia de Valcarria, puentes de Muño Vello, Castañal y Po. En San Andrés de Boimente, puente de Ramos. En Galdo los puentes de Portochao, Guistilán, Cristo de la Devesa, Cañarou y Veiga. En Covas, ensanche del puente de Nogarido y puente de Comiños.

Hay que señalar pequeños pasos sobre regatos, para que pudiesen circular coches por nuevas pistas en las Pallaregas-Covas y en Toxeiras abajo de Landrove.

En colaboración conjunta con Extensión Agraria, Ayuntamiento y vecinos, se abrieron numerosas pistas en San Pedro de Viveiro, Chavín, Galdo, Boimente, Covas y Vieiro. Se arreglaron varios caminos ya existentes, para circulación de vehículos de motor a las mencionadas parroquias y en las de Cillero, Magazos y Landrove. En esta última con una aportación municipal de trescientas mil pesetas, más lo aportado por IRYDA y Servicios Técnicos se abrió la carretera de Magazos a Fontecoba de siete kilómetros. En Vieiro, la de la Cabana y en Faro, la que va desde

Area al municipio de Jove, pasando al lado de la iglesia de la parroquia de Faro.

En el año 1969, estaban sin riegos asfálticos, las carreteras de Vieiro, Galdo y Valcarria, todas ellas intranstitables. Igualmente la de Chavín a Santa Mariña en Gerdiz. Asimismo se abrió la carretera de circunvalación de Naveiro y se le hizo a su vez un riego asfáltico.

Y por último —dice la nota— debo mencionar el acondicionamiento con riego asfáltico de la carretera del cementerio de San Lázaro, convertido de un lodazal en un magnífico paseo. Termina ¿hizo alguien más por el medio rural?

#### MARISQUEO

Aprovechando las condiciones de las mareas de estos días que son bajas, en el día de ayer a la altura del Lodeiro fueron muchísimas las personas que estaban faenando en la recogida del berberecho y navaja. En la Plaza de Abastos la navaja se ha vendido entre cincuenta y cinco y sesenta pesetas kilo, un precio relativamente alto. Pero han tenido una gran demanda.

#### FARMACIA DE GUARDIA

Durante la presente semana estará de guardia la farmacia de don Pedro Casariego Carballed, ubicada en la calle Pastor Díaz número 1 y para casos de urgencia el teléfono 560520.

#### MEDICO DE GUARDIA

Durante el día de hoy hasta las doce de la noche estará de guardia don Ramón Lamas Rocha, que vive en la Plaza de Lugo y cuyo teléfono para casos de urgencia es 560389.

#### Carreteras

### CADENAS EN EL PUERTO DEL POYO

Según comunicación que nos ha remitido la Jefatura Provincial de Carreteras, continúa siendo necesario el uso de cadenas en la carretera comarcal LU-643, de Samos a Piedrafita, en el Puerto del Poyo, entre Triacastela y Piedrafita.

**"de fiesta con las ESTRELLAS"**

HOY, DOMINGO ♦ 7 Tarde

# BASILIO

CON SU ESPECTACULAR SHOW

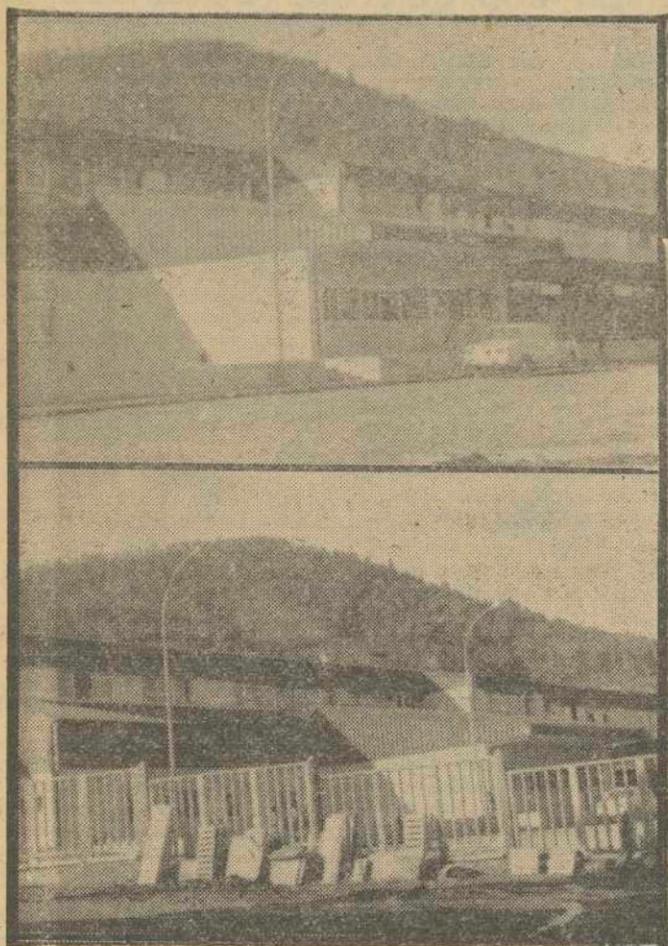
CONJUNTO "LOS CAPRIS"

sala de fiestas

## Ventoeira

VILLALBA (Lugo)

## Terminado el Grupo Escolar de A Pontenova



Las obras del Grupo Escolar de A Pontenova han llegado a su final tras más de un año de realización. Solamente queda que el Ministerio de Educación y Ciencia se haga cargo del edificio para que entre en funcionamiento. Esperamos que esto se realice en un plazo inmediato ya que de esta forma se ahorrarían los problemas que en la actualidad tienen planteados los alumnos y profesores de la villa que se ven obligados a realizar desplazamientos necesarios para impartir las clases. Afortunadamente, las obras del Grupo Escolar de A Pontenova están terminadas, sólo falta que estas modernas instalaciones tengan una utilidad inmediata. (Foto LOMBARDEO)

## RIBADEO: Se reúne la Comisión...

(Viene de la página anterior) tación del señor Posada García, que es de Vegadeo, por cierto, y observen que primeramente habla de que "el puente resulta de estas condiciones previas que señalan los apartados de la concesión". Luego, si el proyecto del puente reúne las condiciones exigidas por la concesión y ésta ya es producto de una exposición pública ¿por qué esta reclamación contra el proyecto y no antes contra los términos del expediente primitivo?, ¿o es que antes valían y ahora, no?

También ha sentenciado salomónicamente que "la gente no lo quiere". ¿Qué clase de sondeos de la opinión ribadense ha realizado el señor Posada García para sentar esta tajante conclusión? ¿En qué ambiente se ha movido para que su equivocación sea manifiesta? ¿No será que cree estar en Vegadeo, cuando en realidad, la controversia se cifie a Ribadeo y al resto de la provincia lucense?

Igualmente, aventura la "posibilidad de "parar" el procedimiento, por lo menos durante un cierto tiempo..." ¿En qué quedamos? ¿Se trata de "parar" la ejecución de mejorar el proyecto? ¿Qué se consigue con "pararlo" y a qué camino conduce? ¡Ah, sí! Que desaparezcan las deficiencias advertidas en un "profundo" examen y se redacte un nuevo proyecto. El "caramelo", aquí está el "caramelo". Lo del ama de casa que no comprará la nevera, porque dentro de cinco años vendrán con nuevos adelantos...

Por último, dice que "incluso, puede dar lugar a que se reconsidere el mismo decreto de concesión". ¡Acabáramos!. Eso es. Que se reinicie el trámite y quizá, dentro del siglo actual, tengamos la resolución oportuna, sabiendo de la rápida marcha de la burocracia.

**PROXIMA REUNION**  
Afortunadamente, la Alcaldía ha promovido una reunión en el Ayuntamiento para el próximo lunes, día 10, a las ocho de la

tarde, en donde se dará cuenta del historial del proceso. Excusamos decir que deben acudir todos los ribadenses, les beneficie o no la ejecución del proyecto, para que se pronuncien respecto de una cuestión que consideramos de vital importancia para una comarca que tiene por centro a Ribadeo.

### LA HERMANDAD CONVOCA A LOS AFECTADOS

La Hermandad de Labradores y Ganaderos, de Ribadeo, nos pasa una convocatoria que estima de gran interés para los afectados por los accesos del "Puente de los Santos", que dice así:

Por medio de la presente se agradece a todos los labradores, y especialmente a los propietarios de fincas afectadas por los accesos del proyectado "Puente de los Santos", asistan a una reunión que celebrará esta Hermandad de Labradores y Ganaderos el domingo, día 9 de los corrientes, a las doce de la mañana, en el salón de actos de la Casa Sindical de esta Villa, cuya reunión será presidida por el presidente de la Cámara Oficial Sindical Agraria, don Antonio Rosón Pérez, y en la que se estudiarán los posibles problemas que tales accesos puedan plantear a las fincas afectadas y, en su caso, su oportuna reclamación. Ribadeo a 4 de enero de 1977. El presidente de la Hermandad, Santiago Veiguela Viña.

## FERIAS

HOY, MEIRA, PORTOMARIN, VILLANUEVA DE LORENZANA, NAVIA DE SUARNA, RUBIAN Y CASTRO DE CARBALLIDO

Mañana, Quiroga, Páramo, La Espiñeira y Antas de Ulla  
Y el martes, Cádavo y Sober

# LA PROVINCIA

## SARRIA

### DEBIERA REORGANIZARSE LA BANDA MUNICIPAL DE MUSICA

#### URGE LA PUESTA EN MARCHA DEL EMISOR DE "MONTE DO FARO"

SARRIA. — (De nuestro corresponsal, VILLARABID). — Ahora que tantas muestras de simpatía se están demostrando hacia ese grupo de antiguos miembros de la Banda Municipal de Sarria, debiera surgir la persona indicada que diera un impulso a la iniciativa de crear una agrupación musical que ayudase a la fundación de una banda. Es difícil encontrar un grupo como el que hay. Esos hombres, ayudándoles algo, estamos seguros de que responderían maravillosamente. No para hacerles unos profesionales, cada uno lo es ya, sino que puedan expansionarse y dar las satisfacciones musicales que vienen dando, pero con más asiduidad y oficialidad. También pudieran tener recaudaciones saliendo a puntos cercanos. Que estamos seguros serían reclamados.

Tenemos materia, ganas y vocación, sólo nos falta un impulso y no muy grande, para que Sarria vuelva a contar con una formidable banda de música que lleve el nombre de nuestra villa por toda la región gallega. ¿Cuánto darían muchas ciudades y villas por contar como inicio con más de 20 músicos de tanta categoría y con la afición que todos ellos, llevan dentro durante tantos años?

Esperemos que esa persona o grupo surja cuanto antes. Sería otra gran mejora para la vida sarriana, especialmente dentro del campo cultural.

#### EMISOR DE RTVE

Vuelve a ser noticia el emisor del Monte do Faro, de Páramo. El ver en «Boletines» que se intenta realizar un suministro más de energía a esa instalación, dio origen a que surjan las esperanzas que se inicien de nuevo las obras de instalación.

No hace falta resaltar, una vez más, la necesidad que tiene nuestra provincia de esa mejora. Últimamente la señal del segundo canal, es bajísima, hay muchos sitios que ya no se capta sintonía, luego el canal 9, también y todos lo sabemos, tiene sus problemas. Luego, que aún hay muchas zonas en las que no se ve la televisión. Por otra parte, da pena ver allí, en el alto de ese monte, tantos millones invertidos y sin dar servicio alguno.

#### PRACTICANTE DE TURNO

Por error, se daba ayer como practicante de turno a doña Pilar Hombreiro, cuando realmente estará hoy don Manuel Iglesias, teléfono 530-078.

#### CUARTA RELACION PRO-FAMILIA MARCELINO L. BONHOME

- Suma anterior, 54.302 pesetas.  
Señores don:  
Manuel Fidel, 200 pesetas.  
Eulogio Pena, 100.  
Luis Maldo Risejo, 100.  
José Torres Magadán, 25.  
José Luis Nieto, 15.  
Reyg. (Chantada), 50.  
Sr. Lelo, 100.  
José Pérez (Capataz), 100.  
Damil González, 50.  
Perfecto Borrojo, 100.  
José Cacheiso, 200.  
Arnesto Alves Mosca, 200.  
Luis Castro, 100.  
Bar Madrid, 600.  
Manolo, 200.  
J. Luis Temas, 100.  
Anónimo, 100.  
José Pena Fernández, 150.  
José Pérez Darriba, 100.  
Angel Naz Barral, 50.  
Gregorio Pérez Díaz, 25.  
Atilano Rodríguez, 100.  
José Manuel Souto Vozas, 100.  
Baldomero Latas Teijeiro, 5.  
Ceriño Rodríguez, 10.  
Manuel Márquez Marcos, 25.  
Fabio Valcárcel, 50.  
Un anónimo, 200.  
Suso de Gayoso, 100.  
Luis de Gayoso, 100.

- Jesús Burgo López, 100.  
Los 5 hermanos Roues de La Milagrosa, 100.  
Un anónimo, 200.  
Marcelino Paredes, 100.  
Transportes Flores, 500.  
Talleres Sánchez Gil, 200.  
Transportes Luciano García, 200.  
Transportes Daniel, 100.  
Jesús Flores Cupeiro, 200.  
Conductor de Tintorería La Emperatriz, 100.  
Un anónimo, 25.  
Bar Brantega, 200.  
Guillermo Rey, 100.  
Mourenza, 50.  
Un anónimo, 17.  
Café Venecia, 200.  
Barrio de Castelo, 100.  
Sabugos, 100.  
Manuel Valín, 100.  
Transportes Gustavo, 200.  
Paco de Torres, 100.

- Luis Sarenchín, 100.  
Manuel Belón Mundín, 50.  
J. Luis Veiguiña, 100.  
Bar Lauredo, 100.  
Guillermo Fontabuín, 17.  
Gustavo Para da Jouville, 25.  
Pistón, 300.  
José Cortiñas Vigo de Sarria, 100.  
Un anónimo, 25.  
Ribeira Manán, 100.  
Marcelino Picurrucho, 100.  
Benigno Chófer de Permasa, 150.  
Jesús Castro, 100.  
Jesús Valcárcel, 50.  
José Meilán Sánchez, 1.000.  
Hermanos Granxeiro, 1.000.  
Raphael Daviña, 1.000.  
José Blanco Blanco, 500.  
José Fernández Mono, 100.  
Martín Prado, 100.  
Bartolomé Fernández, 500.  
Manuel Fernández, 300.  
Suma y sigue, 66.316 pesetas.

## INVIERTA CON GARANTIA

EN LA ZONA DE MAS PORVENIR DE GALICIA

Por 190.000 Pts. ENTRADA

VD. PODRA SER PROPIETARIO DE UN MAGNIFICO PISO EN FOZ

A 100 METROS DE LA PLAYA "A' RAPADOIRA" con PISCINAS PARQUE INFANTIL PISTAS DEPORTIVAS EXTENSAS ZONAS VERDES AMPLIOS APARCAMIENTOS



EL PROXIMO MES DE ABRIL ENTREGA DE 96 NUEVAS VIVIENDAS

¡ATENCIÓN INDUSTRIALES! DENTRO DE LA URBANIZACION DE 300 VIVIENDAS DISPONEMOS DE LOCALES COMERCIALES CON FACILIDADES DE PAGO

CONSTRUYE: "DRAGADOS Y CONSTRUCCIONES"

INFORMES

URBANIZACION

## PROMONOSA

General Franco, 14 - FOZ - Teléfono 140816



VIVIENDAS CONSTRUIDAS CON EL APOYO DE LA CAJA DE AHORROS PROVINCIAL DE LUGO LA CAJA DE LA PROVINCIA AL SERVICIO DE LA PROVINCIA

## LA MEDALLA DE BRONCE AL MERITO AGRICOLA, CONCEDIDA A LOS SOBREGUARDAS DE "ICONA" EN FONSAGRADA Y BECERREA

Con motivo de la festividad de la Epifanía del Señor, el ministro de Agricultura ha concedido diversas distinciones a funcionarios del Departamento. Entre ellos se encuentran los sobreguardas de ICONA de las zonas de Fonsagrada y Becerrea, don José Arias López y don Amador Picos Castela, respectivamente.

Al dar cuenta de esta distinción, queremos hacer llegar nuestra felicitación a los funcionarios condecorados, así como al jefe provincial de ICONA en Lugo, don Manuel Martínez Garrido.

## monforte de lemos

### Falta luz en la calle de Roberto Baamonde

MONFORTE DE LEMOS. — (De nuestra Corresponsalía).

La Sociedad Casino Ateneo de Monforte celebra hoy, día 9, en segunda convocatoria, junta general ordinaria.

El orden del día que seguirá el desarrollo de la reunión será el siguiente.

1.º— Lectura y aprobación, si procede, del acta de la reunión anterior.

2.º— Examen del estado de cuentas y aprobación del mismo, si procediera.

3.º— Informe sobre la situación económica de la Sociedad y estudio de los medios para solucionarla; aumento de cuota, venta de bienes sociales, reducción de gastos, etc.

4.º— Examen del proyecto de Reglamento del Aula de Cultura para su aprobación por la asamblea, de encontrarlo conforme.

5.º— Informe sobre la celebración de la II Biental de Artesanía.

6.º— Ruegos y preguntas.

Se ruega la asistencia de todos los señores socios dada la importancia de los asuntos que se estudiarán.

### FALTA DE ALUMBRADO EN ROBERTO BAAMONDE

«Un costoso sistema de alumbrado del que apenas se utiliza la tercera parte, entonces, ¿para qué se ha hecho?», nos dijo un vecino de la calle de Roberto Baamonde. «A ver si le dicen ustedes algo al Ayuntamiento para que se acuerden de poner remedio de una vez».

Realmente el problema es general en toda la ciudad. Ahí tienen ustedes el ejemplo de la calle nueva de Pontevedra que aún no lo han estrenado, y de otras muchas en donde el alumbrado sigue siendo tan deficiente o más que antes de las modernas instalaciones, que le han costado lo suyo a la población y no para estar apagadas.

¿No estaremos siendo más papistas que el Papa en esto de la austeridad y el ahorro de energía? ¿O quizá hay otras causas? Nuestros dirigentes municipales tienen la palabra.

### VIVIENDAS

Hoy, domingo, se celebrará en la Casa Sindical una reunión para la constitución de una cooperativa de viviendas. Son varias las asociaciones de este tipo que se han cons-

## VIDA MUNICIPAL

★ LUGO

Por un plazo de veinte días hábiles podrán presentarse las solicitudes para tomar parte en el concurso para la instalación de alumbrado público en las calles de Ramón Montenegro, Rúa dos Paxariños, Río Chamoso, Emilia Pardo Bazán, Doctor Balanzá y parte de la calle de San Roque y del Carril de las Huertas, de acuerdo con las condiciones aprobadas por el pleno municipal en su sesión del día 18 de diciembre pasado.

Por el plazo de un mes se halla a información pública el proyecto para la urbanización de una finca situada en la zona del Plan Parcial de Saamasas, entre el nuevo acceso a Santiago y la carretera de Hombreiro, proyecto que es promovido por don Segundo Pardo Gil y don Julio Lamas Carreira.

## Hoy, junta general del Casino Ateneo

### de Roberto Baamonde

tituído en nuestra población últimamente.

### CAMPEONATO LOCAL DE TENIS DE MESA

Se celebra en la Sociedad Club Victoria, gentilmente cedido el salón correspondiente para este fin, el Campeonato Local de Tenis de Mesa, organizado por la Delegación de la Juventud, en el que participan unos 30 muchachos, todos ellos excelentes practicantes de esta modalidad deportiva, en las categorías juvenil y senior.

Las pruebas se desarrollarán durante varios días.

### DONATIVOS PARA EL ASILO

Después de finalizado el programa radiofónico para la campaña del Asilo de Ancianos, continúan llegando donativos. He aquí los últimos:

Yolanda Soba, una partida de tabaco «Celtas».

Doña Rosalía, viuda de Villamor, 500 pesetas.

Un vecino de la calle Calvo Sotelo, 31, 200 pesetas.

Butano, S.A., 3.000 pesetas.

### FARMACIA DE GUARDIA

Don Carlos Martínez Andrade. Farmacia de La Peña. Calle Doctor Casares.

### MEDICO

Don José Casas Ramos, Plaza de España, 4.

### TAXI

Severino Fernández Estrada, teléfono 40-02-64.

Los trabajadores por cuenta propia del Régimen Especial Agrario de la Seguridad Social reciben dinero en efectivo:

## EL CONCURSO - OPOSICION PARA INGRESO EN EL CUERPO DE PROFESORES DE E. G. B.

Firmado por quince profesores de E. G. B., hemos recibido el siguiente escrito:

A raíz de las conversaciones que se desarrollaron en Madrid entre los representantes provisionales del Profesorado de E. G. B. y representantes del Ministerio de Educación y Ciencia, éste anunció que se convocaría próximamente un concurso oposición para el Cuerpo de Profesores de E. G. B. con 14.000 plazas.

Este concurso ha salido en fecha reciente (B.O.E. del 30-XII-1976), con las 14.000 plazas antes anunciadas, pero con la desagradable sorpresa que en la distribución de éstas entre las distintas provincias españolas a Lugo y diez provincias más no les correspondió ni una sola plaza.

De nuevo el M. E. C. ha adoptado por un criterio totalmente arbitrario y discriminatorio para estas once provincias; sin tener en cuenta la opinión de los representantes provisionales con que éstas cuentan. Ante esta postura sería bueno recordarle a los regidores del M. E. C. las promesas hechas a estos representantes: «El M. E. C. no adoptará ninguna decisión sin una consulta previa a estos representantes». Por lo que se ve sólo han sido promesas.

En las anteriores convocatorias el sistema empleado por el M.E.C. fue distribuir las plazas entre todas las provincias proporcionalmente al número de opositores presentados en cada una de ellas, para que no hubiese diferencia ni privilegios para ninguna.

En la presente convocatoria el sistema empleado ha sido fijar las vacantes en 39 provincias y convocar exclusivamente en estas provincias los tribunales de examen para la oposición. Este procedimiento da lugar a una serie de discriminaciones entre los opositores:

a).— Obligar a los opositores de las provincias en las que no hay tribunales al traslado forzoso a otras provincias con todos los problemas económicos que esto les acarrea.

b).— La relación de plazas convocadas - opositores presentados variará, creemos en grandes proporciones, según las provincias.

Este sistema empleado en la distribución de plazas supone una desigualdad y discriminación entre los opositores no sólo en la distribución de plazas, sino en los medios económicos que tendrán que desembolsar los que tengan que acudir a otras provincias.

El Ministerio de Educación y Ciencia ha llevado su criterio cla-

sista entre los profesionales de la enseñanza hasta los mismos opositores. A partir de ahora hay opositores de primera y de segunda.

Aunque no estamos en absoluto de acuerdo con el sistema de oposición para seleccionar al profesorado de E. G. B. por todos los fallos que todos conocen en las oposiciones (memorismo, no valoración de la capacidad profesional, enchufismo, etc.); creemos que de utilizarlo, debe ser con el criterio más justo posible, tratando de suavizar las deficiencias que presente y no como en el presente concurso oposición agudizándolas hasta lo intolerable.

Hacemos un llamamiento al representante provisional y a la Coordinadora provincial para que haga suyo este problema e intervenga en la búsqueda de una solución.

## La Escuela de Estudios Empresariales, en el BOE

El Boletín Oficial del Estado correspondiente al pasado viernes día 7, inserta un Real Decreto del Ministerio de Educación y Ciencia, de fecha 26 de noviembre, por el que se crea la Escuela Universitaria de Estudios Empresariales de Lugo, y cuyo texto dice lo siguiente:

«La plausible y creciente potenciación del desarrollo económico de la región gallega y, en concreto, de la provincia de Lugo, unida a la carencia en la zona lucense de Centros docentes de nivel universitario, destinados a impartir enseñanzas orientadas a la preparación de profesionales en las técnicas de la Empresa, motivan y aconsejan la creación en Lugo de una Escuela Universitaria de Estudios Empresariales.

Por ello, teniendo en cuenta los informes favorables de la Universidad de Santiago de Compostela y de la Junta Nacional de Universidades, a propuesta del Ministro de

## SEÑALAMIENTOS DE LA AUDIENCIA PROVINCIAL

### DIA 11 DE ENERO

A las 11 horas:

Juicio oral causa del Juzgado de Lugo número 2, por hurtos y conducción ilegal, contra M. G. O.

Defensa: procurador señor Valcárcel Fernández y abogado señor Calvo Rodríguez.

### DIA 12 DE ENERO

A las 11 horas:

Vista apelación civil contra sentencia del Juzgado de 1.ª Instancia de Mondoñedo, en juicio ejecutivo, sobre reclamación de cantidad.

Apelante: procurador señor Varela Méndez y abogado señor Santos Alfonso.

Apelado: procurador señor García López y abogado señor Pérez Basanta.

### A las 12 horas:

Vista apelación civil contra sentencia del Juzgado Comarcal de Monforte de Lemos, en cognición.

Apelante: procurador señor Martín Castañeda y abogado señor Novo Freire.

Apelado: procurador señor Val-

## ENSEÑANZA

DELEGACION DE EDUCACION Y CIENCIA

NOMBRAMIENTOS INTERI-NOS DE E.G.B.— La opositora doña Marina Inés Suárez Barcia deberá personarse a la mayor brevedad ante esta Delegación.

## BOLETINES

EL DE LA PROVINCIA

Delegación de la Vivienda.— Se halla abierto el plazo de presentación de clasificación objetiva de viviendas sociales, de acuerdo con los reales decretos de julio y septiembre del pasado año.

Jurado Provincial de Montes Vecinales de Mano Común.— Por este Jurado Provincial se ha iniciado la tramitación de expediente para la debida clasificación de los siguientes montes del Ayuntamiento de Ribas del Sil: «Rioseco» y «Valiño», en la parroquia de Nogueira; y «Casares» en la de Peites.

Educación y Ciencia, y previa deliberación del Consejo de Ministros en su reunión del día veintiséis de noviembre de mil novecientos setenta y seis,

### DISPONGO:

Artículo primero.—Se crea, dependiente de la Universidad de Santiago de Compostela, una Escuela Universitaria de Estudios Empresariales con sede en Lugo.

Artículo segundo.— La Escuela Universitaria de Estudios Empresariales de Lugo ajustará su funcionamiento a lo dispuesto en los artículos treinta y uno, tres; sesenta y tres, uno, y setenta y cinco de la Ley General de Educación, y a lo dispuesto en los Estatutos de la Universidad de Santiago de Compostela.

Artículo tercero.—Se autoriza al Ministerio de Educación y Ciencia para dictar cuantas disposiciones sean precisas para el desarrollo del presente Real Decreto.

cárcel Fernández y abogado señor Castro Espinosa.

### DIA 13 DE ENERO

A las 11 horas:

Juicio oral causa del Juzgado de Instrucción de Mondoñedo, por delito de violación, contra F. P. L.

Acusación: procurador señor Truque Fernández y abogado señor Otero Nieto.

Defensa: procurador señor Cadahía Vázquez y abogado señor Santos Escudero.

### DIA 14 DE ENERO

A las 11 horas:

Juicio oral causa del Juzgado de Instrucción de Lugo número 2, por estafa, contra J.L.P.L. y J.G.P.C.

Defensa: procurador señor Luna Roldán y abogado señor Alcalde Paz.

A las 11,30 horas:

Juicio oral causa del Juzgado de Instrucción de Chantada, por estafa, contra V.M.R., R.H.R., F.T.C. y L.G.C.

Defensa: procurador señor Tru-Méndez Fernández.

## Delegación de la Vivienda PRESENTACION DE SOLICITUDES DE CALIFICACION OBJETIVA

Se pone en conocimiento de las personas y entidades interesadas en la promoción de las viviendas sociales creadas por el Real Decreto Ley 12/1976, de 30 de julio, y Real Decreto 2.278/1976, de 16 de septiembre, que de acuerdo con lo dispuesto en el artículo primero de la Orden de 24 de noviembre del corriente año (Boletín Oficial del Estado de 30 siguiente), el plazo de presentación de solicitudes de calificación objetiva queda abierto a partir del día 4 del actual mes de enero.

Los promotores que dispongan de proyectos con visado colegial anterior al 17 de diciembre de

1976, fecha de entrada en vigor de la Orden de 24 de noviembre de 1976, por la que se aprueban las Normas Técnicas de Diseño y Calidad de las viviendas sociales, podrán solicitar la calificación objetiva de las viviendas a que dichos proyectos se refieran, siéndoles de aplicación la tolerancia que en cuanto a superficies y dimensiones críticas autoriza la disposición transitoria de la citada orden.

Las solicitudes deberán ser cumplimentadas necesariamente en el impreso oficial que al efecto será facilitado en esta Delegación Provincial.

Lugo, 30 de diciembre de 1976.

## FRIGOLOURO

MATADERO GENERAL FRIGORIFICO  
Teléfonos 33 01 00-04-08. PORRIÑO

PRECIOS DE COMPRA POR KILO CANAL PARA GANADO VACUNO QUE REGIRAN PARA LA SEMANA:

Semana del 9 al 15 de Enero de 1977

	Ptas. Kg. canal		Ptas./Kg. canal
<b>VACAS</b>			
Superiores	120 máximo	<b>TERNERAS</b>	
Extras	de 101 a 115 "	De 126/140	a 207
Primeras	de 93 a 97 "	" 141/150	a 202
Segundas	de 90 a 92 "	" 151/160	a 197
Terceras	de 70 a 79 "	" 161/180	a 180
<b>BUEYES:</b>	120 según calidad	" 181/arriba a convenir	
<b>TOROS</b>	120 "		
<b>NOVILLOS</b>	122 "		

HEMBRAS CON SEBO EL PRECIO SERA A CONVENIR

Se satisfará la prima de 7 Ptas. en bovinos jóvenes machos de acuerdo con el decreto 1472/75 de fecha 1-7-76.

PARA CERDOS CEBADOS PRECOCES  
CONSULTAR PRECIOS

Estos precios se entienden para ganado puesto en Mata-dero y provisto de Guía de Origen y Sanidad.

# En libertad todos los pesqueros españoles capturados por Marruecos

**BILBAO:** Plante de los tripulantes de la flota bacaladera con base en Pasajes

MADRID, 8.— (CIFRA).— Tras una gestión de la embajada de España en Rabat cerca del Ministerio marroquí de Asuntos Exteriores, las autoridades de Marruecos han ordenado la puesta en libertad de todos los pesqueros españoles que se hallaban actualmente detenidos. Con ello se pone fin a un nuevo incidente que podía ensombrecer las buenas relaciones existentes entre ambos países, en vísperas de la salida para el mundo árabe del ministro señor Oreja Aguirre que inicia mañana lo que se ha llamado la ofensiva diplomática de España hacia los países vecinos del Magreb y los del norte de África.

Rabat, los pesqueros españoles se hallaban faenando en la proximidad de la costa marroquí, si bien de acuerdo con la declaración de los armadores españoles, los barcos se hallaban fuera de las aguas jurisdiccionales marroquíes.

## PLANTE DE TRIPULANTES DE LA FLOTA BACALADERA

BILBAO, 8.— (CIFRA).— La no satisfacción de reivindicaciones de tipo económico y social, y la inseguridad creada por los límites de aguas jurisdiccionales, son los motivos que parecen fundamentar el plante realizado por parte de los tripulantes de la flota bacaladera con base en Pasajes (Guipúzcoa).

Según los medios políticos de Jorge Guillén, en Málaga

## “VEO EL FUTURO DEL PAIS CON ESPERANZA”

“La dictadura se traga o no se traga. Como yo no la tragaba, me marché

MALAGA, 8.— (CIFRA).— “Veo el futuro del país con esperanza, yo soy un profesional de la esperanza”, ha dicho el escritor y poeta Jorge Guillén a un reducido grupo de periodistas a los que recibió esta tarde.

Jorge Guillén, acompañado de su esposa Irene, llegó ayer a Málaga procedente de los Estados Unidos, donde tiene su residencia, y se ha instalado en su apartamento del Paseo Marítimo de esta ciudad.

A sus 84 años Jorge Guillén conserva una perfecta lucidez y muchas ganas de hablar. Aunque en principio la entrevista se había concertado para cinco minutos se prolongó durante más de media hora dentro de un ambiente de extrema cordialidad.

Se definió el escritor políticamente como demócrata-liberal y dijo que había observado en España grandes cambios. “Pero sobre todo —precisó— dos. Uno en la Iglesia, concretamente en el clero, al que encuentro más humano, más flexible, y otro en la

Prensa, que veo en un momento muy interesante”.

Se refirió a la época pasada para decir: “La dictadura se traga o no se traga. Como yo no la tragaba por eso me marché”. Aunque aclaró que no había sido ni mucho menos un exiliado permanente, puesto que había venido en diferentes ocasiones.

Recordó que había seguido paso a paso la actualidad española. “Diariamente leía el “Norte de Castilla”, de Valladolid, que es un gran periódico, y estaba siempre perfectamente informado”.

Habló de los grandes temas de su obra. “Mi tema es el universo”. Y agregó que otro de sus temas es el amor. “El amor en todas sus vertientes”.

Jorge Guillén se declaró un enamorado de la vida. “No comprendo como hay quien pueda quitar la vida a un semejante. La vida es sagrada, aunque no hubiese Dios”.

Preguntado sobre el tiempo que permanecerá en España, contestó que varios meses.

Según informa hoy “El Correo Español-El Pueblo Vasco”, tres de las ocho parejas del citado puerto guipuzcoano, que se encontraban faenando en Terranova han regresado a Pasajes, base de la mitad de la flota bacaladera española, al negarse los pescadores a seguir trabajando.

La vuelta en estas condiciones —señala la información que cita a un armador como fuente—, implica unas pérdidas muy cuantiosas, ya que cuesta entre 10 y 15 millones de pesetas preparar la salida de una pareja.

Respecto a la inseguridad creada por la ampliación de aguas territoriales, radica en el hecho de que con dicha medida disminuirán las capturas y, en consecuencia, los ingresos de las tripulaciones, una parte de los cuales se derivan del porcentaje sobre la pesca.

## CONFLICTO PESQUERO

ONDARROA (Vizcaya), 8.— (CIFRA).— Casi la mitad de los barcos de la flota pesquera de Ondarroa, 40 concretamente, han salido con dirección a Bilbao, Pasajes, Zumaya y Lequeitio, buscando abrigo a la vista de que el conflicto sigue sin solucionarse.

El dirigirse estos barcos a otros puertos obedece a una medida tomada para evitar daños en caso de temporal.

Entre tanto, el conflicto pesquero no ha sido solucionado y se espera que el lunes, con la reanudación de las conversaciones, se llegue a un acuerdo deseable para todos, aunque las perspectivas, en principio, parecen ser pesimistas.

## Carta de monseñor Tarancón

“La libertad humana estará siempre condicionada por el bien común”

MADRID, 8.— (CIFRA).— “En el orden público, en el que el bien común es el objetivo supremo, la libertad de los hombres estará siempre condicionada por ese objetivo. Y puede darse el caso de que por razones de bien común se restrinja temporalmente el ejercicio de los derechos, propios del hombre. Un régimen autoritario puede ser, en algunas circunstancias concretas, la única solución viable para un pueblo. Pero un régimen totalitario o dictatorial, además de sumamente peligroso, será siempre un mal, aunque, en alguna ocasión, pueda ser un mal necesario, como una operación quirúrgica”.

Así escribe el cardenal Enrique Tarancón en su carta de esta semana que dedica al tema de los totalitarismos.

“El cristiano por lo tanto —dice el cardenal— no puede dar su nombre a partidos que defiendan el totalitarismo, en cualquiera de sus aspectos, como norma de convivencia. Como tampoco puede alistarse a los que preconicen la violencia para apoderarse del poder: el fruto

## DOS DE LOS PROCESADOS POR LOS SUCEOS DE MONTEJURRA, EN LIBERTAD BAJO FIANZA

MADRID, 8.— (CIFRA).— José Luis Marín García y José Arturo Márquez de Prado, contra los que penden en el sumario por los sucesos luctuosos de Montejurra cargos por supuestos delitos de homicidio, han sido puestos en libertad bajo fianza de 300.000 y 200.000 pesetas, respectivamente, según pudo saber “CIFRA” de medios allegados a la acusación privada.

El procesado Marín García permanecía hasta ahora en la prisión militar de El Ferrol, y el también procesado Márquez de Prado, en la prisión provincial de Pamplona.

Enrique Raso Corujo, procurador de la acusación privada en el citado sumario de Montejurra, no había sido notificado aún, hoy, del auto de libertad bajo fianza.

## Barcelona: Detención de varios hedillistas

Cuando procedían a retirar símbolos falangistas

BARCELONA, 8.— (CIFRA).— Varios militantes de F. E. y de las J. O. N. S. (hedillista) han sido detenidos cuando procedían a retirar distintos símbolos falangistas en las provincias de Barcelona y Tarragona.

La intervención de la fuerza pública impidió que un comando retirara de la fachada principal de la Catedral de Barcelona una leyenda alusiva a José Antonio

Primo de Rivera, y procedió a la detención del presidente regional de la facción hedillista de F. E., Francisco Javier Gracia Martí.

Fue también detenido Francisco Javier Sánchez Icar, junto con otros dos militantes, cuando intentaba retirar los símbolos falangistas situados a la entrada de varias localidades de la provincia de Tarragona.

## Manifestaciones en Portugalete pidiendo amnistía

BILBAO, 8.— (CIFRA).— Alrededor de cuatro mil personas se han manifestado hoy a las ocho de la tarde por las calles principales de Portugalete pidiendo amnistía total.

Los manifestantes han circulado por las calles de Carlos VII, General Castaños y Gregorio Uzuquiano, pero al llegar de nuevo a Carlos VII y aparecer la fuerza pública se han disuelto.

Más tarde, hacia las ocho y media, alrededor de unas mil personas, portando pancartas, “ikurriña” y bandera roja, han vuelto a reagruparse, por lo que la fuerza pública ha intervenido con medios antidisturbios para disolverlas. Entretanto en la carretera Bilbao-Santurce, a la altura de la calle General Castaños, otros manifestantes cruzaban autobuses, microbuses y coches particulares, para después dirigirse a la zona del casco viejo, donde fueron disueltos por la autoridad.

A última hora una brigada antidisturbios de la Policía Armada llegó a Portugalete. A las diez de la noche la normalidad era total. No se tienen noticias de que haya habido heridos ni detenciones.

Por otra parte, a mediodía de hoy se ha registrado una manifestación de un millar de personas en Basauri, zona industrial próxima a esta capital.

## HUELGA DE HAMBRE

PORTUGALETE (Vizcaya), 8.— (CIFRA).— A las nueve y media de la noche seguían encerrados en la iglesia de Santa María de Portugalete catorce de las quince personas que desde la tarde del día 4 permanecían en huelga de hambre en pro de la amnistía.

Una de estas personas, tras practicarse esta tarde un examen médico a los encerrados, ha tenido que retirarse a su domicilio por apreciarse tensión baja.

Actualmente se encuentran encerrados, junto con los huelguistas, un centenar de personas, en su mayor parte de Algorta, que les acompañarán durante toda la noche.

La aparición de billetes de cinco mil pesetas no es inminente

MADRID, 8.— (CIFRA).— La aparición de los billetes de cinco y diez mil pesetas no es inminente, si bien se están efectuando los primeros trabajos preliminares, con vistas a la posible emisión de dicho tipo de billetes.

Fuentes autorizadas del Banco de España puntualizan también que desde hace tiempo está siendo considerada por el Banco la posibilidad de emitir billetes de mayor denominación que las 1.000 pesetas, para adecuar la estructura de la circulación fiduciaria al actual valor adquisitivo de nuestra moneda, según la práctica de la mayoría de los países occidentales.

## EL TIEMPO

EN LUGO

Datos facilitados por el Observatorio Meteorológico de Punto Centro correspondientes al día de ayer:

Presión, 733,8; temperatura máxima, 9,0; temperatura mínima, 2,8; humedad relativa del aire, 80%; dirección del viento, Nordeste; velocidad del mismo, 54 kilómetros por hora; agua caída, 0.

## EN TODA ESPAÑA

El cielo apareció algo nuboso en Galicia y en Canarias, y despejado en el resto de la Península. Hubo nieblas de madrugada en las Rías Bajas y neblinas en el Cantábrico.

## TIEMPO PROBABLE

El Servicio Meteorológico Nacional predice para hoy cielo nuboso en Galicia y Canarias, con nieblas de madrugada en las Rías Bajas y neblinas en el Cantábrico.

Cielo nuboso en el Pirineo occidental y cabeceras del Duero y Ebro, con chubascos débiles en Vascongadas a últimas horas del día.

## OBJETOS HALLADOS

Relación de objetos hallados en la vía pública y que se encuentran depositados en las oficinas de la Jefatura de la Policía Municipal:

—Carnet de conducir a nombre de don Manuel Eiros Varela, con domicilio en Souto de Torres-Castroverde, entregado por don Pedro Bello Rey.

—Carpeta que contiene permiso de circulación y póliza de seguro del vehículo turismo marca Renault, matrícula LU-13.828 a nombre de don Avelino Abuin

Reboredo, con domicilio en Santa Eulalia de Cuiña sin número Lugo, por la niña María Jesús Martínez Hidalgo.

—Unas manoplas de niña, entregadas por el niño José Antonio González del Corral.

—Una bufanda.

—Un carnet de identidad a nombre de doña María José Mosteiro Cea, con domicilio en La Coruña, calle P. Sagrada Familia, número 7 - 4.º.

—Unas gafas graduadas de señora, entregadas por el Banco de Bilbao.

## Según el rector

No es cierto que la Universidad Laboral de Gijón negase el salón de actos para un mitin de Girón

GIJÓN, 8.— (CIFRA).— El rector de la Universidad Laboral de Gijón, ha declarado a “Cifra”, con relación a la negativa de esa Universidad a que Girón celebrase un mitin político en el salón de actos de este recinto, que la noticia ha sido mal interpretada.

Estando yo de viaje —puntualizó a “Cifra” el rector— el delegado de Fuerza Nueva de Gijón solicitó información del secretario general de la Universidad Laboral sobre la posibilidad de celebrar un mitin en el salón de actos, sin especificar fecha ni personalidades políticas que intervendrían.

A esta proposición, el secretario general respondió diciendo que no consideraba el salón de actos como el local más idóneo, ya que éste se dedica únicamente a actos académicos.

No es cierto, por tanto —terminó diciendo a “Cifra” el rector de la Universidad Laboral de Gijón— que esta institución haya denegado el permiso a Girón, por cuanto nunca le fue solicitado en firme y tampoco se dieron nombres sobre las personalidades que fuesen a intervenir.

“DAR SANGRE A TIEMPO ES OARLA AHORA”.  
Hermandad de Donantes de Sangre de la Seguridad Social.  
DONANTES DE SANGRE S. S.

## PAMPLONA: 44 trabajadores de la construcción se encierran en una obra frente a Sindicatos

### ● Sepelio de un obrero muerto en Valencia de un ataque cardíaco cuando iba a participar en una manifestación

PAMPLONA, 8.— (CIFRA).— Cuarenta y cuatro trabajadores de la construcción se han encerrado esta tarde en una obra situada en la Avenida de Zaragoza, frente al edificio sindical.

Fueron colocadas cuatro pancartas cuyos contenidos son: "50 días de huelga, ayudadnos", "Solidaridad con la construcción", "Amnistía laboral" y otra en la que se convoca, con fecha concreta, a la huelga general.

Esta última pancarta hizo que el comisario jefe de la policía interviniese diciendo a los encerrados, a través de un megáfono, que la retirasen por considerar que suponía una convocatoria abierta a la huelga general, que estaba tipificada como delito, en el Código Penal.

El comisario de policía, acompañado por un periodista —para que la información de los hechos no pudiese ser tergiversada, según comunicó a "CIFRA"— solicitó que bajasen a hablar. Los encerrados contestaron que no podían hacerlo porque tenían la escalera taponada.

Se les dio 15 minutos de plazo para retirar la pancarta. El comisario jefe se retiró, volviendo posteriormente. Los trabajadores de la construcción encerrados pidieron entonces garantías de que si retiraban la pancarta de la convocatoria permanecerían las otras y no entraría la policía. El comisario volvió a insistir en que la única pancarta que era ilegal era la que llamaba a la huelga general. Los encerrados retiraron la pancarta y la policía se retiró, sin que hubiese incidentes.

#### ENCIERRO DE TRABAJADORES DE ARTES GRÁFICAS

MADRID, 8.— (CIFRA).— Sesenta trabajadores de la empresa Artes Gráficas Ibarra, que tiene su emplazamiento en el barrio madrileño de Carabanchel, permanecen desde ayer encerrados en los talleres, como muestra de protesta por la no percepción de sus salarios, desde hace dos meses.

A juicio de los trabajadores, que hoy sábado se han visto acompañados en su encierro por muchos de sus familiares, las dificultades económicas alegadas por la empresa no son ciertas.

#### AUTOBUS APEDREADO

BARACALDO (Vizcaya), 8.— (CIFRA).— Varios desconocidos apedearon un autobús que transportaba obreros de la empresa "Tarabusi", donde se halla localizado un importante conflicto laboral.

El vehículo fue apedreado cuando circulaba por la calle Artea-gabaitia, de la localidad baracaldesa.

El conductor del autobús, Antonio Guerrero, ha denunciado el hecho en una Comisaría de Policía. Los daños materiales ascienden a unas 6.000 pesetas.

#### CONTINUA EL ENCIERRO DE TRABAJADORES DE "XIPELL"

SABADELL, 8.— (CIFRA).— Por octavo día consecutivo llevan encerrados los 34 trabajadores de la empresa "Xipell, S. A." en los locales de la fábrica, en reivindicación de los atrasos que les adeuda la empresa.

Los obreros están recibiendo el apoyo no sólo de sus familiares, sino de diversas asociaciones de vecinos, así como de "Comisiones Obreras" y "USO".

#### MANIFESTACION DE MUJERES DE OBREROS ENCERRADOS

SABADELL (Barcelona), 8.— (CIFRA).— Las ciento treinta esposas de los obreros de talleres ESCU, que desde el pasado día 27 de diciembre están encerrados en su empresa, se manifestaron pacíficamente delante de la Casa Consistorial.

Posteriormente, el alcalde accidental, señor Royo, recibió a una comisión de seis esposas de los encerrados quienes expusieron a la primera autoridad municipal la problemática por la que atraviesan sus familias.

#### ● EL CADAVER IBA ESCOLTADO CON TREINTA Y DOS CORONAS CON TEXTOS ALUSIVOS A LIBERTADES DEMOCRATICAS

#### ● LA ESQUELA ALUDIA A LA MUERTE "POR SUS COMPAÑEROS Y AMIGOS EN LA LUCHA POR LA DEMOCRACIA"

Por otra parte, los trabajadores han hecho pública una nota de censura contra los propietarios de la empresa. Con respecto a Alfredo Cunill la citada nota de los trabajadores le recrimina que siendo miembro de Convergencia Democrática de Catalunya, su comportamiento con respecto a este problema no es tan democrático.

Por lo que hace referencia al otro propietario, señor Riba, los obreros encerrados hicieron un llamamiento por Radio Sabadell invitando a las amas de casa de esta población a que no compraran pan en la red de panaderías de la familia Riba.

El encierro de los trabajadores de Talleres ESCU se produjo por no haber cobrado éstos la paga de Navidad, los atrasos que la empresa les adeudaba y la del 18 de Julio.

#### DESPIDOS EN CETESA

BARCELONA, 8.— (CIFRA).— En relación con los trece despedidos por la empresa CETESA, filial de la Compañía Telefónica, la Agrupación de Publicidad del Sindicato de la Información ha acordado expresar su nulidad y su más enérgica protesta por lo que consideran despidos arbitrarios.

En el mismo sentido se pronuncia la Junta Central de la Agrupación Provincial de Publicidad, manifestando su solidaridad con los despedidos y comprometiéndose a realizar las gestiones que crea más convenientes para conseguir su readmisión.

#### ENTIERRO DE UN TRABAJADOR FALLECIDO EN UNA MANIFESTACION

VALENCIA, 8.— (CIFRA).— Una gran manifestación constituyó esta tarde, en la vecina localidad de Chirivella, el sepelio de José Vicente Casabani Siena, de 31 años de edad, trabajador de la empresa "ALSINA", que falleció ayer tarde, a consecuencia de un ataque cardíaco, cuando

#### A título póstumo

### Leopoldo Panero, "Astorgano del Año"

LEON, 8.— (CIFRA).— El fallecido poeta Leopoldo Panero ha sido nombrado "Astorgano del año", a título póstumo, durante un acto celebrado hoy en Astorga.

El acto tuvo lugar como desagravio a la versión que sobre el poeta hace la película dedicada a su vida, y en la que figuran como principales protagonistas su esposa e hijos.

El periódico local «El Pensamiento Astorgano», dedica por su parte, un número especial a exaltar la memoria del poeta y a desmentir la versión que ofrece la película.

### CORTES: De la Mata presentará el Proyecto de Asociaciones Sindicales

MADRID, 8.— (CIFRA).— El ministro de Relaciones Sindicales, señor De la Mata Gorostizaga, presentará, el próximo día 11 ante la Comisión de Presidencia y Leyes Fundamentales de las Cortes el Proyecto de Ley del Derecho de Asociación Sindical.

Con ello, culminará en su gestión personal una de las tareas más importantes y de difícil equilibrio que le habían sido encomendadas por el Gobierno.

do, en compañía de un grupo de trabajadores, se dirigía por la calle para participar en una manifestación.

Asistieron al entierro unas dos mil quinientas personas, en su mayoría trabajadores y jóvenes. El féretro salió de la residencia del obrero fallecido escoltado por 32 coronas de flores con textos alusivos a Comisiones Obreras, libertades democráticas y similares. Tras las coronas, y antes de la presidencia eclesiástica, figuraban dos pancartas y una bandera comunista.

El cortejo fúnebre fue del domicilio al templo parroquial, donde se ofició la ceremonia religiosa. Luego la comitiva se dirigió hasta el cementerio, distante tres kilómetros, en perfecto orden, no apareciendo en ningún momento la fuerza pública.

Tras el sepelio, la Policía Armada solicitó la entrega de la bandera comunista, que fue ofrecida sin resistencia, regresando los asistentes a sus respectivos lugares de origen. Aunque en determinados instantes se profirieron gritos, el orden público no se alteró, disolviéndose pacíficamente.

La Prensa local publica hoy una esquela dando cuenta de la muerte de José Vicente Casabani Siena, según texto insertado, "por sus compañeros y amigos en la lucha por la democracia".

### OFRECIMIENTO DE COLABORACION DEL O. C. U. AL F. O. R. P. P. A.

MADRID, 8.— (CIFRA).— La "Organización de Consumidores y Usuarios" (O. C. U.), asociación de fines no lucrativos, ha ofrecido su colaboración en las tareas del F. O. R. P. P. A.

Esta propuesta de colaboración, y sus razones, fue hecha por el presidente de O. C. U., Antonio García-Pablos, mediante un escrito dirigido al presidente del F. O. R. P. P. A.

Entre los fines del O. C. U. está la educación, orientación, información, defensa y representación de los consumidores y usuarios afiliados a ella, así como colaborar, a todos los niveles, con los organismos del Estado, la provincia y el municipio.

Por otra parte —según se señala en el escrito— la O. C. U. cuenta en todo el país con personas cualificadas para participar en los trabajos del F. O. R. P. P. A.

#### España, turismo pobre

## Los ingresos de enero a septiembre de este año se aproximan a los 2.400 millones de dólares

MADRID, 8.— (CIFRA).— Los ingresos por turismo, en enero-septiembre de este año, han sido de 2.380,5 millones de dólares, cifra que presenta una disminución del 13,3 por ciento sobre la alcanzada en el mismo periodo del año anterior, según los últimos datos facilitados por el Ministerio de Información y Turismo.

En enero-septiembre de los últimos años, los ingresos por turismo han evolucionado así: Enero-septiembre de 1973, 2.441 millones de dólares; enero-septiem-

## Falleció a las dos horas Nace un niño con dos caras y cuatro piernas

VALENCIA, 8.— (CIFRA).— Un niño con dos caras, cuatro piernas y dos brazos nació el pasado miércoles en Valencia, falleciendo a las dos horas del alumbramiento.

El parto fue asistido por el doctor Manuel Lleo, quien ha confirmado a la Prensa local el extraño caso, del que no ha facilitado más detalles hasta que "no hubiese terminado el estudio científico completo".

El alumbramiento y posterior muerte tuvieron lugar en la clínica del Consuelo, donde, lógicamente, no se ha facilitado dato alguno sobre los padres.

#### En Lanzarote

## Un matrimonio insulta y agrede al ex-ministro Julio Rodríguez

ARRECIFE DE LANZAROTE, 8. (CIFRA).— Un profesor y su esposa, residentes en Madrid, insultaron y, al parecer, agredieron al ex ministro de Educación y Ciencia, Julio Rodríguez Martínez que se encuentra en la isla en visita turística.

El incidente se produjo al término de una excursión en autocar que realizaban el citado matrimonio y el ex ministro por la "Ruta de los Volcanes".

De manera inesperada, según explica la Prensa provincial, el matrimonio comenzó a insultar a Julio Rodríguez y a increparle duramente, incluso la señora le propinó un golpe con su bolso en el cuello en el momento en que el señor Rodríguez le daba la espalda.

Julio Rodríguez presentó la co-

respondiente denuncia en la Comisaría.

El ex ministro de Educación y Ciencia mantuvo conversaciones con un grupo de personas de la isla en su calidad de líder del Partido Acción Regional.

### Denuncias masivas por pérdida o sustracción del D.N.I.

BILBAO, 8.— (CIFRA).— Numerosas denuncias se reciben últimamente por pérdida o sustracción del Documento Nacional de Identidad.

El número de estas denuncias ascendió ayer a dieciocho y fueron formuladas sobre todo en las Comisarias de Bilbao y Baracaldo.

#### Según fuentes competentes

## "El Rubio", presunto secuestrador de Eufemiano Fuentes, continúa en Gran Canaria

LAS PALMAS, 8.— (CIFRA).— La desaparición de un yate en Puerto Rico (zona situada al sur de Gran Canaria) con la fuga de Angel Cabrera Batista, «El Rubio», en el interior del mismo, carece absolutamente de sentido, manifestaron fuentes competentes al vespertino «Diario de Las Palmas».

El periódico ha agregado que el presunto secuestrador de Eufemiano Fuentes, cuyo paradero se descono-

ce todavía, continúa en la isla, y que las investigaciones prosiguen, aunque con mayor discreción.

Por otra parte, las citadas fuentes han desmentido la autenticidad de una supuesta declaración de «El Rubio» ante los micrófonos de Radio Canarias Libre (emisora clandestina situada en Argel) en las que afirmaba su inocencia y la del resto de su familia en el secuestro del industrial Eufemiano Fuentes.

#### El Ayuntamiento de Basauri

## Solicita la cooficialidad del euskera y la legalización de la "ikurriña"

BASAURI (Vizcaya), 8.— (CIFRA).— La cooficialidad del idioma euskera y la legalización de la "ikurriña" son dos de los acuerdos adoptados por el pleno del ayuntamiento basauritarra, de los que se dará cuenta, por conducto reglamentario, al Gobierno y a S.M. el Rey.

La propuesta, promovida por un concejal, pide también que las calles sean denominadas por el sistema bilingüe, que se imparta la enseñanza del euskera a todos los niveles educativos y que la "ikurriña" se enarbole junto a la bandera nacional.

Esta propuesta incluía también la petición de que la Corporación

Municipal solicitase unánimemente la amnistía. Respecto a este punto, tres concejales se han opuesto a la concesión de una amnistía total, por entender que deben estar excluidos de ella los delitos de sangre.

El resto de los puntos de la propuesta fueron aprobados por unanimidad.

## OREJA AGUIRRE VIAJARA HOY A TUNEZ

MADRID, 8.— (CIFRA).— Mañana emprenderá viaje oficial a Túnez el ministro español de Asuntos Exteriores, Marcelino Oreja Aguirre. En los círculos políticos hispano-árabes se presta especial atención a este desplazamiento del responsable de la política exterior española que servirá para adoptar de mayor realismo a las tradicionales buenas relaciones que España viene manteniendo con el mundo árabe.

Marcelino Oreja se entrevistará con el primer ministro tunecino, señor Hedinouira; con el titular de la cartera de Exteriores, señor Chatti y con el presidente de la Asamblea Nacional, señor Mokkadden.

En el plano bilateral, se espera se firme un acuerdo de navegación aérea por el que se regularán los vuelos directos de las compañías Iberia y Air Tunis.

REUNION DE «COORDINACION DEMOCRATICA»

A partir de hoy

**EL PROBLEMA POLITICO NO ESTRIBA EN QUE SE CONCEDA UN TOLERANCIA MAS O MENOS AMPLIA**

● **Es preciso que se cumplan las condiciones que permitan que se exprese libremente la soberanía popular a través de una normativa democrática**

MADRID, 8. — (CIFRA). — En relación con la reunión celebrada esta mañana por "Coordinación Democrática" se han hecho públicos dos comunicados diferentes. El primero lo es de la propia "C. D." y el segundo del "Movimiento Comunista", en el que se explica su desacuerdo

**Los Reyes entregan juguetes a los hijos del personal a su servicio**

MADRID, 8. — (CIFRA). — Sus Majestades los Reyes de España, Don Juan Carlos I y Doña Sofía, han recibido esta mañana en el Palacio de la Zarzuela a las familias del personal que presta servicio en Palacio para hacerles entrega de juguetes para sus hijos con motivo de la festividad de los Reyes Magos.

**MODIFICACION DE LAS PENSIONES EXTRAORDINARIAS DE LOS FUNCIONARIOS**

MADRID, 8. — (CIFRA). — Se modifica el porcentaje de las pensiones extraordinarias causadas por funcionarios civiles y militares inutilizados o fallecidos en acto de servicio, por una Ley que hoy publica el Boletín Oficial del Estado. Esta Ley consta de cinco artículos y una disposición transitoria. Las pensiones extraordinarias que la legislación de derechos pasivos establecen serán equivalentes al doscientos por ciento de la base reguladora, en los casos de jubilación, retiro y pensiones de viudez y en favor de los padres. La Ley entrará en vigor a partir del primer día del mes de febrero próximo.

**Madrid**

**Finalizó el paro de 200 funcionarios de Tráfico**

MADRID, 8. — (CIFRA). — No ha habido paro esta mañana entre los funcionarios de la Jefatura Provincial de Policía y en fuentes oficiales el tema se da por terminado.

Ayer, unos 200 funcionarios realizaron un paro de dos horas en apoyo de 7.000 pesetas de aumento lineal y solicitud de locales para reunirse.

Estas peticiones le fueron entregadas al jefe superior de la Jefatura Provincial de Tráfico, que todavía no se ha pronunciado sobre la posible resolución del tema.

**Ampliación de los vuelos Madrid-Reus**

TARRAGONA, 8. — (CIFRA). — Desde el día primero de abril se establecerán vuelos regulares entre los aeropuertos de Madrid y Reus los lunes, miércoles, viernes y sábados.

Esta ampliación de las comunicaciones aéreas entre la capital de España y Reus está motivada por el considerable aumento del tráfico de pasajeros entre ambas ciudades, y que había sido reclamada en la provincia de Tarragona por varias entidades.

El tráfico de pasajeros entre Madrid y Reus fue de diez mil personas en el espacio de tiempo comprendido entre septiembre de 1975 y el mes de octubre de 1976.

con el documento elaborado por "C. D."

En el documento elaborado por la comisión ejecutiva de "C. D." se manifiesta que se "ha analizado la situación política planteada tras el referéndum y la perspectiva de las futuras elecciones".

"C. D. reafirma su posición, ya conocida, de que, sin que se cumplan los puntos aprobados por la "Plataforma de Organismos Democráticos" en su reunión de Canarias, las elecciones anunciadas no tendrán plena validez democrática. Para C. D. el problema político no estriba en que se conceda una tolerancia más o menos amplia, sino en que se cumplan las condiciones que permitan que se exprese libremente la soberanía popular a través de una normativa democrática".

"Por tanto, C. D. manifiesta su actitud decidida de lograr los nueve puntos de la "P. O. D.", deseando, en las circunstancias actuales, incidir especialmente en la necesidad de obtener la libertad de todos los partidos políticos y de las organizaciones sindicales sin exclusiones, y la amnistía total, que forman parte del consenso alcanzado en la autoconvocatoria de toda la oposición democrática el 27 de noviembre en Madrid".

Por su parte, en el comunicado hecho público por el Movimiento Comunista, se señala que no puede dar su conformidad a cualquier toma de posición que afecte a las relaciones de C. D. y la comisión negociadora, mientras no se replantee la representatividad de ésta.

**CONVERSACIONES SOCIAL-DEMOCRATAS HISPANO-PORTUGUESAS**

De cumbre socialdemocrática ibérica se ha calificado los encuentros que, a partir del próximo martes, mantendrán en Madrid representaciones de la Federación Social Democrática, por parte española, y el líder del segundo partido portugués profesor Sa Carneiro, que llegará acompañado de Francisco Pinto Balsemao y Barbosa de Melo, miembros de la comisión nacional del Partido Socialdemócrata Portugués.

El doctor Sa Carneiro se entrevistará posiblemente con altas autoridades del Gobierno Español y mantendrá contactos con el presidente de F. S. D., Francisco Fernández Ordóñez, y miembros del secretariado de esta agrupación.

El jueves celebrará una entrevista con el secretario general del Partido Socialdemócrata de la Región Centro, Gonzalo Casado, y seguidamente, se trasladará a Barcelona para mantener contacto con los Partidos socialdemócratas de la región catalana.

**DISIDENCIAS**

En el seno de la Federación de

**Sevilla: El director de la Banda Municipal de Música, amenazado de muerte**

SEVILLA, 8. — (CIFRA). — El director de la Banda Municipal de música sevillana, José Alberto Francés, ha recibido un anónimo por Correo en el que se le amenaza de muerte, según informa hoy el diario "Sur/Oeste".

Al parecer el anónimo no especificaba las causas de esta mortal amenaza y ha asegurado ignorar cuál pueda ser el motivo que la ha provocado.

Inmediatamente después de recibirla, el señor Alberto Francés denunció el hecho a la policía, a la que entregó el anónimo en cuestión.

La noticia ha sorprendido en los medios municipales y a cuantos conocen al señor Francés, persona totalmente apartada de las actividades políticas.

Partidos Socialdemócratas existen algunas discrepancias internas, según se ha comunicado a "Cifra" en fuentes próximas a la citada agrupación. Al parecer, algunas de las fuerzas políticas en ella integradas pretenden clarificar algunas de las actividades desarrolladas por la Federación Social - Democrata.

**LOS LIBERALES PRESENTARAN CANDIDATOS PROPIOS**

Mostrar su satisfacción por la permeabilidad política del Gobierno y por la actitud negociadora de la oposición, fueron dos de los acuerdos adoptados por el comité ejecutivo de la Federación de Partidos Demócratas y Liberales, cuya reunión fue presidida por Joaquín Garrigues Walker.

En relación con el tema electoral se mostró la esperanza que los próximos comicios sean libres y que la Ley que los regule pueda ser pactada.

**MITIN DEL P. S. O. E., EN BARCELONA**

BARCELONA, 8. — (CIFRA). — Alededor de tres mil personas asistieron al primer mitin organizado por el Partido Socialista Obrero Español en Cataluña después de la Guerra Civil y que se celebró en el Pabellón del Polideportivo de San Andrés bajo el lema "Socialismo es libertad".

También se encontraban presentes en el recinto deportivo el ministro federal alemán de Tecnología, Hans Matthofer, en representación del Partido Social Demócrata del país germano, y delegaciones de la Unión Revolucionaria de Guinea Ecuatorial, Frente Polisario, Partit Socialista Unificat de Catalunya, Lliga Comunista y UGT.

**A MAS DE DIEZ MILLONES DE KILOS**

**Asciende el "stock" de patatas en La Rioja**

LOGROÑO, 8. — (CIFRA). — En más de diez millones de kilos se estima el "stock" de patatas en La Rioja, ya que el mercado interior no ha ofrecido la suficiente capacidad de absorción y el cincuenta por ciento de la cosecha de varios puntos productores se encuentra en los almacenes.

Los productores patateros atribuyen esta circunstancia a una deficiente planificación, tras haberse registrado una cosecha magnífica.

Los permisos de exportación solicitados hasta el momento han sido denegados por la autoridad competente. Como se trata de una producción con un tiempo de vida ilimitado, los agricultores han vuelto a solicitar autorización para exportar de inmediato.

**Las relaciones diplomáticas entre España y Méjico parecen inminentes**

● **"Si subastásemos el puesto de embajador en Madrid, podríamos pagar la deuda exterior", dijo el presidente Portillo**

MEJICO, 8. — (Por Emilio Lozano de (EFE). — El canciller mejicano, Santiago Roel, fue el encargado de hacer saltar ayer el último obstáculo que impedía la reanudación de relaciones diplomáticas entre España y Méjico, cuando declaró oficial el "noviazgo" entre las dos naciones, relación sentimental sólo a falta de "padrinos" y de fecha para el matrimonio.

El anuncio del canciller, recogido hoy sin comentarios —pero con gran relieve— en la Prensa de este país, venía, a su vez, a cristalizar un fuerte estado de opinión que se circunscribía, sin embargo, a los círculos más próximos del presidente López Portillo y a las

**Los nombres propios podrán inscribirse en el Registro en cualquiera de las lenguas españolas**

● **Y LOS IMPUESTOS CON ANTERIORIDAD PODRAN SER SUSTITUIDOS**

MADRID, 8. — (CIFRA). — Los nombres propios podrán ser inscritos en el Registro Civil en cualquiera de las lenguas de las distintas regiones españolas, según una Orden que hoy publica el "Boletín Oficial del Estado", y que entrará en vigor mañana.

Con esta Ley, queda reformado el párrafo primero del artículo 54 de la vigente Ley del Registro Civil que quedará redactado de la siguiente forma: «En la inscripción se expresará el nombre que se dé

al nacido. Tratándose de españoles, los nombres deberán consignarse en alguna de las lenguas españolas».

A petición del interesado o de su representante legal, el encargado del Registro —dice hoy el «B.O.E.»— sustituirá el nombre propio, impuesto con anterioridad a la vigencia de la presente Ley, por su equivalente onomástico en cualquiera de las lenguas españolas. La sustitución será gratuita.

**Pamplona: "Berriak" amenazada con un próximo atentado**

● **Secuestro del semanario vasco "Giz-Argui"**

PAMPLONA, 8. — (CIFRA). — En la Delegación de Pamplona de la revista «Berriak» se ha recibido, en el correo de la mañana de hoy, una carta, sellada en San Sebastián, en la que se anuncia un próximo atentado.

El texto, escrito a mano en letras mayúsculas y firmado por el «Sexto Comando Adolfo Hitler de Orden Nuevo», dice que por no estar de acuerdo con la línea de conducta de la revista «ha quedado sentenciada a sufrir un atentado en sus locales, del mismo modo que lo sufrió en San Sebastián».

**SECUESTRO DE REVISTA**

SAN SEBASTIAN, 8. — (CIFRA). — El número correspondiente a esta semana de la revista «Giz-Argui», semanario vasco de información bilingüe, ha sido secuestrado por un inspector de la Delegación Provincial de Información y Turismo.

Aunque cuando en la revista, desconocen las causas del secuestro, se cree que se ha debido a un artículo que publica sobre las fuerzas de orden público.

**Carrillo sigue negando su participación en los fusilamientos de Paracuellos**

**Pero "The Times" dice que pocos historiadores serios tienen dudas sobre su papel en la matanza**

LONDRES, 8. — (EFE). — "The Times" dijo hoy en crónica de Madrid que "el halo democrático que tiene hoy Santiago Carrillo, secretario general del Partido Comunista, queda en cierto modo deslucido por sus propias declaraciones y por su ficha de la guerra civil".

"Ejecuciones masivas en la guerra civil de España son la causa de que el líder comunista sea conocido como "el asesino de Paracuellos", titula el periódico independiente.

"Aunque Carrillo niega responsabilidad personal en esto, pocos historiadores serios tienen dudas sobre su papel en las ejecuciones masivas de Paracuellos, en las afueras de Madrid cuatro meses después del comienzo de la guerra civil de 1936", opinó el corresponsal de "The Times" en Madrid, Harry Debelius.

"Hugh Thomas, el cronista de la guerra civil más conocido por los

lectores británicos, dice que Carrillo era el responsable de orden público en el momento de los asesinatos, añadiendo que los primeros presos fueron asesinados por sus guardias en un momento de pánico", añadió.

El corresponsal del diario londinense dice que el de Paracuellos no fue el único caso en que se vio envuelto Carrillo y que puede poner en duda la sinceridad de su adhesión a la democracia.

Alegó que se ha informado también que Santiago Carrillo, de 21 años cuando era jefe de orden público de Madrid, ordenó el asalto a la embajada de Islandia para detener a quienes habían logrado refugio en ella, violando el principio de inmunidad diplomática.

"The Times" publicó ayer una entrevista con Santiago Carrillo en la que el dirigente comunista aseguró que los asesinatos de Paracuellos tuvieron lugar del 1 al 7 de noviembre de 1936 y que él tomó posesión de su cargo como jefe de orden público la noche del siete.

Dijo también Carrillo que sólo es responsable de ordenar el traslado de presos de Madrid a Valencia a partir del siete de noviembre.

Según la versión del político comunista, fuerzas de identidad no determinada hasta el momento detuvieron el convoy de presos y mataron masivamente a éstos.

Santiago Carrillo se quejó en esta entrevista de que se haya montado ahora una campaña en contra suya y estimó que es por haberse convertido en "políticamente importante".

En un movimiento pendular muy propio de la Prensa británica "The Times" contrarrestó las manifestaciones de Carrillo ayer a W. Chisletcon con el artículo crítico de hoy de H. Debelius.

Este termina recordando palabras de Carrillo, de diez de octubre de 1975, en las que ni condena ni se opone a la violencia y dice que la acepta "si es necesaria" y que "si la revolución en España la precisa, así como en otros países, está dispuesto a utilizarla".

MUSICAL DISCOS ★ MUSICAL DISCOS ★ MUSICAL DISCOS

Escriben: MOURIÑO Y BALHIGFER

Desde el Luis Pastor de "Fidelidad" hasta el de "Vallecas" ha pasado un largo año en el que

indudablemente ha habido una evolución notoria. Octavio Paz, Carlos Alvarez y Victor Manuel



LUIS PASTOR

**CANCIONES SIN MUSICA  
VILLANCICO PARA RAFAEL ALBERTI**

(Victor Manuel Arbeloa / Luis Pastor)

¡Que revuelo, Rafael,  
cuando un alegre babel  
de ángeles en letanía  
te lleven en romería  
desde Egipto hasta Israel!  
¡Que revuelo, Rafael!  
¡O si algún ángel novel  
erecido en tu Poesía  
te vuela en su cascabel  
al Puerto Santa María  
abierto en rosa y clavel!  
¡Que revuelo, si Gabriel  
te quiere llevar al cielo  
por generoso y por fiel  
para que sigas tu vuelo  
con Federico y Miguel!  
¡Que revuelo, Rafael!  
¡Los ángeles por el suelo  
por culpa de Rafael!  
¡Que revuelo, Rafael!

Arbeloa, le siguen siendo fieles: forman parte importante de "Vallecas". Luis Pastor al igual que en "Fidelidad" sólo aporta una canción al plástico: "Vengan a ver".

El disco en sí es una joya. Uno de los mejores elepés españoles del año 76. Es un disco interesante, comprometido, con verdades

como puños (Se me quedó apretada / la mano / sin aire, / la mano / con nada. / La mano apretada. / Y os la enseñé a la cara.); con nanas que son dianas (Despierta mi niño, / que ya viene el Ché; / dicen que es muy malo, / yo no sé por qué.) y con todo lo que nos rodea (El burgués tiene la mesa, / la iglesia

tiene la mesa, / el proletario la masa / y el fascismo la camisa.). Este "Vallecas" que tiene muy poco que ver con Madrid en solitario, este "Vallecas" que ha sido el LP más vendido en Sevilla el mes pasado y que se vende bien en todas partes, este es el "Vallecas" que nos vemos obligados a recomendar muy, muy especialmente.

LP'S RECOMENDADOS:

"MEMORIAS" / CAMILO SESTO (Ariola). Normalmente no recomendaría un LP de Camilo, no porque piense que canta mal, ni mucho menos, sino porque pienso que oír una canción de Camilo es como oír las todas (al menos hasta hace muy poco). Pero "Memorias" es otra cosa: no se trata de un álbum perfecto, pero sí bastante "variado" para ser de Camilo Sesto. El tema que da título al plástico es el mejor de todos sin duda. Ha sido compuesto por Teddy Bautista a raíz de un lamentable suceso (la muerte de su novia). Es una canción poco comercial, pero muy interesante, y Camilo la canta perfectamente. El disco también tiene otro tema de Teddy (compuesto con la colaboración de Camilo y A. Monroy) que no está nada mal. Hay también una canción de Arcusa y de la Calva ("Sólo mía") y varias canciones de Camilo Sesto: "Alguien", "Háblame", "Sólo tú", "Qué será de tí", etc., etc. En resumen: un disco interesante y variado. Un disco que no sólo pueden escuchar las fans de Camilo.

VOCES DO POBO (Zafiro). Los de Zafiro han cogido el famoso "Himno Galego" que tanto han promocionado los periódicos de la región y, junto con "Venceremos nos" y algunas canciones gallegas de Los Tamara y de Fina Galicia y la Agrupación Coral Folklórica de Cámara de Madrid, se han sacado de la manga un LP. Como el disco está cantado en gallego y tiene algún tema salvable, nos vemos obligados a recomendarlo. Aunque, claro, con bastantes reservas: mejor comprar el single, palabra.

"THE SONG REMAINS THE SAME" / LED ZEPPELIN (Hispavox). Doble álbum en vivo que también es película. Doble álbum en vivo que pudiera ser una recopilación de éxitos de los Zeppelin (¡nada menos!). Oye tío, si tienes unas pesetitas (¡A lo mejor te tocó la lotería!) cómprate este plástico: ¡es fabuloso! ¡De nada! A mandar...

"RAPHAEL CANTA..." / (Hispavox). Como ahora está muy en boga sacar discos con temas camp nuestro "niño" no ha querido quedarse atrás y, con canciones como "Cabaretera", "Solamente



MANOLO ESCOBAR

una vez", "Alma, corazón y vida", "La última noche", "Ansiedad" (versión tan buena como la

de Albert Hammond, aunque distinta claro), "Perfidia" y otras más ha hecho un LP, interesante sobre todo para sus fans y los que no lo sean, mayores de 30 años.

"HASTEN DOWN THE WIND" LINDA RONSTADT (Hispavox). Todos más o menos conocéis a Linda. Si no es así a partir de este LP comenzaréis a conocerla bastante. El disco, que no tiene desperdicio, contiene un tema que se está oyendo a base de bien por todo el país. Se trata de la canción "Lo siento mi vida", compuesta por la propia Linda junto con K. Edwards y G. Ronstand. La canción de marras está cantada en un perfecto castellano por este ángel que se llama Linda Ronstadt.

"THIRTY THREE and 1/3" / GEORGE HARRISON (Hispavox). Nueva imagen de George y, casi, casi, nueva música. De este LP ha entresacado un single: "The song" ("Esta canción") que tiene comercialidad y calidad. La cara B del sencillo contiene el tema "Aprendiendo a amar", que es una canción lenta y hermosa como casi todas las suyas que mejores elogios han merecido (léase "Something" o "My sweet Lord"). Pero el disco tiene otros temas interesantes.

DISCOLANDYA



Antes que nada deseamos a todos los aficionados a la música que posan de vez en cuando sus ojos en estas líneas (que pretenden renovarse), así como a las casas de discos, a los Sres. de Rodríguez y... A TODOS, un feliz año 1977.

Y si hemos deseado un feliz año a los Sres. de Rodríguez no podemos omitir su último single: "Hoy lloraré por tí". El disco se puede vender muy bien ya que posee entre otras cualidades, las siguientes: la letra es de don Jo-

sé Luis Perales, nada menos, y le ha salido redonda. La música, las voces, el texto, todo, se conjuntan perfectamente para hacer realidad un disco muy interesante. Os lo recomiendo de veras.

Hace bastante tiempo que no oíamos nada de The Jackson Five, pero acabamos de enterarnos que ahora se llaman The Jacksons, que han crecido un poquito y que, de la mano de K. Gamble y L. Huff (los máximos responsables del exitoso Sonido de Philadelphia) vuelven a la carga. De entrada un LP y un single extraído del mismo. "Diviértete" es la cara A del sencillo y puede escucharse mucho en discotecas y cafeterías.

¿Quién no conoce a Juanito Navarro? Pues bien, el buenazo de Juanito ha visto que Esteso se forraba con "La Ramona" y, con la ayuda de Alejandro Jaén, se ha traído al mundo del disco a "El Facundo". Puede que sí o puede que no, nunca se sabe, pero el disco tiene todos los ingredientes rurales y chabacanos para venderse de lo lindo. Ojo. Aunque no se oye hablar mucho de Sorroche, debido quizás a que no es un artista que se prodigue en demasía y que busque promoción. Sorroche existe y está considerado como la más importante voz del canto de Levante. Ahora tenemos con nosotros un single del almeriense que lleva por título "En la brisa, huyendo". Se trata de lo más actual que se ha hecho en un flamenco que muy raramente ha adquirido carta de "canción protesta".

Como colofón a estas líneas diremos que Manolo Escobar ha grabado dos álbumes que bajo el título "Selección Antológica del Cancionero Español" encierran versiones de canciones tan conocidas como "Los Campanilleros", "La salvadora", "Antonio Vargas Heredia", "Doce cascabeles", "El emigrante", "La luna y el toro", "Valencia", "Cocidito madrileño", etc., etc.

DISCOS MAS INTERESANTES

(SINGLES)

1. "Himno Galego". Voces do Pobo.
2. "Lo siento mi vida". Linda Ronstadt.
3. "Hoy lloraré por tí". Sres. de Rodríguez.
4. "Amor no te vayas". Sandro Giacobbe.
5. "El cielo se está perdiendo un ángel". Tavares.
6. "Venus". Reflejos.
7. "Fascinación". José Augusto.
8. "Carta a un amigo muerto". Joxetxu Alfaro.
9. "Canta cigarra". María Ostiz.
10. "Diviértete". The Jacksons.

(LONG PLAYS)

1. "Vallecas". Luis Pastor.
2. "Estamos llegando a o mar". Biblano.
3. "Fuxan os ventos".
4. "Songs in the key of life". Stevie Wonder.
5. "Beatiful Noise". Neil Diamond.
6. "Viva Roxy Music".
7. "Come on over". Olivia Newton-John.
8. "THIRTY THREE AND 1/3". George Harrison.
9. "Memorias". Camilo Sesto.
10. "Raphael canta...".



CAMILO SESTO

**El Progreso, en La Coruña**

se vende desde las diez de la mañana, en el kiosco Vda. de Senén Rocha, en Juana de Vega



# HUMOR.

## HUMOR Y FICCION

### LA ADOPCION

El director del orfanato sonrió a los dos elegantes caballeros que aguardaban, muy comedidos, en la sala de visitas. Llevaba de la mano a un niño de aspecto encanallado y vivaz.

—Este pequeño es mudo —dijo el director—; muere, padece incontinencia fecal, se orina encima pese a tener los ocho años cumplidos... Sin embargo, puede desplazar objetos de sitio por el simple ejercicio de su voluntad; de vez en cuando le hemos visto hacer llover ranas; y mantiene largas conversaciones telepáticas con otro idiota que ha sido localizado en Melbourne.

—¡No siga! —exclamaron con arrobo los dos caballeros de media edad—. Nosotros lo adoptamos. ¡Vengan los papeles!

Poco después el pequeño abandonaba la institución, muy contento, dando la mano a sus padres adoptivos: don Luis Pauwels y don Jacques Bergier.

### PECADO ORIGINAL

Adán, en el Paraíso Terrenal, despertó de su profundo sopor. Miró en torno a él, se tanteó las costillas sintiendo un raro vacío, y entonces descubrió a Eva que sonreía entre feliz y tímida.

Adán la examinó críticamente, sin la menor simpatía.

—La verdad es que no me gusta ni pizca... Levantó la cabeza hacia las nubes, y exclamó: ¡Ya podía haber tenido las nalgas más redondas, y los pechos menos separados! Y la boca más jugosa. Y las piernas más esbeltas, y los cabellos más finos y largos.

Se escuchó un trueno. Apareció un querubín blandiendo una espada flamígera. Y expulsó a Adán y Eva del Edén, por culpa de aquel pecado.

Pero lo cierto era que, aun juzgándolo desde el punto de vista más severo, Eva resultaba totalmente inocente.

PGARCIA



# EL ENTUSIASTA

El Entusiasta, como todos los días, se levantó de buen humor y también, como todos los días, lo primero que hizo fue dirigirse al cuarto de baño.

Al abrir el grifo del lavabo se dio cuenta de que habían cortado el agua, sin avisar, como de costumbre.

Pero al Entusiasta eso no le preocupó. Se dirigió nuevamente a la habitación y con el contenido del vaso de agua que dejaba todas las noches sobre la mesilla, se lavó como pudo.

Como luz sí había, se afeitó con la eléctrica.

Con su entusiasmo característico, bajó las escaleras de cuatro en cuatro y cuando sólo le faltaban ocho, resbaló en un escalón bajándolas todas juntas. Con el mismo entusiasmo se levantó.

Tardó veintiocho minutos en llegar el autobús y mientras los demás de la cola lo recibieron con protestas, el Entusiasta lo recibió entusiasmado de que por fin llegase, ya que por los síntomas parecía que no iba a llegar nunca.

Realizó su jornada de trabajo con entusiasmo, esto es: sin protestar porque la calefacción estaba floja, porque los sueldos eran bajos, porque el director llegaba una hora después y se iba una hora antes, porque cada vez que dejaban la puerta abierta había corriente, ni porque el botones tardó tres cuartos de hora cuando lo mandó por tabaco.

Viendo por la tarde una obra teatral, se entusiasmó de igual modo, mientras los demás se aburrían, pues él consideró que era digno de admiración el autor que escribiese una obra tan mala y fuese capaz de convencer no solamente al empresario sino también al director, al decorador, al apuntador y a los actores para que se la representaran. Indudablemente se trataba de un escri-

tor muy malo, pero de un vendedor bonísimo.

El Entusiasta se encontró con un amigo al que hacía mucho tiempo que no veía y en lugar de decirle que lo encontraba más viejo y más gordo y marcharse, como sería lo natural, le dio un abrazo y le invitó a tomar unas copas.

A la noche se entusiasmó de no haberse entusiasmado con un programa de televisión, pues ya se había entusiasmado mucho

aquel día y le apetecía descansar.

Y el Entusiasta, como todos los días se acostó entusiasmado de no haber tenido ningún accidente de tráfico, de no haber muerto intoxicado, de que no le hubiese mordido un perro y de no haber contraído una enfermedad incurable, pues cuando a uno se le mete en la cabeza entusiasmarse no le resulta difícil encontrar, si los busca, mil motivos de entusiasmo.

PENEDO

## Muertografías

### ESPIRITUS

A Edgar Allan Poe, que me estará escuchando.

Tengo una buena historia para ti. Si te place, dale forma y firma, que son dos de tus cosas más estimables. Verás.

Como los guardas nocturnos de nuestro cementerio son unos tíos bastante simpáticos, de vez en cuando tenemos permiso para salir a dar una vuelta, siempre que regresemos antes del amanecer, naturalmente.

El pasado sábado vino el esqueleto de Fernández a decirme que en el chalet de los Cabariterna había reunión con tragos a las once y tragos a medianoche. Decidimos asistir en calidad de "observadores".

Bien, pues imagínate un clan de seis señoras bien vestidas, de los que cinco estaban sentadas en torno a un velador, manos encima, formando círculo y como sujetando un mantel de campo en día de viento. El otro —por lo visto el mediun— aparecía tumbado bajo una mesa soltando gemiditos como cuando le sacan a una una muela y

treinta duros sin anestesia.

El recinto, alumbrado a tono con las luces del cóncave: una vela, y de sebo...

En esto, el que hacía de jefe de escuadrilla habló:

—¿Estás ahí? Entidad catorce, ¿estás ahí? Yo te invoco... ¡Dime si estás, Leonarda mía! Y a propósito, Allan, ¿es verdad que un golpe de velador —contra el suelo, claro— significa "sí", dos golpes "no" y tres "váyanse ustedes a hacer gárgaras"? Ya me lo explicarás.

—¿Qué, ¿nos colamos por la chimenea? —me dice Fernández.

—¡Tira p'alante, chato! —le contesto.

Y nos metemos en el "tobogán"...

Sin duda, los aromas de tizne que acompañaban a nuestros movimientos excitaron la imaginación del capitosteo:

—¡Aquí viene, aquí viene! ¿No oléis como azufre? ¡Leo, Leonarda, dime Leo! ¿Hablaste por fin con Julio César? ¿Te dijo lo del Tiberiades? Oye, Leoní, ¿a cómo comprás el cartón de "Chester"?

En este momento, un reloj dorado que posaba sobre el revellín sonó las dos y sonó en el suelo (cosas de Fernández, ¿sabes?).

—¿Qué es eso? —exclamó uno.

—¡Seguramente Leonarda, informando que a dos duros el cartón!

¡¡Zas!! Fernández, otra vez, que se ha jugado la tibia chutando al velador como no lo hubiera hecho Alcántara en sus mejores tiempos... Y allá que te va la mesa hacia el techo.

Oye, "telúrico", ¿sabes que tu Leona es más bestia de lo que parecía?

Pero como el "telúrico" no contestaba, el otro insistió:

—¿Qué te pasa? ¿También tú has caído en trance?

A lo que alguien, más dueño de la situación, supo añadir:

—Si, me parece que está en trance de enterarse prácticamente de lo del Tiberiades... ¡y de cómo viven los muertos! ¿Te gusta el episodio, Allan? Que descanses, querido...

AFDANUY

## AGRUPACION DE EMPRESAS CONSTRUCTORAS

PARA LA CONSTRUCCION DEL PUERTO EN LA ENSENADA DE SAN CIPRIAN

### NECESITA:

- Capataces de obra con experiencia.
- Oficiales barreneros de Wagonrill con experiencia.

Interesados dirigirse a "Agrupación Puerto San Ciprián" Oficinas de obra. Sección personal

## Pensamientos escritoriales

Hay personas que pierden su tiempo escribiendo libros. También pierden el papel y la tinta.

Son libros de grandes autores los que más benefician a sus editores.

Desde que los sesudos varones leen novelas policíacas, las novelas policíacas se llaman literatura.

Debemos prestar atención al libro. Pero el libro, no.

La mejor novela de misterio sería aquella en que apareciera asesinado el autor.

Libro que dejas, libro que te deja.

La gramática de la lengua es una cosa que sólo estudian los extranjeros.

Me extraña que se hable tanto de "los diez mejores libros contemporáneos" cuando todavía no he escrito más que ocho...

Si que puedes prestar libros; pero sólo cuando tengas dinero para volver a comprarlos.

¡Cuántos escritores llaman originalidad a la falta de sentido común!

MINIMO

# LA MUJER DE HOY

## El amor y la calma: Fórmula para un invierno más feliz y más saludable

¿SE PUEDEN EVITAR LOS CATARROS ESTE INVIERNO? LOS MEDICOS DICEN QUE SI Y DAN UNA LISTA DE MEDIDAS PREVENTIVAS QUE INCLUYE EL PERMANECER CALMADOS... Y ENAMORADOS

Por Michael PHILLIPS



El catarro, una pequeña enfermedad, y una molestia enorme. (Foto EFE-FIEL)

¿Puede un beso curar un catarro? Seguramente no, pero los expertos que estudian el virus catarral que a tantas personas aflige anualmente aseguran que el cariño de una persona amada puede ayudarnos a combatir ese mal.

Por supuesto que una buena alimentación y el descanso adecuado siguen encabezando la lista de "medidas preventivas" a seguir, pero las últimas investigaciones médicas han revelado que otros factores también pueden contribuir a fortalecer las defensas contra el catarro. Entranquillos —las personas tensas tre estos están el permanecer están más propensos a pillar catarros, dicen los expertos— y evitar caer en estados depresivos —en 25 de cada 26 casos de personas acatarradas que fueron estudiados en el plazo de tres años, el virus catarral apareció tras una depresión. Pero quizá la más interesante de las nuevas conclusiones es la que dice que la propensión al catarro está vinculada a la cantidad de amor que recibe una persona. De nuevo, según los expertos, aquellas personas que son objeto de frecuentes muestras de cariño por lo general contraen la mitad del número de catarros que las que no reciben tantos besos ni caricias.

### AUN APLICAN LOS VIEJOS CONSEJOS

Las nuevas teorías cuentan con el apoyo de la Organización Mundial de la Salud (OMS), cuyos médicos han determinado por su parte que la preocupación o excesiva tensión nerviosa contribuyen a debilitar el canal respiratorio, dando fácil acceso al virus catarral. Pero hasta los que proponen las nuevas medidas anti-catarrales señalan que aún aplican los viejos consejos médicos que consisten en fortalecer el cuerpo. Así pues, se

recuerda que conviene:

—Ingerir carbohidratos en suficiente cantidad para que el cuerpo tenga abundante reservas de energía.

—Ingerir alimentos ricos en vitamina D, como son los huevos, la leche y productos lácteos, el hígado, las verduras y los pescados.

—Ingerir alimentos ricos en vitamina C, como son los zumos de naranja y pomelo y los pimientos verdes y rojos.

—Ingerir alimentos ricos en proteínas, como son las carnes, las aves, los quesos y los huevos.

También se recomienda tomar el desayuno a horas regulares, lo que puede contribuir a fortalecer las defensas contra el catarro hasta un 20 por ciento según los médicos, y dormir hasta una hora más de lo acostumbrado siempre que se pueda. Los médicos estiman que el cuerpo precisa más descanso durante el invierno, y que es precisamente cuando está más propenso al catarro, y señalan que el reposo es tal vez el modo más eficaz de combatir el virus catarral. Uno de los últimos estudios sobre este tema, realizado por el Centro Británico de Investigaciones Catarrales, reveló que el permanecer fuera de cama cuando el cuerpo pide descanso puede alargar el malestar hasta tres y cuatro días.

### EL CATARRO POR ETAPAS

Los expertos afirman que en los próximos meses de frío cada persona pillarán un promedio de dos catarros. Estos se harán sentir en dos partes: primero se "anuncia" el virus mediante dolores de garganta y una sensación fabril y después —esta etapa puede durar hasta diez días— se experimentan los síntomas más fuertes de congestión en la cabeza y mucosidad nasal. Es du-

rante esta etapa cuando los médicos recomiendan se tomen medicamentos, ya que entonces surtirán efecto, pero señalan que éstos solo contribuirán a aliviar el malestar y no a curar el catarro.

Las únicas medidas anti-catarrales, pues, siguen siendo preventivas. El Dr. Merl Jackel, un destacado psiquiatra neoyorquino que está entre los que mantienen que la propensión del catarro se halla relacionada con factores psico-fisiológicos, asegura que en la práctica, las nuevas teorías surten efecto. Al menos es indiscutible que el invierno —y cualquier temporada del año— será mucho más placentera para aquellos que puedan pasarlo relajados y enamorados.

(Fiel-Servicios Especiales de EFE-F.I.)

## Premio Novel de la Moda

El Salón Nacional de la Moda en el Vestir en su 17.ª edición, convoca nuevamente el premio "Novel de la Moda", con objeto de estimular el trabajo creativo de los diseñadores, modistas y sastres jóvenes.

Las bases del premio serán las siguientes:

1.ª— La cuantía del premio será de 100.000 pesetas para la modalidad de exterior de señora y de 100.000 pesetas para la modalidad exterior de caballero, más dos accésits, por cada modalidad, respectivamente, de 25.000 pesetas, otorgándose, por tanto, el premio "Novel de la Moda" —señora y el premio "Novel de la Moda" —caballero.

2.ª— Podrán concurrir todos los diseñadores, modistas y sastres jóvenes, tanto nacionales como extranjeros, de edad hasta los 21 años inclusive.

3.ª— Los diseños han de estar perfectamente diferenciados con indicación del premio para que optan, si es señora o caballero.

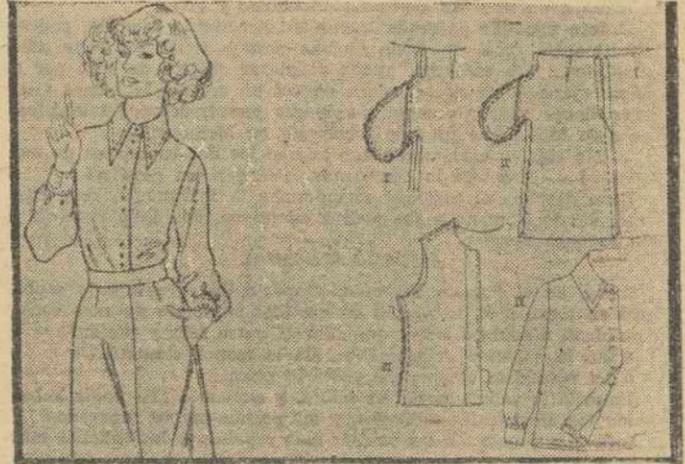
4.ª— La fecha para presentar los diseños terminará el día 22 de enero de 1977 a las 13 horas.

5.ª— Podrán presentarse hasta cinco diseños de un mismo autor por modalidad, enviados o entregados en la sede social del Salón Nacional de la Moda en el Vestir, Avenida de José Antonio, 670, cuarta planta, Barcelona (10), (Departamento de Prensa y Relaciones Públicas).

6.ª— Antes del 31 de enero se apellidos del autor, procederá a una previa selección entre los diseños presentados, no superior a 12 modelos en exterior de señora y 8 en exterior de ca-

### PATRONES DE PARIS

## Conjunto de falda y blusa



El presente conjunto está constituido por una falda y una blusa. La blusa tiene mangas largas, recogidas en unos puños abotonados, cuello vuelto, abotonado de fantasía y respuntes de adorno. Se lleva con una falda formada por cuatro piezas sespadas y provistas de bolsillos en las costuras de los lados. El talle está montado en un cinturón recto. Un cierre de cremallera a la espalda.

Metraje (talla 40-42-44).  
Blusa: 1,30 m. en 140 cm. de ancho, o 1,85 en 90 centímetros.

### CONSEJOS DE COSTURA Falda

I.— Se unen los fondos de bolsillos.

Se cose la costura central del delantero. Se cierran las pinzas. Se unen el delantero y la espalda, por los lados, siguiendo el contorno de los fondos de bolsillo. Se recortan los márgenes de costura del costado espalda y se sobrehilan los bordes. Deben abrirse con la plancha.

II.— Se une la espalda por la costura del centro, dejando la abertura por encima de la señal. Se abre la costura y se hilvanan los bordes de la abertura.

Se coloca una entretela por el revés del cinturón y se monta en la falda. Se cosen los extremos de la espalda del cinturón. Por el revés se mantiene el cinturón a punto atrás, hecho en la costura de montaje. Se cose el cierre de cremallera. Se hilvana el dobladillo inferior, después de haber sobrehilado al borde a punto largo.

### Blusa camisera

III.— Las costuras deben recortarse a 5 mm. del respunte se sobrehilan juntas, a mano o a máquina, y se van planchando planas a medida que se van haciendo.

Se unen el delantero y la espalda por los lados y por los hombros. Se sobrehilan las costuras. Se dobla el borde del delantero y se hilvana.

Se coloca una entretela por el interior del cuello y se forra éste. Se monta el cuello por el revés de la blusa. Por el derecho, se fija la parte bajera del cuello con un respunte-nervio. Se hace un respunte en el cuello, a 5 mm. del borde.

Se coloca el refuerzo en la abertura de la manga. Se cierra ésta, se forman e hilvanan los frunces. Se coloca una entretela y se forra el puño. Se pone el puño en la manga, fijándolo por el derecho, por medio de un respunte-nervio. Se hace también un respunte en el contorno del cuello. Se monta la manga.

IV.— Se hace un dobladillo en el bajo de la blusa. Se bordan los ojales y se cosen los botones.

(FIEL-SERVICIOS ESPECIALES EFE-AFP)



Exclusivista de Pipas SAVINELLI y otras marcas, todas de gran prestigio (La Casa dedicada enteramente al fumador)

## EL PROGRESO EN VIVERO

Se vende en: Gráficas A. Santiago, Avda. José Antonio; Librería e Imprenta Neira, Calle Pastor Díaz; El Estanco Calle Pastor Díaz; Vda. de Margaride (Librería), Calle Pastor Díaz; en Covas (Bar Pescanova); "Librería Girón", Calle Pardiñas, 7 y en La Misericordia (Bar España)

### CASA SANTIVERI, S. A.

#### ALIMENTOS DE REGIMEN

Diabetes, Obesidad  
Estómago, Albuminuria  
Reumatismo, Anemia, etc.  
Consulta dietética gratuita los sábados

SANTIVERI. Asesoramiento y venta en Catasol  
tras farmacia San Roque  
Teléfono 223263 - LUGO

# LA MUJER DE HOY

## ¡SU FAJA LA ESTA MATANDO SEÑORA!

**"El 74 por ciento de las mujeres sufren trastorno general de corazón y pulmones"**

"¡Su faja la está matando señora!"

Expresó el doctor Paul Dudley White durante una entrevista aparecida en el "The New England Journal of Medicine".

¿Qué viene sucediendo con el exceso de contracción que logran las mujeres con las fajas?

No sólo en Estados Unidos, sino también en Inglaterra, los médicos vienen preocupándose vivamente por los serios trastornos que produce en la mujer el llevar faja, sobre todo, muy apretada.

### CONFERENCIA SOBRE EL DAÑO QUE PRODUCE LA FAJA

En el "Chicago Hospital New" de la Ciudad de los Vientos, el doctor Sam O'Loughlin acaba de ofrecer una conferencia sobre el daño que viene ocasionando a la mujer el usar faja.

Entre las muchas cosas que expresó el citado médico, dijo que: "La culpa la tiene la televisión, ya que se pasa una gran parte del tiempo anunciando diferentes tipos de fajas de señoras".

Y si nos detenemos a pensar en la enorme influencia que esa pequeña pantalla tiene sobre la ama de casa en todos los rincones del mundo, tenemos que terminar por darle la razón al médico norteamericano.

El doctor O'Loughlin, que se especializa en cardiología, contó la situación de una de sus últimas pacientes así:

"La señora Maggie Petter llegó a mi despacho con mucho dolor de cabeza y con muchas punzadas en la sien derecha. La analicé y le diagnosticué que todo su mal era producido por la faja que llevaba y de la cual no quería "separarse" ni media hora al día".

Además de los males que contó el doctor que molestaban a su paciente, se añade: Dismea, el pulso disparado y no podía comer porque todo lo devolvía.

### LO QUE SUFREN LOS PULMONES

Según el propio doctor O'Loughlin, el setenta y cuatro por ciento de los casos estudiados por él, mostraban pruebas de un trastorno general de corazón y pulmones provocado por el uso de fajas y "bra", apretadas "más allá de lo normal".

"Son los pulmones los que más sufren en estos casos. Hemos movillado a una de nuestras mejores agencias publicitarias para que estas pobres mujeres, víctimas de los anuncios de la televisión, tomen medidas para mejorar su salud".

Cuando se le preguntó al referido doctor "si todas las mujeres analizadas por él eran gordas", respondió firmemente: "La mayoría eran gordas, pero no tanto. Pero también las hay delgadas que usan fajas y se aprietan de forma anormal que luego, al pasar cierto tiempo, tienen que lamentar".

¿Qué recomienda usted a aquella que usa faja apretada?

—Que se ponga bajo régimen alimenticio que es la única forma ideal para perder esos "michelines" que tanto le preocupan. Jamás lograrán una figura apretándose como lo vienen haciendo.

Luego añadió que: "Si estas mujeres se miraran al espejo con los ojos de la realidad, y vieran los bultos de carne que le brotan por todas partes, especialmente por la cintura, jamás se pondrían una faja apretada".

Aquí, en Estados Unidos, exis-



Su faja la está matando, señora

te una revista muy enfocada a la mujer, "Réplica", y es la más encargada de aconsejar a éstas que "luchan" en contra de las fajas. Lo que acredita que es un problema demasiado serio que viene preocupando a la mayoría. Por otro lado, el Dr. Paul Dudley White afirma:

"He encontrado en mujeres pasadas de peso tres aspectos de los que llamo, "síndrome de la faja apretada" ("the tight girdle Syndrome). Todos los síntomas desaparecen al aflojar la estrecha prisión del corset".

Con respecto a la forma de vestir de ahora, hay cosas que resultan muy cómodas, pero también las hay que... ¡ni hablar! Hace varias generaciones, las mujeres llegaron a presionar tanto sus costillas y a destruir sus pulmones con el uso del corset de hierro, que, hasta incluso, morían sin que los que estaban a su alrededor se enteraran hasta pasado mucho tiempo.

Pero el hecho de que siglos atrás se hicieron cosas tan terribles, se podía concebir debido a la mentalidad que reinaba para todas las cosas.

"Las mujeres actuales continúan con costumbres de hace dos siglos", afirmó el propio Sam O'Loughlin.

### LOS PRIMEROS SINTOMAS DE LA ENFERMEDAD PRODUCIDA POR LA FAJA

—Dr. O'Loughlin, ¿cuáles son los primeros síntomas de esa enfermedad que produce el llevar la faja apretada?

—La paciente muestra el pulso vigoroso en la carótida, exactamente al borde de la clavícula derecha, no hay ninguna otra anomalía ni del corazón ni de los vasos sanguíneos. Luego hay una segunda etapa en que el corazón, el diafragma y el estómago son "empujados hacia arriba" provocando los síntomas de la hernia diafragmática.

"El Dr. White, ha encontrado al fluoroscopio el diafragma y el corazón elevados, el espacio torácico disminuido, con la natural interferencia en la función del corazón y los pulmones, lo que provoca síntomas de disnea": "Réplica".

Parece ser que la tan deseada "figura de avispa", está muy de moda entre las mujeres de ahora.

Y, claro, piensan que la mejor forma de lograrla es "amarrándose" una faja a la cintura hasta lograr hacerse daño.

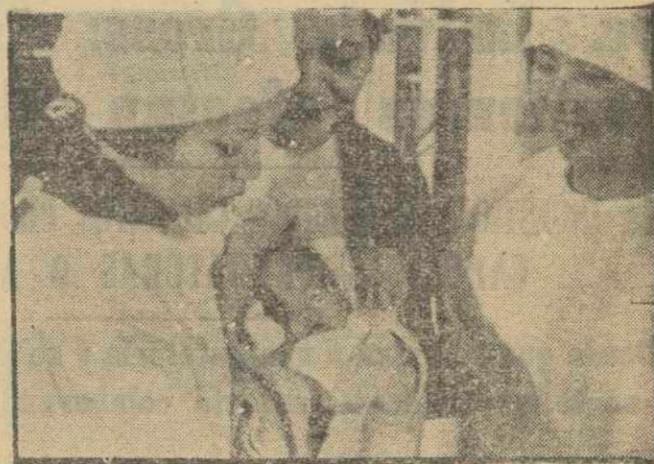
En Estados Unidos, la tal moda, viene obligando a muchas mujeres a llevar esa pieza tan antigua como es el corset, desaparecido hace más de 60 años.

¿Qué otra actitud tomar para presumir de la figura?

Haga usted ejercicios, señora. Sométase a una dieta médica o averigüe con su modisto si existe otra forma... otros trucos para hacer desaparecer —aunque una parte— todos esos "michelines" que le vienen acomplejando.

Pero, ojo, ¡no se apriete, por favor! No lastime sus pulmones. ¿No cree usted que ya tenemos bastante con la espantosa contaminación?

## Sextillizo superviviente



La pequeña Ayake es el único superviviente de los sextillizos nacidos recientemente en el Hospital de la Universidad de Kobe, en la localidad japonesa de Hyogo. En la foto aparece con su madre que, por cierto, es la primera ocasión en que la tiene en brazos desde el momento de su nacimiento, puesto que Ayake, en el momento de llegar a este mundo pesaba sólo seiscientos veinte gramos. Actualmente, la niña logró alcanzar los dos kilos doscientos cincuenta gramos y mide cuarenta y un centímetros. De todas formas, Ayake no abandonará el hospital hasta finales de enero. — (FOTOFIEL)

### PREVENCIÓN DE LA PLACA DENTAL

**El buen cepillado de dientes es necesario para impedir su aparición, pero no basta**

**SON NECESARIAS LIMPIEZAS A FONDO Y CONTROLES REGULARES A CARGO DEL ODONTÓLOGO**

La sonrisa es uno de los componentes de la belleza. ¡Y, sin dientes no es posible una sonrisa bonita! La parodontitis es una de las principales enfermedades que hace perder los dientes, uno a uno, a partir de la edad de los 35 años, por poco que se descuide este detalle, que constituye el preludio de la misma: la placa dental. Pregunta previa y esencial. ¿Qué es la placa dental? ¿se pueden tomar precauciones adecuadas?...

La placa dental se conoce desde hace unos cincuenta años y es una capa blanda, adherente, que se forma en las irregularidades de la superficie del esmalte y en la cara lateral de los dientes. Al comienzo, se trata de una mezcla de saliva y de restos alimentarios. Esta mezcla queda colonizada, en unas horas, por los microbios de la boca, que proliferan hasta 400.000 microbios por milímetro cuadrado. Estos microbios producen enzimas y estas enzimas descomponen los azúcares que contienen los alimentos. La amalgama así formada, con los residuos azucarados transformados, no debe confundirse con el sarro, substancia dura, calcificada de esta placa blanda en que se precipitan las sales minerales.

### \* HIGIENE INSUFICIENTE

En el 95 por ciento de las parodontopatías se encuentra, en la base, la insuficiencia de higiene de boca y de los dientes. Por consiguiente, el primer tratamiento consiste en impedir que se forme la placa dental.

Se ha tratado de disolver esta sustancia con diversos productos químicos, sin lograrlo hasta el presente. Por el momento, la eliminación mecánica representa el único tratamiento. Para descubrir la placa se utilizan reveladores coloreados, pastillas y soluciones, que la localizan y ponen en evidencia.

Es, pues, indispensable cepillarse bien los dientes, tres veces por día, con un cepillo renovado cada dos o tres meses, utilizado seco, y un poco de dentífrico farmacéutico, ligeramente abrasivo, según una buena técnica, sin cepillar con fuerza excesiva.



La placa dental puede terminar con la más radiante de las sonrisas. — (Foto Efe-Fiel)

efectúa el dentista, de vez en cuando con un cepillo redondo especial.

### \* DUCHAS A PRESION

Hay que completar el cepillado por el empleo de seda dental o de bastoncitos y el de estimulantes de goma.

Las duchas a presión, por medio de aparatos electrónicos, eliminan aún mejor los depósitos alimentarios y aseguran una mejor limpieza de las prótesis, pero no despegan la placa. Bajo presión demasiado fuerte, pueden irritar.

La prevención depende también de los controles regulares efectuados por el dentista. En efecto, éste elimina todas las causas de parodontopatías que no se deben a la placa dental (mala obturación, sarro, prótesis más adaptada, caries) y pueden efectuar, si lo creen necesario, aplicaciones de cáustico contra las infecciones, o bien aplicaciones locales de flúor, que refuerzan la resistencia del esmalte, en baño, o por medio de penetraciones eléctricas.

(FIEL - Servicios Especiales de EFE - AFP)

El cepillo ideal es el de seda sintética, con puntas redondeadas, de dureza moderada y de talla pequeña.

El buen cepillado es como sigue: por segmentos, haciendo penetrar la extremidad de los pelos en los espacios entre los dientes, para desorganizar la placa, y luego eliminarla por medio de movimientos circulares.

Ahora bien, los cepillos no bastan. Si bien éstos limpian el 80 por ciento de las superficies, sólo el 20 por ciento de los restos se encuentran en ellas. Lo demás se queda entre los dientes. La limpieza esmerada de los espacios, en donde comienzan las lesiones de las ancias, es, pues, capital para eliminar los restos alimentarios y la placa dental. Esta limpieza de fondo la



# FIN DE SEMANA

## Dr. LudwuiG Gross: "Las bebidas calientes afectan al corazón"

**"LA INGESTION DE LIQUIDOS CALIENTES PROVOCAN CONTRACCIONES CARDIACAS PREMATURAS O ABERRANTES"**

**"Desde que se entra a una cafetería y se pide un café con leche o un té muy caliente, se está colaborando a terribles males"**

Por Roberto CAZORLA

"Las bebidas calientes afectan el corazón": Dr. LudwuiG Gross, del Centro Médico San Vicente de Richmond, Staten Islend, Nueva York.

Este médico especialista en enfermedades del corazón, unido a otro gran empujador, el Dr. Raymond Malaya, viene logrando una batalla incansable para lograr que los ciudadanos norteamericanos tengan más interés en "salvar su corazón".

"Parece que no tienen deseos de vivir. La prisa y el miedo a un futuro los lleva a derrochar la vida y todas las energías en un tiempo limitado", expresó durante una conferencia que ofreció en el mismo Centro Médico para el que trabaja.

En más de una ocasión he dicho que, en Estados Unidos de Norteamérica, es donde más se ocupan las gentes de averiguar las causas de todas las cosas que se proyectan contrarias. Es el país de las estadísticas y de las encuestas. No existe en ningún otro país del planeta gente con tan alto sentido de la encuesta. Tal mente parece que han sido encargados especialmente para dicha labor.

Por el dominio que existe en Estados Unidos de las encuestas, se sabe, exactamente, cuántos ciudadanos se despiertan a media madrugada... ¿verdad que con sencillez? Pues para ellos, saber cómo reaccionan los habitantes (principalmente de la ciudad de Nueva York), tiene una importancia enorme.

Porque, ¿a cuántos se les ocurriría pensar que tomarse una taza de café caliente es terriblemente perjudicial para el corazón? ¿Verdad que a ninguno de nosotros? Pues después de muchos estudios, encuestas y tratados especialmente con los propios pacientes, el Dr. Gross ha llegado a conclusiones muy dignas de tomar en cuenta.

**"LA INGESTION DE AGUA CALIENTE PROVOCA CONTRACCIONES CARDIACAS PREMATURAS O ABERRANTES"**

Casi siempre, cuando un médico decide especializarse en cierta línea de la medicina, es por alguna razón muy especial, sobre todo, humana.

En este caso, el propio doctor Gross afirmó:

"Vi morir a mi madre y desde entonces decidí dedicarme más a la enfermedad del corazón". ¿Es la enfermedad que más preocupa a la ciencia?

"Sí, no cabe duda. Especialmente en las grandes ciudades: Nueva York es la que más sufre esa enfermedad, sobre todo en el continente americano".

Y el propio doctor Gross afirma rotundamente:

"La ingestión de agua caliente (al decir agua quiero decir todo tipo de líquido), provoca contracciones cardíacas prematuras o aberrantes".

—¿Más hombres que mujeres doctor?



"Si, siempre hemos estado convencidos de que el corazón del hombre sufre más que el de la mujer. Son muchos más los casos en el hombre".

Y más adelante explica: "Estas contracciones precedidas por bradicardias son propias de algunos pacientes con agudo infarto del miocardio".

**"TRABAJAR EN CONJUNTO ES MAS INTERESANTE Y SE SACAN MAS CONCLUSIONES"**

Los doctores LudwuiG Gross y Raymond Malaya, encabezan un grupo de hombres y mujeres que dedican muchísimas horas al estudio de este terrible mal que viene azotando al mundo actual. Quizá el grupo que forman todos, sea el más capacitado y el más sacrificado en Nueva York. Para ellos no existe horario de trabajo y siempre están dispuestos a aportar, en conjunto, toda idea que se les ocurre. Es por eso que afirma:

"Trabajar en conjunto es mucho más interesante y se sacan más conclusiones".

"El ritmo cardíaco en pacientes con un infarto del miocardio curado no es afectado por beber líquido caliente. Pero las fibras vagales en un enfermo con infarto agudo del miocardio, tienen un umbral muy bajo de sensibilidad que no tienen los tejidos curados", continuó diciendo.

El propio doctor Gross declaró a la Revista "Réplica":

"El efecto de las bebidas muy calientes o muy frías en enfermos del corazón ha sido chequeada por estos doctores que trabajan conmigo en 60 pacientes con infarto agudo y 40 sujetos de control, 20 de los cuales habían sanado de un infarto".

Tanto él, como sus seguidores, aconsejan que "jamás pidan un café, leche o té demasiado caliente. Es mejor dejar que se

refresque un poco. Además de este mal del corazón, el gran número de trastornos estomacales provienen por culpa de ingerir líquidos demasiado calientes".

Pero eso no quiere decir que se deban de ingerir éstos demasiado fríos, ya que, lo mismo puede afectar al organismo.

**EL INTENSO FRIO DE NUEVA YORK OBLIGA A QUE SE TOMEN LAS COSAS DEMASIADO CALIENTES**

Toda la parte del norte de Estados Unidos es muy fría. El invierno es verdaderamente cruel, especialmente para aquellos que no están acostumbrados... que provienen de países tropicales. Y, sin duda alguna, los cubanos, puertorriqueños y demás países del trópico, son los que más sufren de fenómenos como infarto del miocardio. Por supuesto que ignoran la causa de tales fenómenos hasta el momento en que son atendidos en el hospital más cercano. Hoy, ésta es una de las luchas más notables que vienen teniendo los especialistas norteamericanos: Evitar que la gente beba líquido caliente.

"La gente misma coopera a su mal desde que entra a una cafetería y pide algo "muy caliente".

Pero, ¿cómo controlar la mente y la responsabilidad de más de 200 millones de habitantes?

Por otro lado, algunos que han sido interrogados dicen afirmativamente: "¡Pero es que todo lo que se come y bebe produce docenas de enfermedades!" Otros dicen en son de protesta: "¡Es que no se puede vivir pendiente de tanta tragedia!".

Y así vamos, de un lado para otro escuchando quejas, consejos y presagios. ¿Qué hacer? ¡Es el precio que pagamos por haber nacido en el siglo XXI!

(PARA EFE - FIEL NUEVA YORK)

## CUIDE SU PERRO



Seguramente todos ustedes están convencidos de que frecuentemente se hace necesario el tomar medidas contra la desidia y negligencia de algunos propietarios de perros. El ejemplo de las autoridades municipales de Munich podría servirnos para algunos casos. En Munich, el Ayuntamiento ha establecido una brigada que se dedica a recoger e identificar, por decirlo así, los perros que aparecen abandonados en parques y jardines. La negligencia de abandonar al perro puede costarle a su dueño hasta diez mil marcos. - (FOTOFIEL)



Carnes y Conservas Españolas, S.A.

Factoría Friga  
LUGO

### NOTA DE PRECIOS

Los precios de compra de canales que regirán para la próxima semana del 10 al 15 de enero de 1977 incluidos despojos y caídos serán los siguientes:

Terneros entre 126 y 130 Kgs. 210,00 Ptas. Kg. máximo  
Terneros entre 131 y 140 Kgs. 200,00 Ptas. Kg. máximo  
Terneros entre 141 y 150 Kgs. 190,00 Ptas. Kg. máximo  
Terneros entre 151 y 160 Kgs. 185,00 Ptas. Kg. máximo  
Terneros entre 161 y 180 Kgs. 180,00 Ptas. Kg. máximo  
Terneros entre 181 y 190 Kgs. 175,00 Ptas. Kg. máximo  
Terneros que excedan de 190 Kgs., precio a convenir

### TOROS

Entre 100,00 y 110,00 ptas./Kg., según clase

### NOVILLOS

Entre 105,00 y 120,00 ptas./Kg., según clase

### BUEYES

Entre 90,00 y 115,00 ptas./Kg., según calidad

### VACAS

Extra superior sin sebo hasta 115,00 ptas./Kg.

Extra. De 95,00 a 105,00 ptas./Kg.

1.ª De 82,00 a 94,00 ptas./Kg.

2.ª De 75,00 a 81,00 ptas./Kg.

3.ª De 60,00 a 74,00 ptas./Kg.

### RECOGIDA DE GANADO

EN RECORRIDOS Y FECHAS HABITUALES

Se pagará la PRIMA única de 7,00 Ptas. establecida por Real Decreto 1349/1976, de 21 de Mayo ppdo. (B. O. n.º 146 de 18-6-1976), a los animales machos que alcancen el peso de 220 kgs. canal.

### SACRIFICIO DE GANADO PORCINO CONSULTAR PRECIOS

Se recuerda a los vendedores la obligación de que todas las reses han de venir amparadas por la correspondiente Guía de Origen y Sanidad.

Consultas al teléfono \* 2118 40 - LUGO

# Indios brasileños en el sendero de la guerra

Por Alain FONTAN

Los dirigentes de la FUNAI (Fundación Nacional de Asuntos Indios del Brasil) están preocupados por la actitud agresiva de ciertas tribus de Amazonia y temen una serie de ataques.

Veinte soldados de refuerzo fueron enviados a los puestos avanzados de Aialau-11 y Camanau, situados en la carretera BR-174, actualmente en construcción, que debe atravesar la selva y unir Manaus, la capital provincial, con la frontera venezolana. Los Waimiris-Atroaris suponen una constante amenaza para los campamentos. Sesenta militares se encargan de la protección de los "especialistas en pacificación" y de los grupos encargados de las obras.

## DISPUESTOS A LUCHAR

De unos 1.600 miembros, según los cálculos de 1974, y ya tristemente celebre, la tribu de los Waimiris-Atroaris inició sus provocaciones hace cerca de dos meses. Pacíficos antaño, ahora su actitud ha cambiado. Los indios pasan varias noches en los campamentos, van de un lado a otro y miran todo de un modo extraño. Tienen gestos de desafío que conocemos bien. No cabe duda de que están dispuestos a luchar. "Hemos de conservar la sangre fría", dice Luis Alberto Apolinario, experto de la FUNAI.

Los Waimiris-Atroaris han llegado a matar, no hace mucho, porque nadie hablaba correctamente su lengua", prosigue otro especialista, Francisco Becerra de Lima. "Y el problema subsiste. Que no se les comprenda es cosa que les indigna y desata su salvajismo. Por nuestra parte, nos es imposible explicarles las ventajas que la carretera aportará a la región. 250 kilómetros de ruta pasan por su territorio. Y no hay que olvidar que los primeros blancos que llegaron a orillas del Río Negro hicieron mucho daño a la tribu.

## EPIDEMIA DE VIOLENCIAS

La epidemia de violencia corre el peligro de extenderse. En el Matto-Grosso, la tribu de los Percis, ribereña del Río Verde, está también en el sendero de guerra. Sus fiestas e invocaciones a los dioses tienen únicamente ese sentido. Se temen ataques a las "fazendas" Guzela y Minuzzo. Tres emisarios de la población blanca se han trasladado a Brasilia para dar parte de la grave situación al general Oliveira, presidente del FUNAI. Los Percis acusan a los granjeros de haber invadido su bosque entre los ríos Papagaio y Sagrado, y talado amplias zonas de árboles. También se quejan de trato injusto por parte del delegado del FUNAI, en la región, Rubben de Castro e Silva.

Más inquietantes son las noticias llegadas del sur del Estado de Bahía, en la frontera con el de Minas Gerais, donde 400 indios Macalis se entregan al robo y al saqueo. Doce "fazendeiros" consideran en peligro a sus familias y bienes y han enviado una demanda de protección a Belo Horizonte, dirigida al gobernador Aureliano Chaves.

Ya se han registrado escaramuzas entre colonos y Maxalis.

Abandonados a su triste destino por la oficina del FUNAI en Gobernador Valadares, los indios salen de su reserva y se convierten en saltadores de caminos. Unas veces atacan a los campesinos que se dirigen al mercado y les quitan todo lo que llevan. Otras, penetran en las granjas y roban pollos, cabras y hasta bueyes. También se llevan todas las botellas a su alcance del aguardiente local, la "cachaça". Y borrachos suelen ser mucho más peligrosos.

## LAS RAZONES DE LA HOSTILIDAD

¿Por qué tanta hostilidad y sombrías amenazas? El país entero empieza a preguntárselo, temiendo una oleada de violencia.

El profesor Luis Beltrao, de Recife, que trabaja desde hace tres años para el FUNAI y va a publicar un libro titulado "El indio, mito brasileño", nos da la siguiente explicación:

"El indio es poco permeable a nuestra civilización. Ocupa sus tierras desde siempre y considera invasor a cualquier recién llegado. Tanto colonos como funcionarios del FUNAI y constructores de carreteras personifican para él al enemigo. Las enfermedades, el sometimiento, en una palabra, el mal ejemplo de las tribus que aceptaron el contacto con los blancos, ha reforzado su apego a la libertad. Frecuentemente se cae en el error de pensar que esas tribus viven aisladas, sin comunicarse entre sí. Es falso. Informaciones verificadas prueban que se han celebrado reuniones de representantes de 13 ó 14 tribus. Y que conste que no hablo de tribus semicivilizadas, como las del Parque Xingu, la reserva oficial, sino de otras que prácticamente no tuvieron aún contacto con los blancos".

## ERRORES DE INTERPRETACION

Las relaciones con los indios están empeorando, es inútil engañarse. Y las tribus en contacto con la civilización, siguen, no sin razón, desconfiando. Los Chavantes, por ejemplo, conocen perfectamente la triste historia de los Sioux en los Estados Unidos. "Un libro sobre su exterminio les fue leído y comentado. Todo termina por saberse".

"Otro problema de graves consecuencias: La mayoría de los hombres que trabajan y viajan por territorios indios saben muy poco o nada de antropología. Involuntariamente, cometen graves errores de interpretación, porque ritos y costumbres cambian con cada tribu. Además, se caricaturiza el indio, se le pinta como ser brutal y perezoso, desprovisto de sensibilidad. Y son juicios simplistas, casi siempre propagados por "po-

sseiros" deseosos de agrandar sus dominios y disponer de mano de obra prácticamente gratuita. Rápidamente reducidos a un estado de semiesclavitud, los indios se ven expoliados por la fuerza. Muchas grandes "fazendas" y explotaciones de caucho y madera se han hecho de ese modo, concluye el profesor Beltrao.

## LA INICIACION A LA GUERRA

En conclusión, el FUNAI parece sentado en un barril de pólvora. Apolinario nos dice lo siguiente: "El joven Waimiri-Atroari debe matar para ser adulto, hombre, guerrero. En los ataques suele, pues, adelantarse para hacerse valer ante sus mayores. Así sucedió el año pasado, cuando una de sus bandas dio muerte a tres personas, y cuando nos atacaron en 1973.

## CONVIERTASE EN SU PROPIO GERENTE

Ofrecemos:

Montarse su propio negocio  
La satisfacción de colaborar con su esposa en el engrandecimiento y control del mismo

Un mercado potencial de 11.600 millones de ptas.

Gran rotación y rapidez de ventas son nuestro lema

Formación a cargo de la empresa

Indispensable disponer de 160.000 ptas. a 275.000 ptas.

Stock mínimo

Indique su teléfono. Información sin compromiso a  
SOP SERVIS, S. A. C./ Olzinelas, n.º 20-22 bajos. BARCELONA-14

NOTA. - Nuestros Distribuidores conocen este anuncio

## PULSO ECONOMICO

# DIFERENCIAS REGIONALES

Por Luis Ignacio PARADA

Al igual que en ámbito político las características étnicas, lingüísticas y hasta psicológicas constituyen importantes hechos diferenciadores entre diversas zonas del territorio, las desigualdades regionales en la obtención y distribución de la renta constituyen tradicionalmente uno de los problemas más característicos de nuestra estructura económica. Sólo diez provincias ricas registran —un año con otro— un crecimiento superior al de la media nacional. Ocho provincias registran crecimientos similares a los de la media nacional, y las treinta y dos restantes registran normalmente un crecimiento inferior a la media nacional. Por otra parte, la renta per capita es superior a la media nacional sólo en diecinueve provincias, mientras en el resto de las provincias la renta es inferior al promedio nacional.

Las tasas de crecimiento de las provincias menos favorecidas van aumentando, no obstante, pero las diferencias entre provincias pobres y provincias ricas son todavía muy acusadas, hasta el punto de que la renta per capita en la provincia más rica es más de tres veces superior a la de la provincia más pobre. He aquí, posiblemente, una de las causas más directamente responsables de los complejos desajustes económicos y sociales del país.

## ERRORES Y LIMITACIONES

Por otra parte, los desequilibrios interregionales existentes en España, como consecuencia de la concentración progresiva de la población y de la actividad económica en determinadas áreas han constituido y aún siguen constituyendo un serio obstáculo para el desarrollo socioeconómico armónico del país. El proceso natural de crecimiento económico difícilmente puede corregir por sí mismo estos desequilibrios. Y resulta necesario potenciar nuevos focos de desarrollo industrial que contribuyen no solo a mejorar la distribución y reestructuración de la población activa, sino que hagan posible, también, la promoción económica, social y cultural de importantes zonas cu-

## FIN DE SEMANA

### ● Premio internacional de interpretación musical «Reina Sofía»

Coincidiendo con la visita a Prado del Rey, de los Reyes de España, al cumplirse el vigésimo aniversario de Televisión Española, la RTVE, a través de Radio Nacio-

nal de España, convoca el concurso internacional de interpretación musical "Reina Sofía". Podrán participar en él jóvenes intérpretes de todas las nacionalidades, especializados en piano, violín y canto.

El plazo de inscripción quedó abierto el día 20 de noviembre, y se cerrará a las doce horas del día 30 de abril próximo.

El concurso internacional de interpretación "Reina Sofía" se celebrará durante el mes de septiembre de 1977.

Los concursantes serán sometidos a una serie de pruebas, después de presentar los documentos necesarios en el departamento de programas musicales de Radio Nacional de España, en Prado del Rey.

Para cada una de las especialidades de piano, violín y canto se nombrará un jurado compuesto de cinco personalidades reconocidas, dos de ellas extranjeras. La composición de los jurados se hará pública antes de la celebración de las pruebas.

Los premios del concurso internacional de interpretación "Reina Sofía" estarán dotados con quinientas mil y trescientas mil pesetas, para el primero y segundo puesto, respectivamente, en cada una de las tres especialidades. Sin embargo, los jurados están facultados para conceder accésits y menciones honoríficas sin dotación económica.

yo potencial de expansión latente es digno de atención.

La política de desarrollo regional mereció, en este sentido, una cierta atención en los planes de desarrollo y se ha intentado completar, en su dimensión geográfica, con una programación sectorial, para conseguir una mejor utilización de los recursos y una más justa distribución de los beneficios de la expansión socioeconómica. Pero esta acción se ha orientado, fundamentalmente, a reducir los desequilibrios entre las regiones, mediante una elevación de las rentas de las provincias menos desarrolladas, basándose en las posibilidades de expansión de cada una de las zonas de menos industrialización en las que existen, no obstante, condiciones naturales adecuadas.

## OTRAS ALTERNATIVAS

Un sistema especial de estímulos directos, con objeto de atraer industrias promovidas por la iniciativa privada, ha pretendido potenciar las zonas menos favorecidas, pero capaces de un despegue económico con la concesión a las empresas de una serie de beneficios que han ido desde la posibilidad de obtener la expropiación forzosa de los terrenos necesarios para la instalación o ampliación de las industrias proyectadas hasta las subvenciones con cargo a los presupuestos generales del Estado.

Bien es verdad que se ha complementado esta acción con una preferencia en la obtención del crédito oficial, en defecto de otras fuentes de financiación, y con im-

portantes reducciones y exenciones de carácter fiscal sobre determinados impuestos o arbitrios a las empresas acogidas a los polos. Bien es verdad que se ha complementado esta acción con una preferencia en la obtención del crédito oficial, en defecto de otras de financiación, y con importantes reducciones y exenciones de carácter fiscal sobre determinados impuestos o arbitrios a las empresas acogidas a los polos. Pero el sistema que ha constituido un instrumento de cierta utilidad, al margen de su distinto grado de eficacia, según las provincias, sólo ha permitido dar un impulso a muy limitadas áreas en las que se ha llevado a cabo la política de polos.

Por todo ello, es preciso, replantear el problema. El destino de ciertas inversiones públicas, es, seguramente, uno de los aspectos en los que el predominio de criterios políticos no suele estar respaldado por un balance realista y objetivo —en el tiempo y en el espacio— de los condicionantes económicos, financieros, fiscales, sociales, jurídicos y psicológicos. Por supuesto que pueden existir, y de hecho existen, ciertos planteamientos políticos cuya puesta en marcha se justifica a pesar de las presiones y las limitaciones estructurales y coyunturales de un país, pero en el futuro habrá que valorar con mayor atención la viabilidad, la rentabilidad socioeconómica, la urgencia relativa y el efecto multiplicador de todas las alternativas.

## VENDO GRAN PAZO

Un verdadero rincón de paz y relax, lugar idóneo para descansar todas las horas del día, contemplando un hermoso jardín, que tiene, o escribir un libro.

Cocina-Lareira, pieza reina de la casa, donde la señora se siente un "Chef" de cinco estrellas. Amplias bodegas, para estar en comunicación con los amigos; cuarto para niños, o despacho, amplios salones, grandes dormitorios, cuartos de baño; impresionante Galería y Corredor, todo de piedra. Cuadras, gran patio, poca finca, lo necesario para hortaliza, árboles frutales, construcción del siglo XVII. Recién construido, tipo antiguo, sin lugar a dudas no habrá cosa mejor en Galicia. Situación a diez minutos de la capital, lado de la carretera general.

Precio: Ocho millones (8.000.000) de pesetas. Algunas facilidades. También cambiaría por solar o casa vieja, en cualquier ciudad de Galicia.

INFORMES: Apartado de Correos, 283. ORENSE.

## SE NECESITAN

Para Madrid

Dos empleadas de hogar, con preferencia madre e hija o hermanas. Llamar al teléfono de Madrid 2 48 54 40 de 2 a 4 o de 9 a 10

## CALMANTE VITAMINADO

**LA TABLETA QUE DA BIENESTAR**

- dolores de cabeza
- dolores reumáticos
- enfriamientos
- neuralgias



CONTIENE VITAMINA B<sub>1</sub>

CONSULTE A SU MEDICO

P. V. P. 40 ptas. C. P. S. 1176/5689



# EL PROGRESO

PAGINA DEL MOTOR  
REALIZADA POR SISO

3.000 KILOMETROS DE "FIESTA"

## Favorables consecuencias en la prueba práctica del "Ford-S" por todo nuestro territorio provincial

Tres mil kilómetros a bordo de un "Ford - Fiesta" pueden ser más que suficientes para poder dar una opinión práctica del nuevo automóvil español fabricado por la prestigiosa marca en la factoría de Almusafes.

Desde que el departamento de prensa de "Ford" puso a nuestra disposición un "Fiesta - Sport", transcurrió algo más de un mes con utilización diaria del vehículo que fue sometido a las más rigurosas pruebas por el territorio provincial, rodando por rutas sinuosas, por llanuras y montañas en medio de las más diversas condiciones meteorológicas. Ha sido una completa prueba práctica de la que hemos sacado nuestra conclusión.

El aspecto exterior del vehículo y la habitabilidad son dos circunstancias favorables para el "Fiesta". Gran visibilidad, aceptable confort y amplio espacio interior, teniendo en cuenta el limitado tamaño del coche. La dureza de la amortiguación se admite, incluso con agrado, en el sport que nosotros sometimos a prueba, una dureza que se amortiguará en el modelo "Ghia" que monta butacas más confortables.

La disposición del motor permite un cómodo acceso a todos los órganos. El ruido resulta sumamente agradable. En cuanto al consumo hemos hecho comprobaciones en todo tipo de terrenos, en ciudad y carretera. Nuestra primera sorpresa fue una comprobación entre Astorga y Becerrá, en donde repostamos de nuevo tras haber hecho una buena media horaria subiendo Piedrafita bastante fuerte: 7 litros a los cien kilómetros. La media con una conducción rápida, puede cifrarse en los 8 litros a los 100 kilómetros. Aceptable, pues, en este importante aspecto que, para nosotros, no es ni mucho menos el definitivo.

La conducción es sumamente agradable. Un volante deportivo con un diseño similar al de los "Mercedes" y "BMW", ligera-

mente inclinado hacia la izquierda que, en la práctica, resulta cómodo. La dirección del "Fiesta" es suave y precisa.

En cuanto al cambio, perfectamente sincronizado y con selector de muy poco recorrido, resulta de cómodo manejo. Hemos observado un defecto en el embrague, que es de reglaje automático, pero que al accionar al final del recorrido, provoca tirones, al menos mientras el conductor no se adapta a su particular funcionamiento.

El complemento del servofreno, ha contribuido a mejorar uno de los aspectos que, en principio, se calificaban como más débiles del "Fiesta". Creemos que es suficiente, a pesar de que la potencia del vehículo podría admitir mayor superficie de fricción.

Por lo que al comportamiento del vehículo, sin llegar a situaciones límite, podemos darle una máxima calificación. Muy estable, de reacción rapidísima ante cualquier contingencia, aunque su potencia supere en mucho al peso del vehículo. Los 1.117 c.c., que dan 53 C. V., no están precisamente relacionados con los 700 kilos de peso en orden de marcha.

La dotación interior es suficiente, de gusto y compacta. El tablero nos agradó, tanto en su diseño como en posibilidades con una amplísima guantera, difícilmente mejorable. La tercera puerta permite conseguir un amplio espacio de carga, al abatir los asientos, lo que hace del "Fiesta" un auténtico coche polivalente, con un amplio maletero y cofre dividido para alojar la rueda de repuesto y porta-objetos que conviene ocultar a la vista de posibles rateros.

Pocos han sido los defectos que podemos anotar. El más importante, fácilmente corregible, es el de la escasísima luz, tanto en cruce como en larga, pero sobre todo en esta última.

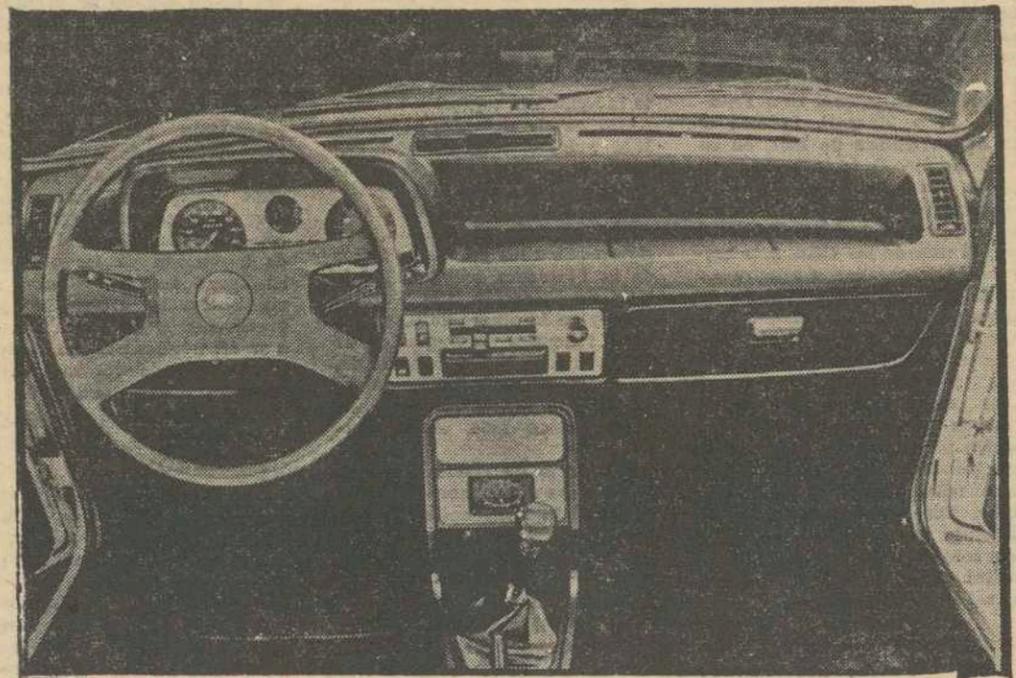
La toma de gasolina no nos parece ubicada en el lugar idóneo

porque provoca continuados derrames cuando el empleado del surtidor no presta la adecuada atención.

Y esto es todo. Las carreteras de nuestros pueblos, las tremendas carreteras de algunas zonas de la provincia, han sentido el paso de un "Fiesta" dispuesto a soportar las duras pruebas a las que le hemos sometido con un resultado práctico altamente favorable.

El "Ford" es un buen coche que tendrá --de hecho la está teniendo-- una gran aceptación entre los automovilistas españoles, a pesar de que los precios continúan en una carrera en la que, al menos, de los más rezagados el "Fiesta" no es, ni mudos...

SISO



Un aspecto del tablero de abordo y consola del "Ford - Fiesta"



El "Ford - Fiesta - Sport" V-8992-U, que figura en el grabado, es el vehículo utilizado por nuestro compañero Siso en la prueba realizada para EL PROGRESO. La instantánea está tomada en Barcia, municipio de Navia de Suarna, el día en que fue inaugurada la electrificación rural, hasta este angosto lugar el "Fiesta" --porque de una auténtica fiesta se trataba-- llegó transportando al gobernador civil de la provincia que compartió, con nuestro compañero, las excelencias del nuevo automóvil español y, también, la jornada festiva de los navegos de la zona rural

### Auto-Escuela EUROPA

El mejor aprendizaje para una circulación más segura

Sec. n.º 1  
LUGO

Av. Ramón Ferreiro, 1 - Tel. 223360

Sec. n.º 2  
PUENTENUEVO

Gral. Franco, 31 - Tel. 342208



## El Citroen CX Palas "Coche del año 1976"

El mes de diciembre es, tradicionalmente, el mes de recapitulación de toda la actividad que a lo largo del año se ha producido en cualquier sector. En el automóvil, esta recapitulación se hace a través de elecciones para premiar a un vehículo que haya aparecido en el mercado durante el curso del año.

De todos estos modelos, el CITROEN CX PALAS ha merecido el elogio unánime en cuantas votaciones se han llevado a cabo: la agencia de noticias Motor Press reunió la notación de 157 directores de diarios, emisoras de radio y revistas, cuyo resultado fue otorgar el premio al CX. Días más tarde, la Asociación Nacional de Pilotos expresó públicamente su decisión de conceder el título de "Mejor coche de 1976" al Citroen CX por abrumadora mayoría y por último, el pasado domingo, el diario A. B. C. ha hecho pública la ya tradicional convocatoria del "Mejor coche 1976".

En esta ocasión, 38 periodistas técnicos del automóvil han elegido para otorgar este galardón, al CITROEN CX PALAS.

De los 38 periodistas consultados 29 dieron vencedor absoluto a este modelo venciendo en cinco de los siete conceptos sobre los que puntuaron los críticos. Estos son: confort, comportamiento, mecánica, seguridad y prestaciones.

De esta forma, el CX que ya venía a España precedido de una gran aureola de premios concedidos en Europa, añade tres galardones más a su ya larga lista de premios.

Por otra parte, al ganar este trofeo, CITROEN, se apunta como única marca que ha conseguido dos premios de las seis convocatorias que ha realizado hasta la fecha, el diario A. B. C. ya que en 1973 obtuvo este mismo galardón del conocido CITROEN GS.

**GARAJE VILLARES**  
Servicio Oficial SEAT  
Exposición, venta y servicios:  
Montero Ríos, 14 - Teléfono 211263 - LUGO

**TALLERES CANO**  
REPARACION COMPLETA DEL AUTOMOVIL  
Horno de pintura CATRANGLES  
RADIADORES ORDOÑEZ  
Avda. de La Coruña, 399 - 401  
Tells. 213512 y 211250 - LUGO

AUTO LUGO S. L. **MERCEDES BENZ**  
**DKW**  
Av. de La Coruña - Km. 514 (Alto de Garabolos)  
Teléfonos 211657 y 218744

**CL. COMERCIAL LAMAS**  
La boutique del automóvil  
**LAS COSAS DE SU COCHE**  
Avda. de La Coruña, 93  
Teléfono 215726 - LUGO

**AUTO-GUIA**  
PRIMERA ESCUELA DE CONDUCTORES LUGENSE  
GARANTIZA UN PERFECTO APRENDIZAJE  
c/. Muñoz Grandes, 75 - Teléfono 220242  
LUGO

Venta y montaje de neumáticos  
Equilibrado estático y dinámico.  
**SERVICIO FIRESTONE**  
Armando Rodriguez Castro  
C/. Doctor Casalla, 18 - Teléfono 216834 - LUGO

# MOTOR

## LAS TRES EDADES CLAVES DEL AUTOMOVILISTA

Ahora se habla mucho de la pubertad y de la madurez del conductor. Por si no fuese poco tener que pasar una pubertad y llegar a maduros, con harto dolor de nuestro corazón, tenemos que superar también la edad difícil de nuestro "volantismo". La diferencia estriba en que sobre la pubertad auténtica existen datos seguros, como también se dan signos inequívocos de madurez en cualquier ser humano. Con el automovilista no ocurre otro tanto. Es decir, no ocurría hasta que las más recientes investigaciones van haciendo surgir la luz. Ahora ya casi es otra cosa.

Nadie afirma que un conductor esté completamente hecho hasta superar los cien mil kilómetros de recorrido. Pero de cero a cien mil va mucho trecho, pasan años incluso; por eso, resulta imprescindible considerar los diversos estados del proceso formativo, de la experiencia adquirida, de la pericia y seguridad de un conductor

### CONducIR ES BONITO

Hay que reconocer el atractivo que tiene el manejo de un volante. Parece como si se tratase de un impulso ancestral del espíritu humano, como si en el estado anterior de nuestra existencia hubiésemos todos conducido, incluso aquellos que de mayores llegan a tenerle manía al automóvil, llevados, muchas veces, por traumas psíquicos.

A todos, cuando empezamos, se nos obliga a llevar un círculo con el ochenta bien patente. Durante el segundo año, podemos lucir ya un noventa y circular los días de fiesta por autopista, autovías y carreteras nacionales. Se considera entonces que el conductor, a pesar de su "niñez" no es peligroso. Será inexperto, se pondrá nervioso, sudará muchísimo, pero no es probable que cometa barbaridades conscientes de las auténticamente peligrosas. La prueba es que los accidentes de los automovilistas que empiezan son relativamente pocos. Es después, más tarde, cuando los conductores suelen ser peligrosos.

### CUATRO TIERNOS AÑOS

De los dos a los cuatro años de tener el carnet y de haber con-

ducido todos los días es cuando el automovilista se vuelve más peligroso, cuando se cree dominador de la máquina y arriesga su vida y la de los demás. Cuántas familias suben ilusionadas al coche, sin pensar un momento que su "Juanito" es aún inexperto, que está cometiendo numerosos errores y que la seguridad brilla por su ausencia cuando lleva el aro entre las manos. Se encuentra en plena "pubertad", en un periodo que alcanza su cénit a los cuatro años, para ir descendiendo luego de forma paulatina. Durante el tiempo que media entre los dos y los cuatro años, los parientes del conductor suelen considerarle un genio, y él mismo se siente "as". Es uno de los momentos en los que, sin que muchos lo sientan, se viaja con menor seguridad. Después de los cuatro años, el conductor va adquiriendo auténtica experiencia. Pero esta experiencia se adquiere de forma paulatina durante tres años, según la ciencia. Las posibilidades de tener un percance por impericia disminuyen de mes en mes.

### LA PERICIA

Conducir exige siempre una gran atención. Es imposible hacerlo bien sin ir atento. Pero la pericia es una condición sin la cual no puede haber seguridad al volante. Lo malo es creer que se posee, cuando aún se está lejos de dominar el arte de la conducción, cuando el automovilista no es capaz de superar emergencias o momentos difíciles, en los que los elementos mecánicos, atmosféricos o emocionales influyen de una manera importante. Todas esas recomendaciones de prudencia que algunos se sienten obligados a lanzar constantemente desde los medios de comunicación social son completamente inútiles y repetidas hasta la saciedad, se convierten en una estupidez, capaz de engendrar el miedo en la mayoría y de influir negativamente en los ánimos menos templados. No hablo de aquellos que se dan cuenta del alcance que pueden tener dichas recomendaciones, de los que calibran su significado auténtico, ya que éstos suelen estar inmunes frente a la tontería general-

zada. Habría que decir, incluso, que desde que los periódicos, revistas, emisoras de radio y, en algún momento, la "tele" se ocupa de instruir a los españoles acerca de lo que es la conducción, la forma en que debe conducirse y la reacción necesaria frente a los imprevistos, existe una mayor cultura automovilística y el porcentaje de accidentes ha disminuido. Esta, y no otra, es la causa número uno de la menor accidentalidad. Lo otro, las normas coercitivas, es coadyuvante; en unos casos, necesario, y en otros, superfluo o discutible.

### ATENCIÓN POST-ESCOLAR

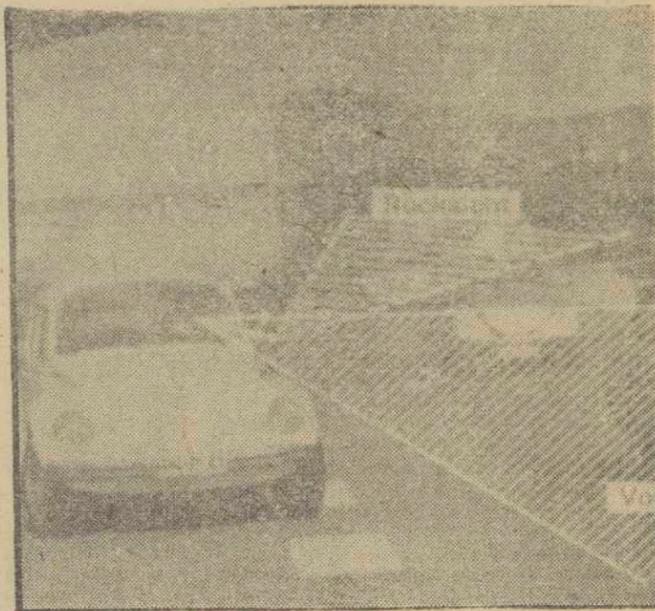
Creerse que una persona es culta por haber ido a la escuela resulta casi del género tonto. Lo mismo ocurre con los conductores. Una vez que obtuvieron los rudimentos de su nueva ocupación, incluso habiendo llegado a la enseñanza sin una base previa, ya no reciben nuevas enseñanzas, ya no se les orienta durante esos años críticos que van de los dos a los siete. ¿Qué pasa entonces? Que se suelen cometer numerosísimos despistes. Algunos de estos despistes son los que llevan al accidente. Multiplicados tales hechos por los millones de conductores que ahora somos, surgen las cifras que algunos manejan inconscientemente como catastróficas. La única catástrofe que padece nuestra sociedad es la desatención al hombre. Y en este caso concreto, la no existencia de cursos intermedios, que perfilen los acontecimientos adquiridos y le proporcionen una capacitación más avanzada, otorgándole una autorización para poder circular ya definitiva. De esta forma, el automovilista sabrá que su permiso no es definitivo, y que, al final de su "pubertad", deberá demostrar su capacidad para poder seguir al volante de un automóvil.

### VEINTE MIL KILOMETROS

Nadie debe dejarse engañar por el "sarampión" de los veinte mil kilómetros. Cuando cualquiera que llega a dicho kilometraje se sienta ensorberbeído por su "ciencia" es cuando debe desconfiar de la misma y seguir con mayor atención que al principio. Entonces sí que son recomendables las normas de la prudencia. Cuando una curva parezca difícil no hay que confiarse. Es conveniente tomarla a menos velocidad de la que consideramos oportuna, nunca a más. En adelantamientos aquilatar mucho la posibilidad de un derrape por piso mojado, carretera con

### AUTO-ESCUELA

## Encontrar un hueco



Entre las nuevas regulaciones y temas recogidos en el catálogo del examen de las autoescuelas se encuentra también la pregunta de los peligros especiales que se presentan cuando, abandonando el borde de la calzada, quiere uno volver a penetrar con su vehículo en el flujo del tráfico. Además, se advierte a este respecto sobre el aumento de dificultades que se produce cuando detrás del vehículo propio aparca incluso un convoy o un autobús. En la respuesta correcta ha de indicar el alumno que, a causa de la visibilidad obstaculizada, los vehículos que vienen de atrás se llegan a ver muy tarde, y que estos vehículos ven también muy tarde el intermitente de dirección del coche que busca su hueco.

Una situación semejante requiere una doble atención, es decir, mirar hacia delante y hacia atrás. El conductor prudente marcha muy despacio, cuando se lo permite el espacio en ángulo agudo y, naturalmente, con un funcionamiento continuo del intermitente, [mirando tan pronto hacia atrás como hacia delante de un rápido cambio: hacia atrás, para aprovechar un hueco en el flujo del tráfico y, hacia delante, para excluir también el peligro que resulta de un coche que marche por delante y frene bruscamente.

grasa o con piso deslizante. Suavidad, pasar a su debido tiempo al carril de la derecha, no precipitarse... Sería aquí absurdo dar normas concretas de conducta. Basta con la norma general, sin que esta vez esté presidida por ningún temor, ni por ningún descargo informativo de conciencia, con prudencia se alcanza la pericia sin sufrir traumas, que es lo importante. A golpes, todos sabemos que se aprendía cuando la "letra con sangre entraba". Ahora no es necesario ni deseable que ningún conocimiento entre con

sangre, aunque tenga que entrar con esfuerzo, como siempre. El esfuerzo sigue siendo necesario. La negligencia, la despreocupación, el actuar distraído no serán nunca recomendables en ningún aprendizaje. Ahora hablamos para quienes quieran aprender a circular seguros y rápidos por esos caminos nuevos del Globo que se llaman carreteras. No olvidemos que la singladura del hombre sobre las carreteras mandado sobre un motor es muy reciente. No cojamos tampoco ningún "sarampión" colectivo. Somos todos, la

sociedad entera, quienes estamos obligados a respetar, no sólo las normas elementales de la conducción, las mecánicas y técnicas de todo tipo, sino también las psíquicas, las que nos atañen como personas, como responsables máximos de la máquina que llevamos entre manos y de las personas que confían en nosotros. Al conducir, somos cerebros rectores de una actividad que no tiene mayor peligro que cualquiera otra, pero que exige, como todas, conocimientos y concentración. Conducir no es un juego.

### DESPACIO

Circular a menos de cien kilómetros por hora no es ningún seguro. Lo único que conseguiremos es gastar menos gasolina, en algunos momentos, pero la seguridad aumentará muy poco. Puede ser más seguro ir a ciento cuarenta que a sesenta; pero esto ha de decirlo el propio automovilista, el que conoce sus dotes, el coche que maneja y el estado de la carretera. Todas estas cosas unidas son las que hacen viajar con normalidad, sin dañar a nadie y sin que nadie nos dañe a nosotros.

## Puntos importantes para una conducción segura

¿Sabe Vd. que entre las maniobras más peligrosas se cuentan los giros a la izquierda y los adelantamientos? Por supuesto Vd. sabe como hacerlas. Pero Vd. siempre...

### 1) Cuando gira a la izquierda:

- ¿Mira sus retrovisores y hacia adelante?
- ¿Señala su intención con antelación suficiente?
- ¿Se coloca en posición correcta para girar?
- ¿Ajusta su velocidad a las condiciones?
- ¿Se para y espera en caso necesario, mientras hace la señal?
- ¿Echa un vistazo a todo alrededor antes de efectuar el giro?

### 2) Cuando adelanta:

- ¿Mira sus retrovisores y hacia adelante?
- ¿Comprueba si tiene velocidad suficiente para adelantar mientras hay vía libre delante?
- ¿Señala su intención con antelación suficiente?
- ¿Advierte al conductor que va a adelantar de su intención?
- ¿Vuelve a su derecha sin cortar el paso?
- ¿Apaga el indicador de dirección?

Pero antes de adelantar considere lo siguiente:

- ¿Es el adelanto realmente necesario?
  - ¿Es el momento oportuno?
  - ¿Su motor tiene potencia para ello?
- 3) Cuando toma una curva o dobla una esquina:
- ¿Reduce velocidad y frena si es necesario antes de entrar?
  - ¿Se mantiene en su derecha tanto en las curvas a la derecha como a la izquierda?
  - ¿Se anticipa a los peligros no visibles?

### 4) Cuando sigue a otro vehículo:

- ¿Mantiene la distancia de seguridad?

### 5) Cuando da marcha atrás:

- ¿Echa un vistazo a todo alrededor y pide ayuda en situaciones difíciles?

### 6) En tiempo de niebla:

- ¿Reduce la velocidad?
- ¿Enciende las luces de cruce o de niebla?
- ¿Aumenta la distancia entre su vehículo y el que va delante?

ANTONIO BORDALLO

**ESCUELA DE CONDUCTORES**

**San Cristobal**

Pl. Cte. Manso, 16 - Telf. 223068

San Marcos, 1 • Telf. 212512 • LUGO

**CITROËN**

Su concesionario oficial MANUEL YARZ ARES le ofrece la más seriada preparación del coche usado.

Garantía total de hasta 6 meses.

C.V., C.B., Dyane, Turpinet y otros modelos y marcas.

Avenida de La Coruña, 166 • Telf. 214106

**SEAT**

**Autolusa**

Servicio Oficial SEAT

Exposición, venta y servicios:

Avenida de La Coruña, 402-406

Teléfonos 216120-21-22 • LUGO

**GESTORIA**

**S. ALVAREZ REAL-AGUILERA**

Ofrece la última matrícula expedida por la Jefatura Provincial de Tráfico

**LU-5046-C**

Avda. La Coruña, 81

Teléfonos 217817 y 217808 • LUGO

**VEHICULOS USADOS**

Totalmente revisados

**MOSA**

FACILIDADES DE PAGO

Exposición y venta: Germán Alcaza, 32 • LUGO

# «Página agrícola»

## PASTIZAL EN EL ESTABLO

### Gracias al hidrocultivo se pueden producir pastos verdes durante el invierno

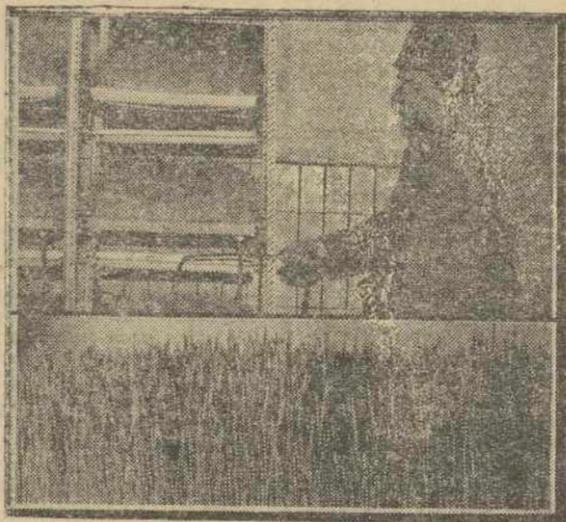
Se necesita por lo general, casi media hectárea de pastos para mantener en producción una vaca europea. En la granja de Willibald Herbst, en Breitenau, (Alemania), sólo hace falta un metro cuadrado.

La posibilidad de una economía de espacio tan notable la debe Herbst al inventor Kabai, de Karlsruhe, quien ha puesto su empeño en conseguir dimensiones económicas en la producción de pasto verde mediante el hidrocultivo (producción de plantas sin tierra). Lo que Kabai ha montado para ello en el sótano de su casa es similar a lo que tiene el señor Herbst en su establo, aunque de forma algo distinta.

La hierba verde crece aproximadamente unos 30 cm. en cuatro días, desarrollándose en cubetas de plástico (60 x 40 cm.) colgadas de un bastidor con angulares, y expuestas a luz de neón. Previamente el Sr. Herbst esparció semillas de trigo en las cubetas (hubiera podido emplear otras semillas) y las dejó germinar durante cuatro días en la oscuridad con atmósfera húmeda. Se origina de este modo un entramado de raíces que servirá de base a la alfombra de verdura. Si se añade paja corta en las cubetas, aproximadamente 1 cm. de altura, se refuerza la estabilidad del pasto, ya que el valioso aditamento se incorpora al manejo de raíces. Además incrementa su valor nutritivo y sirve de forraje.

Quien no lo haya visto antes difícilmente podrá comprenderlo: Ocho días después de la siembra se ha formado en cada cubeta una estera de 20 Kg., que los rumiantes aprecian, aunque con cierta vacilación inicial. Pero además se comen también las raíces, ricas en proteínas, por lo que el hidropasto resulta más nutritivo que el mismo pasto. El producto, de 1 a 1,5 metros cuadrados, cubre las necesidades diarias de una vaca. El espacio que se requiere para ello no es más de un metro cuadrado, si se colocan las cubetas en cuatro o seis pisos doblando siempre arriba la superficie verde iluminada y justo debajo la semilla.

Por la mañana y por la noche se riega el pasto (1 litro/día/m<sup>2</sup>) con una solución nutritiva muy diluida (1:500). Su composición sigue siendo secreto del inventor. Esta y la concentración de los minerales corrientes que se encuentran en la solución varían según la planta, el animal, la luz, la temperatura y el agua. No debe tratarse de maravillosos productos secretos, puesto que la cifra de gastos anuales en



El señor Herbst, riega dos veces al día su hidropasto con una solución nitríca

fertilizantes no es muy elevada.

Debido a la alimentación diaria de la planta, es factible compensar cualquier déficit nutritivo mucho más rápidamente de lo que ocurre en los pastos, e incluso en la alimentación preparada de invierno.

Un factor decisivo en la elección del lugar es la temperatura. Esta debe oscilar entre 20 y 26°C, para que la hierba crezca más rápidamente. Los establos sin calefacción nunca alcanzan esta temperatura en el invierno. En cambio se está cerca del consumidor y se aprovecha la elevada concentración de dióxido de carbono del aire para acelerar el crecimiento de las plantas.

Si, por el contrario, se coloca el hidrocultivo en una especie de invernadero, presenta la ventaja de poder ahorrar luz y calor, dotándole de un buen aislamiento térmico, además de evitar la obstrucción en los establos. En cambio los recorridos de transporte son más largos y por tanto se incrementa el trabajo.

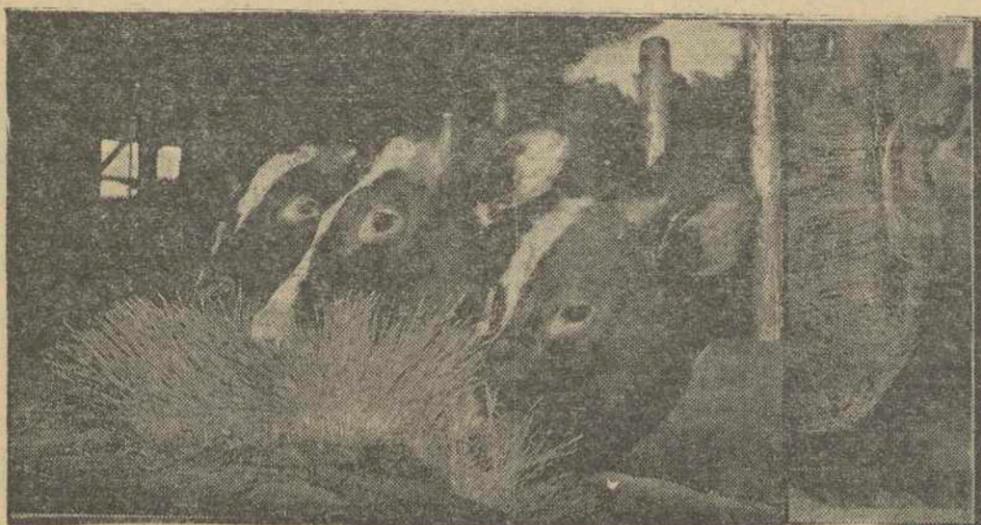
Si se han de atender más de diez vacas será imprescindible una automatización, aunque sea parcial. La firma Rheintechnik, de Bendorf, que está desarrollando actualmente una construcción adecuada, no ha proporcionado ningún detalle al respecto.

"Como es natural, no podemos competir con la pasticultura, dice Kabai, como limitación a las posibilidades del sistema, ya que ningún campesino piensa en sus pastos como un objeto amortizable". Parece más correcto comparar el hidrocultivo con la conservación de pien-

Por otra parte con una alimentación de forraje verde durante todo el año, se puede prescindir de costosas instalaciones de ensilaje y alternar de otro modo los cultivos y los prados. Existe además la posibilidad de adaptar a corto plazo el tamaño de la empresa a las fluctuaciones del mercado. Kabai cree, sin embargo, que su idea puede ser más útil en aquellas comarcas en las que el verde es un color casi desconocido. En numerosos países del tercer mundo en los que no se puede importar pienso en cantidades suficientes, debido a la falta de divisas, Kabai afirma: "Si no se consume directamente los cereales importados, sino que pasan por una instalación de hidrocultivo, se podrán triplicar, con poco esfuerzo, las cantidades de proteínas, e incluso duplicar las cantidades de fibras brutas". Como por lo general estos países no carecen de sol ni de calor, las ventajas del hidrocultivo se ponen especialmente de manifiesto. Así es como se podrá producir forraje verde en todas las épocas del año, sin malas hierbas ni pesticidas para pulverizar, cultivado en un espacio mínimo, con un aprovechamiento óptimo del agua y de las sales nutritivas, independientemente de las características del lugar de implantación, y directamente al consumidor.

El lector se habrá percatado de que ninguno de los aspectos positivos es característico de las latitudes meridionales. Por eso vale la pena intentar la experiencia.

Franz-Peter Leibig



El entramado de las raíces es siempre la base de la alfombra de pastizal

**f PIENSOS faro**

- PIENSOS
- HARINAS
- COLONIALES
- VINOS
- PIELES

**HERRERO LOBEJÓN e HIJOS, S.L.**

Avda. del General Mola \* (Estación)

**TELEF. 221111 - 220512 - LUGO**

## EL AÑO AGRICOLA

Aunque la Secretaría General técnica del Ministerio de Agricultura acaba de anunciar a bombo y platillo los datos correspondientes a la agricultura española... en 1975, las fechas son quizás más apropiadas para comentar algunos de los cambios operados en el sector primario durante el año que acaba de terminar; es decir, 1976.

Aparte de los balances de resultados que irán apareciendo en las próximas semanas referentes a circunstancias meteorológicas, producciones, precios y demás magnitudes, es urgente señalar una serie de factores de naturaleza más bien estructural que han aparecido o se han consolidado durante los pasados doce meses.

En primer lugar, hay que señalar un hecho que va a tener graves consecuencias para la economía nacional en los próximos años: se trata de la institucionalización de un paro endémico en numerosas zonas del campo español en momentos de crisis económica nacional e internacional que impiden la absorción de los excedentes de mano de obra que aún se generan en el sector agrario. El modelo desarrollista impuesto en la década de los años sesenta contaba con reducir aceleradamente la proporción activa agrícola del país (no importa con qué costes sociales) hasta llegar a una tasa inferior al 15%, similar a la mantenida en países europeos más avanzados. Pero la tesis desarrollista no contó con que la crisis económica iba a congelar dicha proporción a un nivel superior al 20% y que ello iba a producir un paro estructural de muy difícil solución. Todo esto sin contar con el crecimiento vegetativo de la población y la incorporación de la mujer al trabajo con lo que, por primera vez en muchos años podría verse aumentado en 1977 el volumen relativo de población activa acuada en actividades agrarias.

El segundo hecho, puesto claramente de manifiesto en el año recién terminado, es la penuria de medios financieros para llevar a cabo las transformaciones que todavía necesita nuestra agricultura. La persistencia de condiciones climatológicas adversas durante las tres últimas campañas agrícolas, junto con la continua deterioración de la relación entre precios percibi-

dos y precios pagados por el agricultor, han reducido las disponibilidades empresariales al mínimo, haciendo desaparecer cualquier posibilidad de autofinanciación en un sector que hasta no hace mucho tiempo era fuente de recursos financieros para el desarrollo del resto de las actividades económicas del país. A pesar de ello, éstos últimos son todavía capaces de extraer gran parte del ahorro que aún se genera en el campo a través de los Bancos y Cajas de Ahorro (que no cesan de abrir nuevas oficinas en el medio rural), sin que esos recursos redunden de forma alguna, en beneficio del medio en el que fueron captados. Este hecho, que se pone de manifiesto al comprobar los irrisorios porcentajes que las entidades financieras citadas dedican a créditos destinados a la inversión agraria, habrá de ser resuelto con urgencia si no se quiere asistir en el año 1977 a la completa descapitalización de las explotaciones campesinas.

Por último, es preciso hacer referencia a un hecho que próximamente reconocerá todas las fuerzas políticas del país: de acuerdo con la ley de Reforma Política aprobada en diciembre y con la ley Electoral que está en proceso de elaboración, no es difícil pronosticar que el voto rural va a tener especial importancia en las próximas elecciones, hasta el punto de que es muy posible que más de un tercio de la Cámara de Diputados sea elegido en provincias con menos de 500.000 habitantes que —a excepción de Alava— cuentan con una mayoría de la población directamente ocupada en actividades agrarias o muy estrechamente ligada a ellas. En este sentido, el cambio de premisas políticas operado en 1976 significaría una variación radical en el tratamiento que de los problemas del campo se hará en el futuro, si es que se quiere mantener en el país una democracia estable.

Los tres hechos citados, que de alguna manera se contradicen y complementan, hacen de 1976 un año de excepcional importancia para el sector ya que muestran, cada uno a su manera, que la actividad agraria sigue acupando lugar fundamental en el desarrollo económico y político del Estado español.

EUGENIO MORENO  
(De "El País")

## CAMPOVERDE

Matadero e Industrias Cárnicas de Galicia, S. A.

MATADERO GENERAL FRIGORÍFICO  
y SALA DE DESPIECE DE CARNES N.º 19

MONFORTE DE LEMOS (Lugo)

Servicio regular de canales PORCINO y VACUNO  
seleccionadas y sus piezas nobles

Sacrificio diario de ganado de CERDA y VACUNO  
— Buen trato —

OFERTAS: Teléfonos: 402155 - 402159  
MONFORTE DE LEMOS (Lugo)

# «Página agrícola»

## Porqué sembrar con patata certificada

● La siembra consecutiva con patata de consumo reduce los rendimientos por degeneración de las plantas

Las variedades de buenas patatas cuesta tiempo obtenerlas, y su vida es bastante limitada. Los agricultores no deben sembrar año tras año sus tierras con patatas obtenidas en cosechas anteriores, puesto que éstas van degenerando paulatinamente, lo que se observa en la disminución de cosechas. Los virus, transmitidos generalmente por los pulgones, son los principales causantes de esta degeneración. Por ello se hace preciso cambiar de semilla adquiriendo patatas de siembra con garantía de pureza varietal, adaptadas al medio, libres de enfermedades y con vigor vegetativo necesario para una producción rentable.

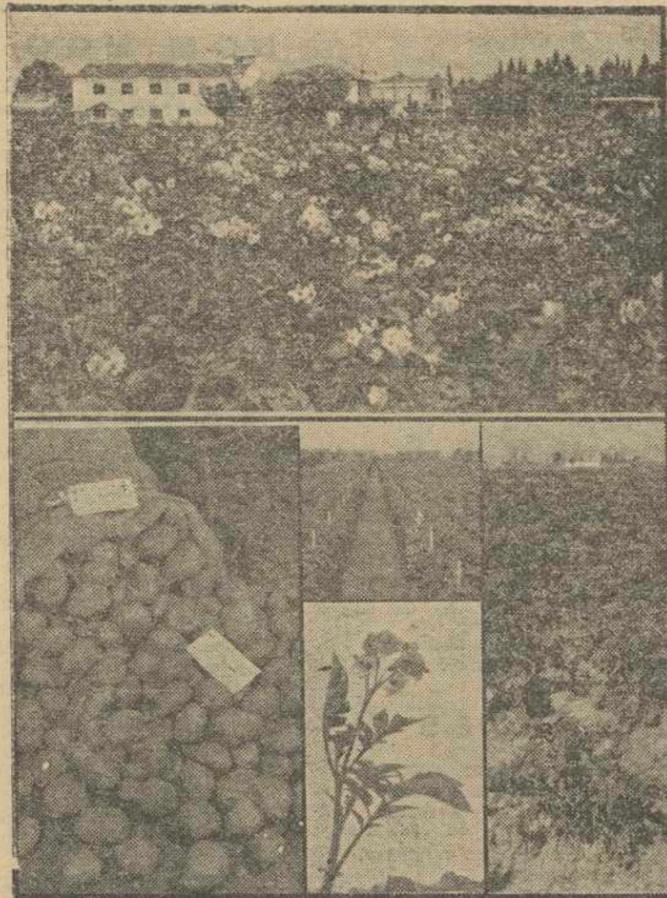
De cómo se obtiene y se multiplica este tipo de patatas en centros y zonas especiales nos habla don Antonio Aguirre Azpeitia, Dr. Ingeniero Agrónomo, del Instituto Nacional de Semillas.

**Origen de nuevas variedades.** Teniendo presente los objetivos perseguidos, se eligen los progenitores entre aquellas variedades que reúnan las características más adecuadas al fin propuesto. A una de las plantas, la que actúa como madre, se le suministran los elementos masculinos, con el fin de evitar la autofecundación. Cuando las condiciones climatológicas son apropiadas se procede a la hibridación depositando el polen de la planta padre sobre el pistilo de la madre, valiéndose de un pincel muy fino. Después se introduce la flor en una bolsa de plástico para protegerla de fecundaciones por insectos, además de etiquetarla para su identificación.

Una vez formada la baya, que contiene de 50 a 100 semillas, se siembran cada una en un tiesto para su posterior desarrollo.

Son precisas unas 4.000 bayas para obtener 200.000 semillas, mínimo para conseguir una nueva variedad; bien entendido que, puesto que la patata tiene 48 cromosomas en sus genes — como los humanos — las posibilidades de tipos diferentes de patata son casi infinitas.

**Selección y multiplicación.** De las 200.000 plantas, unas mueren, otras muestran escaso poder germinativo; muchas se rechazan por ser variedades tempranas o, por el contrario, tardías, según el objetivo que se persiga. La resistencia a la sequía puede ser, o no, motivo de alimentación y... tantos otros, como rendimiento, calidad culinaria, conservación, etc., de tal forma que sólo al cabo de diez años, por término medio, obtendremos la



El bloque fotográfico recoge algunos aspectos relacionados con el cultivo de la patata y que podemos resumir, de arriba a abajo y de izquierda a derecha, así: uno de los campos de experimentación y multiplicación del preciado tubérculo; la patata certificada para siembra, dispuesta a ser introducida en los envases precintados; planta de patata conseguida mediante determinadas hibridaciones; daños producidos por el virus "Y" en la variedad "Red Pontiac"

nueva variedad, la cual, tras sucesivas comprobaciones y rigurosos controles de sanidad, es autorizada para su multiplicación y comercialización.

La familia de la primera generación, procedente de un solo pie, se planta en dos surcos paralelos de doce plantas cada uno, lo que constituye un "clon". De esta familia se eliminarán en la recolección todas las plantas con tubérculos de tamaño extremo, o los que presentan características poco comerciales. De forma que va quedando "lo mejor de lo mejor", puesto que cada una de estas hijas será cabeza de otra gran familia y, así, hasta la tercera generación, llamada "patata base" en las Estaciones de Mejora.

Esta producción la multiplica el Instituto de Semilla Selecta y la entrega a las entidades colaboradoras y casas comerciales

las que, bajo control, multiplicarán masivamente el producto hasta obtener la patata "certificada B", la cual se entrega a los agricultores que producen patatas de consumo.

Todo este largo proceso se realiza en colaboración económica y laboral entre entidades y agricultores en zonas de especiales condiciones climatológicas, situadas en el Norte del país.

**Enemigos.** Muchos son los que atacan a la patata, tanto enfermedades como plagas, por lo que uno de los mejores consejos es recomendar que no se repitan las siembras en las mismas parcelas, porque ello da lugar a facilitar la reproducción de agentes perjudiciales, tales como el mildiu, nematodo, etc. También el escarabajo produce daños considerables y, lo que es peor, muestra resistencia a los insecticidas orgánicos, por lo que se hace preciso alternar su uso con los arseniatos.

Pero, sin duda, son los virus quienes crean las mayores dificultades a las ciencias biológicas. Estos seres vivos que crecen y se multiplican, aunque carecen de posibilidades propias de traslación, lo hacen arrastrados por la savia de la planta.

El virus del enrollado puede llegar a disminuir la cosecha de patata a la mitad. Se caracteriza porque la planta no desarrolla, adoptando las hojas una posición muy erecta, dando la impresión de dirigirse hacia arriba.

La virosis se trasmite a través del pulgón del melocotonero, principalmente, y el enrollamiento se debe a que el almidón que se forma en las hojas queda retenido en éstas porque la acción del virus impide su traslado al tubérculo; así las hojas engruesan y quedan frágiles.

En cuanto al virus "Y", se detecta porque cuando el pul-

## INDUSTRIAS ABELLA, S. A.

MATADERO GENERAL FRIGORIFICO  
Teléfonos: 213340 4 LUGO

Los precios vigentes por Kg. canal para la semana del 9 al 16 de Enero de 1977.

### VACUNO

VACAS	Ptas. Kg/c	TERNEROS	Ptas. Kg./c.
Superiores hasta	114,00	Terneros	de 126/130 a 205,00
Extra A "	111,00	"	de 131/140 a 200,00
Extra B "	99,00	"	de 141/150 a 192,00
Primeras "	82,00	"	de 151/160 a 187,00
Segundas "	73,00	"	de 161/180 a 182,00
Terceras "	62,00	"	de 181/190 a 175,00
BUEYES	115,00		de 191 en adelante
NOVILLOS	123,00		precio a convenir.

Se abonará la prima única de 7 pesetas, establecida por las disposiciones vigentes, a los animales machos, que a partir de 220 Kilogramos canal no hayan terminado su 2.ª muda dentaria.

SACRIFICIO DE GANADO PORCINO  
CONSULTAR PRECIOS

El ganado ha de venir amparado por Guía de Origen y Sanidad

## "GRANJA"

El número 288 de esta publicación, correspondiente al mes de diciembre, con una portada a todo color, nos ofrece en su sumario, una serie de títulos a cual más interesantes y entre los que destacaremos los siguientes: "La harina de plumas en la alimentación del pollo de carne", de Cid

Díaz; "Los insecticidas en la naturaleza", de Salmerón de Diego; "Novedades para el Salón Internacional Agricultura 1977 de París", de Mesanza Ruiz de Salas.

Junto con otros trabajos de investigación completan el número las habituales secciones de Información y Legislación.

## Lea HOJA DEL LUNES



MATADEROS FRIGORIFICOS  
ESPAÑOLES, S. A.

SUEVOS (La Coruña)

### NOTA DE PRECIOS

Los precios máximos por kilo canal que regirán para la semana del 10 al 16 de Enero de 1977, serán los siguientes:

TERNEROS	PRECIO MAXIMO
entre 126 y 130 Kg.	210 Ptas. Kg.
entre 131 y 140 Kg.	208 Ptas. Kg.
entre 141 y 150 Kg.	205 Ptas. Kg.
entre 151 y 160 Kg.	202 Ptas. Kg.
entre 161 y 180 Kg.	195 Ptas. Kg.
entre 181 y 190 Kg.	190 Ptas. Kg.
más de 190 Kg.,	precio a convenir.

TOROS	PRECIO MAXIMO
NOVILLOS	115 Ptas. Kg.
BUEYES	125 Ptas. Kg.
VACAS extra superior	105 Ptas. Kg.
Extra	120 Ptas. Kg.
Primera	105 Ptas. Kg.
Segunda	95 Ptas. Kg.
Tercera	85 Ptas. Kg.
	70 Ptas. Kg.

### CERDOS RAZAS SELECTAS PRECOCES

#### CONSULTAR PRECIOS

Todo el ganado ha de venir amparado por la correspondiente guía de origen y sanidad. En Vacuno Añojos se satisfará la prima de 7 Ptas. Kg. canal, de acuerdo con el Decreto de 19-6-75.

Consultas a:

D. Ramón Cabanela - Teléfono 600450 - LA CORUNA

gón infecta la hoja aparecen los nervios como quemados, en el envés. Si la infección es temprana las hojas quedarán colgando del tallo. Al segundo año la planta apenas desarrolla, las hojas aparecen de color marrón, se secan y, por fin, la planta muere.

El remedio contra ambas virosis no es sencillo; han de eliminarse las plantas enfermas, o bien, si el daño es grande, se re-

chaza toda la producción de las parcelas afectadas aprovechándose ésta para consumo.

Sin embargo, toda esta lucha en defensa del cultivo conduce al éxito, puesto que al final disfrutaremos en la mesa de las múltiples variantes de un excelente alimento, cuyo valor es uno de los más importantes del país.

Emilio Lorduy  
(De "Campo y Mecánica")

## VAZEY, S. A.

MATADERO GENERAL FRIGORIFICO  
Teléfono 132 - CHANTADA (Lugo)

Precios que regirán en la semana del 9 al 16 de Enero de 1977.

VACUNO			
VACAS	Ptas. Kg./e.	TERNEROS	Ptas. Kg./e.
Superiores hasta	115,00	Terneros	de 126/130 a 210,00
Extras hasta	97,00	"	de 131/140 a 189,00
Primeras hasta	92,00	"	de 141/150 a 185,00
Segundas hasta	86,00	"	de 151/160 a 182,00
BUEYES hasta	105,00	"	de 161/180 a 178,00
NOVILLOS hasta	118,00	"	de 181/190 a 175,00
TOROS hasta	115,00	"	de 191 en adelante
			precio a convenir

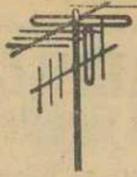
Se satisfará la prima de 7 Ptas., según Decreto 1472/1975 de 26-6-75, a los vacunos machos que, a partir de 220 Kg. no hayan terminado su 2.ª muda dentaria.

CERDOS 60-80 KGS. CANAL

PRECIO A CONVENIR

SACRIFICIO TODOS LOS LUNES

El ganado ha de venir amparado por Guía de Origen y Sanidad



# PROGRAMA DE T.V. PARA LA SEMANA PROXIMA



## LUNES

- 13,45 Carta de ajuste de Panorama de Galicia.
- 14,00 Panorama de Galicia.
- 14,30 Apertura y presentación.
- 14,31 Avance informativo.
- 14,35 Gente.
- 15,00 Telediario. Primera edición.
- 15,35 Pianísimo.
- 15,45 ¿Quién es...?
- 16,00 Los Patrulleros. «Alguien que le importa».
- 16,55 Canción catalana, Granada.
- 17,05 Despedida y cierre.
- 18,15 Carta de ajuste. «Medieval», Antonio Barrera.
- 18,30 Apertura y presentación.
- 18,31 Avance informativo.
- 18,35 Un globo, dos globos, tres globos. Para los pequeños. ¡Abrete Sésamo!: Episodio número 55. Dibujos animados: «Arthur: es el regalo lo que cuenta». La Odisea: «Capítulo III».
- 20,00 Novela. (Capítulo I de V). «El hombre de los aplausos», de Susana Gómez de la Serna.
- 20,30 Telediario. Segunda edición.
- 21,00 Estudio estadio. Actualidad deportiva.
- 21,30 Paisajes con figuras. «El Gran Capitán».
- 22,00 Los hombres de Harrelsol. «Como una olla a presión».
- 23,00 Última hora.
- 23,15 Teledporte.
- 23,25 Despedida, oración y cierre.

## MARTES

- 13,45 Carta de ajuste de Panorama de Galicia.
- 14,00 Panorama de Galicia.
- 14,30 Apertura y presentación.
- 14,31 Avance informativo.
- 14,35 Gente.
- 15,00 Telediario. Primera edición.
- 15,35 Pianísimo.
- 15,45 ¿Quién es...?
- 16,00 Niñez. «Oveja negra».
- 16,55 Divertimento. Grazina Bazievich.
- 17,10 Despedida y cierre.
- 18,15 Carta de ajuste. «Charley Pride».
- 18,30 Apertura y presentación.
- 18,31 Avance informativo.
- 18,35 Un globo, dos globos, tres globos. Para los pequeños. ¡Abrete Sésamo!: Episodio número 58. Tom y Jerry: «Naufragio de ida y vuelta». El mundo de la música: «El retardando y el acelerando».
- 20,00 Novela. (Capítulo II). «El hombre de los aplausos», de Susana Gómez de la Serna.
- 20,30 Telediario. Segunda edición.
- 21,00 30 años de historia. «París, liberado».
- 21,30 La señora García se confiesa. Episodio XII.
- 22,00 Esta noche... fiesta.
- 23,00 Última hora.
- 23,15 Teledporte.
- 23,25 Despedida, oración y cierre.

## MIERCOLES

- 13,45 Carta de ajuste de Panorama de Galicia.
- 14,00 Panorama de Galicia.
- 14,30 Apertura y presentación.
- 14,31 Avance informativo.
- 14,35 Gente.
- 15,00 Telediario. Primera edición.
- 15,35 Pianísimo.
- 15,45 ¿Quién es...?
- 16,00 Longstreet. «Había una vez un malvado».
- 16,55 Suite Bergamasque, Debussy.
- 17,20 Despedida y cierre.
- 18,15 Carta de ajuste. «Zigora» (Opera) (II).
- 18,30 Apertura y presentación.
- 18,31 Avance informativo.
- 18,35 Un globo, dos globos, tres

- globos. Para los pequeños. ¡Abrete Sésamo!: Episodio número 32. Terrytoons: «Los filmicos». El cuerpo humano: «Trasplantar equivale a engañar a las defensas».
- 20,00 Novela. (Capítulo III). «El hombre de los aplausos», de Susana Gómez de la Serna.
- 20,30 Telediario. Segunda edición.
- 21,00 España hoy.
- 21,30 Busquen a Christie Love. «Mercado para el asesinato».
- 22,30 El mundo en acción. «Marco Polo» (V).
- 23,00 Última hora.
- 23,15 Teledporte.
- 23,25 Despedida, oración y cierre.

## JUEVES

- 13,45 Carta de ajuste de Panorama de Galicia.
- 14,00 Panorama de Galicia.
- 14,30 Apertura y presentación.
- 14,31 Avance informativo.
- 14,35 Gente.
- 15,00 Telediario. Primera edición.
- 15,35 Pianísimo.
- 15,45 ¿Quién es...?
- 16,00 Espacio 1999. «El círculo completo».
- 16,55 Suite para percusión, Maurice Chartre.
- 17,10 Despedida y cierre.
- 18,15 Carta de ajuste. «Marián Conde».
- 18,30 Apertura y presentación.
- 18,31 Avance informativo.
- 18,35 Un globo, dos globos, tres globos. Para los pequeños. ¡Abrete Sésamo!: Episodio número 32 A. Nuestro Corro.
- 20,00 Novela. (Capítulo IV). «El hombre de los aplausos», de Susana Gómez de la Serna.
- 20,30 Telediario. Segunda edición.
- 21,00 Vivir para ver. Un programa de Alfredo Amestoy.
- 21,20 Rebelión en las aulas. Ciclo la experiencia de la vida. 1967.
- 23,00 Última hora.
- 23,15 Teledporte.
- 23,25 Despedida, oración y cierre.

## VIERNES

- 13,45 Carta de ajuste de Panorama de Galicia.
- 14,00 Panorama de Galicia.
- 14,30 Apertura y presentación.
- 14,31 Avance informativo.
- 14,35 Gente.
- 15,00 Telediario. Primera edición.
- 15,35 Pianísimo.
- 15,45 Revista de toros.
- 16,00 Kate McShane. a Tríno número 3 Op. 9, Beethoven.
- 17,15 TV en el recuerdo.
- 18,30 Avance informativo.
- 18,35 Un globo, dos globos, tres globos. La semana.
- 20,00 Novela (Capítulo V y último). «El hombre de los aplausos», de Susana Gómez de la Serna.
- 20,30 Telediario. Segunda edición.
- 21,15 El hombre y la Tierra. «Buitre leonado» (II).
- 21,45 Un, dos, tres... Programa concurso.

- 23,10 Última hora.
- 23,25 Teledporte.
- 23,30 Despedida, oración y cierre.

## SABADO

- 11,45 Carta de ajuste. «Los Panchos».
- 12,00 Apertura y presentación.
- 12,01 La guagua. Programa infantil.
- 13,30 Papá, querido papá. «El desierto».
- 14,00 Programa regional simultáneo.
- 14,30 Avance informativo.
- 14,35 Gente.
- 15,00 Noticias.
- 15,30 Marco. «Marco, un niño de Génova».
- 16,00 Sesión de tarde. «La gran familia». 1962.
- 17,45 El circo de TVE.

- 18,45 Torneo.
- 19,45 Escuela de salud. «La sexualidad».
- 20,15 La hora de... María Rosa y su ballet.
- 21,00 Informe semanal.
- 22,00 Noticias.
- 22,15 Sábado cine... esta noche. «La sirena del Mississippi». 1970.
- 00,35 Últimas noticias.
- 00,40 Despedida, oración y cierre.

## DOMINGO

- 10,15 Carta de ajuste. «Concierto del Sur», Manuel Ponce.
- 10,30 Apertura y presentación.
- 10,31 El día del Señor. Santa Misa.
- 11,30 Gente joven.

- 12,15 Concierto. «Sinfonía italiana», Mendelssohn.
- 12,45 Sobre el terreno.
- 14,00 Crónica de siete días.
- 15,00 Noticias.
- 15,15 La casa de la pradera. «Bunny».
- 16,15 Voces a 45.
- 16,45 Opinión pública.
- 17,00 Información deportiva.
- 17,05 Misterio. «Mac Millan: Después del terremoto».
- 18,50 Información deportiva. 625 líneas.
- 19,50 Información deportiva.
- 19,55 Fútbol. «Málaga-At. Madrid».
- 22,00 Noticias.
- 22,15 Cataluña, cuatro esquinas.
- 22,25 La saga de los Rius. «Capítulo XI».
- 23,25 Últimas noticias.
- 23,30 Despedida, oración y cierre.



## LUNES

- 19,30 Carta de ajuste. «Ciclo Obras Completas: Slade» (IV).
- 20,00 Presentación y avances.
- 20,01 Revista de cine. Programa número 114.
- 21,30 Musical pop.
- 22,00 Redacción de noche.
- 23,00 Despedida, oración y cierre.

## MARTES

- 19,30 Carta de ajuste. «Flamenco: Porrinas de Badajoz».
- 20,00 Presentación y avances.
- 20,01 ¿Qué es...?
- 20,30 Opera. «Romeo y Julieta», de Gounod.
- 22,00 Redacción de noche.
- 23,00 Despedida, oración y cierre.

## MIERCOLES

- 18,15 Carta de ajuste. «Ciclo: Opera y sinfonía pop: Viaje».
- 18,30 Presentación y avances.
- 18,31 Baloncesto. «Juventud-Villerbaune».
- 20,00 Cine club. Ciclo cine polaco. «Mi guerra, mi amor». 1975.
- 21,30 Flamenco. «Lole y Manuel».
- 22,00 Redacción de noche.
- 23,00 Despedida, oración y cierre.

## JUEVES

- 19,30 Carta de ajuste.
- 20,00 Presentación y avances.
- 20,01 Polideportivo. Actualidad deportiva.
- 21,30 Rito y geografía del baile. «Baile flamenco-espectáculo».
- 22,00 Redacción de noche.
- 23,00 Despedida, oración y cierre.

## VIERNES

- 19,30 Carta de ajuste. «Ciclo: Música para cine».
- 20,00 Presentación y avances.
- 20,01 Encuentros con las artes y las letras. Número 37.

- 21,30 Jazz vivo. «Sonny Rollins Quintet» (I).
- 22,00 Redacción de noche.
- 23,00 Despedida, oración y cierre.

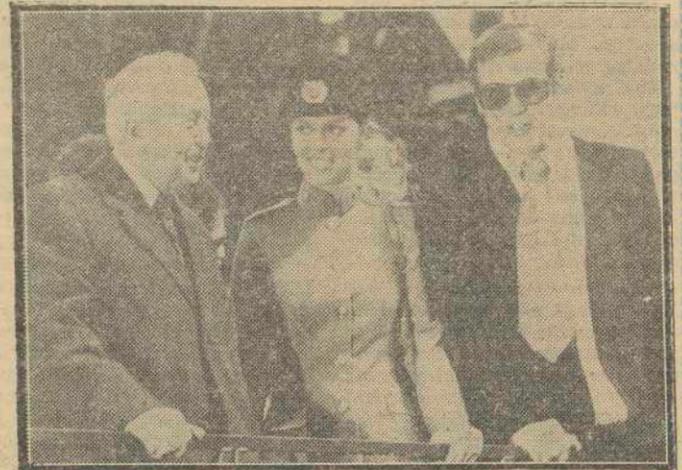
## SABADO

- 15,00 Carta de ajuste. «Zarzuela: El Cafetal», Ernesto Lecuona.
- 15,30 Presentación y avances.
- 15,31 Rugby. «Inglaterra-Escozia».
- 17,00 Mundodeporte.
- 18,00 13 oficios cinematográficos. «Decoradores».
- 18,45 Cine cómico. «Jaimito va a ver a su novia».
- 19,15 Documental. «Jacques, el anfibio».
- 20,00 Tele-revista.
- 21,00 La mujer policía. «El pez».
- 22,00 Concierto. «Obras de Mozart y Beethoven».
- 24,00 Despedida, oración y cierre.

## DOMINGO

- 16,00 Carta de ajuste. «Ciclo pop español: Michy y los Tonys».
- 16,30 Presentación y avances.
- 16,31 Dibujos animados. «Misión mágica: Vuelta a la magia».
- 17,00 Mis adorables sobrinos. «La fiesta de primavera».
- 17,30 España hoy.
- 18,30 Original. «La tablita».
- 19,00 Más allá.
- 19,30 Las calles de San Francisco.
- 20,30 Teatro club. «El delantero centro murió al amanecer».
- 22,00 Noticias.
- 22,15 A fondo.
- 23,30 Despedida, oración y cierre.

### DESCANSO EN EL RODAJE



Sir Harold Wilson, ex-premier británico, ha visitado recientemente los estudios de Pinewood, en donde su llegada sirvió de descanso en el rodaje de la película protagonizada por Roger Moore y Bárbara Bach, y cuyo título en castellano será algo así como "La espía que me amó". Wilson charló animadamente con el "agente 007" del servicio secreto y la "espía rusa" que se sirve de un empleo de azafata para llevar a cabo sus propósitos. - (FOTOFIEL)

# RADIO LUGO

EMISORA ASOCIADA DE LA S.E.R. LA MAS IMPORTANTE CADENA PRIVADA DE LA RADIODIFUSION EUROPEA. PROGRAMAS RECOMENDADOS PARA LA PRESENTE SEMANA:

**INFORMATIVOS.** — Diario: 14'30 y 22, diario hablado de Radio Nacional de España; 21,30, Radio Noticias (local). Lunes a sábado: 7,45 Matinal Cadena SER; 13,55, Lugo a las dos (local). Lunes a viernes: 23,30, Hora 25.  
**COMENTARIOS.** — Lunes a sábado: 13,30, Cousas da nosa terra (Trapero Pardo). Sábado: 13,35 De lunes a sábado (Rivera Manso).  
**MISCELANEA.** — Diario: 10,40, Paralelo 2.000 (Manolo Parga). Jueves: 20,30, Meridiano de Londres (programa de la BBC).  
**DEPORTES.** — Diario: 15'05 Minutos deportivos (Mouriño Castro). Jueves: 13,05, La quiniela de

las entidades. Domingo: 16,00: Carrusel deportivo; 22,30, Semana deportiva (Tuñas Bouzón); 23,30, Hora 25.  
**CONCURSOS.** — Lunes a sábado: 11,30, Mediodía Cadena SER. Sábado: 17,00, Los cuarenta principales.  
**FEMENINOS.** — Martes, jueves y sábado: 10,15, Fauna y flora (Amalita Paredes).  
**HUMOR.** — Lunes a viernes: 15,45, La saga de los porretas.  
**TEATRO.** — Sábado: 23,00, Las Galas de la SER.  
**RADIONOVELAS.** — Lunes a viernes: 16,00, Esmeralda; 16,30,

El tiempo y la calle; 17,00, El hombre que ríe; 19,00, La fugitiva.  
**RELIGIOSOS.** — Lunes a sábado: 8,30 y 1,00, Sintonía y pensamiento (padre E. Angulo). Domingo: 8,15, Temas de hoy (padre E. Angulo).  
**MUSICALES.** — Diario: 7,35, Alborada musical (música beat). Lunes a viernes: 8,30, Desde Roma con música (intérpretes italianos); 9,00, La mujer en la canción; 9,30, Voces melódicas. Lunes a sábado: 12,00, Los 40 principales; 15,15, Sobremesa musical (intérpretes melódicos extranjeros); 17,30, Piel de toro (música regio-

nal); 19,30, El flamenco en toda su dimensión; 20,00, Nuevo mundo musical (música sudamericana); 22,30, Diario Musical SER. Lunes, martes, jueves y viernes: 21,00, Estampas de la gran música, Miércoles: 20,30 Black Feeling; 21,00 Operetas y sainetes. Viernes: 20,30, Jazz en la noche. Sábado: 16,30, El gran musical del sábado; 17,00, Los cuarenta principales; 18,30, Superventas L Ps.; 21,00, Resumen de los cuarenta principales; 22,30, La noche es joven. Domingo: 8,30, Musicalísimo; 11,00, España en un Seat; 12,00, El gran musical; 20,00, Discoteca de zarzuelas; 21,00, Radio revista.

# ANTE PARA LA POLITICA ESPAÑOLA

Por Luciano FERNANDEZ PENEDO

repulsiones personales, estudiadas con seriedad, si son capaces de ello, soluciones reales y concretas que, desprovistas de toda utopía halagadora, tuviesen alguna posibilidad de éxito. Es más, mucho tememos que el día de mañana, cuando un gobierno democrático tenga que enfrentarse con tales problemas, se limite, con más o menos habilidad, a ir soslayando sus dificultades, ocultando su impotencia entre columnas de humo, y, entre aplazamientos y claudicaciones, aumente todavía más su magnitud. Porque en caso contrario, si pretendiese "abordarlo de cara", las drásticas medidas que tuviese que adoptar, por el carácter antipopular que siempre encierran, decretaría su natural y democrático fracaso.

Por añadidura, como no creemos en los milagros de las improvisaciones, y mucho menos en la demagógica postura del "no" como sistema, o la simplista y cómoda protesta sistemática como actuación política, el panorama actual no parece el más adecuado para enfrentarse con problemas tan serios como la galopante inflación que padecemos; la conflictividad social generalizada, suicida las más de las veces, que alcanzó también a las fuerzas del Orden Público; las numerosas crisis industrializales, con cierres, suspensiones de pagos, y la trágica secuencia del paro obrero y el desempleo; la inaplazable austeridad administrativa, reduciendo el gasto público, con supresión de pseudo-organismos, etc... si a todo esto agregamos el terrorismo y los frecuentes asaltos a entidades bancarias, el panorama no puede ser más sombrío, y no puede dejarse confiado en las manos de una frívola improvisación de "snobs" de la política.

Si en el orden económico la Bolsa refleja la situación del País, hemos de reconocer que la situación es altamente preocupante. Téngase en cuenta que este último año ha cerrado con una pérdida en el índice ponderado de treinta enteros, a la que es necesario agregar un 18 ó 20 por ciento por depreciación del valor adquisitivo de la peseta. Así pues, los capitales invertidos en valores industriales han experimentado una pérdida media del 50 por ciento de su valor solamente en 1976. Además, el inversor se ha visto obligado a nuevas aportaciones de capital al suscribir las "ampliaciones", evitando así aminorar ligeramente su pérdida por el desplome de las cotizaciones. Este problema conduce a otro íntimamente relacionado con él: la evasión de capitales, cuya cuantía, sin duda extraordinaria, desconocemos, pero que no afecta al modesto inversor del País. ¿Cómo es posible que en los ambientes políticos no preocupe en su verdadera medida esta clara amenaza de un colapso económico? ¿Cómo no ver también el problema del paro a que nos conducirá esta crisis?... Y mientras, por otro lado, la Universidad, auténtico termómetro político del país, víctima desde hace siete años de la más estúpida utopía, camina a pasos agigantados hacia su propia destrucción, en proceso degenerativo y masificado. ¿Cómo es posible que nuestro País pueda permitirse el lujo de sostener, año tras año, una juventud, casi inactiva, dedicada a la protesta sistemática?

Esta perspectiva, para mí tan sombría, y con la que tiene que contar la futura democracia, es mucho más

esperanzadora para los optimistas políticos entrevistados en "hora veinticinco", y así, por el señor Ruiz Giménez, viene a ser "un horizonte donde se vislumbra el sentido de convivencia y libertad de los españoles". Yo que siento un gran respeto

y simpatía por el señor Ruiz Giménez, que fui testigo de excepción de su buen hacer como ministro de Educación, lamento que no coincidiéramos en estas apreciaciones, y desco vivamente, incluso por egoísmo, que sea yo el equivocado.

## VERDAD Y VIDA

### EL BAUTISMO DE CRISTO Y DE LOS CRISTIANOS

Significamos la relación de Dios Creador y del hombre criatura mediante la conexión de padre e hijo, según la oración enseñada por Cristo: "Padrenuestro, que estás en los cielos, santificado...". Son dignos de lástima los que no reverencian a sus padres y protestan del paternalismo, porque desconocen la realidad más profunda del amor.

El hombre, al pecar, desobedece

ce a Dios, mancha moralmente su conciencia, pierde la amistad divina, el derecho al cielo y se hace reo del castigo del pecado. El hombre usa el agua para lavarse las manchas corporales y limpiarse el pecado. El Antiguo Testamento refiere como Dios depuraba al pueblo judío mediante el influjo del agua y como los israelitas realizaban distintas abluciones rituales para limpiarse del pecado. El diluvio, el paso del mar Rojo, las lustraciones rituales acompañadas del sentimiento de penitencia purificaban al hombre del mal moral y reintegraban al purificado en la gracia (amistad) con Dios.

El bautismo es la inmersión o ablución del bautizado en el agua, para purificarlo del pecado y reintegrarlo en la amistad con Dios. Importa el rito externo y el sentimiento de conversión.

Juan el Bautista predicaba la penitencia y administraba el bautismo de agua para la conversión de los pecadores. Un día bautizó a Jesús en el río Jordán, abriéndose entonces el cielo, "descendió el Espíritu Santo en forma corporal, como una paloma, sobre Él, y se dejó oír del cielo una voz: Tu eres mi Hijo amado, en tí me complazco". (Luc. 3,22).

Jesucristo carecía de pecado, no necesitaba personalmente el bautismo. Pero se había hecho reo de los pecados de la humanidad y comienza su vida pública con la consagración bautismal. Su bautismo tiene una triple relación:

--La de las Tres Divinas Personas, pues como dice San Lucas, el Padre Eterno llama a Cristo Hijo muy amado y el Espíritu Santo se manifiesta sobre Él en forma de paloma.

--Representa la muerte y resurrección de Cristo, que no fueron actos instantáneos, sino el culmen y la meta de la Redención.

--Sensibiliza la purificación del pecado y la consagración de Dios.

Después de la muerte y resurrección de Cristo, el bautismo es el primero de los siete sacramentos o canales, que nos comunica la gracia redentora. Jesús envía a los apóstoles, diciéndoles: Id por todo el mundo, predicad el Evangelio a todos los hombres, bautizándolos en el nombre del Padre, del Hijo y del Espíritu Santo.

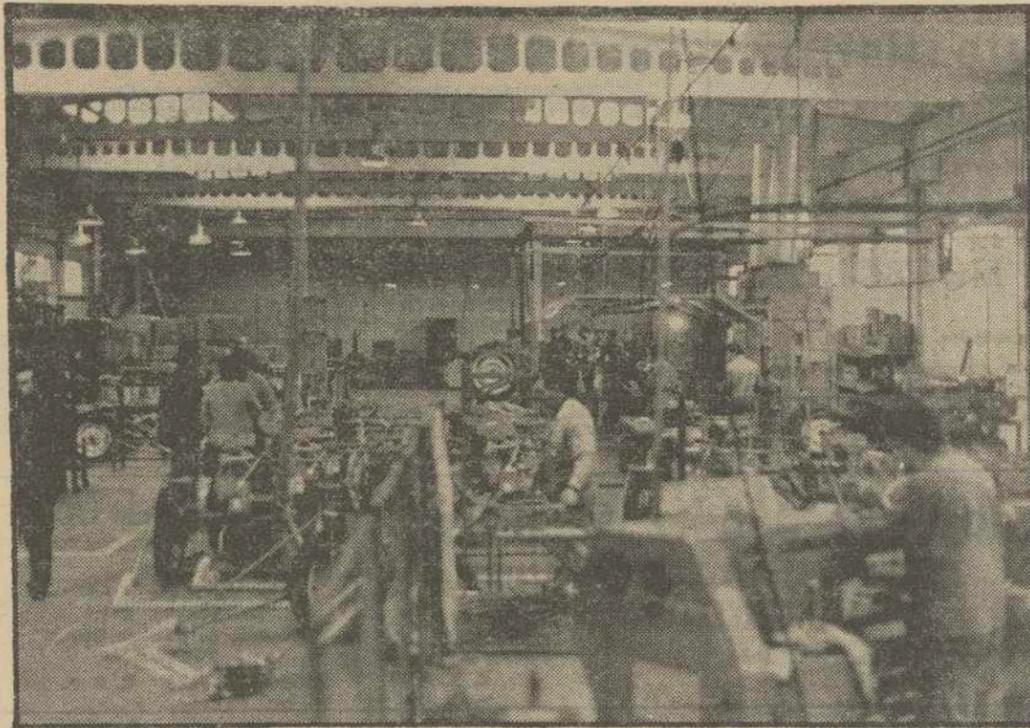
El Hijo de Dios (Verbo), antes de la Encarnación, es el creador y elevador del hombre al orden sobrenatural. Después de haberse Encarnado (Cristo), es el restaurador (redentor) del orden establecido en la creación - elevación, que había sido quebrantado por el pecado. El bautismo instituido por Jesucristo no es principio del orden sobrenatural, sino un medio necesario para restaurarlo.

El hombre es concebido necesariamente en estado de sobrenaturaleza redimida. No es libre para elegir su existencia. Debe, pues, aceptar su condición de hijo creado por Dios y redimido por Cristo, como acepta el haber sido generado por un padre y una madre concretos sin haberle pedido el voto. Si los padres deben generar, criar y educar a sus hijos antes que estos sean capaces de oposiciones personales, la Iglesia (madre sobrenatural) debe bautizar a los niños antes del uso de razón.

El bautismo es sacramento permanente. El bautizado ha de estar en actitud de renuncia al pecado y de unión afectiva con Dios. Es el fundamento o principio evolutivo de los otros sacramentos, pues, cuando el niño tiene discernimiento moral, consagra a Dios su capacidad de opción; cuando goza de madurez sexual, recibe el matrimonio u orden sacerdotal.

SABA

## Una comisión de lucenses vendedores de maquinaria agrícola visitan en Madrid la fábrica de "Italo Española de Maquinaria Agrícola, S. A." representante en exclusiva de las famosas motosegadoras italianas de Bertolini, S. p. A.



Vista parcial de una de las naves de montaje

En el pasado mes de diciembre se desplazó a Madrid un grupo de colaboradores de la prestigiosa firma "Auto Avión" de Lugo para visitar las modernas instalaciones que Italo Española de Maquinaria Agrícola, S. A., posee en Madrid en el polígono industrial de Alcobendas.

Estos señores, todos ellos vendedores de maquinaria agrícola en la provincia de Lugo, pudieron observar con todo detalle el cuidadoso proceso de montaje de las motosegadoras de Bertolini S.p.A., italianas, tan conocidas en el Agro español ya que desde hace más de 15 años figuran como la primera marca nacional en número de máquinas matriculadas.

La Dirección de Italo Española de Maquinaria Agrícola, S. A., atendió directamente y dio toda clase de información acerca del presente y futuro de las máquinas de Bertolini S.p.A. en España.



Cursillo en la sala de capacitación

## El Progreso

En RIBADEO. Se vende en: Gráficas Santiago. c/. R. Murias, 6 y en nuestra corresponsalia (Llibrería de D. Salvador Rodríguez. Calle San Roque, ).

# GUIA MEDICA

**CLINICA DENTAL**  
**SANTOS MARTINEZ**  
 MEDICO DENTISTA  
 Rayos X  
 Calle José Antonio, 33-35-4.º  
 Izqda. Teléfono 21 28 26  
 C. S. P. 217

**FELIPE PRIETO GALAN**  
 CARDIOLOGO  
 Clérigos, 7-1.º Izqda. • Teléfono 21 65 19 • LUGO  
 C. S. P. 220

**ALIJA**  
 MEDICO-DENTISTA  
 Ortodoncia - Cirugía bucal  
 Avenida Coruña, 33-3.º Izqda.  
 Telf. 21 19 51  
 C. S. P. 216

**Jesús Latas López**  
 UROLOGO  
 San Marcos, 3-1.º Izquierda  
 LUGO

**MANUEL DIAZ VAZQUEZ**  
 (Medicina Interna)  
 PULMON Y CORAZON  
 Rayos X y Electrocardiografía  
 C./ Calvo Sotelo, 19-1.º  
 Teléfono 21 27 06

**A. Rodríguez Castro**  
 Medicina Interna - Reumatismos  
 ENFERMEDADES  
 DE COLUMNA VERTEBRAL  
 Plaza de Santo Domingo, 13-3.º  
 Teléfono 21 41 59 C. S. P. 20

**JOSE ZAERA GAYOSO**  
 DERMATOLOGO  
 Especialista en Enfermedades de la Piel, Urinarias y Alérgicas  
 De la Fundación Jiménez Díaz y Hosp. S. Juan de Dios de Madrid  
 BOLAÑO RIVADENEIRA, 7-2.º

**TRIVIÑO**  
 MEDICINA GENERAL Y  
 CIRUGIA  
 Bolaño Rivadeneira, 17-3.º Dcha.  
 Teléfono 21 59 39 C. S. P. 223

**Dr. PABLO PENA RABADE**  
 ESPECIALISTA  
 GARGANTA, NARIZ Y OIDOS  
 Ruanueva, 36-2.º • Telf. 21 44 64 • LUGO  
 C. S. P. 234

**ALFONSO CHICO ALVAREZ**  
 Especialista en enfermedades de los niños  
 PUERICULTURA  
 Plaza de España, 6-2.º Teléfono 21 16 13 LUGO  
 C. S. P. 202

**JOSE ANTONIO REBOLLO MARTINEZ**  
 OCULISTA  
 Ciudad de Vivero, 3-2.º Dcha. (Puerta de Santiago)  
 TELEFONO 22 36 96 - LUGO C. S. P. 173

**FRANCISCO-J. VIDAL PARDO**  
 ENFERMEDADES NERVIOSAS Y MENTALES  
 ELECTROENCEFALOGRAFIA  
 C/. Montero Ríos, 29-2.º • Telf. 22 19 30 • LUGO  
 C. S. P. 221

**El Progreso**  
 EN VICEDO. Adquiere en casa de don José Iglesias Insua

**CARLOS ABUIN MOSTEIRIZ**  
 MEDICO  
 Especialista en PARTOS y enfermedades de la mujer  
 San Fernando, 5-2.º Izqda. (Edificio Almacenes Martínez)  
 Consulta de 10 a 12 y de 3,30 a 5,30  
 Teléfonos: Domicilio particular 21 44 92. Clínica 21 12 20  
 C. S. P. 230

**Hortensio Díaz Calvo**  
 MEDICO ESPECIALISTA  
 ELECTROCARDIOGRAFIA  
 Aparato Respiratorio y Circulatorio - Ventiloterapia - Oxigenoterapia y Aerosoles  
 General Mola, 42-1.º Izqda.  
 Teléfono 21 13 31 LUGO  
 C. S. P. 144

**FERNANDO DE CASTRO GOMEZ**  
 Médico  
 ESPECIALISTA EN ENFERMEDADES DEL APARATO DIGESTIVO  
 (Esófago - Estómago - Hígado y Vías Biliares - Intestinos)  
 Rayos X  
 C/. General Franco, 2-2.º Dcha. Teléfono 21 65 77 LUGO  
 C. S. P. 232

**J. PENZOL**  
 Jefe de E. E. G. de la Residencia de la S. S.  
 Especialista en Enfermedades Nerviosas  
 San Marcos, 3-4.º Dcha.  
 LUGO Tel.: 21 52 08

**José Fernández González**  
 ENFERMEDADES NERVIOSAS Y MENTALES  
 ELECTROENCEFALOGRAFIA  
 Bolaño Rivadeneira, 19-1.º Dcha. Teléfono 21 20 01  
 C. S. P. 41

**Víctor Arambulo Trelles**  
 PEDIATRA - PUERICULTOR  
 Médico  
 (Consulta previa cita)  
 Dr. Gasalla, 5-1.º  
 (Detrás de Edificio Obras Públicas)  
 Teléfono 21 54 68 C. S. P. 204

**M. RICO**  
 RINON - VIAS URINARIAS  
 García Abad, 3-1.º D.  
 Teléfono 22 36 60 C. S. P. 231

**DOCTOR A. USERO**  
 ESPECIALISTA EN ENFERMEDADES NERVIOSAS Y MENTALES  
 Director del Hospital Psiquiátrico Provincial  
 Calle de Orense, 25 LUGO  
 C. S. P. 186

**Rodrigo Castro López**  
 GINECOLOGO  
 Traslado su consulta a:  
 Calle del Conde, n.º 2-1.º C (Esquina a calle Monforte)  
 Teléfono 21 22 70 C. S. P. 235

**José M.ª Castro Vázquez**  
 MEDICO DENTISTA  
 San Fernando, 5-1.º Izqda.  
 (Encima Almacenes Martínez)  
 Teléfono 21 72 17 C. S. P. 175

**PABLO SEOANE RODRIGUEZ**  
 Especialista en Partos y enfermedades de la mujer  
 Ronda General Sanjurjo, 58-2.º  
 (Al lado Campo de la Feria)  
 Teléfono 22 02 68 C. S. P.

**Dr. A. RAMOS VIVERO**  
 ESPECIALISTA  
 OIDOS, NARIZ, GARGANTA  
 Q. Ballesteros, 15 • Teléfono 21 22 85

**JUAN LAGO FERREIRO**  
 PEDIATRA - PUERICULTOR  
 Plaza de España, 20-3.º  
 Teléfono 21 89 62 LUGO  
 C. S. P. 199

**A. Baamonde Ferreiro**  
 MEDICO ESPECIALISTA  
 Corazón, Bronquios y Pulmones  
 Electrocardiografía  
 Avenida de La Coruña 31-2.º  
 Teléfono 21 39 67  
 Consulta de 10 a 2, tarde  
 previa cita C. S. P. 135

**EFREN ARIAS**  
 DIGESTIVO Y NUTRICION  
 Traslado su consulta:  
 Calle Montero Ríos n.º 31-portal 5-piso 5.º-C-1  
 (Esquina Chalets de Vega)  
 Teléfono 22 00 13 LUGO  
 C. S. P. 237

**P. de Diego Aragoneses**  
 Médico-Jefe del Dispensario  
 Oficial Antivenéreo  
 ENFERMEDADES DE LA PIEL  
 Mañanas de 9,30 a 11,30  
 Tardes de 3 a 5  
 C/. del Dr. Gasalla, 5-2.ª planta  
 Teléfono 21 20 36 LUGO

**M. CASTRO VARELA**  
 MEDICINA INTERNA  
 Aerosoles y oxigenoterapia del asmático - Rayos X  
 C/. CIUDAD DE VIVERO, 3-3.º (Puerta de Santiago)  
 TELEFONO 22 36 37 C. S. P. 139

**CLINICA DE REHABILITACION**  
**JESUS VAZQUEZ GALLEGO**  
 MEDICO  
 Jefe Servicio Rehabilitación de la Residencia Sanitaria  
 Rehabilitación post traumatismos y reumatología - Desviaciones  
 columna Lumbociáticas Enfer. de los pies Parálisis (Hemiplejías,  
 paraplegias, parálisis post parto, poliomielitis) - Parálisis cerebral  
 Q. Ballesteros, n.º 4 Teléfono 21 63 37  
 C. S. P. 227

**Exiquio Sánchez Cuesta**  
 Director del Sanatorio Nacional de Calde para las  
 enfermedades del tórax  
 Corazón - Pulmón - Bronquios  
 Clínica: Quiroga Ballesteros, 7-1.º Teléfono 21 29 38  
 C. S. P. 212

**Luis García Reverendo**  
 Corazón, Pulmón y Bronquios  
 Dr. Fleming, 2-1.º - Telf. 22 37 88  
 (Esq. a la Avda. de R. Ferreiro)  
 Edificio de la Cámara Oficial  
 de la Propiedad Urbana  
 Consulta horas convenientes  
 C. S. P. 224

**Luis-Alfonso Coira Sanjurjo**  
 REUMATOLOGIA Y ENFERMEDADES DE LOS HUESOS  
 Rehabilit. de aparato locomotor  
 Consulta: Previa cita  
 Avda. de La Coruña, 26-28-2.º  
 Teléfono 21 19 03 LUGO  
 C. S. P. 91

**J. ROSSI VARGAS**  
 GARGANTA - NARIZ - OIDOS  
 JEFE DEL SERVICIO RESIDENCIA  
 Quiroga Ballesteros, 1-1.º - Telf. 21 17 10 - LUGO  
 C. S. P. n.º 226

**Fernando Pardo Gómez**  
 Traslado su consulta a ARMAÑA, 9-1.º A  
 (Frente al Gobierno Civil)  
 C. S. P. 206

## EL FUTURO SINDICAL DE ESPAÑA, TEMA CENTRAL DE LA ENTREVISTA SUAREZ - SCHMIDT, SEGUN ALGUNOS PERIODICOS ALEMANES

● El Canciller dijo que «era prematuro» hablar del ingreso de España en el Mercado Común, antes de implantar la «democracia completa»

BONN, 8. — (EFE). — Los elogios del canciller Schmidt al proceso democrático español en curso, centran los titulares de la prensa alemana de hoy en sus informaciones sobre la visita a Madrid del político germano.

Los rotativos más influyentes del país destacan en sus portadas la visita, pese a su carácter privado, con fotos de la audiencia con el Rey ("Die Welt") y del coloquio Suárez - Schmidt ("Süddeutsche Zeitung").

"Schmidt elogia la política de

reformas del Gobierno Español", titula el conservador de Frankfurt "Frankfurter Allgemeine" una amplia crónica de su correspondiente en Madrid, Walter Haubrich.

El futuro espectro sindical en España constituyó el tema central de la entrevista que mantuvieron el presidente Suárez y el canciller Schmidt, afirma el correspondiente.

Subraya más adelante que el Gobierno Español no formuló ningún deseo concreto de apoyo

económico por parte de Alemania Federal y que entre los dos países "no existe ningún problema".

Recoge declaraciones de Schmidt en las que afirmó que "era prematuro" aún hablar de una petición de ingreso de España en la "CEE", antes de implantar una "democracia completa" en España.

El correspondiente del diario liberal de Munich "Süddeutsche Zeitung", destaca en su crónica el "interés" y la "simpatía" del canciller hacia el proceso español.

Se refiere asimismo a las "fundadas esperanzas" del canciller en la integración española en la Comunidad de Bruselas una vez se haya cumplido el proceso de democratización.

Suárez y Schmidt hablaron en su entrevista, agrega, de la situación económica en España y en otros países. Schmidt favoreció la legalización rápida de sindicatos libres, según el correspondiente.

Para el conservador derechista "Die Welt", las futuras relaciones de España con la Comunidad Económica Europea y el programa democratizador español fueron los temas principales del coloquio Suárez - Schmidt.

Cree saber el correspondiente de "Die Welt", que en la audiencia del canciller con el Rey Juan Carlos I, se habló de la visita oficial del monarca español a Alemania Federal.

### EN LA PRENSA ITALIANA: GRAN AMISTAD ESPAÑA-ALEMANIA

ROMA, 8. — (EFE). — El Gobierno de Adolfo Suárez ha conseguido el apoyo de uno de los países más ricos de Europa (Alemania Federal) y podrá contar con su voto para entrar en el Mercado Común y en la OTAN.

Así comenta la Prensa italiana de hoy, en amplia coincidencia de criterios, la visita que ha efectuado a España el canciller de Alemania Federal, Helmut Schmidt.

También se reseñan las conversaciones de Schmidt con el secretario general del PSOE, Felipe González, y se agrega a la información del viaje del canciller un comentario con los elogios de Santiago Carrillo, secretario del PCE, a la política de Suárez.

El periódico del Partido Republicano, "Voce Republicana", escribe que el canciller alemán ha avalado públicamente los esfuerzos del primer ministro español, encaminados a una pacífica transición de España a la democracia.

El socialista "Avanti" opina que la Alemania Federal "está ocupada en la tentativa de crear con el Gobierno Suárez una relación privilegiada", a la vez que indica que hasta ahora era Francia la nación más ligada a España por razones de vecindad y amistad.

Explica este mismo diario que el Gobierno de Bonn se siente orgulloso de poder saludar con admiración al nuevo Gobierno Español tras "el nuevo apretón de acelerador infundido al proceso de liberalización, más con la supresión del Tribunal de Orden Público que con el calmoroso asunto de Carrillo".

## El general Kulikoc, nuevo comandante de las fuerzas del Pacto de Varsovia

VARSOVIA, 8. — (EFE-REUTER). El general Victor Kulikoc, primer adjunto al ministro de Defensa de la Unión Soviética, ha sido nombrado comandante en jefe de las fuerzas del Pacto de Varsovia, informa hoy la agencia "Tass".

Kulikoc se hace cargo del puesto dejado vacío por la muerte de su antecesor, el mariscal Ivan Yakubovskiy.

El nuevo comandante militar del Pacto de Varsovia nació en 1921

LONDRES, 8. — (EFE). — Un diputado británico hizo hoy un llamamiento a las amas de casa para que no compren café mientras este producto siga en sus actuales precios "exorbitantes".

El parlamentario laborista, Marcus Lipton, dijo haber abandonado el café a causa de su carestía y prometió no volver a él hasta que baje.

Lipton, cuyo nombre es curiosamente el mismo de la más importante marca de té del Reino

Unido, quiere levantar en pie de guerra contra el café a uno de los países de más consumo del mundo.

"Es la única manera de hacer bajar los precios de esta materia prima en Gran Bretaña", sostiene el diputado.

En un año los precios de café en venta al público aumentaron en el Reino Unido en más de un cuarenta por ciento y la tonelada está en el mercado de Londres en 4.320 dólares.

## El ocho por ciento ha sido la media de la inflación en los países occidentales

PARIS, 8. — (EFE). — La inflación en los países occidentales se sitúa en término medio en ocho por ciento anual, según las últimas estadísticas publicadas por la OCDE.

La Organización de Cooperación y Desarrollo Económico precisa en una nota sobre la evolución reciente de los precios al consumo publicada hoy en París, que en noviembre los precios aumentaron en 0,5 por ciento, aunque en algunos países fue muy superior a otros. En Japón, por ejemplo, los precios no experimentaron la más mínima subida, en Austria fue de 0,1 solamente y de 0,2 por ciento en Alemania, Suiza, Suecia, Noruega; mientras que Italia e Islandia batieron todos los "records" de inflación en noviembre con 2,2 por ciento y en España 1,9 (lo mismo que en septiembre).

El país que se sitúa en cabeza de inflación actualmente es Islandia con 31,4 por ciento anual en 12 meses que terminan en noviembre del 76. Le siguen en el mismo periodo de 12 meses finalizando en noviembre: Portugal (25,2), Italia (21,3), España (20,5), Irlanda (18,9) y Turquía (18,3).

El mejor control de la estabilidad de precios al consumo lo obtienen el mismo periodo Suiza (0,9), Alemania Federal (3,7), Es-

tados Unidos (5,3), Canadá (5,6), Austria (7,1) y Bélgica (7,6).

### DEVALUACION DEL PESO URUGUAYO

MONTEVIDEO, 8. — (EFE). — Por primera vez en la historia uruguaya, la cotización oficial del dólar pasará la barrera de los 4 al abrirse el lunes la mesa de cambios del Banco Central, luego de la primera devaluación efectuada en el año.

La nueva corrección monetaria, dentro del plan de minidevaluaciones iniciado bajo el ministerio de Vegh Villegas, fijó una paridad del mercado comercial de 4,02, comprado y 4,06 vendedor.

La devaluación es del orden de 1,45 por ciento, y contrariamente a lo acontecido con las dos últimas de 1976, el dólar oficial no superó al mercado libre.

No hubo reacción inmediata en los medios financieros en el fin de semana, pero el lunes a mediodía cuando se abran los negocios seguramente se registrará un alza de la moneda norteamericana.

Ayer el dólar financiero había cerrado a 4,11 comprador y 4,12 vendedor.

Paralelamente en las monedas de Argentina y Brasil se han registrado bajadas, dado la gran afluencia de turistas y el consiguiente aumento en la oferta.

## El dinero de la "Lockheed" en Italia quedó en manos de los intermediarios

ROMA, 8. — (EFE). — El dinero de soborno utilizado por la "Lockheed" en Italia no llegó a las manos de ministros, militares o altas personalidades políticas de este país, afirma Mario Tanassi, uno de los presuntos implicados en el tema.

Tanassi, que era secretario general del partido socialdemócrata italiano cuando se produjeron los pagos, afirma que posee pruebas suficientes para atestiguar dónde fue a parar, exactamente, el dinero de la "Lockheed".

En una entrevista que será publicada próximamente por el semanario "Il Tempo", Tanassi co-

mienza denunciando las muchas contradicciones en que han incurrido los que habrían sido intermediarios principales: Ovidio LeFebvre y William Cowden.

Efectivamente, cada uno de estos ha manifestado datos y fechas contradictorias, no sólo en los datos comparativos de ambos, sino también respecto a las propias declaraciones.

Mario Tanassi ha informado, con cifras exactas, del movimiento de los millones para pagar los "servicios" por la compra de los famosos "Hércules", por otra parte, "aviones de transporte aéreo militar de gran calidad".

## Llamamiento de dos disidentes rusos

### PIDEN APOYO PARA MIEMBROS DE UN GRUPO PRO DERECHOS HUMANOS EN LA U. R. S. S.

MOSCU, 8. — (EFE-REUTER). — Dos destacados disidentes rusos han hecho hoy un llamamiento implícito a los dirigentes de los partidos comunistas y socialistas del Occidente para que salgan en defensa de miembros de un grupo pro-derechos humanos, cuyos do-

micilios particulares fueron allanados y registrados por la policía de seguridad soviética esta misma semana.

Los principales autores de este llamamiento son: El historiador Roy Medvedev y el matemático Valentin Turchin, quienes también han alegado que las autoridades de la URSS introdujeron divisas extranjeras en los hogares de los "disidentes" que registraban y en consecuencia después de hallarlas en los domicilios, los denunciaron por tráfico ilegal o contrabando de divisas, acusaciones que ha repetido la agencia de prensa-información oficial "Tass".

Lo más importante de este llamamiento al exterior es que, por vez primera, el historiador Roy Medvedev, escritor de importantes y muy destacados libros sobre su especialidad cultural, publicados en varias naciones del Occidente y reconocido y autoproclamado marxista haya puesto su firma al pie del escrito.

## CARTER NO ES PARTIDARIO DE VIAJES AL EXTRANJERO

● Enviará al vicepresidente Mondale a Inglaterra, Francia, Alemania y el Japón al comenzar su administración

PLAINS (Gorgia, E.E.U.U.), 8. — (EFE-REUTER). — El presidente electo de los Estados Unidos, Jimmy Carter, ha anunciado hoy que como iniciación a las gestiones diplomáticas de su Administración lo primero que hará será enviar al vicepresidente Walter Mondale a Gran Bretaña, Francia, Alemania y Japón.

Carter ha dicho que en los primeros meses de su Administración limitará al máximo sus viajes al extranjero, con la sola excepción de la Conferencia de las Naciones Industrializadas que se celebrará probablemente en mayo o junio, bien en Europa o bien en el Japón.

El presidente electo, después de hacer referencia al mensaje cruzado con Giscard d'Estaing, en relación a la conferencia en la cumbre de mediados de año. Ha dicho, en relación a su anuncio de un programa de 30 mil millones de dólares destinados en conjunto a fortalecer la economía, que tenía interés en hablar con los líderes de los países industrializados acerca de la colaboración en asuntos económicos durante las fases anticipadas de recuperación a escala mundial.

«A no ser que actuemos en armonía, nuestras acciones podrían muy bien ser contraproducentes», dijo Carter.

En cuanto a sus posibles viajes Carter ha dicho que prefiere que el senador Mondale los pueda realizar tan perfectamente como yo mismo» y ha añadido que su inclinación es que sean los líderes extranjeros quienes vengan aquí.

Los Estados Unidos ayudarán a Gran Bretaña para llevar a Rodesia un Gobierno de mayoría negra, añadió.

Carter ha añadido que los mensajes recibidos de la Unión Soviética el más reciente enviado por el embajador soviético Anatole Dobrynin, en ocasión de una reunión con el secretario de Estado, Henry Kissinger y Cyrus Vance, «son muy confortables».

Sin embargo una reunión en la cumbre entre la URSS y los Esta-

dos Unidos se dejará en consideración «hasta el próximo otoño», añadió.

### CARTER Y EL DESARME

BONN, 8. — (EFE-REUTER). — Una de las primeras cosas que el presidente Jimmy Carter abordará después de su toma de posesión de la presidencia los Estados Unidos será el problema del desarme en Europa, a cuyo fin se propone impulsar con la máxima decisión y celeridad negociaciones con la Unión Soviética, se comenta en círculos oficiales de la capital americana.

De las conversaciones de Ginebra sobre la mutua reducción de fuerzas en las regiones centrales de Europa no se ha derivado el movimiento de un solo hombre ni de un solo fusil, a no ser las rectificaciones emprendidas por la OTAN, con disminuciones humanas destinadas a ahorrar dinero y nivelar presupuestos.

El Kremlin no rechaza el principio de reducción de fuerzas, pero por razones bien claras, no siente ningún interés en que se establezca la paridad numérica. El plan propuesto por Occidente señala la retirada de 220.000 soldados de las fuerzas comunistas, contra 75.000 de las fuerzas de la OTAN.

Mientras tanto, lo que está claro es la posición del canciller Schmidt ya que en su declaración en la reapertura del Parlamento planteó el criterio ortodoxo de los occidentales pero en el debate defendió a Willy Brandt, rechazando la opinión de que la propuesta del nuevo presidente de la Internacional Socialista significará algún perjuicio para la postura negociadora de Occidente.

Schmidt, que probablemente será el primer estadista extranjero que se entreviste con Jimmy Carter y con el secretario del Partido Comunista Leonidas Breznev en la iniciación de este año, ha dicho que propondrá a ambos un tratado multilateral, lo más pronto posible, en el que tanto Este como Oeste participen en plan de igualdad.

## LAS RELACIONES DIPLOMATICAS...

(Viene de la página 12)

La postura republicana —de puertas adentro en la política mexicana— había sido, en los últimos tiempos, de cooperación para la reanudación de relaciones entre España y Méjico. No sólo no se oponían ya, sino que estaban dispuestos a entregar lo que se encontraba en su poder al Estado español. Esto es: Al Reino de España. Tal era su, por fin, realista y patriótica postura.

Hace muy pocos días, el presidente López Portillo manifestó a personas de su intimidad: "Iremos a Ileros a Madrid en primavera. E iremos a la busca y encuentro de nuestra nacionalidad". El presidente expresó también su decisión de visitar Caparros, el pueblo navarro de donde procede su raíz familiar. Esto quiere decir que el presidente López Portillo visitará oficialmente Madrid en abril o mayo, lo más tarde, y que, lógicamente, antes deben establecerse relaciones entre los dos países a nivel de embajador.

Y ésta es otra cuestión: Los embajadores. El presidente López Portillo dijo, en la misma ocasión comentada: "Si substáramos el puesto de embajador mejicano en Madrid, podríamos pagar la deuda exterior". (La deuda exterior de este país asciende a 17 mil millones de dólares).

No han faltado estos días comentarios, incluso en la Cancillería mexicana, en el sentido de que bien pudiera ser el mismo canciller, Santiago Roel, quien dejase su puesto para representar a Méjico en Madrid. Pero en este asunto tan importante, como en la designación de presidente aquí, bien pudiera haber un "tapado". Y este tapado sería el primer nombre que sonó como embajador hace ya unos meses: el ex-presidente Miguel Alemán, quien desenvuelve una gran actividad intermediaria entre Madrid y Méjico y quien fuera de toda duda, es uno de los "padrinos" que solicita el canceler Roel.

ANIVERSARIO DE LA MUERTE DE CHU EN-LAI

# MILLARES DE PERSONAS RECORRIERON LAS CALLES DE PEKIN

● Pedían a gritos la ejecución de la viuda de Mao y los otros tres líderes "radicales"

PEKIN, 8. — (EFE-REUTER). — El primer aniversario de la muerte del líder comunista —pero de origen aristocrático— Chu En-Lai ha tenido la virtud de congregarse a grandes multitudes en las calles y plazas principales de Pekín. Las gentes, que a millares y millares formaban parte de estas manifestaciones, exigían a gritos, repetidos rítmicamente hasta la saciedad, la ejecución de la viuda de Mao Tse-Tung, señora Chiang Ching, y de los otros tres integrantes «radicales» de la llamada «Banda de los Cuatro».

Largas columnas de personas de todas clases marchan a través de la Plaza de la Paz Celestial, portadores de coronas de papel, imitando a las flores funerarias, así como grandes pancartas con la efigie del difunto Chu En-Lai, en las que se leían, además, con grandes caracteres, las leyendas: «Los crimi-

nes de la «Banda de los Cuatro», en la demencial persecución del premier Chu merecen millares de muertes».

Las efigies de los líderes «radicales», caídos en desgracia —incluida, desde luego, la de la viuda de Mao— colgaban de un árbol, como improvisada horca, en la principal Avenida de la Eterna Tranquilidad.

Unos jóvenes, que se habían reunido al lado del árbol en cuestión, recitaron a coro un poema, que, en una de sus estrofas, decía:

«Mirad a los cuatro; colgando de un árbol: Es ahí donde deberían estar».

Al mismo tiempo, el aniversario del deceso de Chu En-Lai, presidente del Gobierno de la República Popular, y, en sus tiempos, estrecho asociado al extinto presidente Mao Tse-Tung desde la juventud de ambos, se ha convertido en

abierta manifestación —o en suma de manifestaciones— en favor de la rehabilitación del ex primer ministro Teng Hsiao-Ping, que fue derribado de sus cargos por la campaña y conspiración dirigida contra él por la señora Chiang Ching y sus cuatro «cómplices».

Millares y millares de carteles se han fijado a los muros de las casas de Pekín, especialmente en los barrios céntricos, postulando por la plena rehabilitación del ex primer ministro, y por una «revisión de aquellos juicios públicos y masivos» que se hicieron contra él en la Plaza de Tien-An-Men.

Asimismo, todos los gritos, canciones, posters, murales, etc., que llenan hoy el aire frío de Pekín se resumen en dos postulados: El recuerdo de Chu En-Lai en el primer aniversario de su óbito y el de la condena (a veces a muerte) de Chiang Ching y los otros tres de la denostada «Banda de los Cuatro».

# LA POLICIA POLACA ACUSADA DE MALOS TRATOS A LOS DETENIDOS

En una carta dirigida por ciento setenta y dos intelectuales al Parlamento

VARSOVIA, 8. — (EFE). — En una carta dirigida al Parlamento polaco (SEJM), solicitan 172 intelectuales polacos la formación de un comité especial encargado de comprobar la veracidad de las acusaciones, según las cuales personas detenidas a raíz de los disturbios del pasado mes de junio en la ciudad de Radom fueron objeto de malos tratos por parte de la policía.

La carta, entregada en el Parlamento el pasado jueves, ha sido publicada en la capital polaca el sábado. Un portavoz del Comité de Defensa del Trabajador manifestó que el historiador Wojciech Onyszkiewicz, que colabora con el comité, fue detenido el viernes tras un registro domiciliario, sin que haya sido puesto en libertad hasta este momento.

En el escrito aducen los intelectuales que «el silencio» nunca podrá considerarse como una respuesta a las quejas y acusaciones de «los perseguidos y maltratados».

«RUDE PRAVO» VUELVE A ATACAR AL GRUPO «CHARTA 77»

PRAGA, 8. — (EFE). — De «legión extranjera de los tiempos

modernos al servicio de los adversarios de la distensión» califica «Rude Pravo», órgano oficial del partido checoslovaco al Movimiento «Charta 77», que propugna el restablecimiento de los derechos humanos en Checoslovaquia.

El diario, que en su edición del viernes prevenía seriamente a los disidentes contra las consecuencias de su actuación, los llama ahora «náufragos políticos y sociales que han roto toda vinculación con el pueblo de su propio país pasándose sin remordimiento alguno al bando de los adversarios del pueblo y de los círculos más reaccionarios». «Rude Pravo» lamenta el que el concepto de «disidente» haya sido revestido por la propaganda «burguesa» de un manto «honorífico».

«En realidad», concluye «Rude Pravo», «la disidencia va dirigida contra todas las naciones amantes de la paz porque socava la confianza mutua y es fuente de provocaciones que minan la distensión».

Mujer: Promocionate asistiendo al Centro de Formación Familiar y Social.

# Ivor Richard discute en Kenia el caso rodesiano

● El gobierno Ian Smith rechaza el plan británico de paz, mientras los guerrilleros negros luchan entre sí

LONDRES, 8. — (EFE). — El enviado especial británico Ivor Richard discutió hoy con el ministro de Asuntos Exteriores de Kenia, en Nairobi, el caso rodesiano. —se informó hoy aquí.

Richard, también presidente de la interrumpida conferencia de Ginebra sobre Rodesia, aprovechó su visita de «descanso y reflexión» a la capital de Kenia para informar al ministro Manya Waiyaki de su gira diplomática por seis naciones de África. El próximo lunes Ivor Richard viajará a Lusaka (Zambia).

El enviado especial británico no hizo comentarios sobre la negativa a aceptar las propuestas de Londres de envío a Rodesia de un alto comisario en el proceso de democratización.

## RODESIA DESECHO EL PLAN BRITANICO

El Gobierno de Ian Smith rechazó públicamente y por entero la presente iniciativa británica de arreglo en Rodesia y dejó con ello «muy incierto» el futuro de la negociación entre blancos y negros en la excolonia.

El ministro de Asuntos Exteriores de Salisbury, Peter Van Der Byl, dijo por televisión hoy que las propuestas de Londres de supervisar el proceso democratizador rodesiano con un alto comisario se apartan de las de Henry Kissinger «y son inaceptables».

La «inapelable» declaración del régimen de minoría blanca supone el fracaso de la misión negociadora del enviado especial británico Ivor Richard por seis países africanos.

El ministro rodesiano eligió el momento del término de esta misión y del comienzo de la cumbre en Lusaka de los presidentes de los países africanos que rodean a Rodesia para lanzar su rotundo «no» al antiguo país colonizador.

La negativa constituye otro re-

vés de envergadura para la diplomacia británica que sólo se puede comparar con la ineficiencia en la mediación de Chipre hace dos años.

La dura actitud de los representantes del régimen discriminatorio de Salisbury ha hundido por supuesto, las esperanzas de reanudación de la Conferencia de Ginebra sobre Rodesia de la que Ivor Richard es presidente.

## GUERRA DE GUERRILLAS EN RODESIA

DAR ES SALAAM, 8. — (EFE-REUTER). — Cientos de guerrilleros negros rodesianos han perdido la vida en Mozambique en el curso de unos enfrentamientos entre facciones rivales de la Unión Nacional Africana Ndabanningi Sthole.

El reverendo Sthole acusó a otro líder nacionalista, Robert Mugabe, de ser responsable de la escisión del Zanu y de haber provocado la lucha.

Mugabe ambiciona la presidencia del Zanu, ocupada por Sthole. El Zanu constituye la mayor y más militante de cuantas guerrillas luchan por derrocar el Gobierno blanco del premier Ian Smith, en el poder de Rodesia.

Ambos hombres capitaneaban delegaciones en la conferencia aplazada actualmente de Ginebra sobre el futuro de Rodesia. Un tercer líder nacionalista Joshua Nkomo, se alió con Mugabe durante dichas negociaciones, que llegaron a un callejón sin salida.

## ATENTADO EN EL FERROCARRIL SURAFRICANO

JOHANNESBURGO, 8. — (EFE-UPI). — Un sector de un ferrocarril quedó destrozado anoche en las afueras de Johannesburgo al estallar una bomba que había sido colocada en la vía, hiriendo gravemente a un trabajador negro cuando trataba de retirar el artefacto, ha indicado la policía.

«Se trata de un acto de sabotaje» declaró un portavoz de los ferrocarriles surafricanos. Agregó que el incidente no tuvo excesivas repercusiones y que dos horas después de la explosión se reanudó el tráfico.

La explosión se produjo entre Gassmere y Residentia, ambos distritos situados al sureste de Johannesburgo.

El ferroviario herido vio un objeto extraño cuando realizaba una inspección de rutina al amanecer y trató de retirarlo de la vía pero el artefacto estalló.

La policía ferroviaria está realizando una investigación para tratar de localizar a los autores del atentado. Se señala que no ha pasado aviso a la policía de seguridad que normalmente es la encargada de realizar encuestas de esta clase.

La Mutualidad Nacional de Empleadas del Hogar ha sustituido al antigua Montepío Nacional del Servicio Doméstico, ampliando al máximo el conjunto de sus prestaciones de Seguridad Social.

# «A los italianos se les encoge el corazón cuando leen los diarios»

● DIJO ANDREOTTI, ALUDIENDO A LA AMPLITUD DE LA «CRONICA NEGRA»

ROMA, 8. — (EFE). — El presidente del consejo de Italia, Giulio Andreotti, criticó hoy duramente la amplitud que los periódicos italianos dedican a la «crónica negra».

«A los italianos —dijo— se les encoge el corazón cuando leen los diarios».

Andreotti hizo estas declaraciones en el curso de una ceremonia que tuvo lugar en el Capitolio, conmemorativa del 30 aniversario de la constitución del «Sindicato de Cronistas Romanos».

Para el presidente del Gobierno italiano, sigue siendo válida la frase de que «la Prensa es el cuarto poder», y es por eso por lo que pidió su colaboración en favor de un saneamiento de las informaciones y los comentarios periodísticos.

Se preguntó Andreotti si el rostro de los italianos era tal y cómo

se reflejaba cada día en los diarios: Asesinatos, crímenes pasionales, atentados, secuestros, etc., y opinó que Italia tiene también cosas positivas.

Invitó a los periodistas a seguir colaborando con los poderes públicos en la lucha contra la criminalidad, contra la crisis económica y contra la corrupción, a la vez que señaló que la prensa puede suplir en cierto modo la labor educativa de los ciudadanos, también en lo cultural.

Hablando de la libertad de Prensa, señaló que ésta es muy importante y que por ello debe ser utilizada correctamente.

Señaló como principal objetivo —a su juicio— del «cuarto poder», en la Italia actual, el de la no violencia.

EL SEÑOR

# + DON JOSE CASTRO PEREZ

(Guntín)

Falleció en esta capital, el día 8 de los corrientes, a la edad de 77 años, después de haber recibido los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad

D. E. P.

Hijos, Jesús (empleado de Construcciones Francisco Núñez Fernández), Consuelo (empleada del Colegio Menor «Eijo Garay») y Pilar Castro Arias (empleada de Funeraria Modia); hijos políticos, Emilia Alvarez y José Estraviz (escayolista); hermana, Francisca Castro Pérez; hermanos políticos, Andrés Flores; Josefa (Vda. de Castor Sánchez («Montaña»), Prudencio (jubilado de la Empresa Montaña) y Trina Arias Méndez; Manuel López y Jesús Casanova; nietos, M.<sup>a</sup> del Pilar y M.<sup>a</sup> Teresa Castro y José-Antonio Estraviz Castro; sobrinos, primos y demás familia,

RUEGAN a sus amistades la asistencia al funeral de entierro que tendrá lugar el lunes, día 10, a las CUATRO Y MEDIA de la tarde, en la iglesia de la Milagrosa, y seguidamente a la conducción del cadáver al cementerio de San Froilán; favores por los que anticipan gracias.

Casa mortuoria: Calle San Vicente, 7-2.º NO SE RECIBE DUELO Lugo, 9 de enero de 1977

NOTA. — Desde la iglesia de la Milagrosa habrá servicio de ómnibus.

EL REVERENDO

# + DON GABRIEL CARBALLO FOLGUEIRA

Párroco de San Pedro de Hermunde y San Esteban de Pol. Arcipreste de Luaces y miembro del Consejo Presbiteral de la Diócesis

Falleció el día de ayer, después de recibir los Sacramentos de la Iglesia y la bendición Apostólica

D. E. P.

Su apenada hermana, Asunción Carballo Folgueira; hermanos políticos, Felisa Villamarín Saavedra y Emerio Riolo Bermúdez; sobrinos, Manuel, José, Isaac, Nicanor, Josefa y Remedios Riolo Carballo; Remedios Carballo Villamarín, Ramón y Gabriel Riolo Carballo; sobrinos políticos, primos y demás familia,

RUEGAN una oración por el eterno descanso de su alma, y agradecen la asistencia a la conducción del cadáver, así como al funeral de entierro que tendrá lugar en la iglesia parroquial de Hermunde (Pol) mañana, lunes, día 10, a las 16 horas (CUATRO de la tarde), favores que agradecen.

Hermunde-Pol, 9 de enero de 1977

# Rusia prepara un arma secreta que domine las comunicaciones mundiales

● DESDE HACE MESES SE HAN DETECTADO DIFERENTES PRUEBAS

PARIS, 8. — (Por José Luis Rolán, de la Agencia EFE). — La URSS está preparando una nueva arma estratégica destinada a "barrear" el espacio y paralizar todas las telecomunicaciones internacionales. A esa conclusión llegaron expertos militares y civiles franceses tras observar con detenimiento durante largos meses las serias perturbaciones causadas por ondas de alta frecuencia procedentes de bases estratégicas o nucleares radicadas en Minsk, Odesa y un islote del Océano Artico.

Las autoridades francesas protestaron oficialmente ante el Gobierno de Moscú por la insistente utilización de interferencias radiadas "cada vez más potentes y regulares". París no hace sino unir su voz a las elevadas de forma energética por otros tres países de la Comunidad Económica (Alemania Federal, Gran Bretaña y Dinamarca), así como por la neutral Conferencia Helvética y los escandinavos (Noruega y Suecia). Las protestas fueron canalizadas el pasado mes de diciembre a través de la Unión Internacional de Tele-

comunicaciones con sede en Ginebra.

Los referidos expertos galos opinan que la difusión de emisiones de ondas de alta frecuencia forman parte de una serie de ensayos realizados por técnicos y militares soviéticos de una nueva arma de carácter estratégico, en caso de conflicto armado con Occidente o de "guerra-relámpago nuclear" la URSS procedería en su "Blitz Krieg" de una paralización total de los sistemas de telecomunicaciones.

La paralización de las comunicaciones afectaría no sólo a las de tipo militar y a los satélites utilizados para fines pacíficos (radio, televisión, agencias de Prensa), sino a los contactos de radio de aviones de compañías comerciales, aeropuertos, etc.

En la actualidad y desde hace

más de dos años —con intensivo aumento en volumen y frecuencia a partir de la primavera del 76—

(Pasa a la página siguiente)

## Insólito

### Un perro mata a su dueña de un disparo

LIMA, 8.— (EFE).— El perro «Buhu» mató a su dueña de un disparo en la cabeza. El insólito hecho se produjo en la localidad de Castrovirreyra, departamento de Huancauélica, al sur de Lima.

Florencia de Iparraguirre se encontraba con su esposo en un ca-

mión ayudándole a descargar alfalfa. En un lado del vehículo había apoyada una escopeta de caza.

Al trepar también al camión, el perro «Buhu», golpeó el gatillo del arma que al caer se disparó. La señora Iparraguirre murió de la descarga.



EL SEÑOR

## DON GABRIEL CARBALLO FOLGUEIRA

(Cura Párroco de Hermunde y Pol, Arcipreste de Luaces y Miembro del Consejo Presbiteral de la Diócesis)

Fue llamado a la Casa del Padre el día 8 de los corrientes

LOS SACERDOTES DEL ARCIPRESTAZGO,

Al comunicaros tan dolorosa noticia os invitamos a participar en la Eucaristía que por su eterno descanso concelebraremos en la parroquia de Hermunde el próximo lunes, día 10, a las CUATRO de la tarde.

Hermunde, 9 de enero de 1977

El Excmo. y Reverendísimo Sr. Obispo de Lugo ha concedido indulgencia de la forma acostumbrada

SEGUNDO ANIVERSARIO DEL SEÑOR

## † DON JOSE SANDAR SIXTO

(Empleado de la Caja Provincial de Lugo)

Que falleció en esta capital, el día 11 de enero de 1975, a los 37 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad

D. E. P.

Su apenada esposa, Manuela González Núñez; hijas, Mercedes y María del Carmen Sandar González; padres, Celestino Sandar Núñez y Carmen Sixto Rouco; padres políticos, Gervasio González Rebolo y Mercedes Núñez Ferreiro; hermanos, Josefa y Manuel Sandar Sixto; hermanos políticos, Camilo, Simón Varela, Celia López Arias, Angel y Jesús González Núñez, Pepita Rodríguez Flores y Esther Roca Vigo; padrinos, tíos, sobrinos y demás familia,

AGRADECEN una oración por su alma y la asistencia al funeral de segundo aniversario, acto que se celebrará mañana, lunes, día 10, a las CINCO Y MEDIA de la tarde, en la iglesia parroquial de la Milagrosa.

Lugo, 9 de enero de 1977

PRIMER ANIVERSARIO DE LA SEÑORA

## † DOÑA INES CHANTRES LOPEZ

Que falleció en esta ciudad, el día 8 de enero de 1976, después de recibir los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad

D. E. P.

Su esposo, Francisco Rodríguez Alvarez (Paco Portugués); hijos, María Isabel (Industrial de la Plaza de Abastos) y Francisco Manuel (Empleado de la Droguería Sanal); hijo político, José Luis García García (Industrial en Sarría); madre, Filomena López Fernández; madre política, Casilda Rodríguez Alvarez; hermanos, Edelmiro, Manuel, Daniel, Antonio, Dolores, José Antonio, Emilio, Indalecio, Julio, Adilna, Benjamín y Ovidio (los ocho últimos ausentes); hermanos políticos, nieto, Juan Carlos, tíos, sobrinos, primos y demás familia,

RUEGAN a sus amistades y personas piadosas una oración por su alma y la asistencia a la función de aniversario, acto que se celebrará mañana, lunes, día 10, a las DOCE de la mañana, en la iglesia parroquial de la Milagrosa; favor que agradecerán.

Lugo, 9 de enero de 1977

NOTA.—De Paradavella - Fonsagrada, a las DIEZ de la mañana, saldrán coches de la Empresa Hermanos Veiga.

## NOTAS NECROLOGICAS

AGRADECIMIENTO

La hermana política y sobrinos de la fallecida doña Filomena Cal Gandoy, cuyo óbito se produjo el pasado día 31 de diciembre, desean hacer llegar su agradecimiento a todas las personas que de un modo u otro les hicieron llegar su sentimiento por tan sensible pérdida, así como a las que asistieron a los actos de entierro y funeral celebrados, respectivamente, el día primero y tres de enero.



NOVENARIO DE MISAS

Darán comienzo mañana, lunes, día 10, a las ONCE Y MEDIA de la mañana, en la Santa Iglesia Catedral Basílica (Altar de la Virgen de la Esperanza), aplicadas por el alma de

EL SEÑOR

## DON BAUTISTA RODRIGUEZ LOMBAO

Y DE SU ESPOSA

## DOÑA CONCEPCION MERA FUENTES

Que fallecieron el día 10 de enero de 1975 y el 5 de marzo de 1971, después de recibir los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad

D. E. P.

Su hija, María del Carmen Rodríguez Mera; hijo político, Julián Salgado Diéguez y demás familia,

RUEGAN a sus amistades y personas piadosas una oración por sus almas y la asistencia a alguna de dichas misas.

Lugo, 9 de enero de 1977



IV ANIVERSARIO DEL ILMO. SR.

## D. LUIS FERNANDEZ VILLAR

(Procurador de los Tribunales) Que falleció en Lugo, el día 22 de enero de 1973, después de recibir los Auxilios Espirituales y la bendición de Su Santidad

D. E. P.

SU FAMILIA,

AGRADECE a sus amistades y personas piadosas una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia a alguna de las misas gregorianas que darán comienzo mañana, día 10, a las SIETE de la tarde, en la capilla del Instituto Masculino de esta ciudad.

Lugo, 9 de enero de 1977

PRIMER ANIVERSARIO DEL SEÑOR

## † D. Luis Antonio Fernández del Valle

(Jefe de Administración de EMPRESA MONTAÑA, S. A.)

Que falleció el día 11 de enero de 1976, confortado con los auxilios espirituales y la bendición de Su Santidad

D. E. P.

Su esposa, Consuelo López Gómez; tía, Narcisca Fernández Alcalde (Vda. de Truque); hermanos políticos, Enrique, Pilar, Manuel, María del Carmen, Antonio, Catalina, Matilde, Mercedes y Rita López Gómez; Consuelo Devesa Vázquez, Josefina Verho Vázquez, Jesús Pedrosa Latas, Josefina Carralbal, Abelardo López Domínguez, Concepción Abel Bravos, Celestino Vega Díaz y Eloy García Martínez; sobrinos, primos y demás familia,

AGRADECEN una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia al funeral de primer aniversario que se celebrará el próximo martes, día 11, a las CINCO de la tarde, en la iglesia parroquial de Santiago (La Nova).

Lugo, 9 de enero de 1977

PRIMER ANIVERSARIO DE LA SEÑORITA

## † Josefa Losada Abelleira

(Terciaria Franciscana)

Que falleció el 8 de enero de 1976, a los 87 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad

D. E. P.

Don Armando Durán Miranda; su hermana, Pura Losada; hermano político, José Bao; ahijada, Dolores Moreda Diéguez; sobrinos, Dolores y Victoria Diéguez Losada; sobrinos políticos, Eduardo Moreda Lourido y Manuel Hernández García, y demás sobrinos, primos y restante familia,

RUEGAN a sus amistades y demás personas piadosas una oración por su alma y la asistencia al funeral de aniversario que se celebrará el lunes, día 10, a las CINCO de la tarde, en la iglesia parroquial de Santiago (La Nova); favor que agradecerán.

Lugo, 9 de enero de 1977



MISAS GREGORIANAS

Darán comienzo el próximo martes, día 11, a las OCHO Y MEDIA de la tarde (excepto los domingos que serán a las NUEVE Y MEDIA de la mañana), en la Capilla de las MM. Josefinas (Puerta de Santiago), aplicadas por el alma de

EL JOVEN

## VICTOR MANUEL LOPEZ CARREIRA

Que falleció el día 6 de noviembre de 1976, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad

D. E. P.

Sus hermanos, María Isabel, Severino, Ana María, Montserrat, Margarita y demás familia,

AGRADECEN una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia a alguna de dichas misas.

Lugo, 9 de enero de 1977



PRIMER ANIVERSARIO DE LA SEÑORA

## DOÑA GENEROSA CABANAS IGLESIAS

(Viuda de Morán)

Que falleció el día 29 de diciembre de 1975 después de recibir los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad

D. E. P.

Sus hijos, Manuel y María Luisa; hijos políticos, María Ignacia G. Digón y Manuel López Cabanas; nietos, María Jesús, Manuel, José-Luis, Carlos y Felipe; nieta política, María Remedios; primos y demás familia,

RUEGAN a sus amistades y demás personas piadosas una oración por su alma y la asistencia a la función de aniversario que se celebrará mañana, día 10 de enero, a las SEIS de la tarde, en la iglesia parroquial de San Pedro; favores que agradecerán.

Lugo, 9 de enero de 1977

# COTIZACIONES DE BOLSA FACILITADAS POR EL BANCO DE BILBAO

Nominal	ACCIONES	BOLSA DE MADRID		BOLSA DE BARCELONA		BOLSA DE BILBAO	
		Ultima Cotización	Diferencia Semanal	Ultima Cotización	Diferencia Semanal	Ultima Cotización	Diferencia Semanal
<b>BANCOS Y SEGUROS</b>							
500	Bilbao .....	469	- 35	475	- 33	465	- 35
500	Central .....	494	- 25	496	- 21	490	- 24
250	Banesto .....	343	- 16	338	- 12	317	- 34
500	Exterior .....	490	- 10	486	- 14	-	-
500	Fomento .....	420	- 25	-	-	-	-
500	Guipuzcoano .....	-	-	-	-	435	- 5
500	Hispano .....	338	- 17	342	- 13	331	- 16
500	Ibérico .....	388	- 21	-	-	390	- 13
1.000	I. de Cataluña .....	-	-	288	- 14	290	- 10
150	López Quesada .....	364	- 7	-	-	360	- 10
1.000	Mercantil .....	-	-	-	-	-	-
500	Popular .....	354	- 11	354	- 11	354	- 11
250	Santander .....	499	- 20	510	- 10	500	- 20
1.000	Urquijo .....	408	- 17	410	- 14	-	-
500	Vizcaya .....	363	- 27	361	- 29	353	- 34
500	Bankunión .....	201	- 1	-	-	200	- 2
500	Seguros Aurora .....	-	-	-	-	1.680	- 20
500	Unión y Fénix, Seg. .....	458	=	-	-	-	-
500	Herrero .....	879	- 19	-	-	-	-
1.000	Pastor .....	490	- 20	-	-	-	-
1.000	Noroeste .....	-	-	-	-	-	-
1.000	Bankisur .....	-	-	-	-	-	-
<b>INVERSION MOBILIARIA</b>							
500	Cartimbo .....	114	=	115	+ 2	114	=
500	Cartisa .....	245	- 1	-	-	-	-
250	Fibansa .....	172	=	171	=	-	-
500	Figranvisa .....	-	-	-	-	100	=
1.000	Finsa .....	-	-	-	-	120	+ 1
500	Gral. Inversiones .....	204	=	190	- 15	-	-
500	Popularinsa .....	228	- 28	223	- 37	-	-
1.000	Inverpastor .....	-	-	-	-	-	-
<b>ELECTRICIDAD, GAS Y AGUAS</b>							
500	Electra de Viesgo .....	91	- 9	-	-	89	- 9
500	Reunidas Zaragoza .....	73	- 6	72	- 6	70	- 5
5.000	Fecsa (G) .....	85	- 5,50	95	=	-	-
1.000	Fecsa (P) .....	80	- 16	82	- 13	-	-
1.000	Fenosa .....	99,50	- 2,25	-	-	104	- 2,50
500	Hid. Cantábrico .....	90	- 9	-	-	-	-
500	Hid. Cataluña .....	77	- 4	76	- 7	-	-
500	Hidroila .....	92,50	- 9,50	92	- 11,50	92	- 11,50
500	Iberduero .....	104	- 15	104	- 17	105	- 16,50
500	Sevillana .....	90	- 12	95	- 6	96	- 5
500	U. Eléctrica .....	97	- 7	97	- 5	93	- 9,50
<b>SIDER. Y MINERAS</b>							
500	Altos Hornos .....	94	- 5	82	- 10	86	- 12
500	Duro-Felguera .....	93	=	82	+ 2	90	- 1
1.000	Echevarría .....	-	-	-	-	88	- 6
1.000	Fasa-Renault .....	95	=	-	-	-	-
500	Santa Bárbara .....	-	-	-	-	91	=
500	Mat. y Construc. ....	75	=	78	=	-	-
500	Santa Ana .....	81	- 3	81	=	-	-
150	Ponferrada .....	115	=	-	-	-	-
500	Motor Ibérica .....	-	-	182	- 20	-	-
500	Nueva M. Quijano .....	129	=	-	-	-	-
500	Olarra .....	-	-	-	-	215	- 35
1.000	Seat .....	112	+ 2	113	=	-	-
<b>TRANSPORTES</b>							
500	Metro .....	70	+ 6	-	-	-	-
500	Naviera Aznar .....	-	-	-	-	50	=
500	Transmediterránea ..	102	- 9	102	- 7	-	-
<b>QUIMICAS Y TEXTILES</b>							
500	Cros .....	111	- 16	111	- 6	-	-
500	E. e I. Aragonesas ..	90	- 2	77	- 12	108	=
500	Cepsa .....	277	- 35	279	- 33	278	- 27
500	Firestone Hispania ..	-	-	-	-	225	=
500	Papelera Española ..	85	- 8	-	-	87	- 5
500	Papelera de Leiza ..	171	- 9	161	- 19	167	- 11
500	Papeleras Reunidas ..	145	- 4	135	- 14	149	=
500	Petroliber .....	218	=	-	-	-	-
500	Sniace .....	65	+ 1	58	- 6	60	- 5
500	U. E. Río Tinto .....	178	- 23	175	- 24,50	178	- 22
1.000	U. Resinera Española ..	-	-	-	-	-	-
<b>INMOBILIARIAS Y AUXILIARES DE LA CONSTRUCCION</b>							
500	Asland .....	-	-	114	- 20	-	-
500	Cementos Lemona ..	-	-	-	-	195	- 15
1.000	Cristalería Española ..	575	=	-	-	-	-
500	Dragados .....	510	- 25	470	- 55	460	- 75
500	I. Colonial .....	-	-	142	- 1	-	-
500	I. Metropolitana .....	155	- 3	-	-	-	-
500	Urbis .....	143	- 17	-	-	-	-
500	Valdeiribas .....	165	- 4	-	-	-	-
500	Vallehermoso .....	166	- 14	-	-	-	-
<b>MONOPOLIOS</b>							
500	Campsa .....	247	- 25	250	- 28	250	- 35
500	Tabacalera .....	175	- 9	-	-	-	-
500	Telefónica .....	122	- 10	123,50	- 8,50	123	- 7
<b>ALIMENTACION VARIOS</b>							
500	Corp. Bancobao .....	104	- 1	104	- 1	104	- 2
500	"El Aguila" .....	115	- 5	-	-	-	-
500	Ebro .....	470	=	-	-	455	=
500	Finanzauto .....	247	- 7	244	- 4	244	- 4
1.000	Finanz y Servicios ..	260	=	254	- 4	254	- 2
500	Galerías Preciados ..	288	=	-	-	-	-
500	Gral. Azucarera .....	130	- 22	130	- 10	120	=
1.000	Koipe .....	-	-	-	-	213	=
1.000	Savin .....	-	-	-	-	208	=
500	Tabacos Filipinas ..	-	-	365	- 45	-	-
1.000	Rumasina .....	-	-	-	-	-	-
<b>FONDOS DE INVERSION</b>							
	Planinver 1 .....	82,67	- 2,18	82,67	- 2,18	82,67	- 2,18
	Planinver 2 .....	72,83	- 2,28	72,83	- 2,28	72,83	- 2,28
<b>DERECHOS DE SUSCRIPCION</b>							
	1 x 8 "B. Español de Crédito	60	- 10	60	- 9	-	-

NOTA:  
D. = dinero. P. = papel.  
Ex = ex dudo / ex dcho

Cambios del día, (Bolsa y moneda Extr.) desde las 15h. (tres tarde)  
llamando al teléfono nº 212148

**SERVICIO TOTAL**



## OMAR SHARIF NIEGA HABER CONTRAIDO MATRIMONIO

● Pero la pretendida esposa afirma  
que es absolutamente cierto

EL CAIRO, 8. — (EFE-UPI). — Pese a los desmentidos por parte del actor cinematográfico Omar

Sharif, los periódicos cairotas dijeron el sábado que había contraído matrimonio con la bella actriz Suheir Ramzi, o por lo menos, que se habían comprometido, tras un corto romance que comenzó la noche de fin de año.

### Corvalán regresará a Chile, "tan pronto como le sea posible"

PARIS, 8. — (EFE). — "No estaré en la Unión Soviética más que el tiempo estrictamente necesario", declaró el líder del Partido Comunista chileno, Luis Corvalán. En la entrevista en directo, desde Moscú, difundida en la noche del viernes por la segunda cadena de la televisión francesa, Corvalán intercambiado por el soviético Bukovsky, afirmó que este último "no era un prisionero político". Insistió en que él no criticó el acuerdo entre Bresnev y Pinochet para el intercambio.

Luis Corvalán que sólo permanecerá en la U.R.S.S. "el tiempo estrictamente necesario", piensa regresar a su país. Estará en la Unión Soviética hasta "el día en que pueda o deba regresar a mi país. Lo que no significa necesariamente que aguarde la caída de Pinochet".

En otro momento de la entrevista realizada por G. Nahon para la televisión francesa en Moscú, Luis Corvalán dijo que según la propia prensa gubernamental chilena hay en su país 3.300 detenidos políticos que deben ser juzgados. A estos "hay que añadir 2.500 chilenos desaparecidos o secuestrados cuyas familias no tienen noticia alguna".

El líder comunista chileno recordó que tuvo el acuerdo de su partido para que se procediera al intercambio entre él y Bukovsky.

El periódico Al Ahram la ha denominado la "boda más rápida de 1977".

Sin embargo, Sharif ha negado esta información: "Nada de esto ha ocurrido. No tengo la intención de casarme. Esto no es más que un rumor" dijo.

La señorita Ramzi, de 30 años de edad, dijo: "Omar no quiere dar las noticias porque no desea que esto afecte a sus previos compromisos. Pero es absolutamente cierto".

La atractiva actriz, que ya ha estado casada tres veces anteriormente, facilitó la siguiente explicación "de lo ocurrido":

"Hace algunos días —dijo— fui sorprendida por un ramo de flores que me enviaron a mi casa dos amigos de Omar, acompañadas por unas palabras de felicitación".

"Omar llegó acompañado de sus dos amigos e intercambiamos anillos", dijo.

La señorita Ramzi que trabaja en una película muy controvertida, egipcia, titulada "Te Guillty", afirmó que ella y Sharif celebraron su "compromiso" en una fiesta animadísima en su propia casa, durante la que Omar, para demostrar su felicidad, bailó la danza del vientre.

Si esta noticia es cierta, éste sería el segundo matrimonio de Omar Sharif, de 45 años de edad, y el cuarto de la actriz Ramzi. El estuvo casado anteriormente con otra actriz egipcia, Faten Hamana, considerada como la mejor intérprete del cine egipcio.

## EL PROGRESO EN BURELA

Desde las primeras horas de la mañana se vende en el QUIOSCO ALICIA, LIBRERIA ROZAS, LIBRERIA BALTAR y LIBRERIA AMELIA

## Rusia prepara un arma secreta...

(Viene de la página anterior)

Las emisiones de ondas tienen una intensidad superior a los cien kilowatts. Las ondas de alta frecuencia emitidas desde la base de experimentación nuclear del islote ártico, de la base naval de Odesa o de la base militar de Minsk, perturban seriamente emisoras de radio nacionales o comerciales de los referidos países (además de otros como Finlandia y todos los comunistas del Este europeo, que no protestaron por razones obvias), así como las emisiones de radio teletipo de agencias de prensa (especialmente la yugoslava Tanjun, las alemanas del Este y del Oeste). También en algunas circunstancias los pilotos de líneas aéreas se quejaron de interferencias radiales, sin que pudieron detectar su origen.

Lo más curioso es que las protestas elevadas por los países afectados permitieron a los técnicos de la URSS comprobar la eficacia de sus experiencias debido a las exigencias de la "Uit Union Internacional de Telecomunicaciones" de acompañar a cada protesta un informe detallado de las circunstancias, punto geográfico y demás detalles técnicos en que fue comprobada la anómala interferencia. En cierto modo un sistema poco costoso de control a larga distancia.

Los expertos franceses creen que los norteamericanos disponen en la actualidad de datos específicos sobre la procedencia y sin duda, las motivaciones de las interferencias radiales que tanto les preocupan a nivel técnico.

## SOLUCION A LOS PASATIEMPOS

VERBAS CRUCILLADAS  
(SOLUCION HORIZONTALES).- 1: BT. 2: Maré. 3: Balume. 4: Pe. Ubeda. 5: Neniga. Rua. 6: sacra. Logo. 7: reT. Lesa. 8: Rilada. 9: Oito. 10: AA.

JEROGLIFICO  
—ME LO CONTO NICASIO—  
(meloco-n-ton; i, casi o)

## SOLUCION AL JUEGO DE LOS ERRORES



# DEPORTES

El encuentro Basconia-C.D. Lugo

## Se jugará esta mañana, a las doce menos cuarto, en el "López Cortazar" de Basoselay

### FREIRE, MUY RECUPERADO, PODRA JUGAR

En principio resulta que el partido a disputar hoy en el campo "López Cortazar" de Basoselay entre el Basconia y el Club Deportivo Lugo estaba previsto para las cuatro y cuarto de la tarde, pero a última hora se adelantó para las doce menos cuarto de la mañana.

Sobre las nueve menos cuarto de la noche de ayer nos pusimos en contacto con el "Hotel Excelsior" de la capital bilbaína y la expedición acaba de llegar. Nos manifestó Viesca que el viaje había sido perfecto, aunque sufrieron cierto retraso debido al hielo en el puerto de Piedrafita. Almorzaron en Villalón de Campos, provincia de Valladolid.

Ya saben que, como les decíamos ayer, Freire viajaba con ciertas molestias a consecuencia de una patada que le propinó Rabadeira en "Riazor", y que por tanto su alineación se hacía problemática. Pero según nos dijo Viesca, Freire ha mejorado bastante y con un masaje de calor, es casi seguro que pueda salir de principio. Así que el equipo inicial va a ser:

Dosi; Fariña, Ordax, Freire, Vidal; Iriarte, Alvarez, Tito, Camuel; Gallo y Veiga.

Aunque saben que el encuentro es difícil, los componentes de la plantilla mantienen su ilusión y su moral y esperan cuando menos vender muy cara su derrota, y si es posible obtener un resultado que permita enjugar alguno de los negativos.

El regreso se efectuará después del encuentro para pernoctar en "La Ruta Gallega", en las proximidades de Astorga, regresando a Lugo en la mañana del lunes.

MALOCA

### CATEGORIA REGIONAL

## HOY, EN "AS INSUAS", LA SARRIANA SE ENFRENTARA AL PORRIÑO

SARRIA.— (De nuestro corresponsal, VILLARABID).

A partir de las cuatro de la tarde, se jugará en As Insuas el encuentro Sarriana-Porriño, perteneciente a la Regional Preferente. Será dirigido por el colegiado orensano Quintana Morala.

No hace falta destacar la importancia que este encuentro tiene cara a las aspiraciones del equipo local, ni tampoco el decir que el Porriño viene siendo un conjunto muy regular esta temporada y de los que aspira a conseguir el ascenso de categoría. Por tal motivo debe el aficionado local ayudar en todo instante a su equipo, ya que la papeleta que tiene que ventilar esta tarde, no es nada fácil.

Hay la novedad de que se verá el recinto totalmente cerrado, vieja aspiración que al fin se llegó a conseguir.

Bolita sigue con problemas. Villa es baja también hoy y algún que otro jugador, aunque convocado, sigue con algunas dudas de que se presenten o no, cual es el caso de Castellano.

Los jugadores convocados son todos los que forman la plantilla, o sea: Torres, Urbano, Lillo, Mosquito, Quico, Siso, Aurelio, Bello, Roberto, Quifones, Lajoña, Díaz, Toñín, Castellano, Nono y Nisio.

Según tenemos entendido, la directiva blanca, anda en busca de refuerzos, ya que después de habernos llevado el C. D. Lugo a Tito y Félix, el primero con justificación, no así el segundo, la plantilla blanca quedó bastante mermada y muy especialmente la delantera, ya que Félix era un auténtico maestro y muy penetrado con sus compañeros. Desde que faltó el de Rivas Al-

tas, el casillero de goles a favor quedó casi paralizado para el equipo de Bolita.

Parece que por las orillas del Cabe, anda Peña y sus compañeros de junta en busca de jugadores y como quiera que los de Monforte siempre dieran excelentes resultados a los de As Insuas... También en la capital de la provincia se busca algo, pero por esos lares no suelen darse muchas facilidades a la Sarriana.

En fin, de momento que se vaya arreglando Bolita con lo que tiene, que resulta lo más seguro. Suerte con las lesiones y ojo a las tarjetas, será una medida a tomar muy en serio.

Que el encuentro de esta tarde resulte de acuerdo con la expectación despertada, que el aficionado sarriano sea realmente ese jugador número doce y que los puntos se queden en casa, harán que la jornada sea lo positiva que se espera.

## Con motivo de la visita del Fabril, "Día del Club", en Vivero

VIVERO.— (De nuestra Corresponsalía, por PENALTY).

Hoy, a las tres y media de la tarde en el campo municipal de Cantarrana, encuentro de fútbol valedero para la Regional Preferente, enfrentándose Fabril Deportivo, de La Coruña y el Vivero C.F. en el último encuentro de la primera vuelta. Encuentro muy difícil si tenemos en cuenta la actual clasificación de nuestros visitantes y la calidad del fútbol que practican, pondrán muy cuesta arriba el resultado a favor de los locales, ya

# Comercial, Milagrosa y Lugo Atl. juegan hoy en nuestra capital

Tres encuentros se disputarán hoy en nuestra ciudad, en los que tomarán parte la Comercial, el Milagrosa y el Lugo Atlético que debuta en esta temporada, puesto que se inicia hoy la competición en la que participa.

### COMERCIAL-ENSIDESA

A las doce de la mañana, y teniendo como marco el viejo estadio "Ángel Carro", se celebrará hoy el encuentro correspondiente al Campeonato Nacional Juvenil entre la Comercial y el Ensidesa, partido que ha despertado una gran expectación por la calidad y cualidad del antagonista lucense. El Ensidesa va ubicado en los puestos privilegiados de la tabla, y por tal motivo es de esperar que ofrezca un buen espectáculo sobre el recinto del "Ángel Carro".

El partido, por supuesto, se presenta sumamente difícil para el Comercial, que tendrá una difícil papeleta que resolver, porque el adversario no va a dar facilidades de ningún tipo. A ver si el público respalda un poco a los lucenses, y se adjudican el triunfo.

### MILAGROSA-FOZ

Este enfrentamiento se jugará a las cuatro de la tarde en el viejo estadio "Ángel Carro", y la

verdad es que no debe de suponer demasiados problemas para los chicos de Mundo. El Milagrosa es un cuadro más compacto y potente que los focenses, y por ello si las cosas se desarrollan normalmente, el triunfo sonreirá a los milagrosistas.

### LUGO ATLETICO - ATLETICO MELLID

Este partido, paradójicamente, tendrá como marco el nuevo estadio "Ángel Carro", a pesar de

ser el de inferior categoría de los tres. La hora será las doce de la mañana, y es el debut de los dos conjuntos en este año 77. No podemos adelantar ningún pronóstico, porque desconocemos la capacidad de estos equipos, aunque presumimos que el Lugo tratará por todos los medios de ir cogiendo ritmo y situarse en los puestos de cabeza.

M. M.

### LIGA DE LA MONTAÑA

## Se inicia esta competición con cinco partidos

Se inicia hoy la Liga de la Montaña, por cuya razón es sumamente difícil hacer cualquier clase de pronóstico, puesto que se desconocen los equipos. De todas las maneras vamos a situarnos un poco, y a ver si tenemos suerte en nuestros vaticinios.

### ARZUA - PALAS

El Arzúa no debe de dejarse arrebatar ningún punto de su campo, si no quiere empezar con mal pie la competición. Hay que tener muy en cuenta la potencialidad del Palas, pero no deben de perder los locales este partido.

### CIRE - COMERCIAL

De todos es sabido que el Co-

mercial va presentar en esta ocasión un equipo de circunstancias, do en el Campeonato Nacional Juvenil, no puede contar con algunos de estos chicos. De todas las maneras habrá de andarse el CIRE con cuidado si no quiere ser sorprendido por los capitalinos.

### LUGO ATL. - ATL. MELLID

Supongo que si al Lugo le salen las cosas un poco bien, no debe de tener demasiadas complicaciones para vencer a su rival. Presumimos que los lucenses van a brindar la primera victoria a los aficionados.

### GUITIRIZ - MONTERROSO

El Guitiriz es un equipo de los potentes de esta categoría. El Monterroso lo desconocemos de momento, por lo que no sabemos lo que podrá dar de sí, pero creo que en esta ocasión los vencedores serán los del Guitiriz.

### LALIN - PARGA

Parece que si, que los del Parga en esta temporada quieren hacer las cosas bien, y que van intentar por todos los medios conseguir algo positivo en Lalin. Es difícil en esta categoría arrancar algo fuera de casa, pero no cabe duda de que es posible. Puede darse muy fácilmente un empate.

M.M.

### Mirador

## Bingo en Lugo

La noticia nos la han facilitado ayer por la mañana, y lo cierto es que nos ha causado una gran sorpresa, por cuanto aún hace muy poco se veían como inútiles los intentos de implantar el juego del Bingo en Lugo, ya que de antemano se contaba con la negativa de las autoridades, aunque éstas no se hubiesen pronunciado clara y abiertamente al respecto.

La noticia, repito, nos la dio el señor García Vázquez —jefe de relaciones públicas del Club Deportivo Lugo— ayer por la mañana, montándose el tan traído y llevado juego en una sala de su propiedad, y siendo en beneficio de dos clubs deportivos —Versalles y Milagrosa— que se han interesado por el asunto.

Según parece, el señor García habló el sábado con el gobernador, y la máxima autoridad de la provincia no puso demasiadas pegas, aunque sí pidió que se cumplieren ciertos requisitos. Es decir, que si las gestiones no dan marcha atrás, Lugo dejará de ser una ciudad diferente y discriminada dentro de unos días, como mucho una semana.— M. M.

### Segunda División

## Barcelona At., 0; Huelva, 0

BARCELONA, 8. — (CIFRA). — Con empate a cero finalizó el encuentro de Segunda División, correspondiente a la jornada de mañana, última de la primera vuelta, que esta tarde disputaron en el estadio del Barcelona el Barcelona Atlético y el Huelva.

# Lea EL PROGRESO

## Esto, lo otro y lo de más allá

Si, "esto, lo otro y lo de más allá". En esta sección que hoy nace trataremos de recoger aquello relacionado con el deporte, jocoso, curioso o no tan curioso pero que puede ser interesante para nuestros lectores.

De antemano, gracias por la atención.

— 00 0 00 —

El fútbol y la política se dan la mano. No descubrimos el Mediterráneo. ¿Saben ustedes cuál es la filiación política de los presidentes de los equipos de Primera División? Bien, pues cuatro son apolíticos —sin filiación, claro—, cinco se muestran indiferentes, cuatro liberales, dos socialistas, dos demócratas y uno franquista.

— 00 0 00 —

Es más: tres son partidarios de Fraga, dos lo son de Arellano, uno de Felipe González, dos de Adolfo Suárez, dos de Ruiz-Giménez y uno de Tierno Galván. Quedan los cinco indiferentes.

El situado más a la derecha es el presidente del Burgos, señor Martínez Laredo —el franquista—, y el más a la izquierda el de la Real Sociedad, señor Orbegozo, aunque no quiere mezclar la política con el deporte. Bastante de cerca le siguen el del Celta, don Antonio Vázquez y el del Elche, Martínez Valero.

— 00 0 00 —

¿Se acuerdan ustedes de Lico? Claro que se acuerdan: fue internacional y perteneció al Elche, Español y Valencia. Actualmente juega en el Albacete, equipo de Regional, y cobra una ficha de seiscientos mil pesetas. Sí, han leído ustedes bien...

— 00 0 00 —

Alejandro Abascal es un regatista de talla dentro del deporte de la vela en nuestro país. Abascal es una persona humilde, que destaca por su constancia. Tal es su afición que él mismo construye sus embarcaciones, aprovechando que su padre tiene un astillero en Santander.

— 00 0 00 —

José Ángel Iribar, el mejor guardameta español —un mito dentro de nuestro fútbol—, es de momento el portero más batido de Primera División, con 25 goles en trece partidos y medio.

A un gol, con 24, le sigue Miguel Ángel, otro de los ídolos.

Hay años en que no está uno para nada.

— 00 0 00 —

El baloncesto es el deporte español que cuenta con más instalaciones donde poder ser practicado. Dispone exactamente de 3.245, mientras que el fútbol tiene 3.230. En otro orden de cosas hay 1.714 piscinas, 1.380 gimnasios, 1.356 canchás para balonmano, 357 pistas para atletismo, 236 para patinaje, 168 polígonos de tiro, 36 para tiro con arco y 14 velódromos.

MALOCA

## Patronato de Apuestas Mutuas Deportivas Benéficas

RELACION DE SELLOS ANULADOS SEGUN LAS NORMAS:

2	apuestas	356.487		
8	"	404.954		
16	"	6.564.062	6.586.330	6.631.158
32	"	5.047.574	4.997.034	

EL DELEGADO

## El Progreso

En RIORTORTO. Se vende en el establecimiento de doña Balbina Santomé (Vda. de Muña Veiga).

**BALONCESTO**

**FINAL DE LA PRIMERA VUELTA EN EL TORNEO DE LA DIVISION DE HONOR.- LA CASERA-BREOGAN Y VALLADOLID JUGARAN A LAS SEIS Y CUARTO DE LA TARDE EN EL PABELLON MUNICIPAL DE DEPORTES**

**UNIDOS EN EL DESTINO**

De Martín Calabaza a Gonzalo Gonzalo hay la misma distancia en baloncesto que de Alejandro Carroceda a Víctor Manuel Basanta, es decir, la inherente a dos capitales en las que el deporte de la canasta es minoritario, aunque cuenta con una minoría entusiasta de seguidores y que, por tanto, se encuentra en la imposibilidad de autofinanciarse, puesto que no se lo permiten ni las cuotas de los socios ni las recaudaciones en taquilla. Por eso que en el verano pasado lo mismo Valladolid que Breogán se vieron en muchos y muy graves apuros para tomar parte en la Liga de Primera División, lo que consiguieron a la postre gracias a la aportación de un reducido grupo de incondicionales del baloncesto; pero el llegar tarde y mal al mercado de valores, trajo consigo el que uno y otro club tuvieran que afrontar la competición con unas plantillas incompletas y que, a la postre, se demostraron propicias para inclinarse ante equipos más fuertes, mejor conjuntados y que se habían reforzado a fondo. Ello motivó que castellanos y gallegos sean en estos momentos quienes monopolicen los dos últimos puestos de la tabla clasificatoria y con muy escasas posibilidades de evadirse del descenso a Segunda División.

Concretamente, el Valladolid, que disponía de los servicios de un preparador de calidad contrastada, como era Moncho Monsalve, decidió a la postre el elegir el camino fácil de la destitución del técnico en busca del revulsivo moral para sus jugadores y seguidores, sustituyéndole por Alfonso Martínez, que efectúa así sus primeras armas dentro de la difícil carrera del entrenador. No sabemos si a la larga el cambio de técnico podrá dar resultados, pero ocurre a veces que en principio la novedad, el variar los sistemas y el propio mayor interés de los jugadores, son capaces de proporcionar el éxito apetecido, lo que celebraríamos por el bueno de Alfonso, un hombre al que en Lugo se aprecia de verdad, luego de su singular desempeño en la temporada última.

**BREOGAN DEBE GANAR**

Sin embargo, confiamos de verdad en la superación en el rendimiento de La Casera-Breogán. Realmente, el equipo lucense —salvo que fuese capaz de sacar adelante el partido de hoy y el del próximo domingo en Madrid frente al Estudiantes— ya lo ha dicho todo o casi todo en la Liga de Primera División, en la que de todas las maneras debe

El partido de hoy:  
Cancha: Pabellón Municipal de Deportes, a las seis y quinta de la tarde.

Jornada 11.ª de Primera División.

**VALLADOLID:** Callejo, Seara, Prado, Lafuente, López Vallés, Beirán, Martín, Fernández (capitán), Hodge y Puente. Entrenador: Alfonso Martínez.

**LA CASERA-BREOGAN:** Lette, Miol, Salinas, Fullarton, Alfredo Pérez (capitán), Elies, Sevilla, Llobet, Manel y Redondo. Entrenador: Juan Quiñoa.

Posición en la tabla: Valladolid, 11.ª y La Casera-Breogán, 12.ª.

salvar al menos su dignidad como equipo. Y es por ello que confiamos en su victoria, máxime teniendo en cuenta que en La Coruña, frente al Obradoiro y el Bosco, los jugadores lucenses atestiguaron su entrega, pese a tratarse de un torneo amistoso y en esta misma línea deberán mantenerse hoy ante sus seguidores, esos seguidores que quizá le han fallado en sus anteriores actuaciones contra el Vasconia y el Pineda, pero que están dispuestos a continuar dando pruebas de su fidelidad, si los chicos del Breogán vuelven por sus fueros.

**PRIMER ENCUENTRO EN LA DIVISION DE HONOR**

Otro aliciente del partido lo constituye tal vez la circunstancia de que sea ésta la primera vez en la que Breogán y Valladolid se encuentran en la Primera División, a la que el club castellano accedió al término de la temporada 1975-76. Con anterioridad, la última vez en que ambos clubs se enfrentaron fue el 13 de abril de 1975, militando ambos en Segunda División. En aquella oportunidad triunfó netamente el Breogán por 83-57, con estas alineaciones por parte de uno y otro equipo:

Breogán: Serrano (8), Soler (8), Noll (24), Alfredo Pérez (24), Navarro (10), Aguado (2), Arbe (5), Sevilla (2) y Prada.

Valladolid: Callejo (3), Zorroza (1), Sten (29), Castrillón (7), Fernández (4), López Vallés (4), Prado (7) y Arenal (2).

Solamente Callejo, Fernández, Prado, López Vallés, Alfredo Pérez y Sevilla continúan batiéndose el cobre en los respectivos clubs, cuya potencialidad actual nos cuidaremos muy mucho de no comparar con la de entonces, por aquello de que las compara-

ciones son odiosas, pero que esta tarde pueden brindarnos un estupendo y emotivo espectáculo porque Alfonso Martínez y sus muchachos se lo juegan en Lugo todo a una carta, mientras que La Casera-Breogán sabe de sobra que su última y remota posibilidad de mantenerse en la actual categoría tiene su cimentación puesta en que sea capaz de derrotar hoy al Valladolid.—G.

**RESULTADOS DE ENCUENTROS DE PRIMERA DIVISION**

Real Madrid, 119 - Juventud, 89  
Barcelona, 101 - Discos, 84  
Basconia, 98 - Hospitalet, 96  
Cotonificio, 94 - Estudiantes, 96

**SEGUNDA DIVISION**

Aguilas de Bilbao, 97 - Castellar, 76.

**Quiñoa presentó la dimisión como entrenador del Breogán**

**Se hizo cargo del equipo Bob Fullarton**



**FULLARTON**

Juan Quiñoa ha presentado la dimisión como entrenador del Club Baloncesto Breogán. Aunque el Club no nos ha comunicado oficialmente nada en dicho sentido, el entrenador nos informó que tal decisión la había tomado el lunes pasado.

Los motivos se desconocen si bien se supone están relacionados con la mala marcha del equipo, prácticamente descendido a la Segunda División.

El jugador americano Bob Fullarton se ha hecho cargo de la dirección técnica del equipo.

**DEPORTES**

**SE INICIO LA VEDA DE LA CAZA MENOR**

**El lobo y el jabalí podrán cazarse hasta el veinte de febrero**

La Jefatura Provincial de Lugo del Instituto Nacional para la Conservación de la Naturaleza nos envía, para su publicación la siguiente nota:

Iniciada la veda, se recuerda a los cazadores y público en general que, conforme a lo dispuesto en la legislación vigente, está totalmente prohibida la persecución, caza o captura de toda clase de animales, incluidos sus huevos o crías, excepto el zorro, gíneto, turón, marta, garduña, tejón y comadreja que podrán capturarse hasta el 6 de febrero y el lobo y el jabalí que podrán cazarse hasta el 20 de dicho mes.

**ESCOPETAS DE AIRE COMPRIMIDO:** Conforme a lo dispuesto en la Orden de 18 de junio de 1976 está prohibido cazar, incluso en época legal de caza, con estas armas; pero, además, conforme a lo establecido en el Decreto de 23 de diciembre de 1965 y recordado por Circular de la Fiscalía del Tribunal Supremo a los Fiscales de las Audiencias en diciembre de 1974, está prohibido circular con dichas escopetas a los menores de 12 años, así como también a las personas de 12 a 18 años si no van acompañados y bajo vigilancia de otro mayor de 18 años.

**BOXEO**

**Triunfo del español Fiol, en Ginebra**

**GINEBRA, 8. — (ALFIL). —** El púgil español Francisco Fiol venció anoche por K.O. técnico al alemán federal Leo Kakolewicz en el noveno asalto de una pelea concertada a doce, disputada en el salón de los estudios de la televisión suiza.

Fiol, boxeador nacido en Mallorca que reside en Suiza, donde ha disputado la mayoría de sus peleas, había sido nombrado recientemente aspirante oficial al título europeo de su categoría, que posee el yugoslavo Mate Parlov.

En su combate contra Kakolewicz, Fiol, por cuestión de prestigio al haber sido reconocido como primer retador, realizó una buena pelea y dominó al germano hasta que el árbitro detuvo la pelea.

**INSISTEN OLIVARES CONTRA JIMENEZ**

**MEJICO D.F., 8. — (ALFIL). —** Francisco Rosales, manager del ex-campeón mundial gallo y plu-

ma, Rubén Olivares, de Méjico, dijo hoy que es "casi un hecho" que dicho púgil pelee, a fines de febrero próximo en Madrid, con Nino Jiménez, campeón de Europa.

Rosales ya se puso de acuerdo para ello con el promotor español Martín Berrocal, pero ahora es necesario que Olivares se entrene a fondo para ese combate.

Rubén ha sido uno de los más extraordinarios boxeadores que ha tenido Méjico, sobre todo cuando peleaba en peso gallo, pero malgastó energías con una vida disipada y hoy en día es sólo la sombra del gran peleador de sus días de esplendor.

Alérgico a la dura disciplina del gimnasio, su entrevista con Nino Jiménez, corre el riesgo de venirse abajo si no inicia con tiempo su preparación para el que sería el primer combate de su historia en rings europeos.

**EL LEMOS JUEGA HOY EN NOYA**

**MONFORTE DE LEMOS. —** (De nuestra Corresponsalía, por OTERVALD).

En partido con el cual finaliza la primera vuelta del torneo del Campeonato Regional, referente el Lemos disputará hoy en Noya un encuentro de la mayor trascendencia.

Decimos y no por decirlo, de la mayor trascendencia, porque de conseguir hoy algo positivo frente al buen equipo de Noya, el Lemos habría dado un paso muy importante para tratar de alcanzar en la segunda vuelta un puesto entre los cinco primeros.

En la ronda final, el calendario, por lo menos en apariencia, se presenta para el Lemos más prometedor, ya que los encuentros consideramos como más difíciles habrá de jugarlos en el "Luis Bodegas", lo que siempre puede resultar más ventajoso al contar con el mejor ambiente y el apoyo incondicional de sus buenos seguidores.

Por estas y otras circunstancias, el partido de hoy en Noya, los "cachorros" de Barrientos habrán de disputarlo con el mayor entusiasmo y la total entrega a fin de mejorar su actual cuenta de positivos, lo que les permitiría enfrentarse en la segunda vuelta con ilusión y un futuro más prometedor a fin de poder lograr la meta deseada.

Noya-Lemos, es un partido en el que las fuerzas parecen estar niveladas, ya que los de la villa coruñesa se hallan empatados a puntos con el Lemos, al que sólo superan con dos positivos en su haber.

Sorprender a los de Noya no será hoy empresa fácil para los lemistas, pero en fútbol pueden suceder muchas cosas, aún cuando sabemos que al Lemos lo reciben siempre con las mayores precauciones.

De los que formarán la expedición lemistá que saldrá para Noya en la mañana de hoy, a pesar de intentarlo nada sabemos, si bien Barrientos podrá contar ya con los servicios de Gerardo si lo considera oportuno y que pudo alinear el pasado domingo.

Algún punto en Noya sería un buen regalo de Reyes.

- Miguel Angel (Club Turista).
- Moñino, Pelegrín, Beltrán (Real Murcia).
- Huguet y Del Pino (Barcelona Atlético).
- Granda (C.D. Ensidesa).
- Garrido (Nules C.F.).
- Mejías (Cádiz C.F.).
- Angel (R.C.D. Español).
- Víctor (Atlético Madrileño).

**BALONMANO**

**CALENDARIO DE LOS CAMPEONATOS DE PRIMERA CATEGORIA FEMENINA JUVENIL E INFANTIL**

A continuación les ofrecemos los Calendarios de los Campeonatos Provinciales Femeninos de 1.ª Categoría, de Juveniles e Infantiles, y que son los siguientes:

**JUVENILES**

- 1.ª Jornada: Mondoñedo — Instituto Lugo. Mixto Lugo — Villalba.
- 2.ª Jornada: Mixto Lugo — Instituto Lugo. Villalba — Mondoñedo.
- 3.ª Jornada: Instituto Lugo — Villalba. Mondoñedo — Mixto Lugo.
- 4.ª Jornada: Instituto Lugo — Mondoñedo. Villalba — Mixto Lugo.
- 5.ª Jornada: Instituto Lugo — Mixto Lugo. Mondoñedo — Villalba.
- 6.ª Jornada:

Villalba — Instituto Lugo. Mixto Lugo — Mondoñedo.

**INFANTILES**

- 1.ª Jornada: Puente — Guitiriz. Chantada — Monforte.
- 2.ª Jornada: Chantada — Guitiriz. Monforte — Puente.
- 3.ª Jornada: Guitiriz — Monforte. Puente — Chantada.
- 4.ª Jornada: Guitiriz — Puente. Monforte — Chantada.
- 5.ª Jornada: Guitiriz — Chantada. Puente — Monforte.
- 6.ª Jornada: Monforte — Guitiriz. Chantada — Puente.

**OTE - PER**

**CONVOCATORIA DE SELECCIONADOS JUVENILES**

**ENTRE ELLOS FIGURA EL GUARDAMETA DEL TURISTA, MIGUEL ANGEL**

**MADRID, 8. — (ALFIL). —** El seleccionador nacional de juveniles, Jesús Pereda, ha convocado a los siguientes jugadores para efectuar un partido de entrenamiento el próximo miércoles, día 12, en Madrid, con vistas al encuentro que se disputará frente a Holanda el día dos de febrero en Valencia, valedero para el torneo de la UEFA: Amador (Sevilla Atlético). Zubillaga (Real Sociedad).

García (A.D. Rayo Vallecano). Andrés (R.C.D. Huelva). Lafuente y Brualla (Real Zaragoza). Blanco, Herrero, Gallego y García de las Heras (R. Madrid). Felipe, Juan Carlos y Juan Diego (Racing Club). Blanco (Valencia C.F.). Liceranzu, Gil, Merayo y Echevarría (Athletic Club). Iglesias (Talavera C.F.). Alcañiz (Elche C.F.).



# Sin persecuciones arbitrales, el Celta debe doblegar al Zaragoza

## Partidos de rivalidad en La Coruña y Villagarcía de Arosa

Otro penalty, y al parecer nada claro, ha determinado que el Celta perdiera el pasado domingo en Burgos, donde al decir de los cronistas, el equipo de Carmelo ha librado un buen partido en cuanto a líneas defensivas, si bien en ataque no anduvo demasiado avispado, aunque, para colmo de males, al R.C. Celta, también le ha sido anulado un gol por el colegiado de turno, el asturiano, señor Acebal Pezón. Esta tarde, al equipo "celesté" le aguarda una difícil papeleta ante un Zaragoza que ronda la cola y que querrá salir de ella. Atención, pues al equipo "maño" que entrena Lucien Muller, si es que el Celta no quiere entrar en zona de auténtico peligro.

Partido de rivalidad gallega, en el estadio municipal de "Riazor", donde el titular coruñés y el Pontevedra, C.F. protagonizarán un choque de los llamados sin pronóstico. Y es que la distancia en la tabla resulta mínima, a pesar de los dos puntos de ventaja que el Deportivo de La Coruña lleva sobre su rival regional. Por otra parte, en goles a favor y en contra, se observa una igualdad casi absoluta, por eso creemos que si bien los factores ambiente y campo están del lado coruñés, el partido se torna muy nivelado y cualquier resultado es válido para este tipo de encuentros de plena rivalidad.

El Gran Peña Celtista, inagotable vivero del R. C. Celta, ya aumentando, domingo tras domingo, su cuenta de negativos, y está ahora ante una salida teóricamente imposible para tratar de amortizar "números rojos" ya que sobre el papel, poco o nada le queda por hacer al equipo de Pedrito en la cancha del Ensidesa, equipo éste al que un fallo podría dejarlo marginado de sus lógicas aspiraciones de retorno a Segunda "A". De tal suerte cabe suponer que los vigueses tendrán que conformarse con evitar, si les es posible, la clásica goleada, que siempre hay que suponer cuando juegan el gato y el ratón, ya que aspirar a puntuar en esta salida es poco menos que un tópico.

Nuestro C.D. Lugo que está en un momento francamente desconcertante y muy poco esperanzador, también viaja, y lo hace al País Vasco, para enfrentarse en el campo de "Basoselay" a un Basconia que viene pegando muy fuerte en la Liga, por lo que tampoco hay que hacerse demasiadas ilusiones para este encuentro a jugar lejos del "Angel Carro". Si bien es cierto que al equipo lucense le resulta imprescindible despertar de ese letargo en que parece haberse metido a raíz del partido jugado y empatado en Ferrol, allá por mediados del mes de noviembre. Sin embargo, y que conste, nos gustaría equivocarnos en esta oportunidad, no creemos que sea esta salida a Basauri la fecha más idónea para iniciar esa esperada y necesaria reacción del equipo de Viesca.

Otro equipo que viaja al País Vasco y que al igual que el titular lucense, anda en horas bajas, es la S.D. Compostela que entrena Carlos Torres. Lo hace precisamente el equipo compostelano al feudo de ese incómodo Guecho que nos ha llevado un punto del "Angel Carro", hace una semana. Y si bien resulta una verdad que al equi-

po de la Ciudad del Apostol le hacen falta puntos y confianza en sí mismo para no escapar de la zona clasificatoria para Segunda "B", tampoco es menos cierto que no esperamos grandes acontecimientos de esta salida, a pesar de que el Guecho, ni por clasificación ni por clase, resulta un dechado de virtudes.

En Villagarcía, partido de rivalidad regional, ya que el Arosa, necesitado de puntos, se enfrentará, en su cancha de "La Lomba" a un Racing ferrolano que ocupa un destacado quinto puesto en la tabla, con sólo cuatro encuentros perdidos en las dieciocho jornadas que llevamos de Liga, y con unos resultados francamente esperanzadores, que hacen que la marcha de los "verdes" haya que tenerla en cuenta, de no quebrarse la racha, para empresas mayores. Nada nos extrañaría que los ferrolanos, plétóricos de moral y de fuerza, aprovecharan este partido de rivalidad para sumar nuevos puntos y seguir por el buen camino hacia los primeros puestos.

No vemos, sin embargo, tan clara la trayectoria de un C.D. Orense, que esta tarde, con la mayoría de los Terceros de la región, se ve obligado a viajar y a jugar fuera de su feudo. En esta oportunidad el desplazamiento de los "rojillos", es para llevarlos a Mieres, donde se encontrarán, a buen seguro, con un Caudal que luchará a fondo para evitar más evasión de puntos del "Hermanos Antuña". Difícil se le pondrá el partido al equipo de Martialay, ya que el "cuadro" asturiano, que sigue recio en defensa, tratará de hacerse con los puntos para no aumentar su actual cuenta de negativos, que en estos momentos se eleva a cuatro. Sin embargo, los de Las Burgas, sobre el papel, están obligados al máximo.

Después de una apurada victoria final sobre el Vista Alegre, hace una semana, el Lemos de Barrientos, que no acaba de encarrilarse en el Campeonato Regional, se desplaza a Noya, para contender en aquella pintoresca villa marinera coruñesa frente al titular noyés. Si analizamos el partido basándonos en los puntos, goles a favor y en contra, de uno y otro equipo, llegaremos con facilidad a la conclusión de que nos encontramos ante un "match" sumamente equilibrado y difícil de vaticinar su resultado. Sin embargo, cabe esperar que el Lemos sepa estar a la altura de las circunstancias, ya que el Noya, —estamos seguros—, al calor de su hinchada resultará un rival de cuidado.

Poco a poco, la S.D. Sarriana ha ido perdiendo contacto con los puestos de cabeza —primero y segundo nos referimos—, cosa lógica, ya que los milagros del fútbol no suelen darse a menudo, y bastante hacen los jugadores y bastantes hacen los jugadores y bastantes hacen los jugadores ocupando un muy digno quinto puesto en la tabla, cuando por debajo equipos de más capote tienen que soportar los sinsabores que la Liga suele deparar al menor descuido o falta de laboriosidad. Porque en esto del fútbol, como en otras actividades, la suerte existe, pero también hay que buscarla y sacrificarse para encontrarla, y la S.D. Sarriana no acostumbra a regatear esfuerzos a la hora de la verdad. Hoy frente al Pe-

riño tiene otra prueba para demostrar su buen hacer. Esperemos que salgan triunfantes los pupilos de Bolita.

Pero hablando de pruebas duras y difíciles, ahí tenemos al Vivero que recibirá esta tarde en el pintoresco marco de "Cantarrana" a un Fabril que ocupa

un tercer puesto en la tabla, a sólo un punto del tándem de vanguardia: Cambados-Turista. Realmente, la papeleta se torna harto difícil para los jugadores vivarienses, que bajo la batuta de Domínguez, van conociendo jornada tras jornada, las espaldas que el Campeonato encie-

rra. Remitiéndonos al choque de esta tarde, cabe decir, entre otras cosas, que el equipo de la Ciudad del Landro se encuentra ante un rival notablemente superior en todos los aspectos, y por eso una derrota del Vivero C.F. encajaría dentro de la lógica más elemental, si bien el partido hay que jugarlo.

### LA CORUÑA CON POSIBILIDADES DE SER ESCENARIO DE ALGUN PARTIDO DEL MUNDIAL DE FUTBOL DE 1982

LA CORUÑA, 8.— (ALFIL).— La ciudad de La Coruña tiene posibilidades de ser escenario de algunos partidos del Campeonato del Mundo de Fútbol concedidos a España para 1982.

El presidente de la comisión organizadora de los campeonatos, José Angel Zalba Luengo, ha viajado hoy a esta capital en donde mantuvo una reunión con las fuerzas vivas y representantes de organismos diversos. Como único tema: la posibilidad de que La Coruña sea escenario de algunos partidos del mundial.

Tras reunirse con el presidente del Coruña, Antonio Alvarez; presidente de la Federación Gallega de Fútbol, Alejandro Guillén; delegado provincial de Educación Física, Tapia Dafonte y vicepresidente del Coruña, señor

Ron Fraga, el señor Zalba mantuvo entrevistas con el gobernador civil de la provincia, señor Gil Nieto; presidente de la Diputación, Lino Rodríguez Madero; alcalde de La Coruña, señor Linao Flores; concejal Gila Lamela y diputado provincial señor Estévez Mengotti, así como con el procurador en Cortes José Luis Mellán Gil.

Zalba Luengo explicó las gestiones hasta ahora llevadas a cabo con vistas al mundial y destacó el interés que el presidente del Coruña y en general todas las autoridades de esta provincia para que fuera escenario de alguno de los partidos. Agradeció a todos este interés y dijo que había quedado nombrada una comisión gestora encargada de superar las dificultades que surjan para que La Coruña pueda tener

algún partido del Campeonato. Las dificultades pueden ser las referidas a unas instalaciones deportivas idóneas, servicios de hostelería satisfactorios y unas comunicaciones cómodas y rápidas.

Tras las reuniones apuntadas el señor Zalba mantuvo una rueda de Prensa con los informadores y respondió a cuantas preguntas le fueron formuladas. Manifestó que no se puede establecer de antemano el número de sedes o sub-sedes que habrán de designarse para celebrar los partidos, pues todo depende del número de equipos que participen en el mundial.

Preguntado el señor Zalba sobre qué otras capitales están interesadas en celebrar partidos del Campeonato dijo que con independencia de Madrid y Barcelona, tan solo La Coruña había dado el primer paso, "pero hay que contar —añadió— con que lo harán Andalucía, Valencia y Vizcaya".

—¿Y Zaragoza...? —Presentará su candidatura cuando llegue el momento.

Se le preguntó después a Zalba qué capitales tienen más posibilidades de celebrar partidos del mundial y respondió que de momento no existen preferencias por ninguna. "Habrá que ver lo que ofrecen y si reúnen las condiciones mínimas exigibles por la "FIFA", decidir en consecuencia".

## Botubol ha sido fichado por el Valencia

VALENCIA, 8.— (ALFIL).— El defensa central del Cádiz, Botubol, ha sido fichado por el Valencia, según se asegura en medios futbolísticos bien informados de esta capital.

Para ultimar el traspaso, a mediodía de hoy viajó el gerente del Valencia, Salvador Gomar, no se sabe si a Madrid, donde parece que se encontraba el presidente del Cádiz, o a Barcelona, donde se encuentra el equipo andaluz para disputar mañana su encuentro de Liga ante el Tarrasa.

Las mismas fuentes aseguran que se ha pagado veinticinco millones de pesetas por el traspaso, y que Botubol, tras dicho encuentro, ya viajará a Valencia, para incorporarse inmediatamente a su nuevo equipo.

### CATAFAU, SOLICITADO POR EL BARCELONA

VALENCIA, 8.— (ALFIL).— El extremo chileno del Valencia, Juan Catafau, ha sido formalmente solicitado por el Barcelona C. F., según informa hoy la Prensa local.

Conforme a esta noticia, tras las bajas de Rexach y Heredia, Michels solicitó urgentemente, a raíz del partido Barcelona-Valencia, unas pruebas de este jugador sudamericano oriundo, y, para no levantar sospechas, tales probaturas se efectuaron con el Barcelona Atlético, pero en presencia del técnico holandés.

Michels, al ver que Catafau in-

teresaba pero no estaba en forma, solicitó que el Valencia lo "rodara" antes, por lo que jugó como cedido, desde entonces, en el Mestalla, y parece que ahora, una vez en forma, se podrá llegar a la formalización del traspaso.

**agricultor: planta árboles frutales!**

y obtendrás excelentes producciones a partir del 3º año de plantación, facilitándote la comercialización de tus cosechas.

**inducoa** ACONSEJA a los Propietarios de TERRENOS interesados en la plantación de FRUTALES, se pongan en contacto lo antes posible, con nuestro EQUIPO TECNICO ESPECIALIZADO para que puedan visitar sus fincas y realizar el proyecto y presupuesto correspondiente.

Asimismo les aconsejamos sobre la forma de financiar su inversión total.

**inducoa**  
AVDA. DEL EJERCITO, 2 · LA CORUÑA TELFS. 286400-286311

**El Progreso**

En QUIROGA. Se vende en la Librería de doña Concepción R. Regueiro.

# DEPORTES

## ALEMANIA, TODO POR EL MUNDIAL

- SE ACORTA LA PAUSA INVERNAL PARA PREPARAR LA SELECCION
- Argentina, Uruguay, Brasil y Méjico, rivales para junio

Para comenzar —fue en febrero—, Rolf Mittermaier se echó a ganar medallas, dos de oro y una de plata, en la Olimpiada blanca y fue coronada con el oficioso título, que tanto dice, de "reina de las nieves". Para terminar —ha sido en diciembre—, vía el colega "France Football" críticos de veintiséis países de este Continente, decidieron que Franz Beckenbauer había sido el mejor futbolista del año, y coronaron con el oficio galardón de "monsieur Fútbol". Visto por sus dos extremos, principio y fin, no cabe duda de que 1976 ha sido un excelente año para el deporte alemán. Especialmente, si en este "sandwich" de la fama, entre las rebanadas de pan que se llaman Rolf y Franz, se coloca el jamón de cuarenta y seis medallas olímpicas, catorce títulos mundiales y nueve europeos, y se le adoba con el postre de esta Copa Intercontinental que recién se adjudicó el Bayern...

### ENTRENADOR GANA, PRESIDENTE PIERDE

Pero luego de la despedida del año, aquí se piensa más que en hacer balance de los méritos, en otear el horizonte buscando qué puede traer 1977, e incluso —algunos van más lejos todavía—, 1978. Y el que acabamos de estrenar, no cabe duda que puede ser año que traiga cosas interesantes, soluciones que pueden resultar toda una auténtica revolución, digamos en el mundillo del fútbol, sentando especie de jurisprudencia. Porque acontece en estos días un caso singular en el mundillo del fútbol: Primera División Kaiserslautern, "pulso" entre el presidente del Herr Willi Muller y el entrenador del mismo equipo, Erich Ribbeck, que se ha constituido en la máxima actualidad futbolística del puente entre año ido y año recién estrenado. Herr Muller, harto del escaso rendimiento de su equipo, un histórico que figura en el decimoquinto puesto de la tabla, decidió poner en práctica el habitual procedimiento de hacer dimitir al técnico. El regalo navideño, empero, no pudo tener lugar, porque a instancias de los jugadores, el resto del grupo directivo se constituyó en oposición del presidente.

La democrática votación arrojó sonora derrota del mandamás de la entidad, cinco votos contra uno (el suyo propio), con lo cual bien puede decirse que el entrenador gana y el presidente pierde. Este, que aún sigue en su cargo y ha prohibido a Ribbeck hacer declaraciones a la Prensa, pretende convocar ahora, en última instancia, una asamblea de socios. Y por el ruido que se está armando, todo parece indicar que la solución del pleito va a ser de las que entran pocas en docena: que Erich Ribbeck siga al frente del Kaiserslautern, el presidente tenga que abandonar el cargo.

### LOS QUE MADRUGAN

La "pausa invernal" va a ser más corta en esa oportunidad que en todas las otras precedentes. El fútbol de máxima categoría va a estar otra vez en danza con los dieciséisavos de final de la Copa de Alemania. Culpa culpita de este acortamiento de las vacaciones de invierno (el día 15 comienza la segunda vuelta de la Bundesliga), el programa internacional de la selección, que acudirá en junio a vérselas con Argentina, Uruguay, Brasil y Méjico, en madrugadora toma de contacto con los ambientes, clima y equipos de la cita del XI Campeonato del Mundo. Este madrugón del "Nationalelf" en el ensayo de cara al torneo de 1978, no es único, porque en las fechas en que estamos, a dieciocho meses vista de los lances de Buenos Aires, Mar de Plata, Rosario y Córdoba, resulta que son ya cinco mil los alemanes que se han dirigido a la DFB (Federación Alemana de Fútbol), solicitando reserva de localidades para todos los partidos en que vaya a participar el grupo de Helmut Schoen, no obstante que los costes de la excursión balompéica (localidades aparte), cabe calcularlos para cuatro semanas, en treinta mil hermosos duros. Madrugar se llama la figura. O prever, que es lo que hace la citada Federación también respecto de 1978 y el obligado relevo, luego del Mundial, por haber cumplido la edad de jubilación, del actual seleccionador. A-Heimut Schoen le sustituirá su actual "segundo", Jupp Derwall, que pasó a ser su asistente cuando el actual "bundestrainer" —que a la vez era segundo de su predecesor en el cargo—, relevó a Sepp Herberger, quien a la vez había relevado en su día al doctor Otto Nerz, del que también era asistente. ¿No será en esta continuidad, donde estriben los éxitos del fútbol alemán? Afición, a madrugar aparte, que tampoco es mala cosa.

Carlos BIBRIAN  
(Alemania)

## CAMPEONATO PROVINCIAL

# En esta jornada habrá partidos en Burela, Becerreá, Rábade, Lugo y Monforte

El Campeonato Provincial está adquiriendo mucho más interés del que tenía al principio. El resbalón del Milagrosa ante el Hostelería ha dado muchas posibilidades al Chantada, equipo que lleva menos partidos jugados que los capitalinos, y que puede muy fácilmente erigirse en líder.

### BURELA - MINDONIENSE

Este encuentro no debiera de tener duda de ninguna clase, puesto que el Mindoniense es muy poco lo que lleva hecho hasta el momento, aunque tampoco el Burela ha hecho grandes proezas.

De todos los modos, creemos, que los de casa deben de ser los triunfadores de la contienda.

### BECERREA - VILLALBES

Son dos equipos de unas características muy similares, aunque el Becerreá peca de inexperto por lo poco que lleva militando en la categoría. Con esto queremos insinuar que nos extrañaría muy poco que el Villalbés fuese a sorprender a los de Becerreá, que intentarán por todos los medios brindar una satisfacción ante sus aficionados. Aunque reiteramos en que lo tendrá difícil.

### RABADE - JOVE LAGO

Pues que les voy a decir a ustedes. A mí me parece que el Rábade tiene que ser el vencedor de la contienda, aunque los del Lago han demostrado que tienen potencial suficiente como para sorprender al más pintado. De todos modos nuestro pronóstico de momento es casero.

### MILAGROSA - FOZ

Creo que el Milagrosa no se va a dejar sorprender nuevamente en su feudo, aunque como en el fútbol pueden ocurrir las cosas más imprevisibles, pues nunca se sabe. Lo que sí les puedo asegurar es que si el encuentro se desarrolla por unas cauces totalmente normales y lógicos, los milagrosistas se apuntarán los dos puntos.

### INDEPENDIENTE - RIBADEO

Aunque jugó el día de Reyes, el Independiente vuelve a jugar en esta jornada. Recibe en esta ocasión al Ribadeo, equipo que no debe de darle mucha guerra, aunque fue el otro día a arrancar un punto a Foz. El Independiente que, parece, va recuperando su fuerza, debe de imponerse a su rival de esta oportunidad.

M.M.

## PRIMERA DIVISION

# LAS PALMAS, 2; ATH. BILBAO, 1



IRIBAR

LAS PALMAS DE GRAN CANARIA, 8.— (ALFIL).— La Unión Deportiva Las Palmas venció por dos goles a uno al Athletic de Bilbao, en partido de Primera División jugado esta noche en el Estadio Insular. Al primer tiempo se llegó con ventaja del Athletic por un gol a cero.

Dirigió el partido el señor Carreira Abad, del Colegio Gallego, desafortunadísimo. En la primera parte perjudicó de manera ostensible a Las Palmas. En la segunda se corrigió algo, pero provocó las continuas protestas del público. Mostró tarjeta amarilla a Félix y Carlos.

### Goles:

16 minutos: Falta en el lateral izquierdo del área canaria, que lanza Amorrortu y Carlos cabecea a la red.

48 minutos: Centro de Noly que Morete desvía de cabeza para que remate Brindisi. Rechaza Iribar y Brindisi remacha a la red.

89 minutos: Disparo de Brindisi que rechaza Iribar, produciéndose un tremendo barullo en el área. El balón llega a Juani que marca el gol de la victoria local.

### Comentario:

El Athletic de Bilbao jugó de forma excelente en la primera parte, al contragolpe. Las Palmas no encontró entonces su sitio y estuvo en muchos momentos a merced de los visitantes, que no supieron aprovechar las ocasiones de gol que se le presentaron.

En la continuación, Las Palmas salió lanzada al ataque, facilitado por el repliegue de los bilbaínos. Pudo llegar la victoria mucho antes, pero también los delanteros canarios estuvieron poco afortunados ante el marco de Iribar. Sin embargo, cuando ya se daba por bueno el empate, llegó el gol de Juani, en una jugada confusa.

Justo el triunfo local, ya que fue el equipo que más atacó. Los vascos, después de un primer tiempo brillante, decayeron mucho luego.

Alineaciones:  
LAS PALMAS.— Carnevalli; Noly, Wolf, Hernández; Castellano,

## NORMAS GENERALES DE PESCA PARA EL AÑO 1977

**SORTEOS:** Habrá dos sorteos generales, uno para la adjudicación de los lotes correspondientes a los meses de marzo y abril y otro para los restantes mayo, junio y julio hasta fin de la temporada.

Las fechas de los mismos y períodos hábiles para solicitar se anunciarán oportunamente en prensa, radio y TVE.

Los sorteos serán públicos y en el lugar que se indicará.

**ADJUDICACIONES:** Los lotes adjudicados mediante sorteo son IRRENUNCIABLES y el NO abono de los mismos en la fecha que se indique en la comunicación, llevará aparejada la eliminación de los adjudicatarios favorecidos, para el resto de la temporada.

Las solicitudes habrán de formularse encabezadas por dos deportistas que serán a su vez, titulares ambos del permiso correspondiente, sin que un mismo nombre, pueda figurar en otra solicitud. Ambos solicitantes pagarán como titulares.

El precio con carácter provisional será de 1.500 pesetas por lote y día en toda época.

Cuando la época lo autorice, podrán pescar dos cañas a trucha y abonarán 300 pesetas por cada una en lote y día.

La pareja que figura en la solicitud para el sorteo será la que habrá de figurar inexcusablemente en el permiso, sin que bajo ningún pretexto se puedan sustituir en el momento de extender el permiso.

En el Coto Nacional del río Eo, sólo se autorizará la pesca de un salmón por pescador y día.

El Ministerio de Información y Turismo, a través de sus Servicios correspondientes, se reserva el derecho de interpretar cualquier duda que pueda surgir en la aplicación de las presentes normas.

La Administración Turística Española anuncia la apertura de admisión de solicitudes para pescar en los Cotos Nacionales de los ríos Eo, Narcea y Deva-Cares, para los meses de marzo y abril, según las normas establecidas.

Las solicitudes deben enviarse a la Delegación Provincial del Ministerio de Información y Turismo, calle M. Alvarez, 7 de Oviedo, entre el 7 y el 22 de enero, ambos inclusive.

Los impresos de solicitud pueden retirarse en la Delegación Provincial del Ministerio de Información y Turismo de Lugo (Dr. Portela, 7).

# REPRESENTANTE

Necesita importante industria nacional dedicada a la fabricación de lámparas  
Zona de trabajo LUGO

### REQUERIMOS:

- Persona muy activa, introducida en gremio de electrodomésticos, bazares, artículos de regalo y muebles.
- Seriedad profesional.

### OFRECEMOS:

- Catálogo extenso.
- Comisiones e incentivos sobre ventas.

Escribir con amplias referencias al Apartado de Correos n.º 4.089 de ZARAGOZA

★ LEA EL PROGRESO ★

# ¡LIQUIDAMOS TODO!

A PRECIOS DE AUTENTICA  
**GANGA**  
DEJAMOS EL NEGOCIO

# CAMILO

de Santo Domingo, 26

ACUDA CUANTO ANTES  
Y APROVECHE ESTA OCASION

## NACIONAL

**DELINCUENTE MUERTO POR LA GUARDIA CIVIL**  
CORDOBA, 8.—(CIFRA).— Sobre la muerte de un delincuente por disparos efectuados ayer por la Guardia Civil cordobesa, el gobierno civil de Córdoba ha facilitado a primera hora de esta tarde la siguiente nota:

"La Guardia Civil de Córdoba tuvo noticias de que se habían producido unos robos en Andújar y que posiblemente sus autores se trasladaban por carretera en dirección Córdoba-Sevilla. Montado el oportuno servicio, a la altura del kilómetro 398 de la carretera Nacional IV, a las 4,30 de la mañana, se dio el alto a un automóvil SEAT 1.430 matrícula M-0.486-AL que venía a gran velocidad y que disminuyó la marcha al llegar a la altura de una pareja de la Guardia Civil de Tráfico, pero súbitamente aceleró intentando atropellar al cabo primero que formaba pareja y que pudo esquivar el vehículo.

El otro Guardia Civil disparó su arma contra el coche que huía y que fue luego encontrado abandonado, a unos 300 metros del lugar del incidente, hallándose dentro un joven muerto a consecuencia del disparo, que identificado después resultó ser Juan Antonio Mora Porras, vecino de Sevilla y delincuente habitual contra la propiedad.

El automóvil se supone que había sido robado, ya que carecía de llave de contacto y en su lugar se había instalado un puente eléctrico para ponerlo en marcha.

Los otros tres viajeros del vehículo se dieron a la fuga.

Se realizan activas gestiones para su detención".

**ATRACAN UNA JOYERIA: CINCO MILLONES DE BO-TIN**

BARCELONA, 8.—(CIFRA).—Tres individuos armados se apoderaron de 50.000 pesetas en metálico y de una caja fuerte que contenía joyas por valor de unos cinco millones de pesetas, en una joyería sita en la calle Manesme, 208 de la Ciudad Condal.

El atraco se produjo cuando la propietaria del establecimiento se disponía a abrir la puerta. En esos momentos uno de los ladrones la agarró por el cuello y la obligó a entrar en el local, en donde fue conminada a abrir la caja fuerte.

Los autores del atraco se dieron rápidamente a la fuga. La policía practica las gestiones oportunas con el fin de determinar la identificación y proceder a la detención de los atracadores.

**UN MUERTO Y UN HERIDO GRAVE EN REYERTA POR HERENCIA**

LA CORUÑA, 8.—(CIFRA).—Un hombre resultó muerto y otro con lesiones de gravedad tras una reyerta entre ambos por cuestión de herencia.

Los hechos ocurrieron en Cundins, municipio de Cabana.

Manuel Villar Varela, de 44 años, casado, labrador, y su esposa Matilde Sánchez Castro, de 37 años, recogían trébol en un campo cuando llegó al lugar un tío de ambos, Constantino Méndez Amado, de 54 años, casado, jornalero.

Entre tío y sobrinos se inició una discusión por cuestión de una herencia de fincas. De las palabras pasaron a la agresión y mientras Constantino atacaba con una guadaña, su sobrino Manuel le disparó dos tiros con una escopeta del calibre doce.

Constantino Méndez falleció en el acto y su sobrino Manuel fue trasladado a un sanatorio coruñés en donde se le apreció herida incisa contusa en cuero cabelludo de 15 centímetros de extensión, fractura abierta de cráneo, conmoción cerebral, "shock" traumático y probable fractura de codo derecho. Pronóstico grave.

**UN SERENO DISPARA PARA INTIMIDAR A LOS LADRONES**

LA CORUÑA, 8.—(CIFRA).—Manuel Seoane Lamas, sereno de la plaza de Vigo, se ha visto obligado a realizar un disparo al suelo para intimidar a unos jóvenes ladrones.

Los tres jóvenes estaban robando en las galerías "Torres y Saez", en la Avda. de Linares Rivas, sobre las cuatro y media de la madrugada. El sereno vio a uno de ellos y lo retuvo, dándose los otros dos a la fuga cuando dicho sereno hizo un disparo de intimidación al suelo. Más tarde fue recuperada una bolsa en la que los ladrones habían metido el dinero y diversos artículos.

## SUCESOS

**CORDOBA: Delincuente muerto por los disparos de la guardia civil**

● **Roban las joyas de la Virgen de la Fuensanta, en la catedral de Murcia, por valor de trescientos millones de pesetas**

● **Buenos Aires: Cuatro balazos en la espalda y uno en el pecho a una joven embarazada, mandada asesinar por su marido**

El detenido es Andrés Dopico Barros, de 20 años, que tiene su domicilio en La Coruña. Los otros dos ladrones fueron identificados.

**ROBO SACRILEGO EN LA CATEDRAL: MAS DE 300 MILLONES EN JOYAS**  
MURCIA, 8.—(CIFRA).— La corona de la patrona de Murcia, la Virgen de la Fuensanta, figura entre las joyas robadas esta noche en la catedral, en un importante y sacrilego golpe, que ha conmocionado a la ciudad.

Los ladrones se han llevado gran cantidad de joyas de una de las salas del museo catedralicio, cuyo valor material, en una primera estimación, se calcula que asciende a más de trescientos millones de pesetas.

El robo ha sido descubierto a las siete menos cuarto de esta mañana por el sacristán de la catedral, que se dio cuenta inmediatamente al abrir las puertas del templo catedralicio, como hace todos los días a la misma hora. La noticia fue conocida por los murcianos unas horas después, a través de las ondas de «Radio Juventud».

El golpe parece obra de unos profesionales, que contaron con toda la noche para llevar a cabo su acción. Según se ha podido saber después, hicieron su entrada en el templo por la tercera rampa de la torre de la catedral. Tras descerrar una puerta, accedieron al museo catedralicio y para pasar a la sala donde estaban guardadas las joyas tuvieron que quitar dos barrotes de una reja, valiéndose de un soplete.

La relación de joyas, que han sido sustraídas, es prácticamente interminable, pero las de mayor valor espiritual y material son, además de las coronas de la Virgen y el Niño de Fuensanta, el pectoral y el anillo del cardenal Belluga y la mascarilla de la Virgen, hecha toda ella en pedrería.

La noticia ha sido acogida por los vecinos de la capital con gran estupor e indignación. La Virgen de la Fuensanta es objeto de una especial devoción, que hace que cualquier atentado contra ella sea considerado como un atentado a todos los murcianos.

Rápidamente se han iniciado las investigaciones policiales, con el fin de identificar a los autores del hecho y tratar de recuperar las joyas robadas.

**ROBO EN LAS PALMAS LAS PALMAS, 8.—(CIFRA).—** Cerca de 100.000 pesetas se llevaron ayer dos individuos a cara descubierta de la caja de caudales de la compañía «Royal Air Maroc», según ha sabido CIFRA de fuentes competentes.

El robo se produjo hacia las cuatro y media de la tarde, cuando dos individuos penetraron en el domicilio de la compañía con una pistola y un arma blanca y obligaron a los empleados a que abrieran la caja fuerte.

Una vez con el dinero en su poder cerraron al delegado y a los funcionarios en una habitación y se dieron a la fuga.

El caso fue puesto inmediatamente en conocimiento de la policía que ha iniciado las investigaciones pertinentes para esclarecerlo.

**EL LADRON SE DEJO LOS ZAPATOS**

MALAGA, 8.—(CIFRA).— Un par de zapatos negros del número 41 puede ser pieza clave para localizar y detener a dos ladrones que en la madrugada última penetraron en el interior del Colegio de las Hermanas Trinitarias.

Los dos individuos fueron vistos por las monjas cuando huían, tras haberse apoderado de dos bolsos que contenían documentación y 500 pesetas en metálico.

Se da la circunstancia de que uno de los delinquentes, quizás para no

hacer ruido, se había despojado de sus zapatos y en la huida los dejó abandonados.

La policía, tras haberse presentado la oportuna denuncia, hace gestiones para la detención de los delinquentes.

**PERECE ARROLLADO POR SU PROPIO COCHE**

VIGO, 8.—(CIFRA).— Un hombre ha resultado muerto al ser arrollado por su propio coche.

La víctima es Amancio Salceda López, de 39 años, casado, que aparcó el vehículo en un garaje de la Avenida del Frágoso. El coche quedó en una rampa con el freno de mano, pero el freno no pudo aguantar el peso del vehículo, que se deslizó por la rampa y alcanzó a Amancio produciéndole gravísimas lesiones a consecuencia de las que falleció.

**DETENIDOS LOS PRESUNTOS AUTORES DE LOS DESTROZOS EN UN BAR**

BILBAO, 8.—(CIFRA).— Han sido detenidos y puestos a disposición del juzgado municipal de Baracaldo, cinco individuos, presuntos autores de los destrozos causados hace unos días en el bar «La Estrella de Galicia», situado en la localidad baracaldesa.

En una acción que fue calificada como gamberriada, fueron causados en el bar daños estimados en unas 80.000 pesetas.

Uno de los detenidos se llama Agustín Rosillo. Junto con cuatro individuos más, cuyos nombres no se han facilitado, ha sido puesto a disposición judicial.

**APARECIO LA NIÑA "RAPTADA" ESTE VERANO**

CORDOBA, 8.—(CIFRA).— Ha tenido un feliz desenlace el suceso acaecido en el pueblo malagueño de Torremolinos el verano último y del que se hizo eco «CIFRA».

Según los datos facilitados por Carmen Martínez Castro, vecina de Córdoba, su nieta María Luisa Serrano Martínez, de 14 años, fue «raptada» en circunstancias extrañas por un hombre y una mujer que se la llevaron en un automóvil, sin que se tuvieran noticias de su paradero pese a las investigaciones realizadas por la familia e incluso a las pesquisas de la policía de Málaga y Córdoba.

Ahora, después de que dicha noticia fuese divulgada por los periódicos y emisoras de radio, la niña ha aparecido.

Carmen Martínez Castro recibió una carta fechada en Almería en la que su nieta le decía que se encontraba con su madre, pero que ésta le había dicho que podía ir a recogerla.

En efecto, la abuela, con la natural alegría y emoción, marchó a Almería y se hizo cargo de su nieta, regresando con ella a Córdoba.

Pero se da el caso de que no vieron solas, porque también trajeron con ellas a otro niño, de 8 años de edad, que vivía con su madre y que al parecer no recibía precisamente una educación ejemplar.

## EXTRANJERO

**ASESINATO DE UNA EMBARAZADA**

**Buenos Aires, 8.—(EFE).—**

Con cuatro balazos en la espalda y uno en el pecho apareció el cadáver de una joven embarazada de ocho meses y madre de otro pequeño de un año y medio.

El cadáver fue descubierto frente a una obra en construcción en un barrio de esta capital. El espeluznante suceso conmovió a la opinión pública y movilizó rápidamente a la Policía.

Ocurrido estos últimos días, el crimen fue puesto en claro por las autoridades, quienes detuvieron al autor del mismo y dos secuaces e informaron ayer sobre el caso.

Ana Elpidio de Vázquez fue asesinada por dos amigos de su esposo, Abel Vázquez. Este declaró que adoptó esa determinación para no repartir con su mujer su cuantiosa fortuna.

Vázquez había preparado una cuidadosa coartada pero no pudo reprimir la voz de la conciencia y fue ella la que lo «traicionó», ya que no bien lo llevó la Policía al lugar donde estaba el cadáver de su esposa, confesó su horrendo plan con pelos y señales.

Vázquez es propietario de tres autobuses del servicio público y además prestamista de dinero a altos intereses.

La noche en que sus cómplices asesinaron a su esposa, según lo pactado, Vázquez fue a casa de sus padres diciéndoles que aquélla no aparecía por parte alguna.

Simulando desasosiego y nerviosismo, recorrió hospitales, sanatorios y salas de primeros auxilios y finalmente, abatido, acudió a la Comisaría para denunciar la desaparición de su mujer.

En el interín, era descubierto el cadáver de Ana María, mientras el denunciante expresaba su congoja ante los representantes del orden.

Pero la confesión, descarnada, llegaría cuando los agentes le acompañaron al sitio donde fue cometido el crimen. Allí no pudo resistir y reveló su delito.

Explicó que venía tramando desde hace tiempo la separación con Ana María, pero se resistía a repartir los bienes gananciales. El asesinato le pareció la solución más viable.

Recurrió a los «buenos oficios» de dos clientes—quienes le debían bastante dinero—y éstos se encargaron de eliminar a su mujer.

Los tres se encuentran ahora entre rejas convictos y confesos en un hecho que destaca la prensa en este verano excesivamente caluroso que vive la Argentina.

**NO ENCUENTRAN A LA MADRE DE SINATRA**

RIALTO (California-EE.UU.), 8.—(EFE-UPI).— Unos montañeros realizaron una exploración a través de nieve que les cubría hasta la cintura, en su búsqueda, por terreno escarpado, del reactor particular que desapareció, fluyendo a bordo a la madre de Frank Sinatra y a otras tres personas.

Las nubes que habían envuelto a la montaña "San Gorgonio" desaparecieron el sábado, permitiendo que un helicóptero inspeccionara las zonas cubiertas de nieve de la montaña.

El departamento del sheriff de San Bernardino anunció que otros exploradores se trasladarían a la zona, si el estado del tiempo siguiera siendo apacible.

Diez montañeros experimentados que acamparon a cerca de cero grados el viernes por la noche, reemprendieron palmo a palmo el recorrido de sus compañeros desde la cumbre de "San Gorgonio" hasta su falda el sábado, dotados de piolets, para atravesar una copiosa nevada caída durante una tormenta de tres días de duración.

La señora Sinatra que cuenta 82 años de edad, iba a ver la obra "El palacio del César" que representaba su hijo.

Sinatra que cuenta 61 años, no suspendió el espectáculo, pero regresó ayer a su residencia de Palm Springs. El cantante Paul Anka accedió a sustituirle en el papel.

Funcionarios de la Administración Federal de Aviación indican que el avión que transportaba dos miembros de tripulación y un pasajero no identificado fue localizado por el radar poco después de despegar a unos 3.000 metros de altura.

El avión se desvaneció de las pantallas de radar dos minutos

**Lugo: Mujer grave al ser alcanzada por un ciclomotor**

En la calle del General Mola, un ciclomotor que pilotaba José Angel Fernández Pérez, de 16 años, empleado, vecino de Lugo, alcanzó, cuando intentaba cruzar la calzada, a la peatón Hermelina Linares Iglesias, de 54 años, casada, vecina de Lugo, quien resultó con fractura de parietal derecho, fractura de la clavícula del mismo lado, múltiples hematomas en la cabeza del hemitórax derecho, brazo del mismo lado y "shock" traumático. Su estado fue calificado de grave.

Fue internada en la clínica del doctor Iglesias.

después a unos seis kilómetros al sudeste del pico de San Gorgonio, añadieron los funcionarios.

**PAWLEY SE SUICIDA**

MIAMI BEACH (Florida), 7.—(EFE-REUTER).— William Pawley, diplomático retirado y hombre de negocios adinerado que construyó fábricas de aviones en China y en la India, se suicidó el sábado, a los 80 años de edad.

La policía dijo que Pawley se disparó un tiro en el pecho con una pistola automática de calibre 38 y dejó una carta explicando que la causa por la cual se suicidaba era su mala salud. Padecía un herpes zoster.

Desempeñó el cargo de embajador de los Estados Unidos ante el Perú y Brasil y era propietario de plantaciones de azúcar en la Cuba anterior a Castro.

Pawley participó en la formación del escuadrón aéreo de los "Tigres voladores" que logró gran fama por sus hazañas en Asia durante la segunda guerra mundial.

**ESPIA SOVIETICO DETENIDO**

NUEVA YORK, 8.—(EFE).— Un ciudadano ruso residente en Estados Unidos fue detenido anoche, acusado de espionaje en favor de la Unión Soviética, anunció un portavoz del F.B.I.

El portavoz dijo que el hombre había intentado obtener información secreta de un centro espacial en Nueva Jersey, para pasársela a un oficial ruso de la misión soviética en las Naciones Unidas.

No se ha facilitado más información.

**LIBERARON UN SECUESTRO**

ROMA, 8.—(EFE).— A casi dos meses de su secuestro en Florencia fue liberado hoy a pocos kilómetros de Roma, Serafino Martellini, un rico industrial de 54 años de edad.

La víctima de este secuestro fue hallada, en un aparcamiento de la autopista del Sol, por un camionero, narcotizado, esposado y vendido.

Sus condiciones de salud, sin embargo, parecen ser buenas. Los secuestradores habían solicitado inicialmente dos mil millones de liras (160 millones de pesetas) de rescate, pero parece ser que lo pagado realmente es una décima parte.

Serafino Martellini fue secuestrado después de un vano intento de los bandidos que le asaltaron cuando regresaban a su casa de apoderarse de su hijo Filippo, de 6 años de edad.

**ALARMA GENERAL POR ROBO DE VENENO**

ROMA, 8.—(EFE).— En estado de alarma general se encuentra toda la policía de Roma y alrededores, a causa del robo de un camión cargado de una importante cantidad de venenos.

Unos desconocidos se apoderaron del camión en una estación de servicio situada en las afueras de Roma, mientras el camionero estaba en el bar. A bordo del vehículo, se encuentran centenares de kilos de venenos para uso agrario.

La policía y carabinieri han realizado inmediatamente una intensa búsqueda del camión robado, pero, cuando lo encontraron, a 20 kilómetros de Roma y en las primeras horas de hoy, estaba completamente vacío del peligroso cargamento.

A través de las emisoras de radio, los habitantes de Roma y toda la región del Lazio, han sido puestos, a su vez, en estado de alarma e invitados a denunciar inmediatamente a las autoridades el hallazgo de los recipientes.

# anuncios por palabras

## Automóviles

**ACADEMIA AUTO GUIA.** Aprendizaje garantizado en ciudad, en carretera. Muñoz Grandes, 73. Teléfono 22-02-42.

**AUTOS GENARO** antes de vender su coche usado consúltenos. Lo pagamos más y al contado.

**AUTOS GENARO** compra-venta-cambio, vehículos de ocasión. Grandes facilidades.

**AUTOS GENARO.** Avenida Coruña, 122. Teléfono 21-83-87.

**SPORT-AUTO,** Seat 132-1800 maravillosos, gran ocasión.

**SPORT-AUTO,** Renault 16, última matrícula, impecable.

**SPORT-AUTO,** Seat 600 y 750 todos modelos, baratos.

**SPORT-AUTO,** Renault-6 a elegir, R-12 normales, impecables.

**SPORT-AUTO,** Renault-4 Super, R-8 y TS a elegir precio-color.

**SPORT-AUTO,** Renault-5 y Seat 127, la mayor oportunidad. Varios.

**SPORT-AUTO,** Seat 133, última matrícula, semiestreno.

**SPORT-AUTO,** Fray Plácido, 9, Avenida Coruña, 83 - Lugo.

**SPORT - AUTO,** Seat 1430 toda prueba, 124 todos modelos.

**AUTOS JARAMA**  
 COMPRA - VENTA - CAMBIO  
 COCHES USADOS  
 Avda. La Coruña, 97  
 Teléfono 21-78-47 LUGO

**AUTOS RALLY,** compra - venta-cambio automóviles usados. General Mola, 19. Lugo. Teléfono 21-84-26. Concepción Arenal, 34. Monforte de Lemos. Teléfono 40-29-31. Urbanización Cantarrana. Vivero. Teléfono 56-06-11.

**AUTOS "MENOR".** Automóviles de ocasión con garantía y al precio más justo. Avenida Madrid, 5. Teléfono 22-39-27.

**AUTOS HERMANOS - VAZQUEZ,** compra, venta, cambio automóviles. Plaza Obispo Odoario. Teléfono 21-44-26.

**SPORT - AUTO** vehículos familiares - ranchera. Renault 12 y Seat 1430. A elegir.

**BERNARDO**  
 COMPRA - VENTA - CAMBIO  
 Avda. de la Coruña, 69  
 Teléfono 21 87 61 LUGO

**COLDA** vende furgones DKW, estado impecable. Land-Rover. Furgones SAVA seminuevos matrícula letra. Palas cargadoras y de orugas MF-Caterpillar impecables. Camiones EBR0 con y sin basculante. Matriculas letras. Seat 124. Camiones AVIA. Otras marcas. Avenida Coruña, 164.

**SPORT-AUTO,** Citroën Dyane y 2 CV. a elegir precio-color.

**LAND ROVER** cortos - largos. Garantizados. Facilidades. Autos Jema. Talleres propios. Ortiz Muñoz, 25. Teléfono 21-13-27.

**VENDO** Seat 1430. Avenida Muñoz Grandes, 4. Teléfono 22-19-68.

**AUTOMOVILES LAMELA,** Mercedes 280 SE, tapizado cuero, aire acondicionado, riguroso estreno; Mercedes 300 gas-oil, riguroso estreno; 2,40-5 cilindros, 2,20-190. Varios modelos más. BMW 3,0 SI. BMW modelo 633. Federico Tapia, 18. Teléfono 22-99-88. La Coruña.

**ABUIN** motos BMW a estrenar.

**VENDO** camión Pegaso tres ejes. Informes: Agencia Sindo Pol. San Roque, 14.

**SU MERCEDES** nuevo o usado, todos los modelos. Véanlo, conduzcanlo, selecciónenlo, comprenlo en Abuin. 18 de Julio, 28. Teléfono 21-47-40.

**ABUIN** BMW todos los modelos a estrenar.

**ABUIN,** vende Land-Rover Diesel, largo especial. 18 de Julio, 28. Teléfono 21-47-40.

**ALVAUTO.** Seriedad, garantía en compra-venta-cambio, toda clase modelos coches usados. Calle Chantada, 7. Lugo. 218914. San Roque, 25. Ribadeo.

**R-12-S.** 6 meses de uso. Semiestreno. Sport - Auto.

**SEAT-131.** 6 meses uso. Semiestreno. Sport - Auto.

**FIAT - 130 COPE.** Semiestreno. Sport - Auto.

**LANCIA BETA 180.** Semiestreno. Sport - Auto.

**BMW - 2.002 - TI.** Semiestreno. Sport - Auto.

**BMW - 3. 0. CSL ALPINA.** Semiestreno. Sport - Auto.

**PARTICULAR** vende Seat 850 Coupe-Sport, seminuevo, matrícula de letra. Para informes 21-63-45 de 9 a 1,30 y 4 a 7,30. Días laborables.

## Alquileres

**ALQUILASE** piso amueblado, en Catasol. Informes: Telf. 22-17-84.

**ALQUILASE** piso amueblado, Catasol. Informes: Conde Pallares, Casa Díaz.

**ALQUILO** piso céntrico, para oficina. Informes: Teléfono 21-54-88 de 3 a 4.

**SOYUVE.** Alquila piso muy céntrico. Propio oficinas para profesionales.

**ALQUILO** bajos comerciales, zona Avenida Ramón Ferreiro. Informes: Doctor Fleming, 5 - 1.º - Izquierda.

**ALQUILO** bajos comerciales en Serrano Suárez, número 43. Informes: Gestoría Higinio Gómez, de la Estación de Autobuses. Teléfono 22-26-50.

**SE ALQUILA** piso céntrico. Informes: Teléfono 22-16-02.

## Bolsa de la Propiedad

En esta sección únicamente podrán publicar sus anuncios los agentes colegiados de la Propiedad Inmobiliaria y los propietarios de fincas

**NUNEZ TORRON** alquila piso amueblado en Bolaño Rivadeneira. Electrodomésticos.

**ALQUILO** bajo. 18 de Julio, 129. Informes: Segundo.

**SE ALQUILA** piso amueblado y habitaciones a estudiantes. Llamar al teléfono 21-24-87.

**SE ARRIENDA** nave Avenida Coruña, 1.450 metros cuadrados. Teléfono 21-25-13.

**SE ALQUILAN** habitaciones, con derecho cocina. Telf. 21-79-28.

## Fincas y Solares

**SOYUVE.** Vende bajos comerciales, decorados, sin decorar, amplios: Pastor Díaz, General Mola, Avda. Coruña, Galerías Ruanueva, Lopo Lías, Juan Montes.

**NUNEZ TORRON,** vende casas, solares, fincas, pisos. Santo Domingo, 1-1.º.

**SE VENDEN** bajos comerciales en Segunda Ronda, 425 m.2 y Avenida Coruña, 200 m.2. Informes: Sagón Publicidad.

**SOYUVE.** Vende pisos nuevos y usados. Zonas: Ruiz de Alda, Carlos Azcárraga, Rampa Claudio López, Ortiz Muñoz, Rúa Anduriñas, Primavera, Lopo Lías.

**VENDO** piso. Calle del Prado. Informes: Teléfono 21-61-92.

**DIAZ PAZ,** vende finca con chalet, 15 kilómetros. Lugo, frente a carretera N-VI. Superficie 27.000 metros cuadrados.

**SE VENDE** piso estrenar y bajo, céntricos. Informes: De 9 a 3. Teléfono 21-23-95.

**NUNEZ TORRON** vende viviendas lujo Montero Ríos. 200 m.2. Facilidades pago.

**VENDO** bajos comerciales, pisos modernos, céntricos. Facilidades. Informes: Río Neira, 21, entre-suelo. Telfs. 22-23-83 y 22-08-78.

**SOYUVE.** Vende fincas, solares, chalets, varias zonas inmediaciones Lugo.

**SOYUVE.** Vende parcelas urbanización próxima Lugo; zonas comunes, piscina, campos deportes, paisaje pintoresco.

**VENDESE** piso en Pilar Primo de Rivera. Informes: Grupo La Paz. Calle C, número 48.

**VENDESE** finca, 6 hectáreas, en Santa Marina - Otero de Rey. Informes: Teléfono 21-72-20.

**PAZ GONZALEZ** selecciona lo mejor para usted en la compra de pisos y locales comerciales, sin posibilidad de problemas. Plaza Ejército Español, 78 - 2.º - Izqda. Teléfono 21-42-70.

**VENDESE** lugar acasurado, en parroquia de Triabá - Castro de Rey. Superficie aproximada de 20 hectáreas. Informes: Carlos Santomé. Castro de Rey.

**VENDESE** finca salida Pilar Primo Rivera y Avenida Coruña. Informes: Teléfono 22-09-28.

**NUNEZ TORRON** vende piso Catasol. 150 m.2. Calefacción central, garaje, 2 ascensores.

**VENDENSE** pisos. Informes: Teléfono 22-17-79.

**SE VENDE** casa, cuatro plantas calle Monforte. Informes: Teléfono 21-46-98.

**SE VENDE,** en playa Miño supermercado y artículos playa con vivienda en el local, también propio cafetería o similar. Razón: José Sabin. Teléfono 65, Miño (La Coruña).

**VENDO** piso en Armando Durán. Calefacción, garaje, trastero y terraza. Informes: Telf. 22-36-56.

**EN EL PARQUE,** Avenida del Doctor Portela, se vende piso con plaza garaje. Telf. 21-29-17.

**VENDO** piso estrenar. Calle Unidad, 4. Teléfono 21-23-34.

**NUNEZ TORRON** vende pisos en calle Dinan (Estación Autobuses). Próxima entrega. Todos los servicios.

**NUNEZ TORRON** vende pisos calle Primavera desde 600.000 entrada. Garaje y calefacción.

**VENDO** local comercial, céntrico, 120 metros cuadrados. Propio oficina o comercio. Informes: Teléfono 21-45-18. (Horas oficina).

**NUNEZ TORRON** vende pisos acogidos zona San Roque, con entrada inicial, resto 15 años. Todos los servicios.

**GRAN OCASION**  
 Se remata **GRAN CHALET** en un 1.000.000,- menos, propio para gran familia y negocio todo el año  
 Betanzos. Llamar Tfno. 169 ó 324

**NUNEZ TORRON** vende piso Santo Domingo. Acogido. Calefacción. 2.500.000 pesetas.

**NUNEZ TORRON** vende pisos frente Palacio Deportes desde 1.800.000 con garaje y calefacción.

**NUNEZ TORRON** vende casa calle Catedral. Planta baja y 4 pisos. Precio muy interesante.

**NUNEZ TORRON** vende pisos Avenida Coruña. 5 habitaciones, 2 baños, cocina, terraza y lavadero. 2.000.000 pesetas.

**NUNEZ TORRON** vende chalet cerca de Lugo con terreno. Excelentes acabados.

**NUNEZ TORRON** vende casa 18 de Julio. Autorizado 4 alturas. Precio interesante.

**NUNEZ TORRON** vende apartamentos en La Coruña. 1.100.000 pesetas.

**NUNEZ TORRON** vende piso calle Armañá frente Gobierno Civil. Muy amplio.

**NUNEZ TORRON** vende pisos en Sanxenjo a 100 metros playa. Calefacción central, garaje 1.750.000 pesetas.

**NUNEZ TORRON** vende pisos calle Tuy, 185 m.2. Cinco habitaciones.

**SOYUVE.** Oficina Técnica Agrícola, particiones, levantamientos, mediciones, valoraciones, justiprecios. Nóreas, 15 Telf. 21-13-26.

**VENDO** fincas orilla carretera, superficies desde 3.000 a 25.000 m.2. Agencia Faro. Calvo Sotelo, 24.

**VENDO** pisos totalmente terminados y en construcción, distintas situaciones y precios. Agencia Faro. Calvo Sotelo, 24.

**NUNEZ TORRON** vende pisos Ronda Caídos. Muy soleados. Excelentes acabados. 1.500.000 entrada. Acogidos.

**NUNEZ TORRON** vende piso calle San Froilán. Todos los servicios. Facilidades 15 años.

**SE VENDE** finca, cerca Carretera Coruña, 1.000 metros cuadrados aproximadamente. Buen precio. Teléfono 22-05-90.

**NUNEZ TORRON** vende piso Hermanos Carro. 1.800.000 pesetas.

**SE VENDEN** tres bajos, uno con entreplanta, bien situados. Informes. Calle Orense, 3-1.º o Clérigos, 5-4.º B. Telfs. 21-56-39 21-32-74.

**VENDESE** piso céntrico, calefacción central y garaje. Informes: General Primo de Rivera, 24-2.º.

**VENDESE** solar 10x20, calle Cervantes. Lugo. Razón. Teléfono 21-14-49. General Mola, 10-1.º.

**PARA SU INVERSION:** Inmobiliaria "Rivas" le ofrece pisos terminados y en construcción, solares, parcelas cercanas a la capital, etc. Visítenos en Campo Castillo, 18-1.º-C. Telf. 21-59-98.

**"RIVAS".** Vende pisos en Ronda de los Caídos, 5 dormitorios, salón-comedor. Facilidades.

**"RIVAS".** Vende pisos terminados en Montero Ríos, 4 dormitorios, salón-comedor, entrega inicial, resto 12 años. Ascensor, garaje, calefacción individual. Acogidos.

**"RIVAS"** Vende pisos en Poeta Cabanillas, ascensor, garaje y calefacción.

**LAYBE,** piso 18 Julio: Calefacción individual, parquet, empapelado. Superficie 120 metros cuadrados. Precio 2.100.000 pesetas.

**LAYBE,** vende piso Perpetuo Socorro: Calefacción individual. Precio 1.800.000 pesetas.

**LAYBE,** vende piso Río Avia: Amplia terraza, cuatro dormitorios y salón. Precio 2.100.000 pesetas.

**LAYBE,** vende piso Sagrado Corazón. Amplio desván. Precio 1.400.000 pesetas.

**LAYBE,** vende piso Nicomedes Pastor Díaz: Calefacción central, garaje, ascensor.

**LAYBE,** vende pisos Muñoz Grandes: Calefacción, ascensor y garaje. Construcción iniciada.

**LAYBE,** vende pisos construcción Avenida Coruña: Calefacción y ascensor. Precio interesante.

**LAYBE,** vende pisos calle Dinam: Calefacción, ascensor, garaje, magnífica construcción.

**LAYBE,** vende piso calle Mondoñedo: Acogido, ascensor, calefacción, agua caliente central, garaje y amplia terraza.

**LAYBE,** vende pisos Avenida Carrero Blanco: Acogidos, garaje, ascensor, calefacción individual, doble ventanal aluminio. Entrada 740.000 pesetas.

**LAYBE,** vende piso Travesía calle Primavera: Garaje, ascensor, calefacción individual, doble ventanal aluminio. Precio 1.700.000 pesetas.

**LAYBE,** vende magnífico bajo calle San Froilán. 127 m.2., 50% mano, resto un año sin intereses. Precio 28.346 pesetas m.2.

**LAYBE,** vende bajo calle Río Avia. Superficie 137,75 m.2.

**LAYBE,** vende magnífico bajo, calle Doctor Gasalla. Superficie 132 m.2.

**LAYBE,** vende magnífico local en Galería Villamor, Santo Domingo.

# anuncios por palabras

SE VENDE piso con calefacción, garaje y desván, bajo y entresuelo. Informes: Calle Hermanos Carro, número 12 - Bajo.

NÚÑEZ TORRON vende piso esquina Onésimo Redondo. 160 m.2. Todo exterior.

PAZ GONZALEZ. Vende local entreplanta, 70 m.2, propio peluquería o sastrería, calle transitada. Oportunidad. Telf. 21-42-70.

VENDO: Pisos centricos, bajos industriales, solares en bloque y sueltos edificables, fincas grandes y pequeñas. Lugar grande, mucha repoblación, mucha pradería. Rodríguez Lorigo. Plaza Ramón Montenegro. Agencia. Teléfono 22-04-92.

NÚÑEZ TORRON vende pisos entrada Avenida Coruña. 150 m.2. Calefacción, trastero. Acogidos.

SE VENDE piso, acogido, calefacción central, ascensor, garaje opcional. Información y venta: Peluquería Puri. García Abad, 3.

ORTEIN, vende entresuelo Avenida de La Coruña, número 66, propio para oficinas o negocio. San Pedro, 7 - 1.º. Telf. 21-31-52.

VENDO piso a estrenar, llave en mano, calefacción y ascensor. Teléfono 21-27-89.

VENDESE piso en Quinta de Pérez. Informes: Teléfono 21-46-82.

PAZ GONZALEZ vende varios pisos a estrenar, dispuestos para habitar a precios muy razonables. Teléfono 21-42-70.

EN LA AGENCIA Inmobiliaria "Rivas" encontrará muchos pisos que le agradarán tanto para vivir, como para invertir su capital. Visítenos en Campo Castillo, 18 - 1.º - C.

"RIVAS". Vende piso en Germán Alonso más los derechos de alturas, pudiendo edificar un piso más.

"RIVAS". Vende pisos en construcción en Nicomedes Pastor Díaz, ascensor, garaje y calefacción. Excelente construcción.

SE VENDE o se alquila una nave 1.000 metros cuadrados, con 2.000 metros más de terreno, a 4 kilómetros Lugo. Informes: José Antonio, 38 - Telf. 21-82-36 y 21-63-73.

VENDO ático, 6 habitaciones, terrazas. Doctor Fleming, 6 - 5.º. (R. Ferreiro). Buen precio. Teléfono 22-28-53.

SE VENDE piso Avenida Ramón Ferreiro, subvencionado. Calefacción y garaje. Teléfono 21-21-15.

PAZ GONZALEZ vende piso en construcción y bajo o entreplanta mismo edificio, calefacción, carpintería aluminio. Excelente inversión para establecerse o acrecentar su dinero. Teléfono 21-42-70.

VENDO local comercial de 130 m.2, bien situado, Agencia Faro. Calvo Sotelo, 24.

ORTEIN vende bajo y entresuelo céntrico. Informes: San Pedro, 7 - 1.º. Teléfono 21-31-52.

ORTEIN vende pisos Ortiz Muñoz, cuatro habitaciones, comedor, terraza, trastero.

ORTEIN vende pisos en Avenida Coruña, Primavera, Ronda Mercedes, San Fernando. Facilidades.

ORTEIN vende entresuelo Avenida Coruña, 66, propio oficinas. Teléfono 21-31-52.

ORTEIN vende pisos en José Antonio, Carrero Blanco, Dinan, Río Neira.

ORTEIN vende plazas de garaje en Ronda General Primo Rivera.

"RIVAS". Vende pisos en Rampa Claudio López, ascensor y calefacción. Próxima entrega.

"RIVAS". Vende pisos en construcción en Avenida Carrero Blanco. Facilidades.

"RIVAS". Vende pisos en construcción, Avenida Coruña, ascensor, plaza de garaje, calefacción, agua caliente central con contador, acabados de lujo. Facilidades de pago.

"RIVAS". Vende piso amueblado. Precio interesante.

"RIVAS". Vende casa en construcción, un piso derecha e izquierda, se pueden dar dos alturas más. Precio interesante.

"RIVAS". Vende en Villalba, casa con una huerta, pudiendo edificar tres alturas más. Buena inversión. Campo Castillo, 18-1.º-C. Teléfono 21-59-98.

"RIVAS". Vende dos pisos terminados en Muñoz Grandes, ascensor, garaje, calefacción.

"RIVAS". Vende pisos en Montirón, ascensor y calefacción. 1.750.000 y 1.850.000 pesetas.

LAYBE, vende extraordinario bajo calle Montero Ríos. Superficie 800 m.2. Precio 13.600 m.2.

LAYBE, vende bajo 200 m.2, esquina 18 Julio, calle del Prado. 34 metros fachada. Sótano. Precio interesante.

LAYBE, vende bajo y nave. Buena situación. Precio 11.000 pesetas. m.2.

LAYBE, inicia venta bajos Segunda Ronda, edificio Finresa. Facilidades.

LAYBE, vende últimos pisos edificio Finresa. Calefacción central, garaje, ascensor, muy soleados, magníficas vistas río Miño.

LAYBE, vende solar Avenida Carrero Blanco. 23,25 metros fachada, 60 metros fondo, siete plantas.

LAYBE, vende solar calle Islas Canarias. 22,50 metros fachada, 4 plantas, 280 m.2. Precio 1.800.000 pesetas.

LAYBE, magnífica inversión. Solar 280 m.2, fachada 2 calles, plan parcial aprobado, 5 alturas.

LAYBE, vende extraordinaria finca en Garabolos, ideal para nave industrial. 3.600 m.2, 50 metros fachada.

LAYBE, vende finca en Corgo, junto gasolinera, 50 metros fachada, superficie 7.000 m.2.

LAYBE, vende finca carretera Portomarin. 4.000 m.2. Precio 400.000 pesetas.

LAYBE, vende finca en Vicinte (Otero de Rey). 15.000 m.2, pinos 16 años. Precio 400.000 pesetas.

LAYBE, vende finca en Hombreiro. 5.000 m.2, 85 metros fachada carretera, con pozo. Precio interesante.

LAYBE, vende finca en San Cosme Barreiros. 3.000 m.2, agua red y luz.

LAYBE, vende finca San Cosme Barreiros. 3.800 m.2, a 170 metros playa.

LAYBE, inicia promoción chalets dos plantas y sótano a garaje. Playa Barreiros junto Mobby Dyk. Facilidades.

LAYBE, vende chalets completamente amueblados. San Cosme Barreiros, una y dos plantas.

LAYBE, vende solar Avenida Coruña, Pilar Primo de Rivera.

LAYBE, vende piso Avenida Coruña. Calefacción, agua caliente central, ascensor, garaje, trastero, 119 m.2.

LAYBE, vende piso Avenida Coruña, 38. Calefacción central, doble ventanal, ascensor, 5 dormitorios, cocina-office 19 m.2, salón 26 m.2, dormitorio 20 m.2, dos baños, 155 m.2. Útiles.

LAYBE, vende magnífico piso Plaza Alicante. 150 m.2 útiles, calefacción y agua caliente central, ascensor.

LAYBE, vende piso Ronda Primo Rivera. 6 dormitorios, salón - comedor, dos baños y aseo, balcón, cocina con despensa y terraza.

LAYBE, vende piso Ortiz Muñoz. Cuatro dormitorios, salón - comedor, cocina, baño y aseo. Precio 1.700.000 pesetas.

SE VENDE piso: Llaves marzo, calefacción, garaje, bonita vista, soleado, céntrico. Informan: Sastrería Luaces. Cruz, 22.

VENDO pisos y bajo. Calle Dinan. Teléfono 21-89-42.

VENDO bajo 600 m.2., (detrás capilla San Roque). Dr. Balanzá, 19. Rey, teléfono 22-16-57.

SOYUVE. Vende 2 pisos, bajo. Frente a FRIGSA. Telf. 21-13-26.

SE VENDE finca en Castelo, de 12 metros ancho por 60 de largo. Informes: Río Lor, 24 - 1.º - Teléfono 21-67-75.

VENDO en Santa Marina (Otero de Rey), lugar de Ximarey, finca de 7.300 m.2., rodeada de caminos y cerrada con chantos, propia para granja, industria o finca de recreo. Informes: Teléfono 39-00-23.

VENDESE casa Serrano Suárez, 32-1.º y bajo libres, superficie bajo aproximado 280 metros cuadrados. Precio 4.750.000. Informan: Teléfono 25-22-31 - 22-65-63. La Coruña.

## Traspasos

TRASPASO dos bares, uno de ellos con vivienda. Mucha venta. Buena ocasión. Rodríguez Lorigo. Plaza Ramón Montenegro. Agencia. Teléfono 22-04-92.

TRASPASO o arriendo local. Informes: 21-28-52.

SE TRASPASA Café - Bar. Informes: Teléfono 21-64-38.

TRASPASO mercadillo bien situado, con mucha clientela, poca renta. Río Lor, 14-2.º. De 3 a 6.

SE TRASPASA peluquería señoras, muy acreditada. Teléfono 21-76-51. (De 8 a 10 noche).

DROGUERIA traspasamos por no poder atenderla. ¡Gran ocasión! Renta mínima. Facilidades. "Garalva". Teléfonos 21-29-04 - 21-24-47.

EN VILLALBA. Traspase ultramarinos muy céntrico. Informes: Ultramarinos Casa Sota.

TRASPASO bajo, García Abad. Teléfono 21-59-74.

## Demandas

BUSCO matrimonio, mediana edad, preferible sin hijos, para guardar finca cerca de Ribadeo, sabiendo manejar tractor. Llamar teléfono 11-06-27. Ribadeo o 91-715-17-78, de Madrid.

SE NECESITA chica. Informes: Serrano Suárez, 50 - 2.º.

APRENDIZ, necesitamos. Cafetería Mónaco.

MOSA - LUGO. Concesionario Chrysler España, necesita cobrador. Preferible militar retirado. Interesados: Dirigirse a Alto de Garabolos, 552. Preguntar señor Vázquez Sanmartín.

SE NECESITA chica o señora con informes. Ramón Ferreiro, 25-3.º - Izquierda.

CHICA fija, necesitamos. Informes: Armañá, 9 - 2.º - C.

BUSCAMOS personas para trabajos caseros muy rentables. Universal - Altea (Alicante).

OFICIALA necesitamos para peluquería de señoras. Informan: Teléfono 21-87-68.

SE NECESITA chica desde las 9,30 a 7,30 para casa particular. Sueldo a convenir. Informes: Calle Bolaño Rivadeneira, 11-3.º.

SE NECESITA chica fija. Informes: Calle José Antonio, 5 - 4.º - A.

NECESITASE chica fija, con informes. Doctor Fleming, 1 - 4.º - Izquierda.

30.000 mensuales en casa, escribanos. Marcos. Sampedro Mestallón, 17. Oviedo.

SE NECESITA chica fija, para casa particular, con informes. Restaurante Verruga.

URGENTE precisamos auxiliar administrativo, con conocimientos mecanografía y cálculo. Preferible, experiencia. Informes: Vifeco Galicia, S. A. Río Chamoso, 1. Teléfono 22-38-50.

SE NECESITA matrimonio, para atender granja de vacuno, sita en kilómetro 6 de la carretera de Villamayor. Buen sueldo, tiene vivienda nueva muy amplia, amueblada y con todo tipo de electrodomésticos. Informa: Manuel Castro Gil. Calle Castro Gil, 7. Telfs. números 21-29-75 y 21-16-46.

1.000 pesetas diarias trabajando en casa. Escribir: Alba, Enamorados, 23, Barcelona-13.

PERSONAL, ambos sexos, se necesita para gestión comercial. Grandes posibilidades. Interesados presentarse martes, día 11, de 11 a 1 y de 5 a 7, en García Abad, 1 - 1.º - Lugo.

SE NECESITA asistente, para mañanas. Teléfono 22-19-30. Montero Ríos, 29 - 2.º.

SEÑORITAS buena presencia, mayores 18 años, para venta cartones "bingo". Presentarse "Garalva", Conde Pallares, 1. De una a dos tarde.

## Enseñanza

CLASES de E. G. B., Graduado Escolar y B. U. P. Zona Residencia. Teléfono 21-73-67.

SE DAN clases grupos reducidos: BUP - COU y Magisterio, Física y Matemática moderna. Teléfono 21-69-71.

C. I. L. Inglés, francés, alemán. Ruanqueva, 25. Teléfono 21-89-31.

ACADEMIA Santo Tomás: E. G. B., Graduado Escolar, B. U. P. Ramón Montenegro, 1. Teléfono 22-03-74.

CONTABILIDAD y CALCULO, clases particulares, preparación intensiva. Teléfono 21-30-74.

ACADEMIA Somorrostro: Educación General Básica, Graduado Escolar, B. U. P. en general. Calvo Sotelo, 31. Telf. 21-13-12.

## Huéspedes

SE ADMITE señorita empleada. Llamar: Teléfono 21-78-30.

SE ADMITEN empleados, jubilados. Pensión completa. Precios muy económicos. San Roque, 46.

SE ADMITEN estudiantes. Teléfono 22-33-46.

## Pérdidas

DESDE calle Carmen a Plaza España, extravióse Documento Nacional de Identidad y carnet de conducir, a nombre de Argimiro Castro Vázquez, residente en Bilbao. Gratificarse entrega en calle Carmen, 19 - 1.º. Teléfono 21-51-86.

PERRO de caza, Setter Lerveral, blanco con pintas negras, atiende por Liony. Ruégase llamen teléfono 21-31-46. (Días laborables). Gratificarse.

## Varios

JOSE VAZQUEZ ARES. Especialidad en empapelados y sintasol. Teléfono 21-40-78.

SE DAN prendas de punto para reparar y rematar en domicilio. San Roque, 117.

## A NUESTROS ANUNCIANTES

Los anuncios para esta Sección sólo se recibirán en nuestras oficinas hasta las ocho de la tarde

PINTURAS en general. Alfonso Vázquez Ares. Calle Portugal, 31. Teléfono 21-55-97.

ATENCION: Pintado de edificios, fachadas, habitaciones, empapelado. Pinturas C. Conde Aguirre, 2. Teléfono 21-29-23.

MUDANZAS Alameda. Calle Mallorca, 29. Teléfono 21-12-47.

## Ventas

PAPEL impreso para envolver comercio todos ramos. Solicite tarifa y muestrario Telf. 21-26-79.

VENDESE nuevo: Cafetera Faema, molino café Mobba, mueble frigorífico, cuatro puertas, congelador helados, mesas y sillas formica. Teléfono 21-19-51.

SE VENDE hierba seca empacada. Teléfono 21-54-75.

POR TRASLADO, urge venta dormitorio matrimonio y muebles cocina acoplables. Informan: De 3 a 4 tarde. Teléfono 21-17-39.

SE VENDE abono de pollos. Informes: Teléfono 22-25-49.

MEDIOS BOCAYES, tercios, barriles, báscula para 1.500 kilos se venden. C/. Montero Ríos, 71. Teléfono 22-30-74.

## ARTICULOS DE REGALO

PORCELANAS - VAJILLAS  
CRISTALERIAS - PERFUMES

## DROGUERIA CENTRAL

Reina, 10

# SOL A SOL

## EL BINGO

El vicio nacional es el bingo. Los rellenos para los lucenses. En la provincia coruñesa son una fiebre, y hasta se juegan bingos en La Marina, en Los Porches, al aire libre. Me cuentan que hay lugueses aficionados que no quieren perder mano, y allá se van en los momentos oportunos. En la capital me dicen que se juega en treinta y dos sitios. En la provincia, calcúlese lo que se jugará si digo que se juega en Finisterre. Un veterano pescador cantaba bola:

-Oitenta e catro...

En Lugo, que es donde la tradición es más fuerte, no ha sido consentido todavía. Más aún, ha sido denegada la autorización a las sociedades que la solicitaron: Lugo, San Roque...

Arrimando el ascua a su sardina, uno de los quejosos me exponía el mismo argumento que a nivel nacional se exponía para conseguir el juego de ruleta en nuestro país: Los jugadores van a gastarse el dinero al extranjero. Nuestro extranjero en este caso es La Coruña. Los aspirantes locales no prefieren nada raro: Que Hacienda cobre lo suyo, que se controle lo que haya que controlar...

Y que nadie me pregunte si el bingo es bueno o es malo. Sé que prende especialmente en las mujeres. Hace pocos días estaba yo cenando en La Coruña con unos matrimonios amigos, y una de las esposas no quería llegar a los postres:

-Que nos vamos a perder los últimos cartones...

Como con la televisión en su momento, el bingo está transformando la vida en muchos hogares. Se cenará frío, los niños quedarán desatendidos, pero la vida cobrará una nueva ilusión para algunos. ¡La posibilidad de un pleno!

Y sobre todo, una pregunta: ¿Por qué negar a unas sociedades lo que se vino tolerando ampliamente a otra? Al Círculo de las Artes, por ejemplo. ¿Y por qué se tolera en las demás provincias españolas lo que no se tolera en Lugo? Y aquí sí que puede decirse literalmente: O jugamos todos, o se rompen los cartones...

T.V.

El niño terrible Amestoy exhibió un nuevo estilo en una actuación última: Al finalizar su programa crítico se retiró de la ventanilla con un repentino galope hacia atrás. El hecho está inspirado en esa otra carrerilla de Kiko Legard que no sé a qué viene, porque supongo que ni el primero tendrá tanta prisa que tenga que salir corriendo, ni el segundo sea tan informal que llegue siempre tarde.

Lo que temo es que prenda el estilo, y que cualquier día veamos a la deliciosa Isabelita, dulce, guapa, serena, que tan bien resuelve dedo contra dedo los planos prolongados que se le dedican mientras sonríe en el programa Gente, de mediodía, entrando y saliendo al trote por creer que eso es lo bueno.

Claro que una cosa es Isabelita y otra Kiko y Amestoy. Hasta ahí podíamos llegar a la hora de las confusiones.

BOCELO

# IMAGEN



Estas cuatro señoras sonrientes y lucidoras de abrigos que se adivinan caros son cuatro alcaldesas de otros tantos ayuntamientos lucenses: Muras, Los Nogales, Orol y Bóveda. No vamos a proclamar que la revolución feminista ya está hecha --entre otros motivos, porque la revolución feminista no tienen por qué hacerla las alcaldesas--, pero creemos no exagerar si decimos que el machismo empieza a perder el monopolio de los controles municipales. Un desastre, en resumen. A este paso, cualquier día veremos a Supermarisa Bel (que es de lo más potable que ha dado esta provincia, reconozcámoslo) convertida en Diputado por Lugo en las Cortes Constituyentes de una Legislatura cercana.

Estas cuatro señoras alcaldesas regentan ayuntamientos que, según noticias, no marchan ni peor ni mejor que los restantes de la provincia, lo cual, por sí mismo, es ya un argumento a favor del feminismo, porque la justificación moral de los hombres frente a las reivindicaciones de las mujeres fue siempre decir que la capacidad de la femineidad no daba para más que la fecundación y el arte culina-

rio. Pues resulta que no. Por lo menos en Lugo, las mujeres han demostrado que pueden gobernar pueblos y villas sin que el presupuesto municipal se agote en hilo de zurcir o en recetarios de la Tia Leo.

¿Y qué pensarán las chicas del Movimiento Democrático de Mujeres ante la escalada al poder de unas señoras que, presumimos, están más próximas a Fraga Iribarne que a Lidia Falcón? (Cómo debe ser, por otra parte). Por ahora, las chicas del M.D.M. están más ocupadas en el divorcio que en las corporaciones; prefieren opinar sobre el marido de la adúltera de Zaragoza que sobre las futuras elecciones municipales; prefieren entenderse con la utópica Ley de Igualdad de Derechos que con la vigente Ley de Administración Local. Es decir, las chicas del M.D.M. están más con lo que se sueña que con lo que se tiene.

En el fondo, nada ha cambiado desde los tiempos de Flora Tristán... Aunque las educandas de las monjitas lean a Wilhen Reich y en Lugo podamos presumir de cuatro alcaldesas de la eficacia de las de Muras, Los Nogales, Orol y Bóveda.

J. S.

## LA VIDA ES ASI

### ★ PLAN SUICIDA SOVIETICO

Un plan soviético para que su aviación táctica lleve a cabo vuelos "suicidas" sobre Estados Unidos en caso de una guerra total como último remedio, fue revelado por fuentes norteamericanas competentes.

Este plan de vuelos "suicidas" ha sido ya citado como una preocupación --más para los encargados de negociar acuerdos de limitación de armas estratégicas con la URSS, ya que ofrecen ejemplos de armas tácticas que pueden utilizarse estratégicamente sin estar incluidas en acuerdos de limitación.

Según los expertos, los dirigentes soviéticos podrían enviar una especie de bombarderos de medio alcance contra Estados Unidos en el momento crítico final de una contienda con instrucciones a los pilotos de que se salven como puedan en territorio enemigo.

# EL «CASANOVA», DE LUIGI COMENCINI

● NO ES UNA PELICULA EROTICA MAS, SINO UNA GRAN PANORAMICA DE LA VIDA EN LA VENECIA DECADENTE DEL SIGLO XVIII

PARIS. -- (Crónica AFP-FIEL, Servicios Especiales EFE, por C. L. E., en exclusiva para nuestro periódico). Un vasto fresco de la Venecia dieciochesca vista por un niño pobre de ocho años... En esto consiste esencialmente "Casanova, un adolescente en Venecia", filme de Luigi Comencini que acaba de estrenarse en París y que cuenta cómo aquel chiquito humilde se convirtió en el cínico aventurero y célebre seductor Giacomo Casanova, caballero de Seingalt.

### PERFECCION PLASTICA

Desfilan ante nuestros ojos en esta película veinte años de una ciudad en plena transformación social, tensa entre descubrimientos científicos y persistentes oscurantismos, desgarrada por sus contradicciones y hostilidad entre castas.

De gran perfección plástica, la cinta se rodó en la misma Venecia con verdadera minucia en la reconstitución histórica... Baste decir que los actores hablan dialecto veneciano.

Encarna a Casanova, Leonard Whiting, que fue "Romeo" en el "Romeo y Julieta" de Franco Zeffirelli. A su lado brillan Senta Berger (en un papel de cortesana), María Grazia Cuccella (la joven madre del seductor), Lionel Stander (Don Tosello), Tina Aumont (Marcella), la hija del realizador, Cristina Comencini (Angela) y el niño veneciano Claudio de Kunert (Casanova niño).

Acercas de su obra, Comencini declara:

-No es una película erótica. No me interesaban ni

los avatares sexuales ni la vocación erótica del personaje. Cuando me refiero a su "vocación", pienso ante todo en la vocación religiosa. Y en materia de "primeras experiencias", por ellas entiendo su contacto de adolescente pobre y destinado a la carrera eclesial con la sociedad de su tiempo, contacto que, naturalmente, incluye sus primeras aventuras amorosas. La prueba de que no quise incurrir en el erotismo tan de moda es que, de los nueve tomos de las memorias de Casanova, me quedé con los cinco capítulos iniciales del primero, que cuentan sus estancias en Venecia, Padua y nuevamente en Venecia, entre los ocho y los dieciocho años.

Tuve que introducir algunas modificaciones por la necesidad de cambiar de escenarios, pero me atuve a otros cronistas de la época como Goldini, Des Brosses, de Lalande... Hijo de modestos actores, criado por su abuela, educado por un sacerdote intransigente y destinado por éste a vestir los hábitos, el pequeño Giacomo, extraordinariamente inteligente, pudo haber llegado a Cardenal y quién sabe si a Papa si su atractivo y propensión al placer no le hubieran prometido otra "carrera" más insegura y peligrosa: la de Don Juan aventurero.

Esa inesperada vocación se le presentó en cuanto hizo su primera colecta de limosnas en un templo: al vaciar el cepillo vio que más de una dama le había escrito una esquelita dándole una cita... Mi película acaba

cuando, en la encrucijada de carreras, Casanova opta por la segunda...

### DRAMATISMO Y COMICIDAD

-Sin embargo, ni el Casanova niño ni el Casanova adolescente constituyen el centro del filme --prosigue Comencini-. El verdadero tema son las condiciones de vida, las costumbres, las relaciones sociales en la Venecia del siglo XVIII, una Venecia en visperas de su completa decadencia y bastante alejada de la imagen romántica y turística que el cine suele prestarle... Nosotros, post-románticos, solemos ver la historia a través de una neblina que nos enmascara y deforma la realidad. He tratado de rasgar ese obstáculo visual y presentar la vida cotidiana de un joven llamado Casanova. Además, siempre he creído que el principal interés de una película de época consiste en contar una historia reducida a lo esencial, una historia sin héroes, y mostrar cómo vivían, cómo trabajaban los hombres de la época en cuestión. El seductor, el granuja, el aventurero Casanova también fue un excelente cronista de su tiempo.

Y Comencini concluye: "Creo que mi película es clara, de relato lineal, pero no menos divertido, maliciosa, realista, sin prejuicios... Dramatismo y comicidad alternan en sus secuencias y en alguna coinciden, como en la de la trepanación que le cuesta la vida al pobre Casanova padre, fielmente reconstituida a base de documentos médicos históricos".